Limburgs Dagblad

Vrijdag [illegible]

Uitgave [illegible] Hoofdredactie [illegible] Giro 1036100

Vele zeldzame vogels met graan vergiftigd

[illegible] overal waar dode vogels lagen in de omgeving vergiftigde graankorrels werden aangetroffen.

Deze vergiftiging op grote schaal heeft de woede gewekt van de natuurvrienden van het land van Sittard. Het betrof hier niet alleen roeken (die veelvuldig voorkomen, maar desondanks in de nieuwe Jachtwet tot beschermde vogels zijn verklaard), wilde duiven, de beschermde holenduif, een aantal torenkraaien en een enkele fazant, maar ook een twintigtal roofvogels, veelal buizerds, die zich aan de kadavers van de dode vogels te goed hadden gedaan.

Er was zelfs een ruigpootbuizerd bij, een vrij tot zeer zeldzaam voorkomende roofvogel. Roofvogels vormen het einde van de voedselketen en daardoor betekent de vergiftiging van het grote aantal roofvogels een gevoelig verlies voor de vogelwereld.

Het gebied waar de vogels zijn aangetroffen ligt ter weerszijde van de Scheidsweg; het Keurbos richting Susteren en anderszijds de velden ten noorden van Holtum.

Man liet vogels en honden onverzorgd

VVD TEVREDEN MET 3 MILJARD BEZUINIGING

KABINET BLIJFT

DEN HAAG – Het kabinet Van Agt kan rekenen op een ruime meerderheid in de Tweede Kamer. De VVD, het CDA en de kleine partijen DS'70, Boerenpartij, SGP en GPV hebben gisteravond gezegd er genoegen mee te nemen dat het kabinet blijft zitten, en gaat zoeken naar een nieuwe minister van Financiën. Met name fractievoorzitter Rietkerk van de VVD zei uitdrukkelijk, dat de ombuiging met ruim drie miljard waartoe het kabinet maandag toe besloot, voor zijn fractie „substantieel" tegemoet komt aan de wensen van de VVD.

De linkse partijen hadden geen goed woord over voor de wijze waarop het kabinet de laatste dagen gewerkt heeft. Fractieleider Den Uyl van de PvdA zei, dat een heengaan van het kabinet minder slecht zou zijn voor het belang van het land dan een periode [illegible] het niet getoond heeft een inspirerend beleid te kunnen voeren. „Het kabinet heeft de bereidheid van de mensen in het land om te matigen afgebroken", meende Den Uyl.

Jan Terlouw van D'66 constateerde dat het kabinet geen enkele belangrijke zaak met voortvarendheid heeft opgelost. Net als Den Uyl wilde Terlouw van de minister president veel meer informatie. Welke argumenten had Andriessen precies om weg te gaan, hoe is de besluitvorming in het kabinet geweest, die Andriessen tot zijn besluit heeft doen komen? Ruud Lubbers van het CDA zei, dat het CDA een zware prijs betaalt met het verlies van Andriessen. Hij meende dat het kabinet moet blijven omdat het de verantwoordelijkheid niet uit de weg mag gaan.

Rietkerk tenslotte zei, dat het beleid van Andriessen de VVD altijd had aangesproken. Toch was het kabinetsbesluit (dat voor Andriessen aanleiding was op te stappen) voor de VVD-fractie voldoende aanleiding het komende beleid van het kabinet met vertrouwen tegemoet te zien.

In een korte verklaring omstreeks acht uur gisteravond had [illegible] Nootenboom betreurd werd, maar dat de grondslag van het kabinet er niet door veranderde.

Afgebroken

Het Kamerdebat werd gisteravond iets voor twaalf uur onverwacht afgebroken. De Kamer besloot op voorstel van oppositieleider Den Uyl de bespreking van de huidige kabinetsproblemen te verdagen tot de ontslagbrief van Andriessen bekend is. Den Uyl vroeg om de verdaging, nadat premier Van Agt had toegegeven dat het kabinet vandaag begint met het zoeken naar een opvolger. Vanochtend ook geeft Andriessen een persconferentie. Verwacht wordt dat hij daar de redenen voor zijn besluit openbaar zal maken.

Anti-climax

Daarmee eindigde het met veel spanning tegemoetgezien debat over de zaak-Andriessen in een anti-climax. Verwacht was dat premier Van Agt onder druk van de oppositie in ieder geval enkele van de redenen voor Andriessens vertrek had moeten duidelijk maken.

Kamerleden: ongerust over grenscontrole in België

DEN HAAG – Kamerleden van CDA, VVD, PvdA en D'66 menen dat de personencontrole aan het Belgisch gedeelte van de Benelux-buitengrenzen ernstig faalt. Deze controle moet door België mede ten behoeve van ons land worden uitgevoerd.

[illegible]

De Kamerleden hebben de regering gevraagd bij de Belgische regering stappen te ondernemen om aan deze „hoogst ongewenste situatie" zo spoedig mogelijk een eind te maken. De situatie leidt ertoe dat vele vreemdelingen op gemakkelijke wijze de gelegenheid krijgen zich illegaal naar ons land te begeven.

Kabinet: drie miljard ombuigen

Iedereen fors achteruit in koopkracht

Van onze redactie economie

DEN HAAG – Met uitzondering van de laagstbetaalden en de trekkers van de laagste uitkeringen zal iedereen dit jaar sterk in koopkracht achteruit gaan. Het minimum hiervoor is 1,5 procent, oplopend tot extra maatregelen voor de hoogste inkomens. De ambtenaren zullen in de komende twee jaar nog extra worden aangepakt. Zij zullen zelf sociale premies moeten gaan betalen. Verder is het kabinet van plan de benzineaccijns en de motorrijtuigenbelasting te verhogen.

Met de totale overheidsbezuinigingen van 3 miljard zijn dit de voornaamste punten uit de brief van minister Albeda (Sociale Zaken) aan de Stichting van de Arbeid. Over de inhoud hiervan is binnen het kabinet de afgelopen vier weken vrijwel voortdurend beraadslaagd. Onenigheid hierover leidde woensdag tot de ontslagaanvrage van minister Andriessen (Financiën). Het kabinet heeft nog hardere maatregelen in petto, indien deze voorstellen niet tot het gewenste resultaat leiden. Als werkgevers- en werknemersorganisaties met het kabinet niet tot een landelijke regeling van lonen en andere arbeidsvoorwaarden kunnen komen, dan zal een loonmaatregel onvermijdelijk zijn, schrijft minister Albeda. Ten aanzien van het arbeidsvoorwaardenbeleid stelt het kabinet voor:

● geen loonsverhoging in 1980; ● een vermindering van de prijscompensatie op 1 juli, desnoods met de gestegen energieprijzen; ● aanvullende kortingen op de prijscompensatie voor hogere inkomens; ● beperking van incidenteel loon. Dit „overschot" te gebruiken voor extra honorering van zwaar en vuil werk; ● het kabinet is eventueel bereid een belastingverlaging in te voeren om de koopkracht van de laagste inkomens veilig te stellen. Dit is afhankelijk van de algemene bereidheid tot loonmatiging.

Zie verder pag. 3

[illegible] zal het in serie maken geen probleem zijn. Goede morgen. Bona klinkt [illegible] Zweeds.

Het weer

Onbewolkt, droog en zonnig. Middagtemperatuur rond 13 graden. Matige zuidoostenwind.

VANDAAG				
zon op	[illegible]	onder	18.03	
maan op	[illegible]	onder	0.56	
MORGEN				
zon op	[illegible]	onder	18.07	
maan op	[illegible]	onder	3.03	

Zuid-Limburg	[illegible]	13
Athene	zwaar bew.	[illegible]
Brussel	onbewolkt	[illegible]
Frankfort	[illegible]	16
Innsbruck	onbewolkt	10
Londen	geheel bew.	10
Mallorca	motregen	12
München	onbewolkt	7
Parijs	licht bew.	13
Rome	geheel bew.	15

Jeans

Elke boycot heeft zo zijn verschillende kanten. De boycot van de Olympische spelen in Moskou door de Verenigde Staten ook. De Amerikaanse firma Levi Strauss en Co heeft zich achter de boycotoproep van president Carter gesteld en onder het motto „geen Amerikaanse atleten, geen jeans" besloten, de levering van 23.000 broeken voor de Sovjet-medewerkers van het Moskouse organisatiecomité te annuleren. Een meer letterlijke bijdrage aan de poging de Russen in hun hemd te zetten, zo komt het ons voor.

Sigaretten zonder vuur

Op EEG-markten blijft Nederland achter

Zorgen in fruitteelt stapelen zich op

De appel valt dit seizoen op vele plaatsen niet van boom of struik. Diverse fruittelers laten de vruchten ongeplukt omdat de opbrengst van plukken, sorteren, vervoer, veilingsonkosten en belasting hoger ligt dan wat uiteindelijk in het loonzakje komt. Zo was de toestand vorig jaar en sindsdien is hij alleen nog iets slechter geworden. „Wat gaan we hieraan doen?", vragen verontruste telers zich sinds maanden af.

Tijdens de jaarvergadering van de Limburgse Fruittelersorganisatie – een onderdeel van de Nederlandse Organisatie – gehouden in het Landbouwhuis in Roermond maakte voorzitter Lamb. Nijsten uit Sittard duidelijk dat de appels dit jaar opnieuw de kostprijs niet halen en dat er bij elke kilo geld bij moet. In 1979 bedroeg de gemiddelde prijs van appels 37 ct. en tot heden 34 ct. En dan te bedenken dat de algemene onkosten belangrijk zijn gestegen.

De voorzitter – gewoonlijk voldoende optimistisch – vond het vooral erg dat de Nederlandse fruitteler geen eerste viool meer speelt op de EEG-markten. Thans wordt duidelijk dat hij ook de greep op de binnenlandse consumptie begint te verliezen. Als we de grote partijen, de kwaliteit en de grofheid van de import appels vergelijken met de eigen aanvoer, liggen we achter. Ook de presentatie van het „vreemde" fruit maakt een betere en meer verzorgde indruk dan het aangevoerde fruit van eigen bodem. En het oog wil veel hebben. Vooral bij de huidige huisvrouw en kopers, aldus de heer L. Nijsten.

„We moeten in Nederland, evenals in andere exporterende landen elk ogenblik kunnen beschikken over elke gewenste of gevraagde hoeveelheid van alle gangbare rassen.

Daarom moeten we streven naar één verkooppunt. Één veiling voor geheel Zuid-Limburg waar de wereldhandel zich thuis gaat voelen. Na de eerste besprekingen die zeer vruchtbaar waren", aldus de voorzitter, „hebben we de verdere ontwikkeling overgedragen aan het Centraal Bureau voor Tuinbouwveilingen dat op het gebied van fuseren reeds opmerkelijke successen heeft geboekt."

Teneinde de kwaliteit van appels op te voeren vroeg de heer Nijsten veel aandacht te besteden aan het rooien van oude boomgaarden, waarvan de kwaliteit van de vruchten opmerkelijk lager ligt dan bij jonge aanplantingen. Verder spoorde hij aan naast oude beproefde „merken" nieuwe variëteiten als Jonagold, Gloster en Elster aan te planten. Het publiek verlangt terecht steeds betere soorten fruit die op diverse plaatsen in Nederland en elders zijn ontwikkeld. „Ofschoon de broodnodige steun van de regering onvoldoende is om te concurreren tegen de buitenlandse concurrentie zijn de telers toch dankbaar voor elk steuntje in de rug. Vooral een jaarlijkse vermindering van de invoer van appels uit Zuid-Amerika (rond 300 miljoen kg) staat bovenaan op het verlanglijstje [illegible] ven kloppen op de Haagse deur, omdat een zo kostbare tak van land- en tuinbouw moet blijven bloeien."



DE BOER OP MET WILL LEBENS

Het vroege voorjaar

Onder de koesterende stralen van de vroege voorjaarszon komen de eerste voorjaarsboden al boven de grond. De foto toont trompetnarcissen op de Keukenhof, waar momenteel druk wordt gewerkt om vanaf 28 maart as. de bezoekers te kunnen ontvangen.





AAN DE KAR

Terret.... terret.... terret... De groentekwekers en telers uit Noord- en Midden-Limburg hadden woensdagmorgen in alle vroegte hun alledaags gezicht weer op en de „sjoeppe jas" geruild tegen de losse overall. Een enkeling floot in de vroege uren nog enkele opwekkende melodiën als een kostbare herinnering aan de „Bonte Storm" die 3 dagen lang het „sjtedje vá plezeer" en de wijde omtrek in zijn prettige bezit had gehouden. Ook de kopers die uit binnen- en buitenland in de afmijnzaal zaten bleken reeds goed [illegible]

De aanvoer van groenten was groter dan verwacht en naast 11.000 kratten sla (275.000 kroppen) gingen 40 ton prei, 315.000 komkommers, 70 ton witte kool, 33 ton wortelen, 4000 kg selderij en massa's andere groenten door de veilingklok. De prijzen verschilden slechts weinig van de vorige week. Andijvie was iets beterkoop, prei iets duurder, maar over het algemeen liggen de prijzen – gezien de tijd van het jaar – niet hoog.

En dit terwijl in de buitentuinen de aarde reeds wordt gekneed, omgewoeld en verkruimeld om een zacht en vruchtbaar bed te krijgen voor zaad en plant. Want ook hier moet het kleine zaadkorreltje dat [illegible] dragen sterven in de voor. Natuurlijk kan een strenge vorstperiode veel zo niet alles bederven. Maar dit is een jaarlijks terugkerend risico en houdt de volkstuinder vooral in spanning.

De noodkreten uit de fruitsector klinken steeds luider. Een forse vermindering van het fruitareaal zou aan vele duizenden hun arbeidsplaats kosten en de import van fruit zou miljoenen aan de schatkist kosten. De Nederlandse Fruittelersorganisatie vraagt een passende verbetering van de rentesubsidie voor de herinplant en een verhoging van de bijdrage van de regering tegen hagelschade in de boomgaarden.

Hiermee is een bedrag gemoeid van 80 à 90 miljoen gulden, terwijl het proefstation in Wilhelminadorp voor onderzoek in de fruitteelt nog eens 70 miljoen gulden nodig heeft. Inmiddels klaart de fruithemel in België noch in Nederland op. Alleen grove maten van enkele variëteiten worden aan redelijke prijzen verkocht.

De groenteprijzen lagen woensdag als volgt: andijvie ƒ 1,50 - ƒ 2,–, rode kool 20 ct. - 30 ct., witte kool 15 ct. - 25 ct., savooie 50 ct. - 70 ct., spruitkool ƒ 1,– - ƒ 2,10, asperges ƒ 7,20 - ƒ 16,40, komkommer ƒ 1,10, - ƒ 1,75, selderij 40 ct. - 70 ct., prei ƒ 1,10 - ƒ 1,75, radijs ƒ 1,15 - ƒ 1,25, rabarber ƒ 1,60 - ƒ 1,90, schorseneren ƒ 1,10 - ƒ 1,45, sla 28 ct. - 40 ct., witlof ƒ 1,30 - ƒ 2,10, uien 43 ct. - 55 ct., Chinese kool ƒ 1,30 - ƒ 1,–. Fruit: Golden 35 ct. - 55 ct., Boscoop 60 ct., Cox ƒ 1,30 - ƒ 1,50, Conference ƒ 1,– - ƒ 1,10 en Doyenne de Comice 90 ct. - ƒ 1,05.

Landbouwers eisen redelijk inkomen

De woorden van afkeer over het landbouwbeleid in Brussel klinken steeds luider en de toon van de protesten wordt alsmaar scherper. Dreigementen – een mars op Brussel – zijn zelfs niet van de lucht en menige organisatie houdt slechts met moeite haar leden in bedwang. Terwijl de grote massa van de bevolking heeft geprofiteerd van de welvaart in de laatste jaren, zijn de inkomsten van de landbouwers ver achter gebleven. Nu de economische crisis de regering noodzaakt iets voorzichtiger om te gaan met 's lands financiën, worden het eerst veren van de boeren geplukt.

Naast het landbouwschap en diverse organisaties op het gebied van land- en tuinbouw wijst thans het Nederlands Agrarische Jongeren Kontakt de voorstellen in Brussel met kracht van de hand. „De inkomens zullen nog verder dalen en de afvloeiing van boeren en tuinders zal nog vlotter gaan. De jonge boeren willen een zodanig beleid dat de werkgelegenheid voor 150.000 man in het jaar 2000 gehandhaafd blijft en niet terugloopt naar 50.000.

Worden de huidige voorstellen aanvaard, dan komen de boeren van de regen in de drup. Voor de melkveehouderij bedraagt de uiteindelijke prijsverhoging slechts 1,5%. Bovendien zal produktiestijging van elke liter melk met 50 ct. per kg worden beboet. De akkerbouwers krijgen moeilijkheden met de productie van suiker, omdat de importsuiker uit de ontwikkelingslanden een vast bestanddeel gaan uitmaken van de EG-suikeroogst. De kosten hiervan worden afgewenteld op de boeren. Ook de prijzen van andere produkten uit bodem of veestal stijgen slechts met een percentage van 0,5% tot 3,5% in plaats van de gevraagde 7,9%.

Vergroten

Teneinde hun inkomen enigszins op peil te houden, zijn de boeren verplicht om hun productie te vergroten. Dit leidt weer tot overschotten die een groot deel van het landbouwbudget vragen. De rekening van de kosten wordt naderhand wel aan de landbouwers gepresenteerd.

Naar schatting bedraagt de vermindering van het inkomen van de boer rond 1 koe per jaar. Door de superheffing van 50 ct. per kg melk, wordt het de boer onmogelijk gemaakt produktie-uitbreiding toe te passen. Dezelfde problemen spelen ook in andere sectoren van de landbouw. Ook akkerbouwers en boeren worden geconfronteerd met prijzen die ver achterblijven bij de kostenstijging.

De jonge boeren vragen dat ook in de landbouw een beleid wordt gevoerd, gericht op het behoud van de werkgelegenheid.

Ook de boeren hebben recht op een redelijk inkomen, redelijke arbeidsvoorwaarden en een aanvaardbare arbeidstijd. Deze jonge mensen zijn van oordeel dat het mogelijk is de overschotten terug te dringen, de kosten van het Brusselse beleid te verminderen en een redelijke prijs voor de producten van de boeren mogelijk te maken.

IN GESPREK

In deze rubriek neemt de redactie – buiten haar verantwoordelijkheid – ga ingezonden brieven van lezers op. Inzendingen kunnen slechts worden geplaatst, indi zijn voorzien van naam, adres en woonplaats. Indien dat niet het geval is, worde terzijde gelegd. Verzocht wordt kort en bondig te schrijven; te lange brieven ku worden ingekort of geretourneerd.

NLM

Lees nu zo'n bericht als in het Limburgs Dagblad van woensdag 20 februari 1980: „Opheffing NLM-diensten bepleit". Het zal wel een correcte weergave zijn van mevrouw Lamberts-Hacquebard's en de heer Jansen's bewoordingen. Maar ....ieder moet het toch duidelijk zijn, dat de belangrijkheid van de NLM-diensten minstens net zo groot is als het verschil tussen hiervoren genoemde namen van de kamerleden. Ongetwijfeld waren de „uiters van meningen" nog niet aan de bak, toen jaren geleden de Sabena een helicopterdienst had vanuit Maastricht. Die Sabena is nú nog bedroefd, dat ze deze dienst heeft opgeheven. Velen uit Zuid-Limburg vlogen toen namelijk vanuit Zuid-Limburg/Brussel naar verre bestemmingen.

Toen kwam de NLM. Ik weet het wel: men kijkt alleen naar de binnenlandse cijfers en nauwelijks naar de „opbrengsten" voor verre en verdere reizen. Dat is menselijk. Niet altijd juist. En als mevrouw Lamberts en meneer Jansen nu eens wisten, hoe bijvoorbeeld in Duitsland en Oostenrijk de binnenlandse luchthavens hun waarde bewijzen, dan hadden zij wellicht anders gereageerd. Ook daar zijn voortreffelijke spoorwegverbindingen, net als in Nederland. Ook dáár kan men niet zonder treinverbindingen, want niet alles is mogelijk via de NLM, máár men verzocht de Salzburgers niet naar München te rijden en de Grazers naar.... och vul maar in. En als meneer Tuynman zou luisteren naar de onbezonnen taal van voornoemde twee leden van de Tweede Kamer, welnu, dan zal Limburg wel weer rijden naar Brussel, naar Keulen, naar Düsseldorf, eventueel naar Luxemburg. Gewend te leven in een „land zonder grenzen" komen de Limburgers er wel uit. Opletten, Limburg! Én onze goede treinverbindingen én onze NLM hebben we nodig.

VALKENBURG Eug. Schoonbrood

Carnavalsmis

Naar aanleiding van het bericht in een van de Limburgse dagbladen „Plakactie tegen de carnavalsmis" wil ik graag een paar dingen opmerken. Het wordt hoog tijd dat de mensen van de parochie St.-Jan te Hoensbroek eens wakker worden want, beste mensen, wat gedenken wij in de heilige mis? Toch zeker het onbloedig kruisoffer van Jezus Christus. Maar de heer Oberije uit Hoensbroek maakt er een bespottelijke vertoning van. Immers, hij vraagt in zijn parochiekrantje dat de kinderen en ook de volwassenen gesjminkt en verkleed naar de kerk komen.

Jezus zegt: „Het huis van mijn Vader is een huis des gebeds", maar de heer Oberije maakt er een narrenten van. Oberije en een zeker Van Op die zich pastoraal werker noemt niet door de bisschop is aangeste derhalve niet bevoegd is moet de gang tot de kerk belet worden. om, parochianen van Hoensb wordt wakker en grijpt in.

MAASTRICHT J.P. Koe

Vrouwencafé 2

Ik wil graag reageren op hetgee Engelen 14 februari schreef ove uitspraak van raadslid Van der (betreffende het Vrouwencafé.)

Ik ben van mening dat W. Engele feiten verdraait wanner hij het schijnsel „vrouwencafé" een nor democratisch gegeven noemt. H namelijk niet democratisch om sen op grond van hun geslacht (i geval mensen van het mannelijk slacht), huidskleur, of om wat voo reden dan ook de toegang te weig tot een vereniging.

Als er in Heerlen een café voor uit tend blanken geopend zou wor ben ik er zeker van dat W. Engelen een spandoek voor het gemeente zou staan; want zwárten de toe weigeren, dat mag niet.

Verder is het feit dat discriminatie de oorsprong van de vrouwenb ging ligt geen reden voor vrouwe hetzelfde te gaan doen door caf openen die mánnen discrimineren feite is zoiets Victoriaans, mag ik zeggen, de tijd dat er z.g. „Gentle Clubs" bestonden (een verschi waar we dacht ik toch vanaf wi Allemaal één pot nat, maar dan a som.

Dat een vrouw, volgens W. Engele leen onder vrouwen de ontplooïng vinden die ze mist, is de grootste die ik de laatste tijd gehoord heb vrouw zal zich op die manier e eenzijdig ontwikkelen en gaan de dat vrouwen een soort uitverkore zijn. Het is al erg genoeg dat veel nen die gedachtengang ontplooid ben in het verleden.

En dat terwijl er zoveel andere ge ge cafés zijn waar men evengoe ruimte kan vinden die men mist.

Een vrouw moet zich naar mijn ning eens meer als méns gaan g gen, en niet als een wezen van ee paald geslacht. Des te sneller hel de maatschappij van het idee a een vrouw een andere (vaak mi waardige) behandeling moet kri Natuurlijk zijn vrouwen in som opzichten anders dan mannen, ook rekening mee gehouden die worden, maar élk mens is anders een ander mens.

Daarom stel ik voor dat mense kaars gezelschap zoeken, en niet v wen onder elkaar en mannen ond kaar. Dat zou maar doodverve worden, of niet soms?

HEERLEN H. de

puzzel van de dag

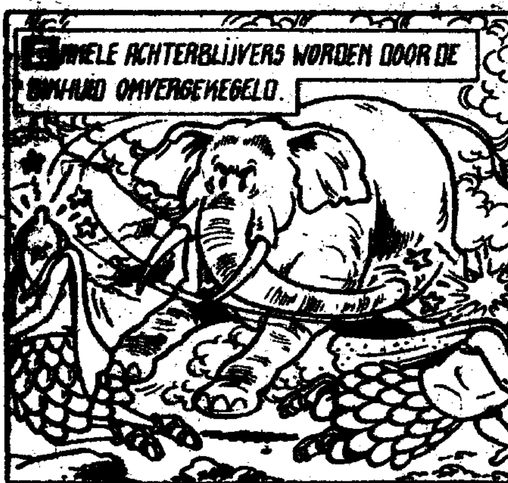
opvoeding · slee · klok · uitgifte van obligaties · grafvaas · musicus · Europese Unie · Imperator · plaats in Duitsl. · momenteel · kersikleurig · tijdperk · groente · snel · keur · errore excepto · Europeaan · roem · serie · achter

oplossing gisteren

- d - - - g -
d e l i k a a
- u i v e r -
- g r o n d i
- n e o n - s
m i - r e b e
- e l - n e r
- t e l - l e

DE ADELLIJKE ARK

SUSKE EN WISKE













Panda en de harde krachten







Kwarktaart met citroen

Kneed voor deze heerlijke frisse taart een soepel deeg van 200 gr. gezeefde bloem, krap 100 gr. boter, 75 gr. basterdsuiker, 2 eidooiers en wat zout. Vermeng voor de vulling 200 gr. losgeroerde kwark, 1 eetlepel bloem, 75 gr. suiker, 1 theelepel vanillesuiker, snufje zout en 2 theelepsl citroensap. Splits 2 eieren en roer de dooiers door het kwarkmengsel. Klop de eiwitten stijf en schep die als laatste luchtig erdoor. Bekleed een licht beboterde springvorm met het deeg en schep de vulling erin. Zet de vorm in een voorverwarmde, tamelijk hete oven (200 graden Celsius). Snijd een ongeschilde citroen in dunne schijfjes en laat deze een kwartiertje zachtjes koken in een oplossing van 75 gr. suiker in 1 dl. water, zonder deksel zodat het water geleidelijk inkookt. Leg de schijfjes citroen op de kwarkvulling als deze vast is geworden, maar nog geen kleur heeft. Reken in totaal op ongeveer 3 kwartier bakken.

Recept: Wina Born

Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagblad
Directeur:
J.J.M.H. Drehmanns
Hoofdredacteuren:
B.P.M. Romijn
G.A.M. de Rouw
Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Postbus 14
6400 AA Heerlen
Abonnementenafdeling:
telefoon 045-739881
Advertentieafdeling:
telefoon 045-739886
giro: 1035100
bank: Paribas, Heerlen

Drie miljard ombuigen: maatregelen op vele fronten

Vervolg van pag. 1

In beginsel zal het trendbeleid voor ambtenaren worden gehandhaafd. Dat wil zeggen, dat zij in hun inkomen gekoppeld blijven aan de ontwikkeling in het bedrijfsleven. Daartegenover staat:

● verlaging van de aanvangssalarissen voor lager, middelbaar en hoger administratief personeel zonder beroepservaring. Hierbij wordt rekening gehouden met de situatie op de arbeidsmarkt; ● extra betaling voor vuil, zwaar en onaangenaam werk; ● alsnog invoering van een nieuwe regeling voor onregelmatig werk; ● verlaging van alle topinkomens bij de overheid. Het kabinet wil pogen in 1980 te beginnen met het maken van meerjarenafspraken, die zullen moeten leiden tot arbeidsplaatsenovereenkomsten en verkorting van de werktijd. Bovendien stelt het kabinet zich voor voor ongeschoolden educatief verlof in te voeren. Voor de paasvakantie wil het kabinet nog komen met voorstellen tot invoering van een vermogensaanwasdeling. Juist met deze zaken hebben de vakcentrales de afgelopen jaren de grootste problemen gehad.

Bezuinigingen

Het kabinet is van plan dit jaar de rijksuitgaven nog met 1500 miljoen te verminderen. Hiervoor worden vier maatregelen voorgesteld: geen volledige vergoeding van de prijsverhogingen voor de departementen, afzonderlijke bezuinigingen, een blokkade van bepaalde uitgaven en een verhoging van de post van mogelijke meevallers.

De volksgezondheid zal daarnaast 200 miljoen moeten inleveren en gemeente- en provinciefonds ten minste 250 miljoen. De sociale voorzieningen moeten 750 miljoen opbrengen, terwijl de ambtenaren voor 300 miljoen genoteerd staan als hun inkomens worden kortgesloten met die in het bedrijfsleven. Bij de bezuinigingen heeft het kabinet al rekening gehouden met de gunstige effecten van de voorgestelde loonmatiging op de collectieve sector.

Energie

De gestegen olieprijzen geven het kabinet aanleiding tot het treffen van zware maatregelen, die moeten leiden tot een sterke besparing van energie. Zo denkt het kabinet aan:

● een extra verhoging van de benzineprijs en de motorrijtuigenbelasting; ● hogere isolatieëisen voor nieuwbouwwoningen; ● huishoudelijke apparaten moeten zuiniger worden in gebruik; ● een mogelijke extra belastingheffing op energieverslindende apparaten; ● invoering van een standaardverbruikstest voor auto's.
Doordat de aardgasprijs gekoppeld is aan de gestegen olieprijzen, verwacht het kabinet dit jaar extra inkomsten van 430 miljoen uit de export. Daarnaast wil het kabinet in overleg met de buitenlandse afnemers komen tot verbetering van de exportcontracten. Ook zal minister Van Aardenne (Economische Zaken) de oliemaatschappijen dwingen hun extra aardgaswinsten te gebruiken voor investeringen in Nederland of voor verbetering van de energievoorziening.

Zwart geld

Het kabinet wil het zwartegeldcircuit sterker gaan bestrijden, door de „pakkans" bij belastingfraude te vergroten. Hierbij wordt gedacht aan de invoering van een algemene informatieplicht. Dat houdt in, dat iedereen die maar denkt met zwart geld te maken te hebben, ongevraagd de nodige informatie zal moeten verschaffen. Hiervoor zal het controleapparaat worden uitgebreid.
Al deze voorgenomen maatregelen hebben tot doel de werkgelegenheid in de komende jaren veilig te stellen. Daarnaast wil het kabinet middelen vrijmaken om de capaciteit van de Centra voor Vakopleiding te verdubbelen van 3500 naar 7000 plaatsen. Naast 3500 scholingsplaatsen levert dit werk aan 350 extra opleiders.

Voor langdurig werklozen en schoolverlaters denkt het kabinet aan de stichting van verplichte stageplaatsen. De jongeren zouden een betaling ontvangen ter hoogte van de helft van het verschil tussen een werkloosheidsuitkering en het minimumloon. De werkgever krijgt voor zo'n stageplaats ƒ 500. Het kabinet denkt met deze beide maatregelen 6000 manjaren te kunnen vullen.

Melkrijders Campina gaan actie voeren

EINDHOVEN - De chauffeurs van DMV Campina die met tankwagens melk ophalen bij de boeren, gaan actie voeren. Dat is gisteravond besloten op een vergadering in Eindhoven. Welke vorm de acties zullen krijgen, staat nog niet vast. Daarover gaat zich een actiecomité beraden.

DMV Campina is de grootste zuivelonderneming in de drie zuidelijke provincies Zeeland, Brabant en Limburg.

De 225 chauffeurs die momenteel in loondienst zijn, verzetten zich tegen het streven van DMV Campina om het melkophalen uit te besteden aan zelfstandigen. Overigens heeft de directie de chauffeurs al eerder de garantie gegeven dat ze tot hun pensionering in dezelfde functie in loondienst mogen blijven.



Alexei Kosygin ..luidruchtige propaganda..

Vlamingen in 's Gravenvoeren verstoorden opnamen

„Wij geen optocht: dan zij geen film"

's GRAVENVOEREN - De tegenzet van de Vlaamsgezinden in de Voerstreek op het gemeentelijk optochtverbod is sneller gekomen dan verwacht. Gisteren hebben zij de opnamen voor een film door een Waalse filmploeg in het centrum van 's Gravenvoeren onmogelijk gemaakt. „Wij geen optocht, dan zij geen film", aldus motiveerde Vlaamsgezind gemeenteraadslid Hubert Broers de inderhaast opgezette actie.

Gistermorgen werd men op het centrale marktplein in het grootste Voerdorp plotseling geconfronteerd met opnames voor een film. Het wordt een film over een boerenzoon uit Mortroux, Alexis Drouve die zijn studie moet stopzetten en het werk op de boerderij moet overnemen omdat zijn vader is overleden. Op het, nog een ouderwetse sfeer ademende, dorpsplein van het Voerdorp, ontdaan van alle auto's, zou de boerezoon gefilmd worden met een kudde koeien. „Dat is allemaal goed en wel en we hebben ook niets tegen een film over het boereleven. Maar het meevoeren van de Waalse vlag en van het haantje, symbool van Wallonië, gaat ons te ver. Vandaar dat wij in actie kwamen", aldus de heer Broers. Hij vindt dat het geen pas geeft om Vlaamsgezinden een optochtverbod op te leggen en aan een Waalsgezinde groep wel vergunning te geven voor dergelijke bijna demonstratieve filmopnamen. Het feit dat nota bene burgemeester Dodemont, de man achter het optochtverbod, zijn koeien afstond voor de opnamen, zit de Vlaamsgezinden helemaal hoog.
Inderhaast werd een flink aantal strijdbare Vlaamsgezinden opgetrommeld. Zij sloten de toegangsweg tot het marktplein af en verhinderden zo dat de koeien het plein werden opgedreven. De bordjes die moesten voorkomen, dat op het plein werd geparkeerd, werden verwijderd en vervolgens meer dan normaal volgezet met wagens. De filmers zagen zich genoodzaakt de opnamens te staken. Ook al omdat de betogers voortdurend „door het beeld" liepen, ook werden spijkers en voetzoekers tussen de koeien gegooid. Vanuit hun stamcafé hielden de Vlaamsgezinden de hele verdere dag een oogje in het zeil, onmiddellijk bereid om weer in actie te komen als de filmploeg met de koeien weer zou opdagen. De filmploeg vertrok naar Warsage. Frankofonenleider Happart kwam ook nog even kijken.

Premier Sovjetunie weer in het openbaar

SCHERPE AANVAL VAN KOSYGIN OP WESTEN

MOSKOU - De premier van de Sovjetunie, Alexei Kosygin, is na een afwezigheid van achttien weken gisteren op het politieke toneel teruggekeerd met een scherpe aanval op het westen, dat volgens hem probeert de ontspanning tussen Oost en West te ondermijnen. De Sovjetleider, die gisteren 76 jaar werd, verdedigde de interventie van zijn land in Afghanistan en hij zei dat het westen een „luidruchtige propagandacampagne" over een denkbeeldige Sovjetrussische bedreiging had gelanceerd.

Hij schreef de wat hij noemde „buitengewoon vijandige reactie" van regerende kringen in de Verenigde Staten en een aantal van hun westerse bondgenoten op Afghanistan toe aan teleurstelling over het keren van het tij in dat land. Kosygin zei dat er een plan was om van Afghanistan „een voorpost van de reactie aan de zuidelijke grenzen van de Sovjetunie" te maken, hetgeen door het Sovjetrussische optreden was verijdeld.

Vermoeid

Kosygin, premier sinds 1964, verdween vorig jaar oktober uit de openbaarheid nadat hij volgens goedingelichte kringen een zware hartaanval had gehad. Donderdag zag hij er bleek en vermoeid uit toen hij in het Bolshoitheater in Moskou verscheen om de kiezers van zijn district aan de vooravond van de verkiezingen voor het parlement van de Russische socialistische federatieve Sovjetunie toe te spreken. Deze verkiezingen vinden zondag plaats.
De premier ging voort met te zeggen dat geen mogendheid eraan behoeft te twijfelen dat de Sovjetunie in deze situatie niet zal toestaan dat het machtsevenwicht tussen Oost en West ten nadele van haar veiligheid wordt verstoord. Hij beschuldigde de Verenigde Staten ervan bereid te zijn geweld te gebruiken om elk deel van de wereld te beschermen dat zij tot hun gebied van „vitale belangen" hebben verklaard.

„Pure waanzin"

Er zijn bepaalde mensen in de Verenigde Staten en China die een toevlucht tot militair geweld voorstaan, zei hij. Maar dat zou „pure waanzin" zijn die tot oorlog kan leiden.

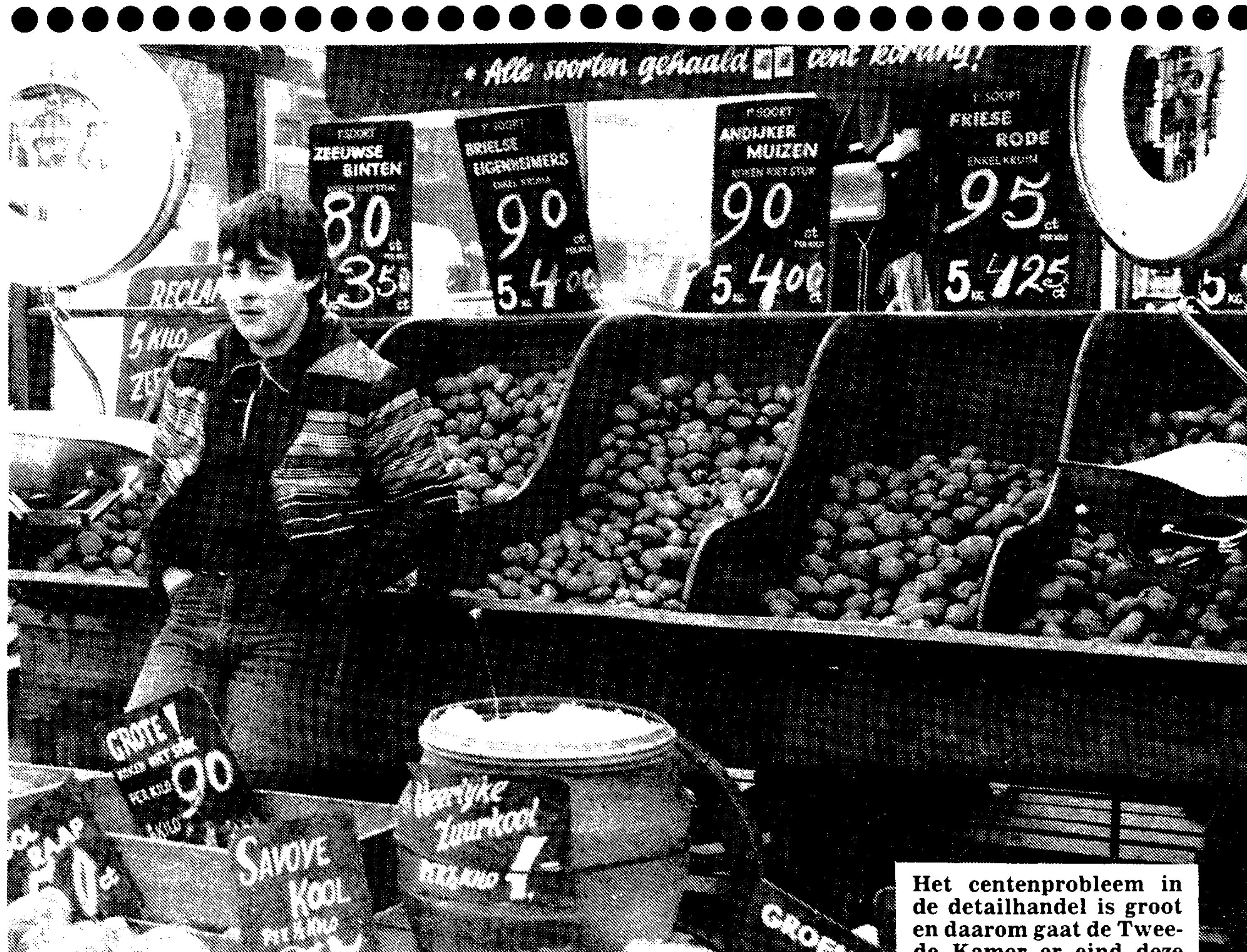
Defensie financiert

Geluidsisolatie bij militaire vliegvelden

OLDENZAAL - Defensie denkt de komende tien jaar twee- tot driehonderd miljoen gulden uit te geven voor maatregelen tegen geluidsoverlast van militair vliegverkeer. Vooruitlopend op de uitvoering van dit plan zullen er in gemeenten die de meeste hinder ondervinden, proefprojecten komen. Doel hiervan is na te gaan op welke wijze de problematiek van het vliegtuiglawaai uiteindelijk optimaal kan worden aangepakt.

Staatssecretaris Van Eekelen van Defensie heeft dit gisteren bekend gemaakt tijdens een bezoek aan Oldenzaal, waar vooral de wijk Zuid-Berghuizen gebukt gaat onder de overlast van de vliegbasis Twente. Hoewel de luchtmacht het kabaal zoveel mogelijk binnen de perken probeert te houden, erkent Van Eekelen dat de hinder extra maatregelen noodzakelijk maakt.

Daarom starten er nog dit jaar in samenwerking met het ministerie van Volksgezondheid en Milieuhygiëne experimenten met geluidsisolatie van scholen en flats. Bovendien gaat Defensie de wijkraad van Zuid-Berghuizen meer betrekken bij het oplossen van de problemen omtrent de geluidsoverlast.



Het centenprobleem in de detailhandel is groot en daarom gaat de Tweede Kamer er eind deze maand over debatteren om de cent als kleinste munteenheid af te schaffen. De kleinste Nederlandse munteenheid wordt, als het parlement instemt met de gedachten van het Ministerie van Financiën, dan de stuiver. Op de Amsterdamse Albert Cuypmarkt had een groenten- en aardappelenhandelaar gisteren al alles afgerond en aldus het centenprobleem opgelost. Of dat echter helemaal volgens de bedoelingen is van het Ministerie van Financiën is echter de vraag, omdat men de cent wel als rekeneenheid wil handhaven. Alleen bij de totaalafrekening mag er naar boven of beneden worden afgerond.

Vance: Frankrijk en VS niet eens over Afghanistan

PARIJS - De Amerikaanse minister van Buitenlandse Zaken, Cyrus Vance, heeft gisteren in Parijs toegegeven dat er nog steeds meningsverschillen tussen Frankrijk en de V.S. bestaan over de stappen die genomen moeten worden in verband met het Russische ingrijpen in Afghanistan.

Vance, die ruim vier uur lang van gedachten had gewisseld met zijn Franse collega Jean Francois-Poncet, was niettemin van mening dat „er een grote mate van overeenstemming" tussen beide landen bestaat „over hetgeen het westen wil bereiken ter oplossing van de crisis rond Afghanistan".

De Amerikaanse minister noemde zijn onderhoud met Francois-Poncet „bijzonder hartelijk, nuttig en openhartig". Washington en Parijs, aldus Vance, zullen overleg blijven plegen over hun meningsverschillen.

De Franse minister van Buitenlandse Zaken legde geen verklaring af. Minister Vance is inmiddels naar Londen vertrokken.

Met name wil Frankrijk niet instemmen met een gezamenlijke boycot van de Olympische Spelen in Moskou, zo wordt van diplomatieke zijde vernomen.

Vance had eerder besprekingen met regeringsleiders van West-Duitsland en Italië. In Londen krijgt hij het het gemakkelijkst. Engeland is het helemaal eens met de maatregelen, die Amerika tegen de Sovjetunie wil nemen. De moeilijkheid is echter, dat de Britse regering sportlieden niet kan verbieden naar Moskou te gaan.

Voor Italië geldt hetzelfde. Het zal geen officiële vertegenwoordigers naar de Spelen sturen en zal atleten van leger en politie verbieden er heen te gaan. West-Duitsland heeft nog geen besluit genomen.

Okto blijft nog vier weken draaien

MAASTRICHT - Na overleg tussen de vakbonden, de bewindvoerders en de directie van Okto is het besluit genomen om de produktie van Okto de komende vier weken voort te zetten. Dit om de bewindvoerders de gelegenheid te geven hun onderzoek voort te zetten, aldus een gezamenlijk communiqué.

Nasleep geval Eijsden:

Euthanasiecentrum zou tot zelfmoord hebben aangezet

**EIJSDEN - Een jurist uit Rotterdam heeft bij de hoofdofficier van justitie in Leeuwarden een klacht ingediend tegen mevrouw K. Sybrandy van het Informatiecentrum voor Vrijwillige Euthanasie in Vinkega.
De man van de vrouw zou in januari zelfmoord hebben geplaagd in Eijsden, door inname van een grote dosis Vesparax, een slaapmiddel dat door het centrum in het blad Euthanatos wordt aangeprezen. Uit het dagboek van de man zou bovendien zijn gebleken dat hij voor zijn dood contact heeft gehad met het centrum in Vinkega. Op grond hiervan is de klacht ingediend.**

Mevrouw Sybrandy heeft inmiddels gezegd dat de zaak haar niet bekend voorkomt. De rijksrecherche stelt momenteel een onderzoek in naar het reilen en zeilen van het informatiecentrum. Uitslag van dit onderzoek is bepalend of justitie mevrouw Sybrandy zal dagvaarden wegens het aanzetten tot zelfmoord. Hoofdofficier van justitie in Leeuwarden, mr. J. Wiarda, heeft nog niet beslist over de klacht van de Rotterdamse vrouw. Inspecteur dr. H.T. Kijlstra van de volksgezondheid in Friesland is officieel op de hoogte gebracht van de klacht.

Vredeling praat met Philips over reorganisatieplan

EINDHOVEN - Ir. Henk Vredeling stelt zich vanmiddag, als lid van de Europese Commissie belast met sociale zaken, bij Philips in Eindhoven op de hoogte van het reorganisatieplan waardoor 1500 arbeidsplaatsen dreigen weg te vallen. Vredeling, die ontvangen wordt door een delegatie van de raad van bestuur van Philips, komt op eigen initiatief naar Eindhoven, aldus een woordvoerder van Philips.

Bij VMF minstens 500 arbeidsplaatsen weg

UTRECHT - Het VMF-concern heeft reorganisatieplannen met een aantal van zijn werkmaatschappijen, die tenminste vijfhonderd arbeidsplaatsen gaan kosten. Volgens de Unie BLHP behelzen de plannen sluiting van Stork-Velsen (apparatenbouw, ongeveer 200 werknemers) en International Handling Amsterdam (40 werknemers). Bij de kranenfabrieken Conrad-Stork in Haarlem en Stork-Hensen in Rotterdam, waarover VMF met Grootint onderhandelt over overname, zullen in ieder geval enkele honderden ontslagen vallen. Als de bedrijven niet verkocht kunnen worden, dan zullen de gevolgen nog erger zijn, zo blijkt uit een rapport van de VMF-top. De werknemers van Stork-Velsen zijn gistermiddag al op de hoogte gesteld van de op handen zijnde sluiting van hun bedrijf.

Venezolaanse minister Calderon:

Begin jaren negentig "echte oliecrisis"

LONDEN - De Organisatie van Olie Exporterende Landen (OPEC) houdt er rekening mee dat er vanaf 1985, maar op zijn laatst vanaf het begin van de jaren negentig, een „echte" oliecrisis ontstaat. Dit heeft de Venezolaanse minister van olie, Humberto Calderon Berti, gisteren in Londen verklaard.

De minister woont daar een vergadering van de strategische commissie van de OPEC bij. Calderon verstaat onder een echte crisis een situatie waarin de vraag het aanbod overtreft.

De moeilijkheden die zich tot nu toe hebben voorgedaan met de olievoorziening zijn van louter politieke aard. Zo was er in 1973 sprake van een conflict tussen Israel en de Arabische landen, terwijl er vorig jaar een revolutie in Iran plaatsvond, zo zei hij.

Calderon rekent de komende tien jaar op een olieproduktie van 30 tot 35 miljoen vaten (van 159 liter) per dag. De olieprijs vindt hij niet zo belangrijk, wel de garantie dat er geleverd wordt, vooral aan de ontwikkelingslanden.

Prijssysteem

De strategische commissie van de OPEC houdt zich in Londen volgens Calderon bezig met een prognose van de situatie op de oliemarkt in de komende tien jaar. Verder wil de OPEC een nieuw systeem hanteren voor het vaststellen van de prijzen. De inflatie in de industrielanden, die ook doorweekt in de olieproducerende landen, moet in de olieprijs worden verwerkt.

Ook schommelingen in de wisselkoersen en de groei van het bruto nationaal produkt van de industrielanden moeten volgens Calderon worden doorberekend. Alleen reële prijsverhogingen houden een werkelijke verbetering in voor de olielanden.

Aangeb. betrekkingen

Voor privéwerk op een leuke CONDITIEWONING aanw. Zeer gunst. gel. telefoon en video aanw. voor inl. Tel. na 14.00 uur. 04490-22808.

In een nieuwe PRIVE-CLUB is nog plaats voor een leuk meisje. tel. 043-51945.

Goed WERK is half zo duur, bel daarom voor u straatwerk. Tel. 045-420950.

Met spoed gevr. all-round LOODGIETERS. Van Deik B.V., De Beitel 112, Heerlen. tel. 045-412555. Na 20 uur tel. 04451-322.

Gevr. ervaren CONSTRUCTIEBANKWERKER tot 50 jr., ervaren timmerman ook welkom. Tel. 04447-3638.

HULP in de huish. gevr. v. 4 ochtenden p. wk. Mevr. v. Zandvoort, Kampstr. 15, Kunrade-Voerendaal, tel. 04446-1730.

Voor langere werkzaamheden te Antwerpen en Limburg gevr. all-round PIJPMONTEURS, electr. fotopijplassers, autogeen fotopijplassers, bankwerkers voor constructie en machine. Aanm. pers. of tel. tussen 9-12 uur en 13-17 uur, 045-223888, Hommerterweg 127, Hoensbroek.

Gezocht 2 BARDAMES. Zat. en zon. vrij, zich a.b. tel. 04446-2667.

WEEKENDKAPSTER gevraagt kapsalon Fanny Lichtenbergstr. 6, Schaesberg, tel. 311477.

Taxi Brunna, vraagt een nette part-time TAXICHAUFFEUR. Pers. aanm. Maastrichterstraat 155, Brunssum.

Gevr. HANDLANGERS 17-18 jaar. Aann.bedrijf Op de Camp, Einighausen, tel. na 18.00 uur. 04490-15943.

HUISHOUDSTER voor 5 dagen per week gevr. Tel. 04490-12452. Overstr. 19. Munstergeleen.

Pondarosa-bar vraagt: BARMEISJE (ervaring niet vereist). 045-721759 of 045-252499.

BARMEISJES gevr. werktijd 20 tot 2 uur, wo., zond. vrij. Tel. 04446-1960 na 20 uur 045-220244.

Bouwbedr. Mulders en Berns zkt. nog enige goede METSELAARS en opperlieden. Navolaan 129, Hrl. Tel. 045-217343 of 316522.

Verdien ƒ 500,– tot ƒ 700,– per week netto. Dit is bij ons mogelijk voor personen die willen werken. Geen investeringskosten wel doorzettingsvermogen. Leeft. boven 18 jaar tot 65 jaar. Aanmelden vrijdag 22-02-1980 van 17.00 tot 20.00 uur, Eisenhowerstraat 610, Sittard.

Part-time CHAUFFEUR-BESTELLER gevr. ± 15 uur per w. Awe textielreiniging. Kouvenderstr. 149, Hoensbroek.

SEIZOENVERKOPER gevraagd voor onze tuinhal op de Heerlerbaan. U kunt zich in verbinding stellen met de heer J. Meurders, tel. 04490-15252. Boels B.V.

Gevr. WEEKENDKAPSTER. Mevr. Linden, v.d. Veen Keekstr 2 Heerlerheide, tel. 045-211121.

BOEKHOUDSTER gevr. v.d. avonduren als bijverdienste. Inl. tel. 045-416521.

Gevr. erv. TRACTORCHAUFFEUR v. loonbedrijf. Tel. 04446-1672.

Gevr. BASSIST, synthesizerspeler, percussionist, voor oprichting van Funk-groep. Tel. 045-725138. Na 19 u.

Gevraagd METSELAARS, timmerlieden, ijzervlechters. Bouwbedrijf Attardo. Tel. 09-49-2451-42373.

MEISJE gevraagd tussen 20 en 30 jr. Voor bediening in café te Luik. Liefst Indisch. Voor informatie tel. 045-455998. Loon ƒ 2000,– en kost en inwoning.

Voor direct gevraagd TIMMERLIEDEN, aftimmerlieden, metselaars, ijzervlechters, grondwerkers voor Nederland en Duitsland. Bellen tussen 6 en 21 uur. S. Schripsema, tel. 045-455550.

HULP i.d. huishouding gevr. v. 2 dagen per week. Teutelbroekstr. 30. Kerkrade.

Hotel MAASTRICHT vraagt restaurant kelner, barkeeper, part-time kelners en serveersters. Sollicitaties na tel. afspr. met de heer D. Horembach. Tel. 043-54171.

Hulp in FRITURE gevr. Tel. 045-421878.

HULP i.d. huishouding v. 3 morgens p. week gevr. Mevr. Herpers, Akerstr. N. 91, Hoensbroek. T.o. Jac. Hermans. Aanmelden vrijd. na 19.00 uur en zaterdagochtend.

Gevr. voor het as. seizoen rest. KELNER, leerlingkelner of ervaren serveerster. Hotel Lennards, Walramplein 31, Valkenburg, tel. 13855.

BEZORGERS gevr. voor de ochtenduren. Min. lft. 15 jr. H. Hermanslaan 208, Geleen.

Obers + GARDEROBEHULP gevr. voor weekends. LE Caeveau Geleen. Tel. 43331 na 19.00 uur.

Landelijk ochtendblad vraagt voor Hoensbroek enkele aktieve BEZORGERS(STERS). Geen incasso. Inl. tel. 222017.

Agentschap De Telegraaf Sittard zoekt BEZORGERS. Aantrekkelijk vergoedingen. Tel. afspraak: 04495-3786.

Ochtendblad De Telegraaf zoekt BEZORGER voor bestaande wijk in Brunssum. Ruime vergoeding. Gratis spaarregeling, tel. 251114.

Ervaren KELNER gevr. voor de weekends. Aanm. dancing Manuela, Saroleastr. 48, Heerlen.

Snel Schoenmakerij en Sleutelbar zoekt handige KRACHT om na inwerkperiode dit bedrijf zelfstandig te runnen. Het bedrijf is gelegen te Genk België. Part-time kracht ook mogelijk. Loon en condities nader te regelen. Gaarna tel. contact van 10.30 tot 19.00 uur, 09-3211351372.

Leuke BARDAME gevr. Gunstige kondities. Bellen: 045-270177.

SLAGERSKNECHT gevr. Slagerij L. Huben. Kerkstraat 79 Brunssum.

Bicky's PRIVÉCLUB zkt. nog enkele leuke meisje m. garloon. Bel eens: 045-421879.

Gevr. voor as. seizoen, KAMERWERKMEISJES en afwashulp voor de avond. Hotel Lennards, Walramplein 31, Valkenburg, tel. 13855.

Gevr. betrekkingen

New Look GEVELREINIGING B.V. Vuile gevels? Geen probleem. Reinigen door water onder hoge druk of door gritstralen. Alle voorkomende voegwerkzaamheden. Inl. Baanstraat 67, Schaesberg, tel. 045-312154 - 312709.

C.V., sanitair, gas- water, instal. bedr. H.J. Geurts. Tel. 04754-3834.

Let op! DAKDEKKERSBEDRIJF Peters. Wij vernieuwen alle daken. Maastrichterlaan 42, Ubach o. Worms. Tel. 045-312817.

Belastingaangiften en BOEKHOUDINGEN. Tel. 045-223886 of 04492-1981.

GEVELVERZORGINGSBEDRIJF LIMBURG gevelreiniging een steengoede belegging. Nu met 15% voorjaarskorting. Gritstralen, nat-zandstralen, chemisch-reinigen, voegen, kappen en zetten, vochtwerend impregneren, verwijderen verflagen, Hopperank 15, Brunssum, tel. 045-251467.

Voor al uw DAKWERKZAAMHEDEN, dakdekkersbedrijf Het Zuiden, 045-216151. Uw adres voor reparaties, zinkwerken, platte isolatiedaken. Teven 5 jr. schriftelijke garantie op alle werkzaamheden. Vrijblijvend offerte.

Voor al uw DAKWERKZAAMHEDEN Het Zuiden, tel. 045-216151.

Voor al uw DAKWERKZAAMHEDEN. Het Zuiden, tel. 045-216151.

DAKDEKKERSBEDRIJF Vissers voor al uw dakwerken, groot of klein moet u bij ons zijn, tel. 045-313510, Kerkstr. 28, Nieuwenhagen.

OPRITTEN en terrassen, in klinkers of sierbestrating, tel. 045-216147.

DAKDEKKERSBEDRIJF „De Nok" voor alle dakwerkz.hed., reparaties, pannen en platte daken, al uw zinkwerk. Tev. 6 jr. schrift. gar. op alle werkz.hed. Vrijbl. offerte. Tel. 045-215005 of 045-224459.

Alles in één hand? Bel dan Hans Lips B.V., tel. 045-453818 voor al uw timmer- en dakwerk. Spanten, dakkapellen, DAKISOLATIEPLATEN. Boeiboorden, wanden, vloeren, kozijnen, interieurbetimmering van winkel, café enz. Alle soorten pannedaken nieuwbouw of renovatie.

STUCADOORSBEDRIJF kan nog pleister-, stucadoorsw. verbouwingen aannemen. Tel. 045-459073.

Fa. Ph. Boumans voor alle DAKWERK en rep., tevens uw adres voor zinkwerk. Tel. 045-352289.

Voor al uw BEHANG- en schilderwerk. Tel. 045-714924/045-415348.

Voor al uw reparaties en VERNIEUWINGEN van platte daken, nu ook met kunststofbedekking. Fa. Eurodak, 04494-48236.

VOORJAARSSTUNT!!! Op al uw dakwerkzaamheden 10% korting. Dakdekkersbedrijf gebr. Markgraaf. 045-222621. Voorjaarsstunt!!!

DAKDEKKERSBEDRIJF gebr. Markgraaf. Uw adres voor alle dakwerkzaamheden, isolatie en zinkwerken. Vraag vrijblijvend offerte, tel. 045-222621.

Voor al u dak- en TIMMERWERK groot of klein. Bel 045-414648.

Voor al uw reparaties en vernieuwing van PANNEDAKEN, dakkapellen, boeiboorden. Tel. 045-414648.

Onderaannemer kan nog RENOVATIES en nieuwbouw aannemen. Tel. 045-414648.

Voor al uw metsel- en VOEGWERK, ook ruwbouw. Concurrerende prijzen. Fa. Schleepen. Tel. 723510.

ORGANIST met ruime ervaring zoekt orkest. Kan ook duo of trio, tel. 045-455637, Kerkrade.

GEVELREINIGINGSBEDRIJF B. v.d. Vorst, gevelreiniging, uithalen oud voegwerk, inbrengen nieuw voegwerk, verwijderen verflagen, vochtvrij maken, vrijblijvende prijsopgave, tel. 04494-40599.

Direct RAMENWASSER, goed loon, melden, M.W.M. Peeters B.V., Engerweg 24, Kerkrade, tussen 10.00 en 12.00 u. Tel. 045-456709.

Voor oprit, terras, afrast., tuin en METSELWERK. Bel tijdig 045-216722.

Te koop aangeboden

ACCORDEONS, versterkers, gitaren. Aanbiedingen en occasions. Stalmeier Music, Hoensbroek, Hoofdstr. 32, tel. 045-214253.

KLEURENTELEVISIES nieuw 67 cm va. ƒ 1495,–; alle merken voorradig. Hoge inruil, vanaf ƒ 50,– per maand, zonder aanbetaling. Ook gebr. KTV's v.a. ƒ 250,–. Zw.wit TV vanaf ƒ 50,–. Radio-TV Van Voorst B.V., Ganzeweide 48, Heerlerheide, tel. 213879.

Te k. a. GORDIJNVERLOURS pr. soepele kwal. Div. kleuren o.a. bruin 120 cm br. van ƒ 35,– voor ƒ 19,50 p. mtr. Manders B.V., Willemstraat 109, Heerlen.

WEEGSCHALEN – Kasregisters. Roltex b.v. Winkelmachines. Industrieterrein De Horsel, 6361 HK Nuth. Tel. 04447-2880, b.g.g. 04405-2000.

WEEGSCHALEN – kasregisters. Roltex B.V. winkelmachines. Industrieterrein De Horsel, Nuth. Tel. 04447-2880, b.g.g. 04405-2000.

PLAKTAFEL 3 mtr. ƒ 45,–. M. Botterweck, Schaesbergerstr. 12, Akerstr. 106, Kerkrade-W.

Te k. alle soorten metalen SIERTRAPPEN met houten treden en leuningen versch. modellen op maat gemaakt en geplaatst te bez. bij uw trapspecialist Zelissen Dorpstr. 25, Broeksittard, 04490-19970.

Div. afm. LICHTKOEPELS. Kerkstr. 31, Cadier en Keer.

GRINDTEGELS-marmersplittegels voor oprit of tuinpad. Betonplaten en palen voor stallen schuttingen e.d. alles uit voorraad leverbaar, ons showterrein is doorlopend geopend. Creugers beton, Economiestr. 46, Hoensbroek, tel. 045-213877.

Te k. VERHOGING v. toneelspel of café/bar orkesten afm. veelvouden van 1,25 m; hoogte 50-90 cm na 18 uur. Tiendstr. 7, Elsloo. Tel. 04402-2749.

Te k. eiken DEKENKISTEN, zo lang de voorraad strekt. ƒ 100,– ex. BTW. M. t.m. vr. 9-17 uur. Past. Greymanstr. 49, Schinveld.

MEUBELEN nodig, maar u hebt nog iets te betalen? Geen nood. Wij kunnen u toch helpen. Voor uw oude meubelen geven wij de hoogste inruilwaarde. U wordt vrijblijvend gehaald en gebracht. Tel. 045-212866.

KLEUREN-TV'S meer dan 100 st. goed spelend m. garantie, vanaf ƒ 345,–, alle bek. merken. Radio Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen, tel. 045-724760/317662.

GARAGES, tuinhuisjes enz. houtbouw Ubachs, Vink 39, Kerkrade, tel. 045-351252.

FIETS ƒ 199,–, rijklaar met 3 speed en handremmen ƒ 259,–. Gazelle, Union, Batavus, Peugeot, Simplex, Burgers, Covè, Rivel. In race, sport en tour. Inruilfietsen, bromfietsen, scooters en motoren mogelijk. Renkens fietsen en bromfietsen. Dorpstraat 114 en 118, Brunssum, tel. 045-251225.

INRUIL-PAKKET, weg. verhuizing regelmatig origineel Rowi zwevend parket te k. v.a. ƒ 23,– per m². Gemakkelijk te leggen, m. water te reinigen, verschillende houtsoorten en patronen. Past. Heijnenstr. 16, Heer-Maastricht, tel. 043-613862. Diependaalsestr. 23, Stein, tel. 04495-1577. 16 Filialen, raadpleeg de Gouden Gids.

Dassen AANHANGWAGENS ook op maat gemaakt en te huur, tevens Westfalia importeur voor geheel Limburg. Reeds 62 jaar een begrip. Tevens complete onderstellen. Erkend Focwa bedrijf. Stationsstr. 6, Kerkrade, tel. 045-455088.

Komt u naar Nieuwenhagen? Breng dan eens een bezoek aan ons ROTANHUIS, rotan en manoumeubelen, tafels, mandwerken enz. tegen cash en carryprijzen. Kijk en vergelijk in Ekharts Riethuis, sinds 1890. Wilhelminastr. 39-41, Nieuwenhagen, tel. 045-311039. Ruime parkeergelegenheid.

Onze laatste bontmantels moeten weg! Nu div. bontmantels v. halve prijzen!! Volle garantie. DE BONTKONING, Hooghuisstraat 3, Eindhoven-C (zijstr. v.d. Rechtestr.) Koopavond tot 21.00 uur geopend.

Fabrieksverkoop leren en suède de dames-, heren- en KINDERJASSEN vanaf ƒ 98,–. Lange leren en suède jassen vanaf ƒ 198,–. Ook extra grote maten, nieuwe leren broeken en motorkleding. Elvis Jac's Dankers, Willemprinsenstr. 190, Helmond. tel. 04920-22923 of 34374.

Te k. zware eikehouten SALONTAFELS ook eiken eetkamertafels. Tel. 045-213563.

ORGEL, electr. compl. m. orgelbank, hoofdtelefoon en orgelcursus, tijdelijk ƒ 1995,– Muziekhuis Willy Dera, Baanstr. 93, Schaesberg en Zonstr. 79, Kerkrade.

Te k. gebr. KLEUREN-TV's met garantie. Van Uden, Hoofdstr. 12, Hoensbroek.

Te k. TOURCARAVAN en 8 pers. stacaravan, tegen elk aann. bod. V. Tilburg Rott. 14 Vijlen, tel. 04455-1871.

Te k. v. part. 1 rustiek eiken TOOGKAST, zeer exclusief, tel. 317646.

Te k. Schaesberg ruim WOONHUIS m. buitenmanege (verl.) en paardenstal. Vr.pr. ƒ 225.000,-, inl. 045-411728.

Weg. omst. te k. aang. echt lamslederen MANTEL met pelsvoering, mt. 40 tegen gunstige prijs, ƒ 600,–. Tel. 04461-6756 (alleen zat.).

RACEFIETS Koga Miyata profess., m 56, kompl. W. Demandt, Grevenbicht. Tel. 2009.

Te k. 2 stal. AANRECHTBLADEN afm. 50x100 cm, t.e.a.b., Kelim 3-zitsbank ƒ 100,– en inmaakgl. m. deks. ƒ 0,35 p.st. Tel. 045-313133.

Zwart-wit TELEVISIES Philips, Blaupunkt ƒ 50,–, ƒ 75,–, ƒ 100,–. Radio-TV Frank B.V., Bokstraat 33, Heerlerheide, tel. 045-213432.

KLEURENTELEVISIES o.a. Philips, Blaupunkt, vanaf ƒ 245,–. Radio-TV Frank B.V., Bokstr. 33, H'heide, tel. 045-213432.

Te k. wegens omstandigh. lederen BANKSTEL. Nederlandlaan 57, Vrieheide-Heerlen.

Grote inruilactie. Zoekt u aparte meubelen voor betaalbare prijzen, o.a. zware Barokbankstellen ƒ 3900,–, zeer mooie leren BANKSTELLEN ƒ 3700,–, eiken E.A. prachtige slaapkamers. Uw meubelen kunt u ondanks onze concurrerende prijzen inruilen. Kom eens dwalen en onze koopjes ontdekken in onze enorme showrooms. Theo Stikkelbroeks mooi meubelland. Julianastraat 11, Brunssum. Let op groot bord, onze toonzalen voeren geen etalages.

Te k. a. grote partij prima VELDBRANDSTENEN, afbraak-metselstenen, vloerplanken, balken, kepers, enz. Tel. 045-724728 of 715477, na 18.00 uur.

Te k. electr. ORGEL Solina, prima staat. Heideveldweg 50, Hrl.-Heksenberg.

Weg. verhuizing naar bej.centrum te koop: GASHAARD ƒ 100,–, minikachel (gas) ƒ 75,–, 4-pits comfort ƒ 35,–, 2-pers. ledikant pl. matras ƒ 100,–. Te bevr. G. de Leeuw, Kasteellaan 10, Meezenbroek.

Wegens renovatie te koop een compl. centrale VERWARMING. Bijzetkachel, lichtkoepel, tafel, salontafel, stoelen, gashaard. Tel. 045-211705.

Massief eiken TELEVISIEKAST, te bevr. Beenen, Dr. Ackensweg 22, Gulpen.

Te k. 2 KLEURENTELEVISIES, ƒ 300,– en ƒ 200,–, 1 zwart/wit, tel. 045-221637.

Te k. moderne SALONKAST en eethoek. Pr. ƒ 1100,–, i.z.g.st. Tel. 045-222719. Na 17. uur.

Huur een videoband, speel-, porno-, teken- en erotische FILMS. ƒ 40,– huur, ƒ 200,– borg. Tel. 045-715747.

Te k. SPECTRUM Encyclopedie van ƒ 2700,– voor ƒ 1700,–. 4 Suske en Wiske voor een tientje. Geleenstr. 47, Heerlen, Brusselsestr. 59, Maastricht. Tel. 045-715747 resp. 043-51439.

Partij VELDBRANDSTENEN plus balken 5 m lang en partij golfplaten. Slakweg 5, Gronsveld.

Eiken BIERVATEN va. ƒ 100,– per stuk. Eiken salontafels met uitlegblad van oude handvorm plavuizen, iets beschadigd, van ƒ 595,– nu voor ƒ 295,– per stuk. Eurotegel. Laanderstraat 47, Heerlen (Eikenderveld).

Te k. ACCORDEON, Weldmeister, 80 bassen, pr. n.o.t.k. Te bevr. Spechtstr. 8, Heksenberg.

Te k. beige kunstleren luxe SCHUIFWAND. 350x237 hoog. Prijs ƒ 500,–. Rolduckerweg 13, Simpelveld, tel. 04442-1331.

Te k. electr. VORKHEFTRUCK hefverm. 1000 kg, i.z.g.st. tel. 04746-3914 of 04742-2123, na 18.00 uur.

Te k. Gründig DUO-BASBOX pl. 2 kogelstralers 70 Watt. Tel. 045-252579.

Te k. zwaar eiken BANKSTEL. Nw.pr. ƒ 3750,– voor ƒ 1950,–. Tel. 04490-11383.

Te k. BANKSTEL 3+2+ zits dralon rib. 3jr., nieuwpr. ƒ 3100,– nu ƒ 750,–. Tilburgstr. 45, Hrl. Tel. 045-724373 na 19.00 uur.

Te k. PIANO kl. bruin, geh. gereviseerd, vr.pr. ƒ 3250,–. Tel. 045-211794.

KLEURENTELEVISIES grote sort. Prima spelend met garantie. 4x Blaupunkt grootb. va. ƒ 275,–; 12 st. Philips 66 cm grootb. plat model, ƒ 375,–, ƒ 395,–, ƒ 425,–; 7 st. Philips 66 cm all-transistor, zeer goed ƒ 550,–, 16 st. Blaupunkt voltrans. tiptronic ƒ 625,–, ƒ 650,–, 7 625,–; 8 st. Grundig tiptronic zeer smal ƒ 725,– Grundig 66 cm plat model, all-trans., z.g.a.n. ƒ 750,–; Siemens wit, tiptronic, smalle kast, z.g.a.n. ƒ 798,–. Inr. mog. zw.w.-TV va. ƒ 60,–. Fa. Curvers, Dr. Calsstraat 23 (station), Schaesberg, tel. 045-312091.

Te k. BANDRECORDER m. afst. bed. m. echo en nagalm merk Philips. Bongaardstr. 60, Hoensbroek. 045-210587.

Electr. zig-zag NAAIMACHINE 2 mnd. oud ƒ 250,–, autoradio, stereo cass.rec. Philips ƒ 150,– Baronstr. 10, Hrl.

Eerste kwal. OPENHAARDHOUT, eiken, beuken, berken, op maat en thuis bezorgd. „Impreg". Tel. 04446-1687, b.g.g. 045-213529.

Te k.a. ORGEL merk Dr. Böhm C. ntl 2. Prijs n.o.t.k. Tel. 045-723616.

BEKAERT kippegaas gegalv. p. rol v. 50 m, 50 cm hoog, ƒ 47,–, 75 cm ƒ 63,–, 100 cm ƒ 80,–. Kuikengaas 50 cm hoog ƒ 60,–, 75 cm ƒ 85,–, 100 cm ƒ 108. Debets ijzerw., Meezenbr.weg 50, Heerlen. Tel. 725669.

1e kwal. VELOURSGORDIJNSTOF winkelprijs ƒ 35,– nu v.a. ƒ 20,95. Vele kleuren. Gratis opmeten. Prima naaister ƒ 11,– per baan. Velourshop Nobelstr. 32C, Heerlen. Tel. 714161.

Speciaal voor uw tuin hebben wij nu een partij droge MEST, tevens verzorgen wij al uw machinaal grondwerk. Tel. 04459-2204.

Te k. BROEDKOOIEN. W. Alexanderstr. 2, Puth.

Te k. GASRADIATOR, bl. gala-uniform. en koeltoonbank. Tel. 045-311724.

Te k. aangeb. geh. complete BABYKAMER (kl. paars m. goud) ƒ 750,–, sportwagen ƒ 75,–, box ƒ 70,–, campingbedje ƒ 20,–, alles z.g.a.n. Te bevr. na 17.00 uur. Eendrachtsstr. 1, N'hagen, tel. 317744.

Te k. BOORMACHINE 13 mm, electromotor, Muldepannen en schapewol. Achter de Hoven 37, Nieuwenhagen.

Te huur of te k. FRITURE met woonhuis, garage in gemeente Schaesberg. Zonder enig eigen kapitaal, onnodig te reflecteren. Br.o.nr. 7540 LD Schaesberg.

Te k. DISCO-INSTALL., 2 platenspelers Dual 701, mengpaneel Rim, versterker Quad 303, taperecorder Revox A 77. Tel. 045-315907.

Te k. weg. omst. zwaar eiken BANKSTEL m. tafel, nog niet gebruikt, nw. pr. ƒ 4600,–, vr.pr. ƒ 2500,–. Tel. 04490-21882.

Te k. PICK-UP met versterker en twee 50 W boxen, tevens racefiets met 10 versn., lichtgew. Tel. 045-417209.

Te k. HUISBAR en 2 brommers merk Honda. Unescostr. 63, Vrieheide.

Te k. weg. overcompl. prachtig leren BANKSTEL, secretaire en 2 Perzische tapijten (als nieuw), tel. 04750-18902.

Te k. eiken WANDMEUBEL, br. 3.40 mtr. h. 2.00 mtr. 3 delig, bankstel ƒ 175,–, Cartylshofstr. 13, Neerbeek, tel. 04402-3573.

Te k. GASHAARD + gasfornuis komb. Etna, 2 gevelkachels, tel. 045-417589.

Te koop VELDBRANDSTENEN, nieuwe 750 stuks, tel. 04446-1743.

Speciale AANBIEDING. Kinderbalken met lijsten vanaf ƒ 3,95 p.m., grenen schroten 8,5 cm breed ƒ 1,25 p.m., dikke vloerplanken ƒ 1,40 p.m., panlatten 50 ct. p.m., tengels 32 ct. p.m. Tevens spotgoedkoop balk- en keperwerk. Alle diktes spaanderplaten, isolatiedakbedekkingsmat. enz. enz. Incl. BTW. Houthandel J. Rinkens B.V., Kerkstraat 149, Nieuwenhagen, Tel. 311892 en Eygelshovenerweg 48, Ubach over Worms. Tel. 319846.

Te k. AQUARIUM m. tafel 80-x40x40 ƒ 125,–; schrijfmachine ƒ 100,–; radio m. platenspeler (kast) ƒ 125,–. Tel. 318959.

Te k. zeer mooie Amazone PAPEGAAI, ƒ 250,–. Tel. 045-318959.

Te k. VELDBRANDSTENEN, oude eiken balken en multipannen. Melden na 19.00 uur tel. 312947.

Te k. eiken VITRINEKAST (houtsn.w.). Vr.pr. ƒ 950,–. Br. 225, h 165. Tussen 18.00-20.00 uur. Wachtendonckstr. 11, Voerendaal.

Te k. HOEKBANKSTEL, 8-pers., zitkussens moeten overtrokken worden. Op de Knip 36, Kerkrade-West. Tel. 045-420037.

Te k. aangeb. compl. moderne woonk. 3-2-1-BANKSTEL met salonkast met toebeh. Te bevr. Kasperenstr. 175, Kerkrade-West.

Te k. JACHTKAST en Henri II-kast. Drievogelstr. 139, Kerkrade-W.

Te k. BANKSCHROEF nw., halve prijs. Graverstr. 123, Kerkrade-W. Tel. 045-416253.

Te k. COMMUNIEJURKJE, zeer mooi, wit, mt. 134. Gladiolenstr. 117, Kerkrade-W.

Te k. BETONBOUWBLOKKEN ca. 150 st., 50 ct. p.st. Meuserstr. 110, Haanrade.

Te k. v. part. oude eiken kleerk., oude mooie KEUKENKASTEN, oude wascommode, opastoel, heilige beelden, e.a. goed. Prof. Cobbenhagenstr. 9, Kerkrade, tel. 452642.

Te k. VIDEO-CASSETTE-RECORDER, kl., incl. cassettes. Merk Philips, pr. ƒ 750,–. Drieoortsput 36, Heerlen, tel. 045-422080.

Wegens reorganisatie te koop restant WINKELINRICHTING o.a. diepvries, vlees-zuivel-banketkoelingen (geschikt voor snackbar), Gondola 18 m, 1 jr. oud, 3 c.v.-radiat. Garagepoort 238,5x238,5, 1 ijzeren balk 26 din. Bouwbergstraat 30A, Schinveld. Tel. 045-252981.

Wegens omstandigheden te koop gloednieuwe KEUKEN, geheel compleet, merk Bauknecht in eiken. Heeft gekost ƒ 15.000,– nu ƒ 9000,–. Tel. 04492-2995, na 18.00 uur.

T. k. a. 1000 zwarte BETONPANNEN, tel. 045-710170 of 415658.

Te k. KRACHTSTROOMMOTOR 2 pk ƒ 100,-, tel. 045-215651 na 18 u.

Koopje. Modern wandmeub., wit front, na 18.30 u., tel. 045-253777.

Voordelig te k. 1 kolen- en 1 GASFORNUIS. Hoefnagelshof 34 Brunssum.

Te koop gevraagd

fa. H.H. Menten METAAL. Wij betalen de hoogste prijzen voor uw rood- en geelkoper, brons, lood, zink, aluminium, accu's, roestvrij staal. Tudderenderweg 281, Sittard, tel. 04490-12283, Sittard.

Te k. gevr. door privé. Alle zilveren en gouden VOORWERPEN zoals binnen- en buitenlandse munten, sieraden en gebruiksvoorw. enz. hoge prijs, cont. geld, deskundig. Discretie verz., tel. 045-222203.

Privé vraagt te k. teg. beslist hoogste prijs: alle gouden en zilv. voorw. zoals MUNTEN, ringen, bestekken enz. enz. zeer vertrouw. en desk. discr. behand. cont. geld. Tel. 045-458309.

Voor oude METALEN wil Giel Dekkers de hoogste prijs betalen. Kampstr. 40, Schaesberg, tel. 045-311212.

Zilv. guldens en rijksdaalders en andere munten Rutten, Nassaustr, 62, Kerkrade-Chèvremont, tel. 045-456815.

Te k. gevr. ZÜNDAPP of Kreidler, ook defect en schade. Tel. 045-317395, na 6 uur.

Te k. gevr. ENCYCLOPEDIEËN, Larousse, Winkler Prins, en wat je maar bedenken kunt. Geleenstr. 47, Heerlen, Brusselsestr. 59, Maastricht, tel. 045-715747, tel. 043-51439.

Te koop gevraagd LINTZAAGMACHINE, freesmachine, langgat boormachine voor houtbewerking. Tel. 04490-17313.

Te k. gevr. GOUD, zilver, goud. De hoogste prijzen betalen wij: goud ƒ 8,– tot ƒ 20,– per gram. Zilver (ook bestek) ƒ 0,75 tot ƒ 1,25 per gram. Guldens, rijksdaalders, tientjes ƒ 1000,– per kg. Ook grote partijen. Tevens geven wij voor 100 losse centen ƒ 2,75. Legitimatie verplicht. Contante betaling na toetsing. Grote dagkoersswisselingen kunnen de prijzen verhogen of verlagen. Wij kopen in van 10.00-18.00 uur. Vrijdag, zaterdag en maandag. Tulpstraat 37, Vaesrade-Nuth, tel. 04447-2003.

GOUD - zilver - goud. Wij betalen voor goud ƒ 10,– tot ƒ 20,– per gram, ook sloopgoud. Zilver ƒ 0,75 tpt ƒ 1,25 per gram. Ook voor guldens, rijksdaalders en tientjes. Contante betaling, legitimatie verplicht. Inlevering 10.00 tot 18.00 uur. Vrijdag, zaterdag, maandag en di. V.W. Poelmanstr. 190, Heerlen-Molenberg, tel. 045-420873.

Te huur aangeboden

Kamer te HUUR in Valkenburg met zeer gezellig huiselijk verkeer, ook oudere heer of dame. Tel. 04406-12875.

Te h. BEDRIJFSPAND met woonhuis. Bedrijfsr. 9 x 40 mtr. bij centr. Hrl. Inl. Grasbroekerweg 107, Hrl.

Te h. ZIT-SLAAPKAMER in centr. Heerlen, eigen opgang, m. gebr. keuken, douche. Inl. 045-725380 of 045-221190.

Gemeubileerde KAMER, te huur voor nette oudere heer. Tel. 045-711683.

Gem. ZITSLAAPK. met voll. pension. Tel. 04494-43488.

Te huur WINKELPAND in centrum van Heerlen. Direct te aanvaarden 045-724690.

Te h. zeer lux APPARTEMENT op goede stand gel. 3 km ten zuiden v. M'str. Voorzien van eigen keuk., douche, toil., gestoff. of gemeub. Bij voorkeur alleenst. keurig pers. Inl. Catharinastr. 11, Oost-Maarland-Eijsden. Tel. 1593.

Te h. KAMER te Kerkrade, tel. 045-252579.

Te h. gemeub. ZIT-SLAAPK., c.v., gebr. v. douche en keuken v. rustig pers. Panneshei-derstr. 1 en 19, Kerkrade.

Te h. ZIT-SLPK. 5.60 x 2.70 te Spekholzerheide, tel. 045-459239.

T. h. a. WINKELPAND (plm. 50 m2) met bovenwoning gel. O.L. VRouwestr. 147, Kerkrade, zeer geschikt v. diverse branches, aangezien hier plm. 8000 mensen wonen. Te aanvaarden begin maart, tel. 710170 of 415658.

Te h. BOVENWONING v. iets ouder persoon. Br.o.nr. G 163, L.D. Hrl.

Te h. te Spek'heide 1- en 2-pers. gemeub. KAMERS met c.v., keuken en douche. Bellen na 20.00 uur, tel. 724720.

Te h. 2 KAMERS m. c.v., gebruik v. keuken, douche of bad. Tel. 458754.

Te h. gemeub. KAMERS m. c.v., gebr. v. tel., keuk. en douche te Kerkrade, tel. 452128.

Te huur riante VILLA, onbem. appartementen, c.v., gar. Direct te aanv. bij station Valkenburg. Tel. 04406-12460.

SITTARD luxe kamer te huur, centrum van de stad, ƒ 325,– per mnd., alles inbegrepen, aanv. onmiddellijk. Inl. Linde 18, Sittard, tel. 04490-17360.

Gem. KAMERS te h. op boerderij. Beitel 90, Heerlen, tel. 045-417890.

Grote gemeub. woon- en SLAAPKAMERS, keuken, douche, w.c. c.v., aparte ing. Grensstr. 21, Kerkrade-Haanrade.

Te huur gem. KAMER met c.v. en kookgelegenheid. Grasbroekerweg 27, Heerlen.

Te huur gevraagd

Te h. gevr. WINKELRUIMTE op goede ligging, hoge huur geen bezwaar. Tel. 045-222489.

Te h. gevr. ETAGE of eengezinswoning v. jong werkend stel, omg. Valkenburg. Br.ond.nr. Va 469 LD Valkenburg.

GEVONDEN Op korte termijn een vrijst. huis t.h. gevr. in dir. omg. v. Brunssum evt. koop niet uitgesl. Bloemenhuis Dujardin, tel. 045-254415.

J.man zkt. APPART. of gr. kamer all-in in Sittard of omg. Hpr. tot ƒ 350,–. Tel. 04447-3730. Van 18.00 tot 20.00 u.

WOONRUIMTE gevr. Kerkrade of omg. tot ƒ 500,– p. mnd. Tel. 045-422290.

Te h. gevr. WOONGEL., h. huis of ged. v. huis in Z.-Limb. Tel. 045-255859.

Gevraagd: WOON-WINKELHUIS, slagerij of melkzaak met laad- en losmogelijkheid, tel. 02550-12545.

Te h. gevr. WERKPLAATS 100 m², omg. Heerlen. Te bevr. 045-318970.

Bibliothecaresse zkt. z. sp. mog. KAMERS of etage, omg. Heerlen, tel. 045-715250 van 14-18 uur.

Ruilen

3 Slpkamer flat, Schaesbergerveld, met c.v., huur ƒ 183,- te RUILEN tegen woning of flat onverschillig waar. Tel. 045-724333.

Te ruil eengezinswoning in Treebeek tegen kleinere EENGEZINSWONING in Versiliënbosch. Tel. 045-220429.

Aangeb. 3-KAMERFLAT, huur ƒ 211,– in Den Haag (Maria hoeve) tegen eengezinswon. in Zuid-Limb. met huurprijs plm. ƒ 400,–. Tel. 070-836072.

Te ruil EENGEZINSWONING te Spekholzerheide tegen eengezinswoning in Welten of Aarveld of omg. Tel. 045-415801 b.g.g. 714851.

Onroerend goed

Uw WONING verkopen? Wij zijn voor cliënten zoekende naar woningen in de prijsklasse t/m ƒ 125.000,–. Geschikte woningen worden meteen door ons aangekocht. Ass. H.M. Geurts BV, Nieuwstr. 22-24, Hoensbroek, tel. 045-211668.

HYPOTHEEK. Laat u vrijblijvend informeren over onze hypotheekvormen. Bouwfonds voor Limburgse Gemeenten (BLG). Voor hypotheken kunt u ook 's avonds terecht. Geleen dinsdag- en donderdagavond. Jos Klijnenlaan 288, tel. 04494-45678. Roermond maandag- en donderdagavond. St.-Christoffelstraat 12, tel. 04750-16555.

Te h. gevr. MIDDENSTANDSWONING of kleine bungalow op goede ligging in de omg. Heerlen, event. later met mog. v. koop. Br.on.nr. SH 133 LD Heerlen.

Te k. gevr. voor div. relaties WOONHUIZEN, bungalows, huizen en bouwgrond in Z.-Limburg. Geschikte objecten worden direct aangekocht. Inl.: Horstink Brunssum B.V. Bem. buro in onroerend goed, Merkelbeekerstr. 4, Brunssum, tel. 045-256161.

Voor div. relaties en cliënten vragen wij woningen-BUNGALOWS in alle prijsklassen, inl. Ozek Makelaardij BV, Stationstraat 21, Heerlen, tel. 045-715642.

BERG EN TERBLIJT, Valkenburgerstr. 5, te k. geren. vrijst. won. Beg. grond woonk., open haard, studiehoek, open keuken., hal, luxe badk., berging; verd. toilet, 3 slpk., tuin ± 453 m², inl. 04402-3914.

SITTARD. H. Luytenstr. 36, vrijst. woonhuis te k. met c.v. kelder, garage en bergruimte van 12x4 m. Beneden kamer, keuken, hal en toilet. 1ste verd. 3 gr. slpk., badk., ligbad en douche, toilet, wastafel. Vaste trap naar zolder en 4e slpk.

HEERLEN: Bongaertslaan, vrijstaand woonhuis met c.v., inpandige garage en tuin. Indeling o.a.: souterrain keuken/eetkamer met direkt tuinkontakt, provisiekelder en garage. Parterre: entree, royale hal, studeer- en werkkamer, woonkamer met parket, zonneterras ca. 16 m2, tuin met veel privacy ca. 30 m. diep. 1e Verd.: 4 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet. Oppervlakte 550 m2. Aanvaarding ca. mei 1980. Vraagprijs ƒ 365.000,- k.k. Bekkerveld: hoekwoning met c.v. en garage. Indeling: kelder, parterre: hal, woonkamer 38 m2 met open haard, keuken, terras en tuin. 1e Verd.: 2 grote slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet. 2e Verd.: 2 slaapkamers en 3e toilet. Aanvaarding ca. maart 1980. Koopprijs ƒ 239.000,- k.k. Ganzeweide: showroom met bovenwoning en werkplaats. Indeling showroom 148 m2 met c.v. en kantoor. Bovenwoning met woonkamer, 2 slaapkamers, keuken, groot dakterras. Werkplaats ca. 288 m2. Prijs ƒ 415.000,- k.k. Douve Weien: luxe nieuwbouwwoningen met garage, ruime tuin, betegelde hal, keuken met complete inrichting, woonkamer met open haard, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste trap naar zolder. Verkoopprijzen van ƒ 274.055,- tot ƒ 279.741,- v.o.n. incl. bouwrente. Stack tussenwoning met c.v., berging en garage. Indeling: overdekte entree, mooie woonkamer in open verbinding met betegelde keuken, open trap naar 1e verd., bergkast, 3 slaapkamers waarvan 1 met muurkast en een met vaste wastafel, betegelde badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet. Direkt te aanvaarden, vraagprijs ƒ 132.500,- k.k. Halfvrijstaand woonhuis met c.v. Indeling souterrain: garage, provisiekelder, hobbykelder, parterre: royale hal, toilet, studeerkamer, woonkamer 39 m2, grote keuken, terras en mooi aangelegde tuin ca. 30 m. diep. 1e Verd.: 4 slaapkamers, douche met vaste wastafel. 2e Verd.: zolder te bereiken via vliezotrap geheel beschoten en beplankt. Aanvaarding medio 1980. Vraagprijs ƒ 259.000,- k.k. Appartement. Indeling: entree, berging, hal, toilet, woonkamer 5.00x4.25, keuken, 3 slaapkamers, douche. Aanvaarding direkt. Vraagprijs ƒ 79.000,- k.k. Locht: bedrijfshal met kantoor, toilet en keukentje. Poort 5 meter breed, hoog 4.25 m., hal hoog 5 meter, breed 11 m., lang 23.40 m. Oppervlakte 250 m2. Huurprijs ƒ 50,- per m2 per jaar. Stienstra Heerlen makelaardij b.v., Tempsplein 25, 6411 ET Heerlen, tel. 045-712255.

MARGRATEN. Shomonstraat, halfvrijstaande woning met c.v.-gas, grote garage 36 m². Indeling o.a. woonkamer met open haard en parketvloer, compleet ingerichte keuken, 4 slaapkamers, complete badkamer, achtertuin van 112 m², aanvaarding: augustus 1980. Vraagprijs ƒ 178.500,- k.k. Inl. Stienstra Maastricht B.V., Scharnerweg 108, Postbus 4239, 6202 WB Maastricht, tel. 043-628888.

BERG EN TERBLIJT. Mariamunster, luxe nieuwbouw landhuizen met tuin en riant uitzicht. Indeling o.a.: souterrain: ruime hal, 3 slaapkamers, complete badkamer, aparte douche, apart toilet, diverse bergingen, begane grond: ruime hal met toilet, royale speelse living met vide en open haard, luxe compleet ingerichte keuken, loggia, grote garage. 1e verd: ruime zolder met mogelijkheid voor 4e slaapkamer. Koopprijzen v.a. ƒ403.324,- v.o.n. Elke donderdag en zaterdag open huis. Inl. Stienstra Maastricht B.V., Scharnerweg 108, Postbus 4239, 6202 WB Maastricht, tel. 043-628888.

ULESTRATEN, St.-Catharinastraat. mooi gelegen vrijstaande bungalow, grondopp. 1360 m² met mogelijk van huur weiland met 2 paardenboxen. Ruime hal, woonkamer 42 m² met open haard, grote keuken met poggenpohl installatie, badkamer, 3 slaapkamers, groot souterrain, aanvaarding: direkt, koopprijs ƒ 280.000,– k.k Inl.: Stienstra Maastricht B.V., Scharnerweg 108, postbus 4239, 6202 WB Maastricht, tel. 043-628888.

Te k. pracht winkelpand met hoge WIR-premie (35%) en cv te KERKRADE. Winkelruimte 100 m², nieuw verbouwd. Grote bovenwoning, grote tuin, garage. Alles in zeer prima staat. Prijs op aanvraag. Direct te aanv. Tel. 04405-1324.

Te k. te Sittard halfvrijst. WOONH. woonh. m. garage, vr. uitz. Pr. n.o.t.k. Tel. 04490-18938.

BRUNSSUM: Ridder Cortenbachstr. 27, te k. halfvrijst. woonhuis, grote woonk. met open haard, open keuken met aanbouw, 3 slpks., garage. Vr.pr. ƒ 169.000,– k.k. Direct te aanv. Te bevr. Th. van Oppen, Kerkstraat 115, Brunssum, tel. 045-254543.

KERKRADE: Elisagracht 19, tussenwoning, grote woonk., keuken en 4 slpks. met ligb. en toilet, voor- en achtertuin. Aanv. direct. Te bevr. Th. van Oppen, Kerkstraat 115, Brunssum, tel. 045-254543.

SCHINVELD: Bouwbergstraat 74, te k. tussenwoning, woonk. 8,5x4 mtr., keuken, bijkeuken, 3 slpks., c.v., berging, badk. met ligb. pl. toilet. Achtering. Dir. te aanv. Vr.pr ƒ 102.000,– k.k. Te bevr. Th. van Oppen, Kerkstraat 115, Brunssum, tel. 045-254543.

UBACH OVER WORMS: te k. halfvrijst. woonhuis, gelegen aan woonerf, c.v., garage en tuin. Ind. hal met toilet, woonk. met niveauverschil en balken plafond, open keuken met eetbar, berging, 1e verd. 3 slpks., badk. met ligb. en 2e toilet. 2e verd.: grote zolder via vaste trap waar prachtige bar aanw. is. Te bez. na 17.00 uur, pr. ƒ 160.000,– k.k. Te bevr. Th. van Oppen, Kerkstraat 115, Brunssum. Tel. 254543.

WIJNANDSRADE: te koop geschakelde patiobungalow met c.v., garage, 2 slpks., tuinpatio op het zuiden. Aanv. direct. Prijs ƒ 169.900,– k.k. De koper betaalt geen bemiddelingskosten. Inl. Horstink-Brunssum B.V., Merkelbeekerstr. 4, Brunssum, tel. 045-256161.

HOENSBROEK: te koop winkel-woonhuis, gelegen aan de Amstenraderweg. Prijs ƒ 299.500,– k.k. De koper betaalt geen bemiddelingskosten. Inl. Horstink-Brunssum B.V., Merkelbeekerstraat 4, 6441 KL Brunssum, tel. 045-256161.

HOENSBROEK: te koop luxe afgewerkt vrijst. woonhuis met dubbele garage, heteluchtverw., kantoorruimte, sauna, 4 slpks., aanv. direct. Prijs ƒ 399.900,– k.k. De koper betaalt geen bemiddelingskosten. Inl. Horstink-Brunssum B.V., Merkelbeekerstraat 4, Brunssum, tel. 045-256161.

BRUNSSUM-CENTRUM: te koop appartement met garage en c.v. Ind. o.a.: hal, toilet, woonk. m. bar (oudholl. steen) en open keuken, 2 slpks., badk. m. ligbad, berging in souterrain en berging, waarin de c.v.-ketel staat. Alles gelegen op 1e etage en te ber. met lift. Schrootjeswand in woonk., keuken en hal. Bj. 1977. Koopprijs ƒ 155.000,– k.k. Te aanv. in overleg. Koper betaalt geen bem.kosten. Te bevr. Hoevenaars Ass. B.V., Merkelbeekerstraat 31, Brunssum, tel. 045-252109.

HOENSBROEK: Kouvenderstraat 178, te k. drive-in woning, woonk. met tegelvloer, 3 slpks., badk. m. ligb. en toilet pl. c.v. Open keuken met aanbouw, berging en waskeuken, achter geheel voorzien van rolluiken. Te bevr. Th. van Oppen, Kerkstraat 115, Brunssum, tel. 045-254543.

HOENSBROEK: Kamerl. Onnesstraat 43 te k. drive-in woning. Dir. te aanv. Pr. ƒ 138.000,– k.k. Woonkamer met parket, 3 slpks., badk. met ligb., keuken, berging en c.v. Te bevr. Th. van Oppen, Kerkstraat 115, Brunssum, tel. 045-254543.

Te k. v. part. in EIJSDEN vrijst. bungalow 1350 m² grond, vrij uitz. op de Maas. L-vormige woonk., open haard, keuken, kantoor, 3 slpks., badk., w.c., ged. onderkelderd, voorz. v. thermopane beglazing, c.v. en gar. Pr.n.o.t.k. Aanv. in overleg, tel. 04409-1238.

Te koop BERG EN TERBLIJT Vrijst. woning met c.v., inp. garage. Grond opp.vl. 380 m². Voor-, zij- en ruime achtertuin. Met berging, beg.grond: entree, w.c., living 50 m² m. plavuizenvloer en veldbrand open haard, open trap, keuken m. eetbar en ruime bergwand. Thermopane beglazing, verd.: 3 sl.kamers, badk. m. 2e toilet. Direct te aanv. Vr.pr. ƒ 215.000,– k.k. Tel. 04406-40024.

BORN. Woonhuis gelegen Hendr. v. Leyenstr. 4, leeg te aanv. Inl. 04405-2034.

UBACH OVER WORMS: te k. bedrijfsruimte met vrijs. woonhuis. Ind.terrein Abdissenbosch, werkplaats 100 m2, opslagruimte 350 m2, perceelsopp. 1000 m2, bj. '76. Aanv. direct. Vr.prijs ƒ 290.000,– k.k. Tel. 045-313956.

Voor wie deze slagerij! Met bovenwoning, i.z.g.st. in ROERMOND ƒ 90.000,–, taxatierapport ƒ 115.000,–. Tel. 045-211348, na 18.00 uur.

Te k. verbrandde BOERDERIJ m. ruim 30 are grond. Mogen 2 woonh. op komen. Tel. 045-211348, na 18.00 uur.

Te k. Stein, WEILAND met populieren, 7000 m². Gebied met hoge landschappelijke waarde. Goede belegging. Tel. na 18.00 uur. 04490-15943.

HEERLEN te k. vrijst. huis gr. tuin m. gar. Indl.: L-kamer, gr. keuken, serre, mod. toil., 4 slpk., douch, zolder, geh. onderk., cv. Prijs n.o.t.k. Tel. 045-712070 (17.30-18.30).

MUNSTERGELEEN. Te koop halfvr. woonhuis met garage. Perc.opp.: 360 m². Dir. te aanv. Vrpr. ƒ 119.000,–. Mostard Vastgoed B.V., Rijksweg Zd. 7a, Susteren, tel. 04499-2653 of 2246.

MAASEIK (B.). Te k. zeer mooi gelegen semi-bungalow met fraai aangel. tuin. Per-c.opp.: 723 m². Aanv. in overleg. Mostard Vastgoed B.V., Rijksweg Zd 7a, Susteren, tel. 04499-2653 of 2246.

SUSTEREN. Te k. vrijstaand ouder woonhuis met schuur. Dir. te aanv. Vrpr. ƒ 137.000,–. Mostard Vastgoed B.V., Rijksweg Zd. 7a, Susteren, tel. 04499-2653 of 2246.

SITTARD, Grasbroekstraat 19. Ruim, luxe, vrijst. herenhuis met 2 garages en veel privacy te koop of te huur aangeboden. Na 18.00 uur 045-254978.

EYS-WITTEM: te k. gunstig gelegen halfvrst. woonhuis m. tuin en garage. Woonkamer m. parket, 3 slpks., badk., c.v., zolder en kelder. Bwj. 1973, inl. 045-452946

Te koop in NUTH, Zuid-Limburg, ruim winkelpand met eveneens ruime woning, werkruimte etc. Halfvrijstaand, met eigen inrit. Leeg te aanvaarden. Geschikt voor vele branches. Prijs n.o.t.k. Hengeveld B.V. Makelaars i.o.g. Grindweg 10, 3055 VA Rotterdam. Tel. 010-180246 lid NBM/MCC.

Te koop aangeboden Heerlen: Schuttenstraat: BUNGALOW met garage en c.v. Ind.: zeer ruime hal - excl. betegeld met w.c. en bergkast, royale L-vormige woonkamer met parket en al. schuifpui, keuken met standaardinst. en aparte c.v.-ruimte, 3 slaapk. met parket, badk. met ligbad en v.w. Pand is lux. afgewerkt en in prima staat. Spoedig te aanv. Perceel 465 m². Vraagprijs ƒ 239.000,– k.k. Koper betaalt geen makelaarscourtage. Bovass B.V. Assurantiën en Makelaardij o.g. Kerkrade, tel. 045-414242 04402-3427. Direktie: J. Bovens en D.H.M. Kerkhoffs Verzekeringen, taxaties, hypotheken, financieringen en vestigingskredieten.

Te k. huis in HOENSBROEK, werkpl. 200 m² gr. Opp. 7 are. Gesch. v. winkel/kamerverh./bedrijfspand. Tel. 04493-2207 of na 21.00 uur 221526.

600 m² BOUWGROND te koop. Te bevr. Ridder Hoenstr. 181, Hoensbroek.

Te k. in Sippenaken stuk BOUWGROND ca. 1000 m² zeer mooi gel. Koopprijs ƒ 60.000,–. Tel. 312244 of 312245.

Te k. HUIS in Hulsberg. Te bevr. 04446-3242.

SWEIKHUIZEN: groot gemoderniseerd woonhuis te k. pl. naastliggende bovenwoning. Vr.pr. ƒ 300.000,–. Bergstr. 95, ook afzonderlijk te k.

Te k. STEIN: Batenburgerstr. 38, halfvrijst. woonh. Ind.: hal, woonk., badk., 3 slpks., serre, kelder, berging, garage. Opp. 500 m2. Te aanv. i.o. Vr.pr. ƒ 120.000,– k.k. Stein: Kuiperstraat ong. nieuwbouw halfvrijst. woonhuis. Opp. 200 m2. Ind.: hal, w.c., c.v., woonk., keuken, 3 slpks., badk., garage. Te aanv. april 1980. Vr.pr. ƒ 190.000,– k.k. Elsloo: Jurgenstr. 90, prachtige tussenwoning met zeer mooie tuin. Ind.: hal, woonk. plm. 28 m2, ruime keuken, berging, badk., 3 slpks., zolder, c.v. Incl. vloerbedekking. Opp. 200 m2. Te aanv. i.o. Vr.pr. ƒ 135.000,– k.k. Inlichtingen: kantoor H.H.J. Salden, afd. Onr. Goed. Wilhelminaplein 7, 6171 EN Stein, tel. 04495-2030.

Te k. 1500 m² WEILAND m. verwachtingswaarde. Alle voorz. aanw. te Sweikhuizen. Br.o.no. HO 074 L.D. Hoensbroek.

GELEEN, te k. vrijst. herenh. garage, berging en c.v., ruim overdekt terras. ind.: ruime L-vorm. woonk. met open haard. Open keuken en bijkeuken. Ruime open hal en w.c., 4 slpk., badk. met ligbad en 2e toilet. Tuin opp. 700 m², pr. ƒ 220.000,– Begoniasingel 73A, tel. 41733.

Te k. in BRUNSSUM halfvrijst. woning met gr. tuin, garage, c.v., 2 gr. slaapk., douche, kelder, etc. Pr. ƒ 100.000,– k.k. Tel. 045-258578.

FLAT te k. in Brunssum (boven V&D), leeg, ƒ 99.000,-. Tel. 045-252579.

Bouwvak

BETONMOLENS, bouwliften, dakdekkersliften, electrische kaphamers, bouwlampen, electro- en dieselcompressoren, noodstroomaggregaten, hout- en steenzaagmachines, heteluchtkanonnen, hogedrukstoomreinigers, bouw- en rolsteigers, hout- en alluladders, schaft- en directiewagens, parketschuurmachines, pompen, steenknipmachines, straatveegmachines, trilplaten, strampers, walsen, vorkheftrucks, diamantzaagbladen en boren, diamantboormachines. Bosch - B&D electr handgereedschap. Bouwmachines - Damoiseaux B.V., ind.terrein De Beitel 108, Heerlen, tel. 045-411930.

BAKSTEENSTRIPPEN 150 verschillende soorten baksteenstrippen, bakstenen, hoekstrippen, ed. Hogeweg 10, Voerendaal, tel. 04446-2294.

VLOERTEGELS, diverse soorten en formaten direkt uit voorraad leverbaar 20x10 rood ƒ 12,– per m2; 20x10 rood gevlamd ƒ 15,50 per m2; 20x20 beige geel, groen en bruin gevlamd ƒ 27,50 per m2; 20x20 bruin, groen, geel gevlamd ƒ 35,– per m2; 30x20 groen gevlamd ƒ 25,– per m2. Verder diverse soorten en formaten leverbaar. Aanbieding: handvorm tegels beige en bruin van ƒ 80,– voor ƒ 50,– per m2. Wandtegels 15x15 rood gevlamd ƒ 8,50 per m2; 15x15 beige ƒ 9,50 per m2; 15x15 geel, groen gevlamd ƒ 12,50 per m2. Verder diverse soorten en formaten uit voorraad leverbaar. Bezoek onze showroom. Van Hees BV Buizerdweg 6, Industrieterr. Abdissenbosch-Ubach o. Worms.

DASSEN aanhangwagens te koop en te huur. Dassen, Stationsstr. 6, Kerkrade. Tel. 045-455088.

Pierre Boels VERHUURCENTRUM. Verhuur van alle soorten handgereedschap, bouwmachines, schaftwagens, steigers enz. Sittard, Dr. Nolenslaan 116, tel. 04490-10960, Amstenrade, Parallelstr. 56a, tel. 04492-3030.

Gaat u verbouwen huur BOUWMATERIALEN, bij Hollanders b.v., tel. 045-214191 b.g.g. Nijverheidsstr. 20, Hoensbroek.

Huur STEIGERMATERIALEN, bouwliften en betonmolens bij Hollanders b.v., tel. 045-214192 b.g.g. 218532.

U vraagt! Wij verhuren alle soorten BOUWMACHINES Hollanders b.v., Nijverheidsstr. 20, Hoensbroek, tel. 045-214192, b.g.g. 218532.

STEIGERDENNEN te k. tegen aannem. prijs. Brunssummerweg 122, Ubach over Worms. Tel. 045-312360.

Dieren

Jonge HENNEN aan en tegen de leg. Tel. 04447-1284, Vaesrade 43, Nuth.

PAPEGAAIEN extra aanbieding, mooie jonge amazonepapegaaien met kooi op standaard ƒ 285,-. Met volledige spr. garantie. Uw specialist Flamingo, Meerssenerweg 15, M'str., tel. 043-627280.

Te k. DWERGPOEDELTJES, div. kleuren m. stamb., allen ingeënt, ook tegen Parvo-ziekte. v. Klein-Nulland, Servatiusstr. 45, Kerkrade-Bleijerheide.

ROTWEILERS te k. Kennel De Zwarte Ridder, Schanserweg 10, Nieuwenhagen.

Te k. 11-jarige RUIN stokm. 1.47, Kampstr. 9, Voerendaal. Tel. 04446-1607.

KANARIES te k. m. en p., div. kleuren, Junostr. 8, Treebeek.

JONGE langh. teckeltjes met stamb. zeer mooi, Schandelerstr. 18 Heerlen. Tel. 045-725644.

Erkende Duitse Herderkennel von Pe-Je. Stolz heeft momenteel Duitse HERDERPUPS uit internat. Kam. Afst. Achter de Kerk 35, Broeksittard, tel. 04490-10652.

Te k. YORKSHIRE TERRIER. Tel. 04499-1948.

Te k. GREYHOND en fretteerhond, zeer goed. Achter de Hoven 52, Buchten.

Koop jonge PEKINEESJES met stamboom. R. Visscherstraat 6, Heerlen, tel. 045-415753.

Pracht nest Duitse HERDER te koop. Uit topcombinatie. bevr. Tel. 04451-674.

Te k. witte DWERGPOEDELTJES, 9 wk. oud. m. stamboom, ingeënt en tatoeag Dämkesstr. 25, Schaesberg.

Te k. drachtige MERRI halfbl. Arabier. Molenweg 4, Urmond na 18.00 uur.

Te k. kruising Belgische HER DER, reu, 2 j. oud kan gepr beerd worden. Naanhofsw 88, Vaesrade. Tel. 04447-2326

Te k. BOXER, 20 mnd. oud pap. Rembrandtstr. 16, Brunssum. Tel. 258499.

Jonge BOUVIERS, voor wa en zelfverdediging, zeer go v. africhten, heel lief v. kin Voorstr. 22. Brunssum. Te 045-257090, liefst na 17.00 u dan is er altijd iem. aanw.

Te k. 5 HOLSTEINER, 1 jr. 2½ jr., 4 Merr. de beste bloe lijn, Vad. Lady-kill. Ambl Lonebeeg. Heidelberg, tel. 0 456902.

Te k. dwerg abricot POEDELTJE, 6 mnd oud. Teefje, Ka tanjelaan 15, Geleen.

Te k. BOXER, 4 mnd. oud m stamb. Vossekuil 137, Heerle

Te k. beeldschone Yorkshi TERRIERS met stamboo Heisterbrug 137, Schinnen, te 04493-1438.

Te k. BLOEDHOND, reu, m stamb. Te bevr. Korhoenstr. Sittard, tel. 04490-14904.

Te k. 2 Duitse HERDER reuen, Valkstraat 71, Sitta tel. 04490-20303.

Te k. Mechelse HERDERS zwarte dwergpoedeltjes, ie moois, tel. 04497-1362.

Te k. langh. DWERGTE KELS m. stamb. geënt en on wormd. Populierenl. 48, Oi beek (bij sportveld).

Kleurkanaries te k. mannen poppen, na 17 uur. Emmast 84, HOENSBROEK, te 218155.

Te k. mooie Mechelse HER DER, 2 jr. oud, is bijna hel maal afger., liefst bij mens m. tuin. O.L. Vrouwestr. 1 Kerkrade.

Auto's en motoren

UITLAAT kapot? Bel vo snelle service 045-725507, het adres: Schelsberg 1 Heerlen.

Alle Amerikanen uit voorra leverbaar UNITED CARS. Nolenslaan 107, Sittard. T 04490-14882.

Wij betalen 25 à 100 guld voor uw oude Auto. Bel 044 1399.

RUILMOTOREN Merc. 200 220 D, 240 D. Verder alle vo komende revisiewerkzaam den aan ieder type motor deelbewerkingen. B.V. Me Ind. Habets, Hunnecum 33 Nuth, tel. 04447-2323.

AUTOLAKKEN Teofl mengmachine meer dan 50 kleuren klaar terwijl u wac M. Botterweck, Akerstr. 1 Kerkrade-West, tel. 413046.

Wij betalen de hoogste prij v. SCHADEAUTO'S, sloop to's, oude metalen, kop lood, zink enz. Verk. auto-o derdelen v. laagste prijzen. Au tosloperij en bergingsbedr. takelbedr. Joep Wolte Sportstr. 30, Kerkrade-We tel. 045-411480.

2 kg. POLYESTER plam. verh. ƒ 18,50 M. Botterwe Akerstr. 106 Spekolzerheide.

Te k. gevr. goede jonge AU TO'S. Geusselt Automobiel 043-621861.

VRIJWARINGSBEWIJS ge ven wij bij het halen en betal van uw oude auto of schad auto, bel 045-413477.

RENAULT dealer biedt volgende automobielen t.k Ren 4 TL bw.jr. '74 en '78, Re 5 L bw.jr. '78, Ren 5 TL bw '75, '76, '77, Ren 5 GTL '77 '78, Ren 5 TS bw.jr. '76, Ren Alpine bw.jr. '77, Ren 6 bw.jr. '76, Ren 6 TL bw.jr. en '74, Ren 12 TL bw.jr. '75 '76, Ren 12 TS bw.jr. '75 en Ren 14 TL bw.jr. '77, '77, '78 en '78, Ren 16 TL bw.jr. '76 en '78, Ren 16 TS bw.jr. Ren 17 TS coupe bw.jr. Ren 20 L bw.jr. '77, Ren 20 bw.jr. '77, Alfa Sud bw.jr. Alfa Sud super bw.jr. Chrysler 1307 bw.jr. '76, troën GL Pallas '77, Daf 66 Ford 1300 combi bw.jr. Honda Civic bw.jr. '77, '77 '78, Opel Kadett 1,2 ltr. bw '77, Simca 1100 LS bw.jr. Toyota 30 bw.jr. '75, VW Golf bw.jr. '75, VW Golf L bw.jr. VW Derby bw.jr. '77, Volvo 34 L bw.jr. '79. Iedere telefon sche afspraak op welk uur da ook is ons welkom. Autobe drijf Heijnen, Heerlen, Fran kenlaan 1 Heerlen (Welten tel. 045-713600.

AMERICAN CARS Schim mert, keuze uit 75 nieuw USA-cars, ook service en rep ratie, div. inruilwagens. Gro Haasdal 6, Schimmert te 04404-1888.

Wij kopen alle luxe-, bedrijfs auto's en bussen van recen bouwjaar. Donny Klassen b Meersenerweg 219. tel. 04 627354 of 11569 Maastricht.

Wij kopen en halen uw SLOOPAUTO, ook schadewa gens. Autohandel en sloperij S Marxer, Kapelweg 24, Heerlen tel. 045-720418.

Dagelijks show van gebruikte AUTO'S. Prijzen vanaf ƒ 200,- tot ƒ 20.000,–. Verkoop onder volle garantie en financ. Simca-Talbot-dealer. Autobedrijf Jasper B.V., Nullanderstraat 102, Kerkrade-Centrum, tel 045-454545.

Wij kopen en halen uw oude AUTO, tevens alle nieuwe en gebruikte autoönderdelen Verboom B.V., Leemkamps weg 2, Palemig-Hrl. Tel. 045 720654 b.g.g. 723487.

OPEL Kadet automaat '76 Opel Kadet '76 2x, Peugeot Fa milial '76, Fiat 127 CL '77 3 deurs, Toyota Corolla op gas '76 en '75, Toyota Corolla '75 Mazda 818 4-deurs '77, Opel Commodore 28 GL automaat '75, Toyota Corolla '73 ƒ 2250,– Inruil, financiering en garantie. Auto Weber, Brugstraat 38 Schaesberg (bij markt). Tel 314175.

Te k. PEUGEOT 604 SL au tom. bwj. '76, vr.pr. ƒ 8500,– inr. mog. Wilhelminastr. 22 Schaesberg, Kakert.

Te k. FORD Escort 1300, bwj '76, br. met. pr. ƒ 5900,–, tel 04750-19565.

Doden door heroïne

door onze medische medewerker Johan Boeke

Door het spuiten van Turkse heroïne zijn de afgelopen twee weken een aantal gebruikers van deze verslavende stof overleden. Aldus meldde het bureau voor alcohol en drugs in Limburg. Dit bericht zal ongetwijfeld de aandacht voor het heroïneprobleem extra doen opvlammen. Het gevaar is erbij dat zo'n inderdaad afschuwelijke gebeurtenis de gemoederen zo verhit dat daarmee een overwogen oordeel over de heroïneproblematiek onmogelijk wordt. Vandaar dat ik hierover enkele opmerkingen wil maken.

Heroïne is een stof die is afgeleid van opium. Opium is een sinds meer dan 4000 jaar bekend genees- en genotmiddel. Het wordt gehaald uit het onrijpe vruchtbeginsel van een bepaalde papaversoort. Opium roken geeft een lekkere roes. De ruwe opium bevat een aantal stoffen, waarvan morfine en codeïne de bekendste zijn. Die twee stoffen worden in de geneeskunde gebruikt vanwege hun sterke pijnstilling en hoestdemping. Ze zijn erg verslavend en daarom alleen op recept te krijgen. Heroïne wordt door een chemische handeling uit opium gewonnen. Het geeft bij langer gebruik aangename gevoelens. Je kunt heroïne roken, snuiven of spuiten. In Nederland gebeurt dat laatste het meest. Het witte poeder is evenals morfine en codeïne, erg verslavend nadat je het een tiental keren tot je hebt genomen. In de geneeskunde vindt het geen toepassing.

De handel in deze opiumstoffen heeft de laatste jaren gigantische vormen aangenomen, ondanks of ook dank zij, alle verboden. Vandaar dat het niet-medische gebruik ervan in de criminele hoek zit. Oorspronkelijk komt opium uit Turkije, maar de laatste jaren zijn de meeste opiaten afkomstig uit Zuidoost-Azië, de „Gouden Driehoek" (Laos, Cambodja en Thailand).

Goedkoper

In Limburg schijnt nu langs smokkelroutes via Duitsland Turkse heroïne te zijn ingevoerd. Verondersteld wordt dat die meer actieve stof bevat dan de gangbare heroïne. Bovendien is deze heroïne ongeveer de helft goedkoper dan de andere, die normaal ongeveer 400 gulden per gram kost.

Deze twee aspecten hebben wellicht invloed gehad op het nemen van een overdosis door de slachtoffers. Daarbij wil ik twee opmerkingen maken. Zolang het gebruik van heroïne verboden is en gebruikers worden vervolgd, is het onmogelijk de kwaliteit van heroïne te controleren. Zoals dat natuurlijk wel gebeurt bij bijvoorbeeld morfine en codeïne. Bovendien maakt het feit dat de markt zwart is en de bedragen voor heroïne over het algemeen zeer hoog zijn doordat verslaafden niet zonder kunnen, een run op deze betrekkelijk goedkope heroïne mogelijk. Deze twee kanten zouden een argument kunnen zijn voor het onder streng toezicht gratis verschaffen van geteste heroïne. Maar die twee argumenten zijn beslist niet de enige in de meningsvorming over zo'n beslissing.

Overdosering

Tenslotte nog iets over de dood door overdosering. Dit is een zeldzame doodsoorzaak bij gebruikers. In onderzoekingen van deze sterfgevallen van aan heroïne verslaafden is naar voren gekomen dat de dood bijna altijd was veroorzaakt door het gebruik van een combinatie van alcohol, heroïne en barbituraten (bepaalde slaapmiddelen). Heroïne is bijna nooit in zuivere vorm verkrijgbaar, maar versneden met andere barbituraten. De belangrijkste medische problemen zijn echter de gevolgen van het niet goed en hygiënisch met de spuiten omgaan.

Dramatische oproep van Tito tot ontspanning

BELGRADO – De doodzieke Joegoslavische president Josip Broz Tito heeft gisteren krachtig opgeroepen tot het vernieuwen en het verder ontwikkelen van de ontspanning in de wereld. Tito deed zijn oproep in een boodschap aan president Carter, aan de Russische leider Leonid Brezjnjev en aan andere wereldleiders. Dit heeft het ministerie van Buitenlandse Zaken bekendgemaakt. Gezien de ernst van Tito's gesteldheid wordt de oproep wellicht zijn laatste grote politieke daad.

Ultimatum van Carter was te kort



door Henk Kolb

WASHINGTON – De Amerikaanse president Carter heeft niet de wijsheid kunnen opbrengen om zijn beslissing over een boycot van de Olympische Spelen te coördineren met de dag waarop de nationale Olympische Comités formeel de uitnodiging van hun Sovjetcollega's moeten aanvaarden. Dat had hem drie maanden tijdwinst opgeleverd en de mogelijkheid om in geval van een Russische terugkeer van de Afghaanse fronten net te doen alsof hij daartoe de stoot had gegeven.

Maar nee, zoals eerder tijdens de zogenaamde crisis over de legering van Russiche gevechtstroepen op Cuba heeft Carter zich een ultimatum laten ontvallen, waarbij hij niet kon winnen, want geen redelijk denkend mens was bereid om aan te nemen dat de Russen zich vol schrik over de harde taal uit Washington van de Afghaanse fronten zouden verwijderen.

Zo goed als de Russen zich hebben verkeken op de bittere reacties in de wereld na de invasie van Afghanistan, zo goed lijkt Carter zich te hebben verrekend in de steun die hij zal krijgen bij zijn boycot. De Britse suggestie om Afghanistan met internationale garanties neutraal te verklaren, is een slim bedachte opstap naar politieke discussies. Mochten die op gang komen en zich voortslepen dan kunnen de landen die dit voorstel steunen moeilijk de Russen bestraffen door uit Moskou weg te blijven.
Carter heeft laten weten dat de VS achter dit plan staan, maar het doet hem geen goed meer: de Amerikaanse sportlieden niet meedoen aan het propagandafestival dat de Sovjetunie van de Spelen ongetwijfeld zal maken. Sterker nog: toen de adviseur van het Witte Huis, Lloyd Cutler, onlangs in Lake Placid suggereerde dat er in het Amerikaanse standpunt nog wel wat buigzaamheid was aan te brengen, wachtte hem onmiddelijk een barse uitbrander uit Washington.

Slecht politicus

De huidige president van de Verenigde Staten (en het lijkt er sterk op dat hij ook de volgende zal zijn) is een slecht politicus helaas. Een man, die zeer behendig binnenslands de winst weet binnen te halen van de korte termijn en zodoende wordt gekozen, al weet tegen die tijd eigenlijk niemand precies waarom. Een man ook, die op internationaal terrein (het spektakel van Camp David en de vrede tussen Israël en Egypte ten spijt) doorgaans geen verschil weet te maken tussen de korte en de lange termijn, hoewel de met leningen zo behendig omspringende voormalige bankdirecteur Bert Lance dit onderscheid aan zijn vriend Carter alleen al via de renteberekeningen duidelijk had moeten kunnen maken.

Een politieke crisis moet met politieke middelen worden bestreden, zou men zeggen, maar er moet wel een doelstelling zijn. Die is: Russen althans voor het oog weg uit Afghanistan, desnoods op de lange termijn, en op zichzelf was de manier waarop de Russen in de Verenigde Naties met schande en politiek gezichtsverlies zijn ontmaskerd al een zeer duidelijke Amerikaanse triomf, waarmee Carter het best een tijdje had kunnen stellen. Maar Carter wilde laten zien dat hij niet voor niets president was en dat is wederom mislukt, gegeven ook de openlijke revolte onder zijn bondgenoten tegen zulke staaltjes beleid-zonder-vooroverleg, dat wel verplichtingen heet op te leggen voor die bondgenoten (in Amerikaanse ogen althans).

Postduif

Vance vliegt nu in Europa rond als postduif van een nieuwe „Pax Americana", een vrede die gevat is in de ijzeren vuist van de VS. Veel te coördineren is er niet eens, hoewel Vance deze opdracht wel heeft meegekregen. Europa voert een eigen beleid, aangedragen door de bewindsman wiens eerste-minister Thatcher Carter onmiddellijk haastig en ademloos solidariteit betuigde. Met verwaarlozing van alle Europese bindingen die de Britten nog niet zo lang geleden zijn aangegaan en onder erkenning van de „speciale banden" tussen Groot-Brittannië en de VS.

De Britten wonen niet zonder reden op korte afstand van Europa in de zee die het Europese vasteland scheidt van de Verenigde Staten en zij hebben nog steeds moeite met de keuze van hun uiteindelijke bestemming, ook al ligt die onverbiddelijk in Europa. De neutraliteit die Carrington voor Afghanistan wil is een aardig politiek idee, maar een schamel alternatief voor vrijheid om niet neutraal te zijn en kan nooit een bezetting goedmaken. Maar, dat voorstel is een politiek middel, dat nuttig is omdat de Russen toch uit Afghanistan weg zullen gaan op den duur en nu de gelegenheid hebben hun geschonden reputatie ietwat te repareren.

Gebaar

Maar, Afghanistan vrij of bezet, de werkelijke problemen, namelijk de krachtsverhouding tussen de VS en de Sovjetunie en de Russiche expansie elders in de wereld dan wel aan de eigen grens, worden er geenszins mee opgelost. Zodoende is de Amerikaanse boycot van de Olympische Zomerspelen in Moskou een gebaar. En meer niet vooralsnog.

Drs. P. Boender: 'Er zijn blunders begaan'

Belastingaffaire rond casino's nadert einde

UTRECHT – Drs. P. Boender maakt niet de indruk er wakker van te liggen dat de belastingschuld van zijn zaak is opgelopen tot circa 400 miljoen gulden. De oud-directeur van de NV Nederlandse Spoorwegen, sinds 1 januari van dit jaar voorzitter van de Nationale Stichting tot Exploitatie van Casinospelen in Nederland, heeft alle vertrouwen in een goede afloop van de belastingaffaire waarin de speelhuizen nu al drie jaar zijn verwikkeld. Staatssecretaris Nooteboom van wil de belastingschuld kwijtschelden, maar in de Tweede Kamer gaan stemmen op die daar niets voor voelen.

Wanneer tot een afbetalingsregeling wordt besloten, hoopt Boender wel dat de casino's een redelijk rentepercentage in rekening wordt gebracht. Bij hantering van de huidige hoge rentestand zou namelijk de rente per jaar nog meer bedragen dan het aflossingsbedrag. En dat zou het faillisement van de casino's betekenen. De belastingschuld kon tot zo'n gigantische hoogte oplopen omdat al sinds de opening van het eerste casino in 1976 met een verkeerd systeem voor de heffing van kansspelbelasting wordt gewerkt. Er moet meer belasting worden betaald dan er inkomsten tegenover staan.
Begin maart wordt in de Tweede Kamer een wijziging van de wet op de kansspelbelasting behandeld. Die wetswijziging herstelt de fout in het belastingsysteem. Vanuit de Tweede Kamer is meermalen de verwondering uitgesproken dat de peperdure buitenlandse adviseurs de Nederlandse casino's met het foute stukje wetgeving van start lieten gaan.

Op dit moment moeten de casino's 25 procent kansspelbelasting betalen over iedere prijs van duizend gulden of meer. Het kan echter voorkomen dat een speler vele malen een prijs van duizend gulden wint en toch aan het eind van de avond met een zelfde bedrag naar huis gaat als waarmee hij was gekomen. Het casino moet dan wel een groot bedrag aan belasting afdragen. Het voorstel van staatssecretaris Nooteboom van Financiën houdt in dat de casinostichting 33 1:3 procent belasting betaalt over het verschil tussen het totaal van alle inzetten en uitbetalingen.

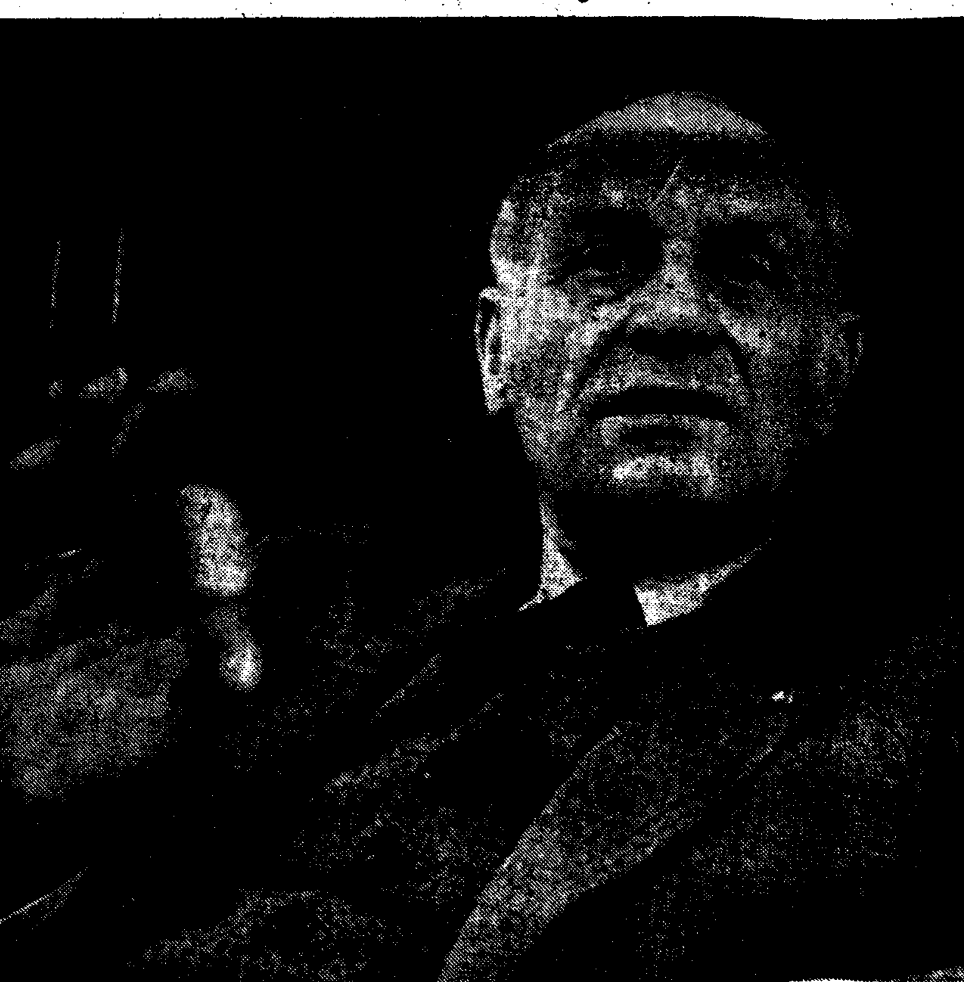
Problemen

De PvdA dringt er al lang op aan de belasting te laten betalen door de speler aan de speeltafel. Nooteboom ziet hiervoor echter te veel praktische problemen. De socialisten willen dat een groep van deskundigen een onderzoek instelt naar de mogelijkheid de kansspelbelasting aan de speeltafel te heffen. CDA en VVD vinden die commissie niet zo nodig, hoewel met name het CDA niet afwijzend staat tegenover het idee van de PvdA. De christen-democraten vinden echter dat eerst zo snel mogelijk de nieuwe wetgeving van Nooteboom van kracht moet worden, waardoor de belastingschuld niet nog hoger oploopt.
De Nationale Stichting tot Exploitatie van Casinospelen in Nederland hoopt dat de negatieve publiciteit definitief voorbij is wanneer de wetswijziging erdoor is. „Ik beschouw het als een belangrijke taak te trachten verbetering aan te brengen in het imago van de casino's", zegt Boender. Hij voegt eraan toe: „Ik wil echter niet ontkennen dat de stichting fouten heeft gemaakt. Er zijn blunders begaan. Dat kon misschien ook niet uitblijven als je de snelheid in aanmerking neemt waarmee de organisatie van de grond moest komen".

Het bestuur van de casinostichting heeft per 1 januari jl. een drastische wijziging ondergaan. Staatssecretaris Hazekamp van Economische Zaken wenste niet langer dat de stichting eigenmachtig bestuursleden kon benoemen. De laatste jaren werd de casinostichting herhaaldelijk door de betrokken bewindslieden (Economische Zaken, Financiën en Justitie) tot de orde geroepen omdat ze zich niet aan de wet hield en vaak te gemakkelijk geld uitgaf.

Staatssecretaris Hazekamp heeft nu „zware" bestuursleden benoemd, onder wie drs. Boender en de directeuren van de RAI en het Jaarbeurs Congrescentrum te Utrecht. Voorts zit in het bestuur A. Stouthandel, oud-voorzitter van de raad van bestuur van de Nederlandse Accountants Maatschap. Sinds enkele dagen maakt ook de burgemeester van Alkmaar, M.L. Rozemond, deel uit van het gezelschap. „Er zijn nu redelijke waarborgen geschapen dat de zaken goed kunnen verlopen. Maar je weet natuurlijk nooit voor de volle honderd procent zeker of zich geen enkel incident meer zal voordoen", meent Boender.

De oud-NS-directeur hoopt dat de goede verhouding tussen het bestuur en de Raad voor de Casinospelen (adviescollege van de regering) zal worden hersteld. Het boterde niet best tussen de Raad en het bestuur. De casinostichting voelde zich te veel op de vingers gekeken en verweet de Raad besluiteloosheid in de aanloopperiode naar de opening van drie casino's in ons land. De Raad op haar beurt voelde zich meermalen in de maling genomen door de stichting. „De directie en het bestuur trekken zich niets van de wet aan", was meermalen binnen de Raad te horen.



● *Drs. P. Boender, voorzitter Nationale Stichting tot Exploitatie van Casinospelen in Nederland.*

In samenwerking met de Raad hoopt het nieuwe bestuur de bestaande wettelijke regelingen te evalueren en eventueel bij te stellen. Boender: „Ik heb de indruk dat de Raad en wij als bestuur van de casinostichting vaak hetzelfde werk zitten te doen. De Raad kan rechtstreeks ingrijpen in de gang van zaken bij de casino's. Het zou beter zijn wanneer die Raad zich beperkt tot het adviseren van de betrokken bewindslieden".

Het is nu al duidelijk dat de wens van de casinostichting nooit in vervulling zal gaan. Al meermalen hebben de exploitanten van de casino's duidelijk kenbaar gemaakt het liefst de zaak alleen te runnen. De staatssecretarissen Nooteboom en Hazekamp doen er echter van alles aan om de vrijheden van de casinostichting zoveel mogelijk te beperken. De Raad voor de Casinospelen achten zij de aangewezen instantie om het toezicht te houden. Dat het de regering ernst is, blijkt ook wel uit het feit dat de boeken van de casino's nu worden gecontroleerd door de Algemene Rekenkamer.

Een ander punt waar de casinostichting het moeilijk mee heeft, is artikel 20 van de organisatiebeschikking casinospelen. Dit artikel zegt dat de stichting alleen de aandacht mag vestigen op het bestaan van het speelcasino. Er mag geen reclame worden gemaakt voor het deelnemen aan de spelen.

Herhaaldelijk wordt deze regel door de casino's overtreden. De directeur van de stichting, N.J.M. de Rooij, zegt in het personeelsblad van de casino's dat het beleid ten aanzien van de voorlichting en public-relations zich in belangrijke mate moet richten op de mogelijkheid die er in ons land is om in een prettige ontspannen sfeer een gokje te wagen. In een persbericht, waarin gewezen wordt op het bestaan van rookvrije speeltafels, staat dat het gokken nu een „gezonde zaak is".

Boender erkent dat zo'n persbericht eigenlijk niet kan. „Het probleem is dat de organisatie gerund wordt door mensen die willen dat hun zaak zo goed mogelijk loopt. Ze komen ook allemaal uit een sector waarin ze gewend waren promotionele arbeid te verrichten". Zoals bekend, werden de casino's uit de grond gestampt door vooral de mensen uit de toeristenwereld.

„1980 zàl van grote betekenis zijn, omdat we grote aandacht zullen besteden aan het arbeidswoorwaardenbeleid en de carrièreplanning", vertelt de directie van de casino's. Getracht wordt het Nederlands personeel zoveel mogelijk te laten doorstromen in functies die nu vooral door deskundig buitenlands personeel worden bekleed. Het is veel Nederlandse croupiers een doorn in het oog, dat hun buitenlandse collega's met salarissen van 80.000 gulden of meer naar huis gaan.

Over die hoge salarissen voor functionarissen die in het bezit dienen te zijn van een Mavo-diploma, zegt drs. Boender: „De hoogte van die salarissen wordt door de internationale markt bepaald". Het gemiddeld inkomen van een jonge Nederlandse croupier bedraagt rond 50.000 gulden per jaar.

Zoals gezegd, tellen de casino's een groot aantal buitenlandse personeelsleden. De casinokennis is geleverd door de Oostenrijkse casino-organisatie die voor haar hulp een miljoen gulden ontvangt. De directeur van de Österreichische Spielbanken AG, dr. Leo Wallner, heeft zich bereid verklaard over een lager winstpercentage (van het bruto spelresultaat) voor zijn organisatie te praten. Hij wil dat doen omdat de drie Nederlandse casino's veel meer bezoekers trekken dan ooit was aangenomen. Een eventuele vermindering van het percentage maakt de opbrengst voor de Nederlandse schatkist groter. Casino-directeur De Rooij acht het niet nodig op dit moment over het know-how-contract met de Oostenrijkers te praten. Boender, als voorzitter van de casinostichting, weet van deze hele zaak niets af.

Niet meer

De voorzitter van het bestuur van de Nationale Stichting tot Exploitatie van Casinospelen in Nederland ziet voorlopig geen ruimte voor meer speelhuizen in ons land. „Na Zandvoort, Valkenburg en Scheveningen willen we voorlopig niet verder denken. Ik zie de eerste drie à vier jaar geen nieuwe vestigingen verschijnen". De Raad voor de Casinospelen moet met een voordracht aan de betrokken bewindslieden komen voor een eventueel nieuw casino. Breda, Arnhem en Eindhoven worden als volgende casinogemeenten genoemd.

Baziel Maes, directeur van „Broederlijk Delen":

Vastenacties roepen steeds meer verzet op

UTRECHT – De Bisschoppelijke Vastenacties zijn nu zo ver dat zij geen genoegen meer nemen met het inspelen op de gevolgen van de ellende en de armoede. Zij pakken ook de oorzaken aan. Deze houding zal de vastenacties in vele landen echter in conflict kunnen brengen met de machthebbers aldus Baziel Maes, directeur van de Vlaamse zusterorganisatie „Broederlijk Delen" van de Nederlandse Vastenactie, ter inleiding op de Vastenactie, die de Nederlandse katholieken ieder jaar oproept een flinke bijdrage te geven voor lening van noden en – en dit jaar heel duidelijk voor de eerste maal – ook voor de wederopbouw van een bevrijd land. Een miljoen gulden is uitgetrokken voor wederopbouwprojecten in Nicaragua.

De Nederlandse Vastenactie bracht vorig jaar 12,5 miljoen gulden op, waarvan evenveel besteed werd aan projecten in de Derde Wereld en ruim vier ton voor bewustwording in Nederland. De vastenactie is de daadwerkelijke uitwerking van een nieuwe vastenopvatting der katholieken, die niet meer gebonden zijn aan de verplichting tot aanzienlijk minder eten, maar thans uitgenodigd worden de voorbereidingstijd op Pasen vooral te gebruiken voor solidariteit met de mensen in nood.
De vastenactie heeft steeds vastere voet gekregen. In het eerste jaar van haar thans 20-jarige bestaan bracht zij ruim een miljoen op. De opbrengst steeg elk jaar aanzienlijk. In 1979 overschreed de opbrengst voor het eerst ruim de tien miljoen.

Mensenrechten

Volgens Baziel Maes zullen de Vastenacties, die behalve in Nederland nog in tal van andere landen gehouden worden, in toenemende mate in conflict komen met de machthebbers. Wanneer men voedsel uitdeelt aan arme boeren, krijgt men decoraties, aldus Maes, maar wanneer men ze leert boeren kijken de grootgrondbezitters met scheve ogen naar de vormingsprogramma's. Maar wanneer men ze dan ook nog een stuk grond wil bezorgen, dan komen die grootgrondbezitters in verzet. De kleine boertjes verdwijnen in de gevangenis of worden gewoon vermoord.
Dit betekent voor de Vastenacties, dat zij in haar beleid steeds meer ruimte zullen moeten creëren voor de verdediging van de mensenrechten, aan juridische bijstand aan gevangenen, hulp aan getroffen gezinnen enz. Het mag volgens de bisschoppelijke vastenactie niet zo blijven, dat mensen gemakkelijker geld geven n.a.v. een aardbeving dan b.v. voor juridische bijstand aan gevangenen.

Tegenkracht

Baziel Maes bepleitte krachtige samenwerking met de andere godsdiensten in „geloof en sociaal engagement". Hij acht dit nodig om tegenkrachten op te roepen tegen de multinationale ondernemingen, die een uitzonderlijk grote en meestal ongecontroleerde macht hebben gekregen. Zij dringen een levensstijl, een arbeidstype en mensenbeeld op, waartegen de partners van de Vastenacties zich verzetten; d.w.z. de mensen in de ontwikkelingslanden zelf.

Motto 20ste Vastenactie:

Ommekeer Ommekaar

Onder het motto Ommekeer Ommekaar organiseert de Stichting Bisschoppelijk Vastenactie Nederland dit jaar haar 20e campagne tot bevordering van de ontwikkelingssamenwerking.

De financiële middelen, bedoeld voor ontwikkelingsprojecten in de derde wereld en voor bewustwording in eigen land, zijn afkomstig van particuliere giften via parochiële werkgroepen.

Over deze 20 jaar werd in totaal 116 miljoen gulden bijeengebracht.

In de loop van deze twintig jaar is het werk van de vastenactie van hulp aan projecten langzamerhand en gedeeltelijk veranderd tot projecten voor mentaliteitsverandering in eigen land.

De vastenactie heeft zeer actief deelgenomen aan noodhulp en wederopbouw van Nicaragua.

Uit de komende campagne is weer een bedrag uitgetrokken voor Nicaragua, o.m. voor alfabetisatieprogramma's. Voor de wederopbouw van Cambodja wordt in 1980 ruim vier ton besteed. Als de campagne 1980 goed lukt, zullen opnieuw ongeveer 440 solidariteitsprojecten gerealiseerd kunnen worden.



DISCO DANCING 'T CENTRUM NUTH

Zaterdag 23 februari
DISCO
Zondag 24 februari
DISCO

ZATERDAG TEAMWORK
in
LA DILIGENCE
Imstenraderbos Heerlen
Predikant: Wim Frijns
AS. WOENSDAG: SOFT RAIN

SAMEN UIT! WEES WIJS KOM NAAR
BAR-DISCO
'EDELWEISZ'
Hoofdstraat 64 - Tel. 353056
Eygelshoven
STEMMING DISCO
VOOR ELK SOORT PUBLIEK
DE BESTE MUZIEK MET
D.J. JOHN
Dagelijks geopend vanaf 19.00 uur
(behalve 's maandags en 's dinsdags).

WEER gezellig UITGAAN
PASSE-PARTOUT SCHINNEN
DORPSTRAAT 44
ZATERDAG: CIRCLE
(eerste optreden in nieuwe bezetting).
ZONDAG: DISCO
(Vrij entree)
PASSE-PARTOUT CAFÉ-DANCING-ZALENEXPLOITATIE
UNIEK IN LIMBURG

DANCING HOUSMANS
MONTFORT
ZATERDAG 23 FEBR. **MIDNIGHT**

Heeft u een gezellige avond en geen muziek
onze
DRIVE-IN DISCO „HOLIDAY"
is uniek.
Bel voor afspraak:
045-417209.
Ook voor campings.

Gemeenschapshuis Schimmert
Zaterdag en zondag
DISCO

DANCING MART. GEELEN HAELEN
ZONDAG 24 FEBRUARI
SUNRAY
ZONDAG 2 MAART
MAGICS
ZONDAG 9 MAART
FERRARI

'T CENTRUM GEULLE
Hulserstraat 89. Tel. 04461-1368
Zaterdag 23 februari
COCONUTS
Zaterdag 1 maart
GOLDWINGS

---

bar dancing
't piepke
Willemstraat 19 Heerlen
HEDEN ORKEST:
GOLDWINGS
ZATERDAG EN ZONDAG:
D.J. LEX NELISSEN

DON'T MIS IT!
Dancing Barbarella
Stationstraat 17
HEERLEN
Tel.: 045-716239.

Lord Nelson
INVITEERT U AAN BOORD
sfeer-
ontspanning
gezelligheid
HEERLERBAAN 107
d.j. Ton Pin

BAR-DANCING-DISCOTHEEK
LE CAVEAU GELEEN
ZATERDAG **BLEU JEANS**
ZONDAG **HURRICANE**
Zondag vrij entree, geopend tot 3.00 uur.

DANCING L'ARTIST
For Disco and life music.
L'Artist the best there is.
Marktstraat 7 Eygelshoven, tel. 045-352428.

---

dansschool LOTUS
aan de Nieuwstraat 140
te Kerkrade
start met nieuwe cursussen voor jongere en oudere paren.
Ballroom- en Latijns-Amerikaanse dansen, disco- en gezelschapsdansen.
Speciale cursussen op zaterdagmiddag voor jongeren t/m 15 jaar ƒ 60,-.

HET WAPEN VAN HOENSBROEK
Hoofdstraat 432
nabij Kasteel Hoensbroek
tel. 045-214642
Zaterdag 23 februari
BERMUDA TRIO
Zondag 24 februari
DISCO
Pasjes verplicht
Inlichtingen voor pasjes aan de zaak.

DANCING KISS
Bokstraat 41a
Heerlerheide
(v.h. Nationaal)
Vrijdag, zaterdag en zondag dansen
Zaterdag 23 februari
SOFT RAIN
Zaterdag 1 maart
HURRICANE
Geopend tot 3.00 uur Entree gratis

Disco-dancing DE BOKKERIJDER Hulsberg
Zaterdag en zondag
DISCO
met disk-jockey **Jo-Jo**

'T CENTRUM OBBICHT
Zaterdag 23 februari
WOODRUFF
Zondag 24 februari
DISCO
Beide avonden met d.j. Ger

Auto's en motoren

Te k. FIAT 850, bj. '71, 4 nw. banden en radio. Tel. 045-457754.

Te k. MERCEDES coupé 250 CE, bj. '72, i.z.g.st. ƒ 5400,-. Meuserstr. 110, Haanrade.

Te k. klein gesloten AANHANGER 110x130 (afsluitbaar) ƒ 350,-, zeer stabile op snelheid. Meuserstr. 110, Haanrade.

Te k. MERCEDES 250 SE, inspuit, bj. '69, Amerik. uitv., zeer mooi, trekh., electr. schuifd., radio-cass.rec., alleen v. serieuze gegadigd. Inr. mog. Tel. na 16.00 uur, 04492-3895.

OPEL Ascona 1600, bj. '75, 68.000 km, kl. geel, ƒ 4750,-. Ganzeweide 146, H'heide.

OPEL Rekord bj. '76, m. gasinstall., blauw metallic, ƒ 5950,-. Ganzeweide 146, H'heide.

FORD 1600 luxe, bj. '78, m. gasinstall., kl. rood metal., 4-drs. ƒ 9250,-. Ganzeweide 146, H'heide.

VW PASSAT '75, kl. wit, 5-drs. ƒ 3750,-. Ganzeweide 146, H'heide.

TOYOTA Mark 2000 luxe '73, mooie auto ƒ 1750,-. Ganzeweide 146, H'heide.

FORD Escort 1100, bj. '73, kl. geel 70.000 km ƒ 1450,-. Ganzeweide 146, H'heide.

Te k. ALFASUD bj. '73, vrpr. ƒ 300,-. Weltertuynstr. 43, ingang achterom - Heerlen.

FORD Escort 1.3 GL '78, 27.000 km; Opel Kadett 12 N '76 60.000 km; Opel Rekord 1.7 S met LPG '74. Inr. mog. slagerij Moonen, Schelsberg 33, Heerlen, tel. 045-721670.

GRANADA 2000 GL 4-drs., '77; Ford 1600 L '76; Ford Escort Ghia 1300 '75; Fiat 128 CL '77; Audi 100 GLS '77; Mazda 929 coupé '76 en '77; Datsun 120 Y coupé '76, 3-deurs; Datsun 120 Y 4-deurs '75; Alfasud L '76 4-deurs; Chevette 3-deurs L '76; 2CV '76; Ford Mustang II '74 automaat 4C; Fiat 132 '75; Corolla coupé '71 ƒ 750,-; Ford 1300 '73 ƒ 1000,-. Inruil en fin., garantie. Autobedrijf P. v. Dijk en Zoon, Hompertsweg 33, Kakert-Schaesberg, tel. 311729.

FORD Coupé 2000 te k., bj. '72, i.z.g.st. Napoleonbaan 88, Geleen, tel. 48716.

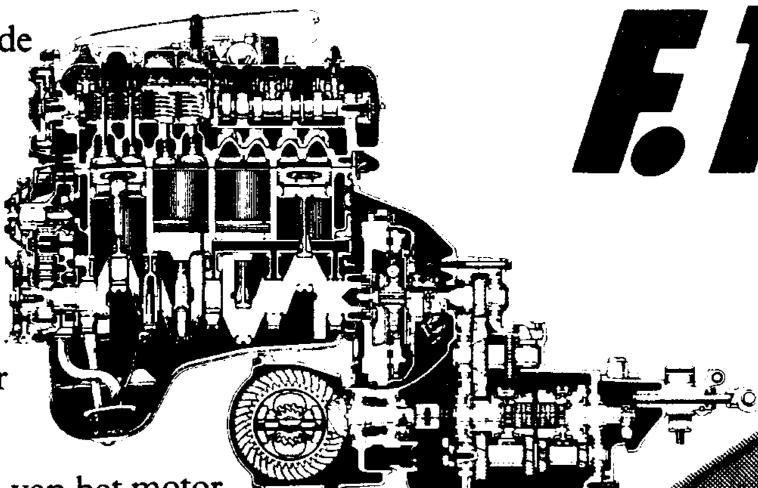
Te k. FORD Taunus 1600 automatiek, bj. '73, nw. banden, 100% mechanisch en technisch in orde, nieuw gespoten. Uiterste prijs ƒ 2250,-, iedere keuring toegestaan. Vrijdag na 18 uur, zaterdag gehele dag. Meidoornstraat 11, Geleen-Lindenheuvel.

Te k. FIAT 131 S 1600cc, bj. '77, ƒ 5400,- en Daf 66 bj. '74, ƒ 2300,-. Tel. 04494-51784.

VAUXHALL-dealer Havé, Industriestraat 31, Sittard, tel. 04490-15195, biedt de volgende goede occasions aan: Renault R6 TL '77; Mazda 1300 '77; Ford Taunus 2 HR 4-drs '77; Opel Kadett '76; Citroën GS '76; Vauxhall Chevette '76; Opel Ascona 16 S '76; Toyota 30 '76, BMW 1502 '75; Peugeot aut. 504 GL '75; Datsun 180 B '75. Tevens diverse goedkope inruilers. Inruil en financiering mogelijk. Alle auto's boven ƒ 4000,- met garantie.

DE NIEUWE TERCEL L VAN TOYOTA. DE PERFEKTE VOORWIELAANDRIJVER MET DE HOGE TOPSNELHEID.

F. 13.495,-



De Tercel L is de nieuwe variant van de razendsnelle Tercel sportcoupé (top: 153 km/u) van Toyota. De 1.3 motor met bovenliggende nokkenas is goed voor 48.4 kW/65 pk en voor een flitsende acceleratie. De wegligging van deze voorwielaangedreven auto is voorbeeldig, door de onafhankelijke wielophanging rondom.

De Toyota Tercel heeft de kortste motor ter wereld in z'n cm³-klasse, waardoor extra binnenruimte werd gecreëerd.

Deze motor is in de lengterichting gebouwd, waardoor het hinderlijke kantelen van het motorblok bij gasgeven en loslaten voorgoed overwonnen is.

Doordat de aandrijving ònder de motor is gebouwd, werd opnieuw extra aan binnenruimte gewonnen: de wielbasis meet dan ook maar liefst 2,50 meter!

Motortrillingen worden afdoende gedempt, door een gasgevulde schokdemper tussen motorblok en carrosserie.

Een ruitewisser veegt het grote glasoppervlak van de derde deur attent voor u schoon.

Kortom: de schitterende Tercel L met 2 jaar garantie ongeacht het aantal kilometers overtreft uw stoutste verwachtingen. Overtuig uzelf tijdens een pittige proefrit.



TOYOTA
Toyota Tercel. Mooie auto. Mooie techniek. Hele mooie prijs.

Importeur: Louwman & Parqui, Veursestraatweg 280, 2265 CL Leidschendam, tel.: 070 - 20.93.53.
Prijzen incl. BTW, af depot Spijkenisse. Wijzigingen in prijs en uitvoering voorbehouden.

Komt dat zien. Komt dat testen bij onderstaande Toyota dealers.

Er is al een Tercel Sedan vanaf f. 12.995,-

HEYTHUYSEN Autobedrijf Gielen-Aarts B.V. Stationsstraat 29, Tel. 04749-1728

POSTERHOLT Autobedrijf Jan Bakkes B.V. Roermondseweg 16A, Tel. 04742-1410/1290

SCHAESBERG Autom.bedr. Mengelers B.V. Baanstraat 105, Tel. 045-318888

SUSTEREN Autom.bedr. Swentibold B.V. Willibrordusstraat 1, Tel. 04499-3300

MAASTRICHT-AMBY Autom.bedr. G. H. Boosten & Zn. B.V., Bergerstraat 68-70, Tel. 043-627760/627702

OIRSBEEK Autom.bedr. Mengelers B.V. Provincialeweg Z 91, Tel. 04492-1814

SITTARD Autom.bedr. Mengelers B.V. Rijksweg Zuid 72, Tel. 04490-11515

ULESTRATEN Autom.bedr. Louis Petit B.V. Langs De Gewannen 8, Tel. 04403-2703/3600

Nieuwe elpee met liedjes 'uit het leven gegrepen'

Polle Eduard afkerig van alle schijn en bijkomstigheden

Eindredactie
Harrie Cremers
telefoon 045-739273 / 739274



Van onze showpagina-redactie

DELFT – Bescheiden jongen, die Polle Eduard. Hij zou immers met gemak alle roem en eer voor zich kunnen opeisen van de enorme successen waardoor Nico Haak een gevierd man is geworden.
Polle is namelijk de geestelijke vader van Haaks-hits als „Ukelule," „Tango Johnny," „Whiskylied," „Sokkies Stoppe," „Is je moeder niet thuis," „Langzaam sneller gaan" en Haak's meest recente opname „Energie."

Maar Polle taalt niet naar overdreven eer, afkerig als hij is van alle schijn en bijkomstigheden in het vaderlandse showwereldje. Voor Delftse Polle tellen alleen de daden. Niet de woorden. En dus heeft hij al zijn energie gestopt in een langspeelplaat, die op de markt verschijnt en die simpelweg als titel meekrijgt „Polle."
Een opmerkelijke lp zonder twijfel. Wij waren bij het afdraaien van de band waarop Polle's nieuwe breinbrouwsels staan. Allemaal teksten „uit het leven gegrepen."

Een lied over jonge meisjes, hun manier van uitgaan en hoe erg hinderlijk jongens kunnen reageren. „Ze laten je niet los, het enige wat ze willen is dát! „Een schitterende tekst over een jeugdvriendin, die nu het oudste vak ter wereld uitoefent. Ze draagt een peperdure bontjas, maar werkelijk geluk is niet voor haar weggelegd. Polle bezingt haar en toont zijn trouwe vriendschap door te zeggen, dat als zijn vriendin terug wil komen hij op haar zal wachten.

Eveneens aangrijpend is het lied over een buurthuis, dat door „bewoners" van een ander buurthuis in de stad is gesloopt. Is Polle, wat dat lied betreft, geïnspireerd door de rellen die in Delft en Den Haag hebben plaatsgevonden met als inzet twee buurthuizen?

„Nee hoor," meldt hij. „Ik had dat nummer al tijden klaar liggen. Lang voordat die twee buurthuizen met elkaar in conflict kwamen. Maar ik wist al lang dat het tussen sommige buurthuizen niet boterde. Ja, ook bij ons in Delft. Ik heb er tenslotte zelf mee te maken gehad. Nee, namen noem ik niet. Ik kijk wel link uit. Peter Koelewijn, die mijn lp heeft geproduceerd, wilde ook dat ik man en paard zou noemen, maar dat vertik ik. Ik heb net een nieuwe auto..."



● *NICO HAAK*

Een lp, zoals gezegd, met opmerkelijke teksten. Polle daarover: „Dat is juist. Bij mij staat de tekst van een nummer zeer centraal. Ik verdiep mij niet in bijkomstigheden als fraaie gitaarsolo's of zoiets. Daar hou ik niet van. De opbouw van mijn nummers is meer Engels dan Nederlands. Gewoon, lekker recht toe, recht aan. Zonder gehinderd te worden door veelvuldig gebruik van fraaie instrumenten of zo.

Peter Koelewijn vindt trouwens dat ik eigenlijk ook veel „Engelser" zing, als ik het zo even mag noemen, dan op de Nederlandse manier. Maar dat is wel te verklaren. Ik heb jarenlang alleen maar Engels gezongen."
Wat ook opvalt, is dat Polle zijn Delftse afkomst op de plaat beslist niet verloochent en dat geeft aan zijn stemgeluid een hele aparte charme.
„Waarom zou ik ook?" Vraagt hij verwonderd. „Ik ben Delftenaar en daar ben ik trots op. Iedereen mag best horen dat ik met een Delfts accentje zing. Ik vind dat trouwens op de plaat ook wel lekker overkomen. Als het aan Koelewijn had gelegen, dan had ik mijn accent helemaal moeten wegwerken. Maar dan had ik me een partij geforceerd staan zingen! Dat was niets voor mij en dus heb ik het maar gewoon gedaan op mijn eigen manier. Gewoon, zoals ik ben, daar hou ik van. Al die fratsen er omheen..."
Hij maakt zijn zin niet af, maar hij trekt een overdreven vies gezicht en dat spreekt dan boekdelen.
Vindt Polle nu niet, dat hij met een Nederlandstalige lp een regelrechte concurrent is geworden van Nico Haak, de allerbeste vriend die hij heeft.
„Waarom?", komt het er wat geërgerd uit. „Nico en ik zijn helemaal niet met elkaar te vergelijken. Hij is typisch een jongen die vrolijke, geinige nummers moet zingen. Ik ben meer het type voor serieuze teksten, waarin ik iets vertel, of iets meedeel. Ik zie Nico nou niet bepaald een nummer zingen over zo'n oude vriendin, die nu de publieke vrouw speelt. Da's veel te serieus voor hem, dat zou zijn publiek niet pikken. Nee hoor, concurrentie doe ik mijn maatje niet aan..."



● *POLLE EDUARD*
... geestelijk brein achter Nico Haak nu met een elpee op de markt ...

TV-voetbal komende woensdag

België-Luxemburg uitgebreid op TV

Van onze RTV-redactie

BRUSSEL/HEERLEN – Weliswaar als samenvatting zullen zowel de Belgische BRT – als RTBF – televisie komende woensdagavond uitgebreid aandacht besteden aan de vriendschappelijke voetbalwedstrijd België-Luxemburg.

Het tweede net van de RTBF-televisie (Télé 2) brengt een uitvoerige samenvatting tussen 22.20 en 23.10 uur. Het eerste net van de BRT brengt uitgebreide flitsen tussen 22.35 en 23.20 uur.



● *TOM JONES*
... hij staat centraal in de nachtelijke TV-show die het ZDF van zondag op maandag met een keur van bekende sterren op het scherm brengt ...

Nachtelijke televisie-show met Tom Jones en The Carpenters

Van onze showpaginaredactie

MAINZ/HEERLEN – Het tweede Duitse televisienet (ZDF) gaat in de nacht van zondag op maandag om half drie een TV-show uitzenden rond Tom Jones en tal van beroemde gasten. Onder hen zijn Kirk Douglas, The Carpenters, Lorne Green, Jennifer N'Neill, Rudolf Nurejev, Merle Parke, Elliot Gold, Charlton Heston, Michael Landon, George Kirby, Terry Thomas, Jonathan Winters, Hermione Gingold en Dan Georg.

Het ZDF brengt deze nachtelijke show (een al eerder uitgezonden programma) van 2.30 tot 3.25 uur omdat men geen pauze van bijna een uur wil laten vallen tijdens de uit te zenden Olympische Winterspelen. Deze zijn van zondagavond 19.55 tot maandagochtend 4.45 uur op de buis.



● *THE CARPENTERS*
... Karin en Richard, broer en zus ...

RTBF-televisie over de geschiedenis van Maastricht

Van onze RTV-redactie

LUIK MAASTRICHT – De twee Franstalige Belgische televisieprogramma's RTBF en Tele 2, brengen vanavond (vrijdag) om 19.15 uur een dertien minuten durende documentaire over de geschiedenis van de stad Maastricht gedurende de late middeleeuwen.

Naar de RTBF in Luik ons meedeelt werd dit programma gemaakt in het kader van een serie over de steden van het voormalige prinsbisdom Luik. Dit jaar bestaat het prinsbisdom Luik duizend jaar. Maastricht maakter er in vroeger tijden deel van uit. Het prinsbisdom Luik bestaat in 1980 duizend jaar. In het kader van een reeks festiviteiten heeft het stadsbestuur van Luik een beroep gedaan op de medewerking van de gemeentebestuurders van Maastricht. Ook de RTB-radio zal uitvoerig aandacht besteden aan duizend jaar prinsbisdom Luik. In verband daarmee heeft men een beroep gedaan op de medewerking van de collega's van de ROZ in Maastricht.

Circle in nieuwe formatie

Van onze showpaginaredactie

SCHINVELD – Circle, een van Limburgs toporkesten die een geweldige respons kreeg op het radioprogramma „RTL–12 Uhr mittags" van Radio Luxemburg en het Limburgs Dagblad, treedt komend weekend in zijn nieuwe samenstelling op. Zaterdag is „Circle-nieuwe-stijl" te beluisteren in „Passe-Partout" in Schinveld, zondagavond treedt men op in het Paviljoen te Valkenburg. Circle bestaat thans uit Conny Peters (ex-Walkers), Peter Groenendaal (ex-Rainbow) en Henny Knops (ex-Czardas) en verder uit Peter Paashuis, Wiel Derix en Jos Hahn.

Eurovisie-Songfestival

Elk land met eigen presentatie

HILVERSUM – Het team dat op verzoek van de NOS bezig is met het organiseren van het Eurovisie Songfestival, dat op 19 april in het Haagse Congresgebouw wordt gehouden, overweegt een nieuwe vorm van presentatie van de liedjes en uitvoerenden te creëren. Men heeft de deelnemende landen verzocht na te gaan of het mogelijk is een eigen presentatrice of presentator met de ploeg naar Den Haag te sturen. Die zou dan in een kader van filmpjes of foto's iets meer kunnen vertellen over uitvoerenden en het liedje. Uiteraard kan dit plan alleen doorgaan als alle deelnemende landen op het verzoek ingaan.

Naast die nieuwe vorm van presentatie moet er dan ook nog eens een Nederlandse centrale figuur worden aangewezen om een en ander aan elkaar te praten. Wie dat moet worden is nog niet bekend. Er zouden zeker nog vier kandidaten voor deze post zijn. Intussen zijn door componisten en tekstschrijver 120 liedjes ingestuurd, waaruit het liedje moet worden gekozen dat door Maggie McNeal voor ons land op het festival ten gehore zal worden gebracht.

★ radio en televisie vandaag ★ radio en televisie vandaag ★



■ zwart-witprogramma's

NEDERLAND I
Kanalen: 5, 51, 53 en 57

10.20 - 10.40 **Fries voor Friestaligen.** Oer moade en status.
13.00 - 13.05 ■ **Journaal voor slechthorenden.**
16.30 **Olympische Spelen.** Kunstrijden heren. Vanuit Lake Placid.
18.30 **Sesamstraat.** Voor de kinderen.
18.45 **Paspoort.** Informatie voor Spaanse werknemers.
18.55 **Journaal.**
18.59 **Het zal je kind maar wezen.** Comedyserie.
19.35 **Op volle toeren.** De Nederlandstalige top-5. Presentatie: Chiel Montagne.
20.30 **Onze ouwe.** „Huisconcerten". TV-serie. Bij bankier Kerner thuis krijgen jonge talentvolle musici iedere vrijdagavond de gelegenheid klassieke werken ten gehore te brengen. Zoon Arno steelt uit een van de zakken van een gast een huissleutel en samen met zijn vriendin breekt hij in het betreffende huis in. Op die avond blijkt ook een andere inbreker deze villa te hebben uitgekozen. Hoofdcommissaris Köster wordt ingeschakeld.
21.37 **Journaal.**
21.55 **Een ouwe viezerik.** Nieuwzeelandse film die zich afspeelt tijdens de crisisjaren. Tussen een oude ex-zeeman, die als knecht op een boerderij werkt en het neefje van de boer ontstaat een hechte vriendschap. Anders wordt het als de vriendschap groeit tussen de oude man en een dertienjarig weesmeisje. De vooroordelen brengen de oude man tot een wanhoopsdaad.
22.25 **Olympische Spelen.** Samenvatting van de gespeelde ijshockeywedstrijd om de vijfde en de zesde plaats.
22.50 **Journaal.**
22.55 **Olympische Spelen.** IJshockey.

NEDERLAND II
Kanalen: 31, 54, 56 en 60

13.00 - 13.05 ■ **Journaal voor slechthorenden.**
18.00 - 18.05 ■ **Journaal voor slechthorenden.**
18.25 Lastechniek. Les 15. Teleac.
18.55 **Journaal.**
18.59 **Matt en Jenny.** „Het geheim van Nigium, de indiaan". Jeugdserie over een avontuurlijke tocht door de wildernis.
19.25 **Internationaal volksdansfestival.** Optreden van volksdansgroepen uit Ierland, Roemenië, Zweden, Engeland en Hongarije. Presentatie: Marijke van Schaik.
20.00 **Journaal.**
20.27 **Kwistig met muziek.** Muzikale spelshow. Presentatie: Eddy Becker. Medewerkenden: Loeki Knol, Hannie Vree, Betty Schrier, Leny Floor, The Blue Diamonds en anderen.
21.45 **Geheim commando.** „De gevangene". TV-serie.
22.35 **Hier en nu.** Actualiteitenrubriek.
23.25 **Vandaag de dag.** „Vandaag de dag zijn ze anders". Ds. Ype Schaaf, lid van de hoofdredactie van het Fries Dagblad praat over de vele veranderingen in de maatschappij.
23.40 **Journaal.**

DUITSLAND I
Kanalen: 9, 24 en 46

16.15 **Journaal.**
16.20 **Te veel boeren en te weinig graan?** Documentaire over de verschillende manieren van werken van de boeren in Polen.
17.50 **Joker 1980.** Programma voor de jongeren.
17.50 **Journaal.**
18.00 **Zoals dat gaat in het leven.** PSI in San Francisco.
18.30 **Truc om half zeven.** Mordillo, variaties op het thema zoölogie.
18.40 **Fay: de volgende graag.**
19.15 **Hier und Heute.** Actualiteiten.
20.00 **Journaal.**
20.15 ■ **Hud.** Amerikaanse speelfilm uit 1963 onder regie van Martin Ritt met Paul Newman, Patricia Neal, Brandon de Wilde en anderen. Texas: 1960. Op de Bannon-ranch, die wordt gedreven door Homer, zijn zoon Hud en kleinzoon Lon, bestaan al lang wrijvingen. Als op de ranch mond- en klauwzeer uitbreekt, lijkt dit op een catastrofe uit te lopen. Een keuringsarts adviseert de hele kudde af te maken. Wanneer Homer aanstalten maakt om dit bevel uit te voeren, kan Hud zich niet langer inhouden.
21.50 **Plusminus.** Economisch magazine.
22.30 **Thema's van de dag.** Verslag uit Bonn.
23.00 **Sonderdezernat K1.** „Dood van een baanwachter". Krimiserie.
24.00 **Journaal.**

DUITSLAND II
Kanalen: 21, 29, 35 en 37

10.00 **Journaal.**
10.05 - 12.00 **Olympische Spelen.** Samenvatting van de wedstrijden die gisteren zijn gehouden.
14.45 **Journaal.**
14.50 **Olympische Winterspelen.** Skiën: de biathlon-estafette en de slalom voor heren.
19.00 **Journaal.**
19.30 **Buitenlandjournaal.**
20.15 **De jungle van de grote stad: Singapore.** Filmreportage over de exotische dierenwereld van de vroegere Britse kolonie Singapore.
21.00 **Journaal.**
21.20 **Olympische Winterspelen.** 1. Reportages, films en interviews. Verslag van de strijd om de vijfde en de zesde plaats bij het ijshockey. 3. Verslag van de strijd om de derde en vierde plaats bij het ijshockey.
1.15 **Dr. Jekyll en mr. Hyde.** „Een vreemde zaak". Musicalversie over een eenzame arts en zijn angstaanjagende „tweede ik".
2.30 **Olympische Winterspelen.** Verslag van de strijd om de eerste en de tweede plaats bij het ijshockey.

DUITSLAND III WDR
Kanalen: 48, 50, 55 en 58

18.00 **De vuurrode speelgoedauto.** Voor de kinderen.
18.30 **Telecollege.**
19.00 **Eff-Eff.** Vrijetijdsmagazine.
19.45 **Journaal 3.**
20.00 **Journaal.**
20.15 **Cultureel en wetenschap.**
21.00 **Momenten.**
21.15 **God en de wereld.**
21.45 **Ergernissen.**
22.00 **De boeren.** „Het bos". TV-serie.
22.50 **Nachten zonder glimlach.** De voorstellingswereld van de Belgische schilder Paul Delvaux.
23.35 **Journaal.**

DUITSLAND III SWF/SDR
Kanalen: 40 en 56

19.00 **Lemmi en de dikke boeken.** „Onvoorwaardelijk". Voor de kinderen.
18.30 **Telecollege.**
19.00 **Wat is de toekomst van onze universiteiten?** Eerste van twee directe uitzendingen in samenwerking met het weekblad „Die Zeit", waarin een redactieteam en een aantal hoge leraren discussiëren met een twaalftal studenten.

BELGIË (Nederlands I)
Kanalen: 10 en 44

18.00 **De kwieken.** „Decorateurs N.V.". TV-serie.
18.15 **Klein, klein kleutertje.** Voor de kinderen.
18.30 **Open school.** Elektriciteit.
19.00 **Tienerklanken.** „Toestand 1980". Programma over het waarom?
19.40 **Morgen.**
19.45 **Journaal en weerbericht.**
20.15 **Familiecomplot.** Amerikaanse speelfilm uit 1976 onder regie van Alfred Hitchcock met Barbara Harris, Bruce Dern, Karen Black en anderen. George en Blanche vormen een onhandig, argeloos paar, kleine oplichters. Zij komen in aanraking met een ander stel, dat op professionele wijze prominente figuren ontvoert en diamanten als losprijs eist.
22.10 **De vijfde windstreek.** Gesprek met Paul de Vree, dichter, criticus, schrijver, essayist en polemist.
23.00 **Journaal.**

BELGIË (Nederlands II)
Kanalen: 25 en 47

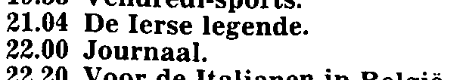
20.15 **Gier en geur van bloemen.** „Pommeren platgebrand". TV-serie.
20.40 **Jo Lemaire en Flouze en The Kids.** Programma van punkmuziek.
21.30 **Dag aan dag.** Culturele activiteiten in Vlaanderen.
22.00 **KTRC. Rooms-katholieke uitzending.**

BELGIË (Frans I)
Kanalen: 3 en 8

17.50 **Les Mohicans de Paris.**
18.15 **Zigzag.** Spelprogramma.
18.30 **Séniorama.** Programma voor bejaarden.
19.00 **Point de mire.**
19.15 **1000 jaar prinsbisdom Luik.** Vanavond een programma over de geschiedenis van de stad Maastricht.
19.30 **Journaal.**
19.55 **Gevarieerd programma.**
21.25 **Der Fangschuss.** Duitse speelfilm met Margarethe von Trotta, Mathias Habich, Ridiger Kirchstein en anderen. Aan het einde van de Eerste Wereldoorlog weigert aan de Duits-Russische grens een aantal mensen de wapens neer te leggen. Een kasteel wordt in een fort veranderd.
23.00 **Journaal.**

BELGIË (Frans II)
Kanalen: 28 en 42

18.30 **Mededelingen.**
18.40 **Cursus Engels.**
19.15 **1000 jaar prinsbisdom Luik.** Vanavond een programma over de geschiedenis van de stad Maastricht.
19.55 **Vendredi-sports.**
21.04 **De Ierse legende.**
22.00 **Journaal.**
22.20 **Voor de Italianen in België.**



Alle programma's in stereo, behalve Hilversum II (tot 17.00 uur) en RTL.

HILVERSUM I
298 m; FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: elk heel uur.

7.03 Echo. 7.13 Even na zeven. (8.03 Echo; 8.13 Olympische Winterspelen 1980); 9.03 Anne van Egmond; 12.03 Hans van Willigenburg; (13.03 Echo); 14.02 5 x 3; 15.02 Op de valreep; 17.02 ..... En zo hoort het ook! (18.11 Echo); 18.58 Marktberichten i.s.m. KNBTB; 19.02 Punt Uit; 19.55 Overweging; 20.03 Van Oud Zeer tot Zeer Oud; 21.02 Nine o'clock jazz; 22.02 Goal; 23.02 Met het oog op morgen; 0.02 - 7.00 Oh, wat een nacht.

HILVERSUM II
402 en 337 m
Na 17 uur ook FM-kanalen 25 en 39

Nieuws: 7.00, 7.30, 8.00, 8.30, 12.30, 13.00, 17.30, 22.30 en 23.55 uur.

7.10 Ochtendgymnastiek; 7.20 VPRO-expresse; 9.00 Gymnastiek voor de vrouw; 9.10 Waterstanden; 9.15 Expres-s-VPRO; 10.30 Onder schooltijd; 10.45 Werkbank; 10.55 Programmaoverzicht; 11.00 Schoolradio; 11.20 Week in - week uit; 12.26 Mededelingen voor land- en tuinbouw; 13.11 Meer over minder; 14.20 Op de zeepkist ..... komt u maar; 14.45 't Kan van nut zijn; (14.45 Rechtoprecht; 15.00 Stad en land, waarin de NOS-Visrubriek; 15.15 Knollen voor citroenen); 15.30 Van onze redaktie: (15.30 Kijk op de Derde Wereld en Oost-Europa; 16.10 Kijk op West-Europa; 16.20 Kijk op Den Haag; 16.30 Journalistenforum; 17.00 Info-radio; 18.40 De Nederlandse Antillen; 18.50 DS'70; 19.00 Veronica Sport; 20.00 Berliner Festwochen 1979: La Damnation de Faust, dramatische legende van Berlioz; 22.00 Aspekten van de kamermuziek; 22.40 NOS-Cultuur-Special; 23.30 - 23.55 Horizon.

HILVERSUM III
445 m; FM-kanalen 13 en 28

Nieuws: elk heel uur.

7.02 Ronduit op drie; 8.03 EO-Metterdaad-memo; 8.05 Tijdsein; 9.03 De muzikale fruitmand; 10.03 Te elfder ure; 11.03 Pop-non-stop; 12.03 Goeiemiddag; 14.03 Tipparade; 15.20 Popjournaal; 15.30 Top-40; 18.03 De Avondspits met de Nationale Hitparade; 19.02 De Rock en Roll Methode; 22.02 Oorkussen; 21.30 Black Star Liner; 22.30 - 23.55 De Suite.

HILVERSUM IV
Kanalen 25 en 39

Nieuws: 7.00, 9.00, 12.00 en 14.00 uur.

7.02 Vroeg klassiek; 9.02 Muziek uit de Middeleeuwen en Renaissance; 9.05 Vrijdagmorgenconcert: Christus Oratorium van Liszt; 11.00 Muziek voor miljoenen; 13.00 Klankspiegel; 14.02 Theologische verkenningen; 14.20 Klassiek concert; 15.00 - 17.00 Muziek-op-vier. Hedendaagse muziek.

BRT II
555 en 199 m; FM-kanalen 22 en 39

Nieuws: 6.00 t/m 9.00 op elk half uur, 10.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00, 23.40

Brabant: 5.30 Goede morgen, morgen. Lichte muziek en de juiste tijd. (7.33 Splinternieuws). 8.10 Zeg maar muziek. Nederlandstalige en andere liedjes. 9.10 Happening. Brabants culturele en artistieke affiche.

Antwerpen: 10.03 Platenpoets. 11.00 Het weekend weerbericht. (12.00 Splinternieuws). 12.10 Radio Robinson. Modes en rages van deze tijd en veel muziek.

West-Vlaanderen: 14.00 Luistervriendelijk. Populaire lichte en filmmuziek. 15.00 De zonnewijzer. 15.30 Boekenboetiek. Boekennieuws. 15.35 Met 3 sterren voor fijnproevers. Melodieuze, lichte muziek. (16.00 Splinternieuws). 16.10 Zilverdraden tussen goud. Muziek voor de derde leeftijd.

Limburg: 17.05 Made in Germany. Moderne schlagermuziek uit Duitsland. Presentatie: Harie Cremers. 18.00 Focus. Regionaal nieuwsmagazine van BRT-2. 18.15 Meer muziek. 18.50 Sport in Limburg. 19.15 Folk na zeven. 19.53 Onderweg. Katholiek levensbeschouwelijke uitzending.

Oost-Vlaanderen: 20.00 Onvergetelijk. Smartlappen. 20.30 Sportekort. (21.00 Splinternieuws). 22.10 De nachtegaal en de roos. Romantische nachtmuziek. 23.15-23.40 Krimi. Bedenkingen bij de detectieve-literatuur.

ROZ
FM-kanalen 13 en 28

18.00 ROZ-nieuws. 18.10-19.00 Speulentere.

LUXEMBURG-RTL
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

Nieuws: 6.30 t/m 17.30 op elk uur 0.30

Duits: 5.30 Der fröhliche Wecker. 6.30 Der fröhliche Wecker, Axel. 8.00 MMM Matthias macht Musik. 8.30 Der RAdiomann ist da, Jochen. 10.30 Der Doppel-Axel. 11.00 Da Capo. 12.00 RTL-12 Uhr mittags. 14.00 Achim's Spezialitäten. 15.00 Die blaue Stunde. 16.00 Hits aus aller Welt. 17.00 Sport. Björn/Wolfgang. 17.30 RTL-Radio-Telex. Heuten: Europastudio mit Hans u. Thomas. 18.50 Die 10 vor 7 Sache. Georg Desiree. 19.00 Edy's Stammtisch. 20.00 Scharade. Haidy. 22.00 Freitagabend. Martin. 23.00-1.00 Nacht-Rock mit Peter.

MET PASEN ER OP UIT MET *ebatours*

en u weet de zes pluspunten van EBATOURS
1. Ervaren chauffeurs
2. Luxe toerwagens
3. Uitstekende hotels
4. Deskundige reisleiding
5. Veel opstapplaatsen
6. En... Betere service!

PARIJS	3 dgn (vertrek op 5 april)	v.a.	**f 250,-**
	5 dgn (vertrek op 5 en 7 april)	v.a.	**f 450,-**
LONDEN	5 dgn (vertrek op 5 april)	v.a.	**f 548,-**
ASCHAFFENBURG	5 dgn (vertrek op 5 april)	v.a.	**f 490,-**
COCHEM	5 dgn (vertrek op 7 april)	v.a.	**f 425,-**
KOPENHAGEN	5 dgn (vertrek op 7 april)	v.a.	**f 544,-**
NORMANDIË	6 dgn (vertrek op 7 april)	v.a.	**f 598,-**
WENEN	8 dgn (vertrek op 5 april)	v.a.	**f 720,-**
LOURDES	10 dgn (vertrek op 3 april)	v.a.	**f 865,-**
ROME	14 dgn (vertrek op 2 april)	v.a.	**f1450,-**

Bekijk de Ebatours-zomergids maar eens goed, hij staat vol met vele aantrekkelijke vakantiebestemmingen zoals: Zuid-Engeland, Schwarzwald, Tirol, het zeer geliefde Zillertal, het Gardameer, in Zwitserland het Vierwoudstedenmeer en het meer van Lugano, en natuurlijk de zeer interessante EUROPA-RONDREIS.

Vraag inlichtingen of haal de Ebatours-gids bij uw ANVR reisburo of bij de Rabobank.

ebatours

Beek (Limburg) Prins Mauritslaan 47 - tel. 04402-2333
Maastricht - Stokstraat 1 - tel. 043-54761
kwaliteitsvakanties met ANVR-zekerheid



Ook z'n achterste mag gezien worden.



Kijk. Er zijn verschillende goede redenen om uw keus op een Hyundai Pony te laten vallen, al was het alleen al om z'n onwaarschijnlijk scherpe prijs.

Maar er zijn nog veel meer redenen. Waar vindt u in dezelfde klasse een auto die zo compleet is uitgerust met alle mogelijke accessoires? En waar vindt u een wagen met zulk dik plaatstaal? (14% dikker dan al z'n concurrenten) En ook: waar vindt u een wagen die zo goed oogt? In dat verband moet u vooral ook eens op z'n achterkant letten. Trouwens, de hele vormgeving van de Pony is uiterst smaakvol en geraffineerd. (Om een klein geheimpje te verklappen: er is een Italiaanse tekentafel aan te pas gekomen).

Dat alles bij elkaar maakt de Pony tot een van de aantrekkelijkste auto's in z'n klasse. Als u even een uurtje over hebt deze week, wip dan eens bij ons binnen. Om 'm eens met eigen ogen te zien. En om eens persoonlijk te merken hoe comfortabel dat zit. En rijdt.



(Hie-jun-dai)
Hyundai Pony: nu nog vanaf fl 10.950,-

De Hyundai Pony kunt u vinden bij: Beek, Autobedrijf May Feyts B.V., Stationsstraat 43, tel. 04402 - 2940/4808. **Bocholtz,** Autobedrijf Cor Vaessen, Rouwkoulerweg 1, tel. 04442 - 2480, showroom: Min. Rufsstraat 6. **Heerlen,** Automobielbedrijf Gebr. Parfant, Bokstr. 6, tel. 045 - 211552, **Maastricht,** Maastrichts Autobedrijf, Scharnerweg 165b, tel. 043 - 620211. **Ubach over Worms,** Autobedrijf Kempen B.V., Nieuwenhagerheidestraat 30, tel. 045 - 312398.

Vertrouwd geld lenen doe je bij Wolthers Duidelijke zaak!

Goedlopende leningen nemen wij graag over.

	Netto in handen	Aflossing per maand incl. rente
• binnen 90 minuten akkoord	f 5.000,-	f 75,- of f 100,-
	f 7.500,-	f112,- of f 150,-
	f 10.000,-	f 150,- of f 200,-
• dezelfde dag thuisbezorgd	f 15.000,-	f 225,- of f 300,-
	f 20.000,-	f 300,- of f 400,-
	f 25.000,-	f 375,- of f 500,-

Onze aflossingen zijn inklusief rente en kwijtschelding bij overlijden tot f 25.000,-



WOLTHERS

Nieuwe Markt 22, 6101 CT Echt.

Bel afdeling financiële bemiddeling.

Tel. 04754-3535 10 lijnen

U kunt bellen tot 's avonds 7uur.

Geopend van maandag tot en met vrijdag van 8.30-19.00 uur.
Zaterdag van 10.00 tot 12.00 uur.

RUILVERKAVELINGSWET 1954

Obenbare kennisgeving ingevolge artikel 34b. lid 2

PACHTERSREGISTRATIE VOOR DE STEMMING OVER DE RUILVERKAVELING „ROERSTREEK"

De secretaris van de Centrale Cultuurtechnische Commissie maakt het volgende bekend: Pachters, die wensen deel te nemen aan de stemming over de ruilverkaveling „Roerstreek" kunnen binnen 30 dagen na 24 februari dus tot en met 25 maart 1980 een VERZOEK TOT REGISTRATIE indienen bij de secretaris van de Centrale Cultuurtechnische Commissie, per adres:

Directeur van het Kadaster en de Openbare Registers in de Provincie Limburg, Postbus 75, 6040 AB Roermond.

Inzending van de pachtovereenkomst geldt als een verzoek tot registratie. Het ruilverkavelingsblok in voorbereiding, waarvoor de pachtersregistratie zal plaatsvinden, bestaat in grote lijnen uit drie los van elkaar liggende gedeelten, namelijk:

a. het oostelijk deelgebied dat in het westen begrensd wordt door het dal van de Roer, de bebouwing van St. Odiliënberg en het Munningsbosch;
b. het gebied tussen Rijksweg 72 Sittard-Roermond, het dal van de Roer, de bebouwing van St. Odiliënberg en het Munningsbosch;
c. en een gebied „het veld Maasbracht-Beek" ten westen van de spoorlijn Maastricht-Roermond.

De dorpskernen van Melick, Herkenbosch, St. Odiliënberg en Reutje zijn buiten het blok gehouden.

Het blok ligt in de gemeenten Melick en Herkenbosch, St. Odiliënberg, Linne, Maasbracht, Posterholt, Roermond, Vlodrop en Herten.

Kaarten waarop de begrenzing nauwkeurig is aangegeven en welke voorzien zijn van de kadastrale kenmerken, liggen vanaf 25 februari 1980 ter inzage op de navolgende adressen: (inzage uitsluitend tijdens de openingsuren van de bureaus).

- Herten, gemeentehuis, Julianaplein 9.
- Linne, gemeentehuis, Nieuwe Markt 1.
- Maasbracht, gemeentehuis, Raadhuisplein 1.
- Melick en Herkenbosch, gemeentesecretarie, afd. Grond- en Pachtzaken, Marijkelaan 5/7.
- St. Odiliënberg, gemeentehuis, Raadhuisplein 1.
- Posterholt, gemeentehuis, Raadhuisstraat 14.
- Roermond, gemeentelijk informatiecentrum, Markt 30.
- Vlodrop, gemeentehuis, Markt 1.
- Roermond, Directie van het Kadaster en de Openbare Registers, Kerkeveldlaan 3.

Mondelinge inlichtingen met betrekking tot deze registratie kunnen worden verkregen:
- donderdag 13 maart 1980 in het gemeentehuis te St. Odiliënberg, Raadhuisplein 1, van 14 tot 16 uur,
en vanaf 25 februari 1980 bij de Directie van het Kadaster en de Openbare Registers, Kerkeveldlaan 3, Roermond, telefoon 04750-91111, toestel 126.

Ingevolge artikel 34a lid 3 komt voor registratie slechts in aanmerking, de pachter:
a. van onroerende goederen, gelegen binnen de begrenzing van het blok, zoals aangegeven op de bovengenoemde kaarten;
b. wiens schriftelijke pachtovereenkomst, welke zonodig de goedkeuring van de Grondkamer heeft verkregen, geldt voor tenminste de wettelijke duur, dan wel is aangegaan voor een kortere duur, doch nadien voor zes jaar is verlengd.

Indien de pachter niet aan de bovengenoemde voorwaarden voldoet, wordt hem medegedeeld, dat hij niet in aanmerking komt voor registratie. Voldoet de pachter wel aan de genoemde voorwaarden, dan beschrijft de secretaris van de Centrale Cultuurtechnische Commissie de kadastrale kenmerken en de grootte van het gepachte en vermeldt de oppervlakte, waarvoor de pachter stemgerechtigd is.
Per aangetekende brief worden bekende partijen bij de pachtovereenkomst in kennis gesteld van het verzoek tot registratie, onder vermelding van de kadastrale kenmerken, de grootte van het gepachte, alsmede van de oppervlakte waarvoor de pachter stemgerechtigd is. Hierbij wordt vermeld dat en op welke wijze bij de Centrale Cultuurtechnische Commissie bezwaar kan worden gemaakt.

Vervolgens beslist de secretaris van de Centrale Cultuurtechnische Commissie of al dan niet tot registratie wordt overgegaan en stelt hij partijen in kennis van zijn beslissing.
Daarbij wordt tevens medegedeeld in welke gevallen deze beslissing aan een uitspraak van de voorzitter van de pachtkamer van het kantongerecht kan worden onderworpen.
De beslissing van de secretaris van de Centrale Cultuurtechnische Commissie dan wel de beslissing van de voorzitter van de pachtkamer zijn bepalend voor het stemrecht van de pachter.

Utrecht, februari 1980,
de secretaris van de
Centrale Cultuurtechnische Commissie

• Da's duidelijk bij Keser!

• Volledig sociaal verzekerd
• Vakantiegeld, vakantie- en feestdagen, kort verzuim en ziektecompensatie staan duidelijk vermeld op het loonoverzicht.

Wij zoeken op zeer korte termijn:
een
administrateur
met een MBA-opleiding.
Voor deze functie zijn vereist:
een goede kennis van het doorschrijfsysteem;
recente boekhoudkundige kennis en ervaring;
een grote mate van zelfstandigheid en inventiviteit.
De werkzaamheden bestaan uit het verzorgen van 3 kleine accounts, het coördineren van de administratie in samenwerking met de technische afdeling en het afleggen van verantwoording aan het hoofdkantoor.
Het betreft werk bij een relatie in Heerlen.
Een
2e secretaresse
Gedacht wordt aan een representatieve inventieve jongedame van 20 tot 23 jaar, die: de engelse taal beheerst;
kan typen en telexen;
kan omgaan met een dictafoon;
accuraat en zelfstandig is.
Zij gaat voor een bedrijf in Maastricht de telefoon bedienen, de agendering en het archief verzorgen, reizen regelen en neemt alle voorkomende administratieve werkzaamheden voor haar rekening. Het betreft werk gedurende een lange periode en de werktijden zijn van 8.30 tot 17.30 uur.

Hebt u belangstelling voor een van deze functies? Neem dan spoedig contact op voor uitgebreide informatie!



KESER UITZENDGROEP
VOOR ELK BEROEP

MAASTRICHT, Stationsstraat 35, tel. 043-18151*
HEERLEN, Dr. Poelsstraat 16, tel. 045-713120*
SITTARD, Rosmolenstraat 9, tel. 04490-22279*
GELEEN, Vondellaan 18, tel. 04494-47161

BROOD & SPELEN
NEDERPOP BIJ DISCO DANSER

DISCO DANSER EINDELIJK LOS... (en dat was broodnodig)

SWEET D'BUSTER Shot into the blue **15.95**

HERMAN BROOD Go Nutz o.a. Hot Shot, Love you like I love myself **16.95**

Herman Brood Sound track cha cha **16.95**

Herman Brood Cha Cha live **16.95**

Herman Brood Shpritzz **16.95**

Sweet d'Buster Friction **16.95**

PHONEY AND THE HARDCORE Phoney Hits **16.95**

BARRELHOUSE Beware **16.95**

BINTANGS Night-Fighter **16.95**

THE BUDDY ODOR STOP Buddy Odor is a gas **16.95**

FLOOR VAN ZUTPHEN First Floor **16.95**

THE ROUSERS A treat of new beat **16.95**

TRANSISTOR -Zig-Zag- **16.95**

GRUPPO SPORTIVO Back to '78 o.a. Hey Girl, Blah Blah Magazines **16.95**

THE BLUE BAND Slithering **16.95**

disco danser

PROMENADE II no. 36 HEERLEN TEL. 045 - 710389

Koopavond geopend

economie vandaag

Daimler-Benz

STUTTGART – Daimler-Benz AG heeft in het afgelopen jaar goed geraaid en zelfs meer winst gemaakt dan in 1978 maar acht de vooruitzichten voor dit jaar onzeker, voornamelijk als gevolg van de stijging van de prijzen van olieprodukten. In een tussentijds bericht aan zijn aandeelhouders deelt het Westduitse automobielconcern mee dat de winst in 1979 hoger is geweest dan de 592,8 miljoen mark van 1978. Het juiste bedrag is nog niet bekend.

Engelse stakingen

LONDEN – Deze week bevatte een pagina met binnenlands nieuws van het dagblad The Times zeven artikelen, waarvan er vijf te maken hadden met stakingen. Twee daarvan behandelden stakingen die zelfs geroutineerde Britse dagbladlezers waren ontgaan: die in de haven van Londen en een staking van personeel van de veerdienst tussen Harwich en Zeebrugge. Want behalve de meest in het oog lopende stakingen bij de staalfabrieken en de moeilijkheden bij de auto-industrie British Leyland, zijn er nog talrijke andere halve of hele stakingen die ook in het nationale nieuws nauwelijks meer genoemd worden. Om er enkele van op te noemen: er wordt gestaakt bij het onderwijs, het waterleidingbedrijf, de sociale diensten, onder de mijnwerkers, de posterijen en bij goud- en zilververwerkende bedrijven.

Uitbreiding

DEN HAAG – De capaciteit van de proefprojecten kort-mbo (middelbaar beroepsonderwijs) wordt uitgebreid van een kleine vierduizend leerlingen op dit moment tot ruim 7300 in het cursusjaar 1983-1984. De proefprojecten krijgen bovendien meer faciliteiten. Dit staat in een voorlopige beleidsnotitie van staatssecretaris De Jong van Onderwijs en Wetenschappen. Het plan van de staatssecretaris is onlangs besproken in de centrale commissie voor onderwijsoverleg. Daar was men het erover eens dat de kwaliteit van de proefprojecten voorrang had boven de kwantiteit (het aantal leerlingen) ervan.

Tuinbouw

BRUSSEL – Uit een vooralsnog geheim rapport over de structuur van energieprijzen in de Europese tuinbouwsector blijkt dat de Europese Gemeenschap niet over formele gronden beschikt om Nederland aan te klagen wegens vermeende subsidiëring van aardgas in de tuinbouwsector. Dit ondanks de harde taal die minister Van der Stee afgelopen maandag in Brussel te horen kreeg van zijn Duitse, Deense en Belgische collega's en ondanks de harde taal ook van de Europese landbouwcommissaris Gundelach zelf, op een persconferentie in Berlijn een paar weken geleden.

Vuilverbranding

DEN HAAG – Nog steeds is onduidelijk of bij vuilverbrandingsinstallaties in onder meer Arnhem (en Amsterdam en Alkmaar), stof vrijkomt die gelijk is aan de chemische substantie die leidde tot het vergiftigingsschandaal in het Italiaanse plaatsje Seveso. Minister Ginjaar (Volksgezondheid en Milieuhygiëne) schrijft in antwoord op vragen van het Nijmeegse Tweede-Kamerlid Hermans en diens collega Braams (beiden VVD) dat het onderzoek naar de stof die vrijkomt bij vuilverbrandingsinstallaties als in Arnhem nog niet is afgesloten. De bewinsman verwacht dat het medio 1980 wel het geval zal zijn.

Noorse economie

OSLO – De kwalen waaraan de Noorse economie in het midden van de jaren zeventig leed dreigen opnieuw de kop op te steken. In de afgelopen twee jaar was de economische politiek erop gericht de concurrentiepositie van de industrie te verbeteren, de inflatie te verminderen en evenwicht in de handel met het buitenland te krijgen, maar deze doelstellingen zijn slechts gedeeltelijk bereikt. Dit zegt het Noorse bureau voor de statistiek in een economisch overzicht. De problemen in het midden van de jaren zeventig hadden te maken met de zwakte van de wereldeconomie, de harde internationale concurrentie en de noodzaak tot aanpassing van de Noorse economie aan de groei van de olie-industrie. Deze omstandigheden zijn nog steeds aanwezig, zo zegt het bureau.

Kerncentrales

DEN HAAG – De kerncentrales in Borssele en Doodewaard kunnen voorlopig openblijven. Dat is het oordeel van een meederheid in de Tweede Kamer. Een meerderheid vindt ook, dat de regering nu geen toestemming mag geven voor zogenaamde compactopslag van radioactief afval in Borssele. De problemen rond kerncentrales en opslag van radioactief afval kwamen in de Tweede Kamer aan de orde in een debat naar aanleiding van het ongeluk in een kerncentrale, vorig jaar maart in het Amerikaanse Harrisburg.

Rente

ZÜRICH – De Zwitserse banken mogen vanaf 21 februari weer rente betalen over buitenlandse tegoeden. De Zwitserse regering heeft het verbod dat enige jaren geleden werd ingesteld om de stroom vreemd geld naar Zwitsersland in te dammen opgeheven. Dat was in een periode van grote vraag naar Zwiterse franken. De regering achtte de koersstijging van de frank destijds niet in het belang van de Zwitserse economie.

Shell: niet beknibbelen op omvang en bestemming winsten

DEN HAAG – Gezien de grote investeringen, die elke vorm van energievoorziening op wereldschaal met zich brengt, moet er niet worden beknibbeld op omvang en bestemming van de maatschappijwinst.

Dit stelde ir. J.A.P. Montijn, president-directeur van Shell Nederland in een voordracht voor de Nieuwe Vereniging van Aannemers Grootbedrijf NIVAG in Den Haag.

Ir. Montijn stelde, dat er geen tekort aan energie in de wereld zal zijn in de afzienbare toekomst, maar er is wel degelijk een probleem in de beschikbaarheid van olie uit de grote reservoirs in het Midden-Oosten. Steenkool en kernenergie zullen ons toenemend in staat stellen een werkelijke impasse te vermijden. De kosten en vertragingen die kunnen ontstaan door een al te strikt milieubeleid moeten worden afgewogen tegen het risico van het niet tijdig ter beschikking komen van voldoende energie ter vrijwaring van verworven welvaart en de bevordering van andermans welzijn.

Het totaal van de nu al bekende investeringen, plus de orders die door Shell voor het buitenland bij de Nederlandse industrie zullen worden geplaatst gedurende de komende vijf jaar, zijn nagenoeg gelijk aan het Shell-aandeel in de aardgaswinsten in die periode (in guldens van vandaag, zonder rekening te houden met inflatie). Daar bovenop komen de investeringen van Shell-tankers en de verhoging van het werkkapitaal. Van een garantie van de kant van de oliemaatschappij-en voor toekomstige investeringen van ƒ 12 miljard tot ƒ 13 miljard is geen sprake. Shell blijft zich verzetten tegen politieke ingrepen in de bedrijfsvoering.

Dit jaar zal met toepassing op grote schaal worden begonnen van een procédé voor de herverwerking van opgebroken asfalt met behulp van een verjongingsolie. De eerste proeven dateren van drie tot vier jaar terug. In drie jaar tijd zal op Rijksweg 16 rond de 300.000 ton opgebroken asfalt worden verwerkt in funderingslagen, dus niet voor toplagen. Ook voor Rijksweg 12 bestaan plannen voor zo'n kringloopverwerking.

Productschap voor Zuivel:

Contingentering melkproductie is geen juiste oplossing

RIJSWIJK – De beheersing van de melkproduktie, die de Europese Commissie met haar recente voorstellen wil bereiken, is op zichzelf een juiste doelstelling. De marktontwikkeling gedurende de laatste twee maanden: een melkproduktievermindering door natuurlijke oorzaken, daardoor een prijsstijging, toont dat aan. De manier waarop de commissie tot produktiebeheersing wil komen: een „superheffing" op meerproduktie, die eigenlijk neerkomt op contingentering, is echter verkeerd.

Voorzitter drs. H. Schelhaas van het produktschap voor Zuivel betoogde dit in de bestuursvergadering. De kansen dat de superheffing politiek haalbaar zal zijn sloeg hij beslist niet hoog aan. In een vergadering van enkele leidinggevende zuivelmensen uit een aantal EEG-landen was hem vorige week gebleken, dat de bezwaren tegen de in feite door de Europese Commissie voorgestelde contingentering in andere lidstaten nog feller leven dan in Nederland.

Schelhaas pleitte nogmaals voor verbetering van al bestaande produktiebeperkende maatregelen en voor de mede door zijn produktschap voorgestelde premieregeling voor vrijwillige melkproduktievermindering.

Over het marktverloop deelde drs. Schelhaas mee dat de zuivelwaarde, de theoretisch berekende opbrengst van de zuivelprodukten, de laatste twee maanden 3,5 cent per kilo verwerkte melk ongeveer 3,5 cent hoger ligt dan de melkprijs, waarop vorig jaar bij het vaststellen van interventieprijzen voor boter en melkpoeder is gemikt. Ongewoon is zo'n prijsuitloop in de winter niet, maar het inkomensprobleem van de boer is er niet mee opgelost: deze prijsstijging is alleen al nodig om de sterk gestegen kosten op te vangen.

Schelhaas noemde drie oorzaken van de prijsstijging: sinds begin november vorig jaar is de Nederlandse melkproduktie vrijwel gelijk aan die van een jaar geleden. De wereldmelkproduktie was vorig jaar slechts een half procent hoger dan in 1978. Er is op het ogenblik een goede vraag op de wereldmarkt, als gevolg van politieke spanningen, toenemende koopkracht in olie-producerende landen en in nieuwe industrielanden, toenemende wereldvoedselschaarste.

Het stagneren van de Nederlandse melkproduktie is zeker niet de minst belangrijke oorzaak, vond Schelhaas. Dat deze door weersomstandigheden afgedwongen produktiebeperking mede tot een wat hogere prijs heeft geleid, toont aan dat melkproduktiebeheersing ook een vooral een belang van de melkveehouderij zelf is.

Een van de argumenten waarmee drs. Schelhaas de vrijwillige melkproduktiebeperking verdedigde en de superheffing aanviel was, dat door de Europese Commissie voorgestelde superheffingsstelsel vergezeld gaat van een zo ingewikkeld apparaat, dat het dan het door haar onuitvoerbaar en onbetaalbaar genoemde stelsel van vrijwillige beperking. De commissie heeft het vrijwillige beperkingsstelsel niet serieus overwogen, vermoedde Schelhaas. Want het administratieve instrumentarium dat zij voor haar superheffings- of contingenteringssysteem wil gebruiken kan zonder meer gebruikt worden voor het andere, zoveel eenvoudiger systeem, dat bovendien vele malen het erin gestoken geld terug zou kunnen verdienen, zo meende hij.

NCW: beperking overwerk is paard achter wagen

DEN HAAG – Minister Albeda van sociale zaken wil door middel van het beperken van het overwerk tot een betere verdeling van het beschikbare werk komen. Tevens is het volgens de minister noodzakelijk over een periode van zes weken de gemiddelde werkweek te beperken tot vijf dagen. Hierover heeft de minister een advies gevraagd van de Sociaal-Economische Raad.

Het Nederlands Christelijk Werkgeversverbond is van mening dat, hoezeer op zichzelf kan worden ingestemd met de gedachte het beschikbare werk beter te verdelen, de voorstellen van de minister een funeste uitwerking zullen hebben op het bedrijfsleven en de arbeidsmarkt. Verwacht moet worden, aldus het NCW, dat aan de knelpunten op de arbeidsmarkt een nieuw punt moet worden toegevoegd. Het NCW meent, dat om tot een betere verdeling van de arbeid te komen, het concreet aanpakken van de knelpunten op de arbeidsmarkt een effectiever instrumentarium biedt. „Per saldo betekent een eventuele invoering van de voorstellen van de minister dat het produktieniveau in het bedrijfsleven, dat al gebukt gaat onder de problemen van de personeelswerving voor vitale produktiefuncties, verder onder druk komt te staan", aldus het NCW.



● Deze kleerhangers, een uitvinding van de Zwitser Gustav Wasser, geven dieven geen kans. Gebruikers betalen één Zwitserse franc voor de bescherming van hun kleding door een ketting en een slot op de hanger.

Kaas verdringt boter

RIJSWIJK – De Nederlandse kaasproduktie is dit jaar tot nu toe drie procent groter geweest dan een jaar geleden. Mede hierdoor kon de produktie van magere melkpoeder en boter belangrijk dalen. Van inlevering van boter is thans nauwelijks sprake.

Voorzitter drs. H. Schelhaas van het produktschap voor Zuivel vertelde dit in de gehouden bestuursvergadering. Aan boter is tussen nieuwjaar en 2 februari 13.700 ton geproduceerd, twintig procent minder dan een jaar geleden. De export naar de EEG, vooral West-Duitsland, is goed. Die naar landen buiten de EEG redelijk. Wel zijn, na de laatste EEG-maatregelen, nieuwe botercontracten met oostbloklanden op de tocht komen te staan.

De kaasuitvoer tot 9 februari was kleiner dan vorig jaar: 27.950 tegen 29.100 ton. De eerste weken van het jaar was ze hoger, later liep ze terug doordat het aanbod van voor export geschikte kaas (minimum-leeftijd vier weken) vrij knap was. De binnenlandse afzet loopt goed. De voorraden nemen wel toe, maar liggen toch negen procent beneden die van vorig jaar.

Een vergelijking tussen de kaasproduktie van nu en die van een jaar geleden is volgens Schelhaas wat moeilijk te maken. Toen was er een – door de produktschap op basis van vrijwilligheid overeengekomen – produktiebeheersing, nu niet.

GEMEENTE WITTEM

OPENBARE BEKENDMAKING

De burgemeester van Wittem maakt ter voldoening aan het bepaalde in artikel 28, lid 6 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat Gedeputeerde Staten van Limburg bij besluit van 5 februari 1980, 1e afdeling BI 4156, het bestemmingsplan „Aan de Mechelbeek – wijziging 1978" vastgesteld door de raad op 12 december 1978, no 126/78 R, hebben goedgekeurd.

Het besluit van Gedeputeerde Staten van Limburg ligt met het bestemmingsplan ingaande 25 februari 1980, gedurende één maand ter gemeentesecretarie, afdeling Algemene Zaken kamer 18, ter inzage. De gemeenteraad, de inspecteur van de Ruimtelijke Ordening en zij, die zich tijdig met bezwaar zowel tot de gemeenteraad als tot Gedeputeerde Staten hebben gewend kunnen gedurende bovengenoemde termijn beroep instellen bij de Kroon.

Wittem, 22 februari 1980

De burgemeester voornoemd,
M. Urlings l.b.

Beursoverzicht

Olies willig

AMSTERDAM – Op een kalm Damrak was gisteren Kon. Olie duidelijk favoriet, waarbij de vaste stemming voor de oliewaarden in Wall Street duidelijk een rol speelde. Geopend werd op ƒ 169,80, hetgeen ƒ 3,70 meer was dan woensdag aan het officiele slot werd betaald.

De staatsfondsenmarkt wist de lichte herstellijn van woensdag niet vast te houden en moest de weg omlaag weer in. De eerste noteringen lagen direct tot een half punt lager dan woensdag. De actieve markt nam met uitzondering van Kon. Olie een wat afwachtende houding aan. De onzekerheden rond de ontwikkelingen in politiek Den Haag nodigden ook al niet uit tot het nemen van veel risico's. Bij het begin van de handel bleek Akzo 30 cent meer waard op ƒ 25,70 en Unilever een dubbeltje op ƒ 119,– Hoogovens moest 40 cent terug naar ƒ 22,– en Philips 10 cent naar ƒ 19,90. KLM verloor 20 cent op ƒ 70,–.

Heineken steeg 80 cent op ƒ 67,80. Deli en HVA noteerden fractioneel lager. Van de scheepvaartwaarden verloor Nedlloyd ƒ 1,70 op ƒ 79,– en ook Kon. Boot en Van Ommeren stelden de koers wat naar beneden bij. Nat. Nederlanden werd een halve gulden goedkoper op ƒ 114,– en Amrobank 30 cent op ƒ 61,–. ABN kon zich handhaven op ƒ 290,50.

Ook op de lokale markt viel weinig plezier te beleven. Een dalende tendens had duidelijk de overhand. De jaarcijfers en het onveranderde dividend bij Ahold stemde de beleggers duidelijk in het verkeerde keelgat en het fonds werd ƒ 3,30 goedkoper op ƒ 75,20. De rente-ontwikkeling bezorgde ook de hypotheekbanken weer verliezen. Westland-Utrecht verloor ƒ 8,– en Friesch-Groningsche ƒ 2,–

In de uitgeverijsector verloor De Telegraaf ƒ 5 op ƒ 70,– en ook NDU zat in de verkeerde hoek. Goudsmit was ƒ 2,50 lager op ƒ 71,– onverkoopbaar en Beers viel bijna ƒ 7,– terug op ƒ 93. Ned. Bont, zo goed als failliet, werd nu verhandeld op ƒ 6,–. De vorige gedane koers was ƒ 23,50. De verliezen bestreken echter een veel breder front. Genoemd konden nog worden fondsen als Volker-Stevin, Klene, Otra, Vihamij, Amev, Econosto en VRG.

Avondkoersen

AMSTERDAM – In het telefonische avondverkeer kwamen donderdagavond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de officiële slotkoers van dezelfde dag):
Akzo 25,01-25,40 (25,30)
Kon. Olie 167,00-171,00 gl (170,40)
Philips 19,70 gb-19,90 gl (19,80)
Unilever 118.20 (118,40)
KLM 68,00-69,00 (70,30)

Advieskoersen

Amerikaanse dollar	1.88	1.98
Engelse pond	4.28	4.58
Belgische frank (100)	6.43	6.73
Duitse mark (100)	108.75	111.75
Italiaanse lire (10.000)	21.75	24.75
Portugese escudo (100)	3.80	4.80
Canadese dollar	1.62	1.72
Franse franc (100)	46.00	49.00
Zwitserse franc (100)	116.50	119.50
Zweedse kroon (100)	44.25	47.25
Noorse kroon (100)	37.75	40.75
Deense kroon (100)	33.50	36.50
Oostenr. schilling (100)	15.29	15.59
Spaanse peseta (100)	2.70	3.00
Griekse drachme (100)	4.40	5.65
Finse mark (100)	50.25	43.25
Joegoslav. dinar (100)	7.75	10.00
Ierse pond	3.90	4.20

beurs van amsterdam

Binnenlandse aandelen

Akzo	25,40	25,30
ABN	290,50	288,00
Amro 20	61,30e	60,40
Deli-Mij	91,20	90,00
Dordtsche	206,70	211,50
Dordtsche Pr.	206,00	210,70
Heineken	67,00	67,50
Heineken H.	61,70	62,00
Hoogovens	22,40	22,10
HVA-Mijen	45,10	45,50
KNSM cert.	88,20	87,50
KLM	70,20	70,30
Kon. Olie	166,10	170,40
Nat. Ned.	114,50	112,20
Ned. Lloyd	80,70	78,50
Ommeren	224,90	223,00
Philips	20,00	19,80e
Philips (div. 80)	19,30	19,30
Robeco	176,50	177,50
Rolinco	155,00	156,50
Rorento	105,70	105,60
Unilever	118,90	118,40

Binnenlandse obligaties

10.50 Ned. 74	100,60	100,00
9.75 id. 74	97,00	96,50
9.50 id. 76-1	97,50	96,80
9.50 id. 76-2	96,20	95,50
9.50 id. 80-95	94,90	93,50
9.25 id. 79–89	93,10	92,30
9.00 id. 75-1	92,00	91,00
9.00 id. 79-94	90,80	90,00
8.75 id. 75-1	92,80	92,30
8.75 id. 75-2	93,10	92,70
8.75 id. 76-96	91,70	91,00
8.75 id. 79-94	92,50	91,70
8.75 id. 79-89	91,20	90,30
8.50 id. 75-1	92,50	91,50
8.50 id. 75-2	92,00	91,20
8.50 id. 78-93	88,50	88,00
8.50 id. 78-89	92,90	92,30
8.50 id. 80-89	93,40	92,80
8.25 id. 76-96	88,50	87,80
8.25 ib. 77-92	91,10	90,40
8.25 id. 77-93	90,00	89,30
8.25 id. 79-89	89,60	88,70
8.00 id. 69	88,40	87,60
8.00 id. 70-95	88,30	87,50
8.00 id. 71-96	86,30	85,50
8.00 id. 70-1	95,20	94,80
8.00 id. 70-2	92,80	92,60
8.00 id. 70-3	92,30	92,10
8.00 id. 76-91	90,40	89,60
8.00 id. 77-97	87,50	86,50
8.00 id. 77-87	92,60	92,20
7.75 id. 71-96	88,80	87,60
7.75 id. 73-98	85,00	84,20
7.75 id. 77-97	83,30	82,60
7.75 id. 77-92	86,00	85,20
7.50 id. 69-94	88,10	87,00
7.50 id. 71-96	86,30	85,70
7.50 id. 72-97	84,50	83,70
7.50 id. 78-93	82,60	82,00
7.50 id. 78-88	86,40	85,80
7.50 id. 71-81	86,80	85,80
7.20 id. 72-97	86,30	85,30
7.00 id. 66-1-91	97,00	95,80
7.00 id. 66-2	81,20	80,20
7.00 id. 69-94	85,70	85,00
6.50 id. 68-1-93	85,00	84,30
6.50 id. 68-2	84,50	83,80
6.50 id. 68-3	80,70	79,70
6.50 id. 68-4	81,90	81,10
6.25 id. 66-91	82,20	81,40
6.25 id. 67-92	81,60	80,80
6.00 id. 67-92	81,40	80,60
5.75 id. 65-1-90	84,10	83,30
5.75 id. 65-2	82,00	81,10
5.25 id. 64-1-89	81,70	80,80
5.25 id. 64-2	82,30	81,80
5.00 id. 64-94	82,00	81,40
4.50 id. 58-83	82,40	81,60
4.50 id. 59-89	82,00	81,30
4.50 id. 60-1-85	78,40	77,50
4.50 id. 60-2	91,40	91,20
4.50 id. 63-93	84,50	83,50
4.25 id. 59-84	89,30	89,00
4.25 id. 60-90	82,50	81,80
4.25 id. 61-91	75,80	75,00
4.25 id. 63-1	90,40	90,30
4.25 id. 63-2	81,50	80,70
4.00 id. 61-86	78,70	77,70
4.00 id. 62-92	76,50	75,40
3.75 id. 53-93	77,40	76,20
3.50 id. st. 47	89,30	89,00
3.50 id. 53-83	80,00	79,50

Converteerbare obligaties

4.75 Akzo	79,50	79,20
8.75 ABN	101,00	101,00
6.75 Amro 73	91,40	90,50
5.50 Amro 8.25	248,00	245,00
8.50 Bos Kal.	99,90	98,80
6.25 Buhr T	—	94,50
7.25 Furn. 73	82,00b	82,00
5.75 Gist-Br.	81,20	81,60
5.25 Hoogovens	75,50	75,25
7.25 Kappa 73	79,00	78,50
8.75 KNSM	90,00	88,00
8.75 KBB	—	92,00f
7.75 K.N. Pap.	82,40	83,30
7.25 M'intosh	79,20	80,00
9.00 Meneba	85,00	84,50
7.00 NBM-B	79,00	79,20
7.25 Nederh.	1,20	1,10
6.50 NBM	578,00	570,00
7.75 Nutricia	65,00	64,00
8.00 Nijverd.	82,70	83,00
6.50 Océ-Gr.	107,00	106,00
4.75 Philips	86,50	86,00
10.00 Pont	93,50	93,00
7.50 Proost B.	82,50	82,50
6.50 Rolinco	62,70	62,70
6.50 id. 1000	64,50	64,50
8.00 Sanders	90,20	90,20
8.75 Schuitema	—	98,00a
7.00 Skol Br.	85,00	85,00
7.00 Slav. Bk.	82,70	82,70
8.75 Stev. Gr.	89,00	87,00
9.00 VMF-St.	—	61,00e
8.25 Vih. But	—	—
8.50 Volk. St. '78	81,50	81,00
7.00 W'have	95,00	95,00
7.00 W'sanen	81,00	80,50
8.75 W.U. Hyp.	103,40	102,00a

Binnenlandse aandelen

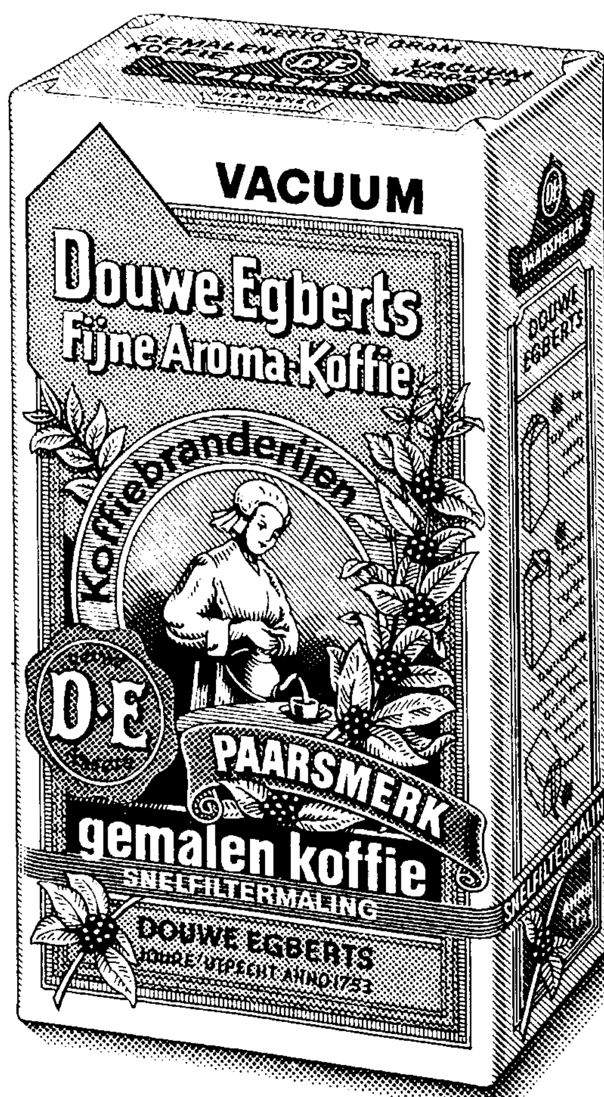
		,11
ACF	71,00	70,00
ADM-Beheer	255,00	260,00
Ahold	78,50	75,00
Amas	5,35	5,40
Amev	97,50	95,50
Amfas	111,50	111,00
Asd Rubber	4,37	4,39
Asd. Rijtuig	205,00	207,00
Ant. Brouw.	215,00b	—
Ant. Verf.	172,00	171,00
Arnh. Schbw.	—	—
Asselberg	120,00a	130,00
Ass. St. R'dam	88,40	86,60
Audet	135,60	135,30
Aut. Ind. Rt.	1642,50	1642,30
Ballast-N.	90,00b	90,00
Bam	64,50	64,00
Batenburg	397,00	395,00
Beek van	69,00	65,00f
Beers	99,80	93,00
Begemann	67,00	71,00
Belindo	324,00	323,50
Bergoss	43,50	43,50
Berkl. P	103,00	101,50
Blydenst. C.	362,00	358,00
Boer Druk	121,00	120,00
Bols	59,90	59,90
Borsumij W.	183,50	179,00
Bos Kalis	98,10	97,00
Braat Bouw	168,00	169,50
Bredero VG	230,00	230,50
id. cert.	230,00	230,00
Bredero VB	213,00	210,50
id. cert.	214,00	212,00
Buhrm. Tett.	62,20	61,90
Cal hold NV.	26,20	26,40
Calvé-D. cert.	165,20	165,00
id. 6 pct. cert.	1318,00	1318,00
Centr. Suik.	68,50	67,50
id. cert.	68,50	66,00
Ceteco	173,40	172,00
id. cert.	172,00e	170,90
Chamotte	—	—
Cindu-Key	22,00	21,60
Claimindo	320,00	320,00
Crane Ned.	1060,00b	1070,00
Desseaux	43,00	42,10
Dikkers	29,50	29,50
Dorp en co	173,00	170,00
Duiker App.	—	162,00
Econosto	23,50	23,30
Els-NDU	217,00	215,00
Emba	189,00	192,00
Ennia	136,60	136,50
Eriks	77,10	77,30
Fokker	27,10	27,30
Ford Auto	378,00	377,00
Fr. Gr. Hyp.	87,00a	85,00
Furness	48,00	47,80
Gamma H.	23,70	23,20
id. 5 pct.	15,50	15,50
Gel. Delft c.	482,00	480,00
Gelder cert.	17,00	16,70
Geld. Tram	1220,00	1220,00
Gerofabr.	51,80	51,50
Giessen	97,00	100,20
Gist Broc.	33,40	33,30
Goudsmit	73,50	71,00a
Grasso	75,50	76,00
Hagemeijer	34,00	34,10
Hero Cons.	—	—
Hoek's Mach.	47,00	47,00
NV Holdoh	376,50	376,00
Holec	52,60	53,00
HAL Trust	75,00	75,00
Holl. Kloos	145,50	146,00
Holl. Bet.	82,30	81,60
Hunter D.	21,70	21,40
IHC Holland	94,50	92,00
Ind. Maatsch.	315,00	310,50
IBB Kondor	89,80	89,50
Interlas	63,20	63,00
Internat. M.	25,40	25,00
Inventum	652,00	651,00
Kempen B.	75,00	75,00
Klene S.	324,00	316,00
Kluwer	103,80	103,90
KBB	60,50	60,00
id. cert.	60,50	60,00
id. 6 cum	—	—
KNP	29,50	29,90
Krasnap.	72,80	72,80
Kwatta	11,00	11,00
Landre Gl.	153,00	153,00
Leids Wol.	150,00	150,00
Macintosh	45,80	45,10
Maxw. Petr.	196,00	199,50
Meneba	44,20	43,80
Metaverpa	1920,00	1860,00
MHV A'dam	40,00a	39,00a
Moeara En.	330,00	335,00e
id. 1-10	4240,00	4300,00
id. 1-4	860,00	910,00
Mulder	830,00	825,00
Mijnb. W.	710,00	712,00
Naarden	17,00	16,50
Naeff	96,00	97,00
Nagron	44,00	44,00
NBM-Bouw	23,10	23,30
Nedap	255,50	257,50
Ned. Bontw.	5,00a	7,00e
Ned. Crediet	56,40	56,20
NMB	234,50	231,00
Ned. SHB	206,00	205,50
Ned. Springst.	4850,00	4850,00
Nierstrasz	810,00	810,00
Norit	80,10	80,20
Nutricia GB	25,00e	25,30
Nijverdal	33,00	34,00
Océ-Gr.	124,00	123,00
Ogem hold.	13,90	13,70
Orenstein	189,50	189,00
Otra	87,00	85,00
Pakhoed H.	53,50	53,50
id. cert.	47,50	48,20
Palembang	165,00	—
Palthe	51.50	51,80
Pont Hout	162,00	162,00
Porcel Fles	270,00e	270,00
Proost en Br.	92,00	93,00
Rademakers	335,00	335,00
Ravast NV	18,00e	18,00
Reesink	200,50	200,50
Reeuwijk	84,00a	—
Riva	290,50	289,50
id. cert.	286,00	284,50
Rohte en Jisk	—	50,20
Rommenholl.	270,50	266,00
Rijn-Schelde	31,00e	31,00
Sanders	103,50	103,00
Sarakreek	64,00	64,00
Schev. Expl.	1,52	1,50
Schlumberger	1115,00	1162,00
Schokbeton	435,00	435,00
Schuitema	123,00	121,00
Schuppen	158,00	158,00
Schuttersv.	92,00	92,00
Slavenb. Bnk.	225,00	224,00
Smit Intern.	51,00	49,50
Telegraaf	75,50	70,50
Textiel Tw.	50,50	50,00
Tilb. Hyp. Bk.	140,00	139,00
Tilb. Waterl.	825,00	820,00
Tw. Kabelf.	224,00	225,00
Ubbink	140,50	142,00
Unikap	147,10	147,00e
V.d. Vliet-W.	89,60	89,40
Ver. Glasf.	77,00	75,50
VMF-Stork	34,50	34,00f
VNU	84,00	84,20
Verto cert.	12,30	12,20e
Vihamij Butt	40,10	38,00
Volk Stev. N.V.	58,00	58,00
VRG-GBZ	32,20	30,00
Wegener cert.	68,70	68,70e
Wessanen	43,70	43,20
W.U. Hyp.	302,00	291,00
Wyers	29,50	29,50
Wijk en Her	138,00	135,00

a = laten
b = bieden
d = ex dividend
e = gedaan-bieden
f = gedaan-laten
g = bieden en ex-dividend

Buitenlandse aandelen

All. Brew.	320.50	320.00
Br. Petrol	685.00	690.00
Gevaert Ph.	56.00	56.00
Hoechst	134.00	133,50
Hoesch	39,00	39,00
Imp. Chem.	160.00	156.00
Petrofina	408,00	396,00
Solvay	155.00	155.00
Un. Miniere	630,00	610.00
Akzona	27.50	27,30
Alcan	110.50	110,70
Am. Cyanam	65.00	66,00
Am. Express	55.10	58.00
Am. Motors	15,50	15,20
Am. Standard	104.00	104.50
Am. Tel & Tel	99.00	98,00
Ampex Corp.	50,00b	52,50
Bell Teleph.	30,20	30,40
Bethl. Steel	47.00	47,10
Boeing Corp	118,50	121,00
Burroughs	148,50	150.00
Can. Pacific	73.80	77.00
CBS	99,50	101,00
Celanese	85,00	85,80
Chrysler	17,90	17.10
Citicorp.	39.20	38.60e
Cities Serv.	196.70	202.70
Colgate	25.20	24.00
Columb. Gas	82,10	87.50
Cons. Edison	39.50	38,70
Control D.	106,00	108,00
Curtiss W.	51.50	52,80
Dow. Chem.	71.00	73,40
Du Pont	77,50	80,00
East Airl.	15,30	15,50
Eastm. Kod.	91,20	90,20
Exxon (10)	123.80	126,70
Ford Motor.	62,00	62,00
Gen. Electric	102,50	101,00
Gen. Foods	52,00	52,00
Gen. Motors	98,80	99,00
Gilette	—	43.20
Goodrich	37.00	37.00
Goodyear	23.00	23.20
Gulf Oil	245.00	270.00
Husky Oil	130.00b	132.80
Imperial Oil	76.50	82.50e
Inco	56.00	56.10
IBM	133.00	133.50
Int. Flavors	34.20	33.70
Int. Tel. en T.	54.20	54.20
Kennecott	75.50	79.00
Litton Ind.	95.50	99.00
Lockheed	73.90	75.00
Mc. Donnell	84.50	89.00
Merck Co.	125.10	127.80
Minnesota	100.00	102.00
Mobil	130.00	148.00
National Can.	42.30	44.00
Nat. Dist & C.	55.20	55.50
NCR Corp.	146.00d	152.00
N.A. Philips	54.00	55.00
Occidental	56.50	59.80
Pepsi Co	42.50	43.00
Ph. Morris	63.00	65.00
Philips P.	107.00	108.00
Polaroid	44.60	45.00
Procter & C.	137.00	137.00
RCA Corp.	44.80	45.00e
Rep. Steel	45.10	45.10
Reynolds I	65.00	65.00
Sears	33.00	32.30
Shell Can.	56.00	58.80
Shell Oil	128.10	136.00
Sperry Rand	106.70	107.00
Standard Br.	54.00	53.00
Standard Oil.	137.00	144.50
Sterling Dr.	32.20	33.10
Sun Oil C.	150.00	162,00b
Tandy Corp.	61.50	64.00
Texaco	75.00	77.50
Texas Instr.	193.00	195.50
Transam C.	32.70	33.00
Un. Carbide	84.00	85.00
Un. Pacific	177.50	182.00
U. Brands.	23.80	25.50
U.S. Steel	39.20	39.10
Warner L.	39.00	39.50
Westingh.	46.70	46.60
Woolworth	44.70	45.20
Xerox	117.30	117.00
Dai-Ichi K.	295.00	290.00
Nippon Elec.	—	—
Pioneer El.	151.00	152.00
Sanyo Electr.	153.00	151.00
Sony Corp.	[illegible]	256.00

Douwe Egberts koffie in prijs verlaagd!



Paarsmerk: ~~f4,04~~ nu: f3,86



Roodmerk: ~~f4,40~~ nu: f4,22



Zilvermerk: ~~f4,48~~ nu: f4,30

MAZON

fabrikant van automarkeringen
vraagt enkele jeugdige
PARTTIME MEDEWERK(ST)ERS
voor eenvoudig montagewerk.
Werktijden in overleg.
Aanmelden persoonlijk vanaf 11.00 uur
MAZON B.V. Gasthuisgraaf 8, ind.terrein Sittard.

Te koop DIRECTIEWAGEN BMW 630 CS automatiek 1977

77.000 km, niet van nieuwe te onderscheiden, schadevrij, Fjord bleu metallic, aluminium velgen, electrische ramen, spiegel. Nieuwe gasinstallatie.

AMERICAN CARS - SCHIMMERT
Tel. 04404-1888

In GEULLE vragen wij:

Bezorgers

voor vervanging bij ziekte of afwezigheid van de huidige.
Tel. 043 - 54477

Limburgs Dagblad 'n fijne krant

KREDIET INFORMATIE

WIJ KUNNEN U SNEL EN DISCREET AAN DE JUISTE LENING HELPEN

Krediet op langere looptijd mogelijk. Overlijdensrisico gedekt tot ƒ 25.000,- à ƒ 40.000.- Geen bijkomende kosten. PL en CC. **Overname goedlopende leningen mogelijk.** Leningen worden door ons meestal dezelfde dag thuisbezorgd.

KONTINU KREDIET à 2%

ƒ 5000	ƒ 100.- p.m. incl. rente + aflossing
ƒ 7500	ƒ 150.- p.m. incl. rente + aflossing
ƒ 10000	ƒ 200.- p.m. incl. rente + aflossing
ƒ 12500	ƒ 250.- p.m. incl. rente + aflossing
ƒ 15000	ƒ 300.- p.m. incl. rente + aflossing
ƒ 20000	ƒ 400.- p.m. incl. rente + aflossing
ƒ 25000	ƒ 500 - p.m. incl. rente + aflossing

geen extra kosten

Informeer vrijblijvend naar uw mogelijkheden. **Bel: 04494-51359 of 47509**

SCHMIDT's & BANKIERS
Narcissensingel 18, 6163 EC Geleen
Kantoortijden van 9.00 tot 21.00 uur.

---

merida keukenboetiek

maastricht

Wegens verbouwing gesloten van 25 febr.-10 mrt.

De filialen te Geleen en Hoensbroek blijven open.

PRIVE NIGHT-CLUB 007

EXCLUSIEVE
BAR
STRIPTEASE

Boschstraat 96 · Maastricht (Nederland)
Tel. 043 · 13485

Restaurant
La Truite d'Or
GULPEN
Tel 04450-1500
Zaterdagavond - zondagavond aan de vleugel Jo Ritzerveld
S.v.p. even bellen

Bij beschikking van de Arrondissementsrechtbank te Maastricht van 8 november 1979 is mr. J.W.G. Bardoul op eigen verzoek ontslagen als curator in het faillissement van F.W. Gielen, wonende te Heerlen aan de Anjelierstraat no 126 en is ondergetekende benoemd tot curator. Bij beschikking van dezelfde Rechtbank van 31 januari 1980 is voormeld faillissement opgeheven wegens gebrek aan baten.
Heerlen, 15 februari 1980
De curator,
Mr. A.J.P. Lemmen.
Burg. de Hesselleplein 15
Heerlen.

CORSTENS-VERSCHUREN koopt

Zat. 23 febr. mankanaries, kneu & sijsbastaards 10, donkere 9, popjes 5, rode mannen & poppen 12, roodzalm mannen 12, popjes 10, putterbastaards 20 p.st., diamantduiven 10, parkieten 8, zebravinken 6 p.p. Vogels brengen ECHT 11.15-12 uur, Bovenste Eind 2. BEEK 12.45-13.30 uur Pr. Mauritslaan 50. HEERLEN: 14.15-15.00 uur Emmastr. 7a. SITTARD: 15.30-16.15 uur Putstr. 10.

TOCHT weg in 'n wip met een Ellen®

tocht strip

Verkrijgbaar bij ijzerwaren, dhz-zaken en uw warenhuis

Elton b.v., Postbus 5, 9300 AA Roden.

GELDLENINGEN HUSJO

	48 mnd	60 mnd	96 mnd	2e hyp. 120 mnd.	con. cred.
6000	168,-	144,-	109,-	---	90,-
9000	246,-	210,-	157,-	---	135,-
15000	403,-	342,-	253,-	234,-	225,-
19000	508,-	430,-	317,-	293,-	285,-
25000	667,-	565,-	416,-	381,-	375,-
30000	800,-	678,-	499,-	455,-	450,-
40000	---	---	---	603,-	---

Gratis betrouwbaar advies. Alle bedragen t/m 100.000 zonder kosten. PL t/m 96 mnd. 2e hypotheek t/m 240 mnd. Overlijdensrisico gedekt t/m 20.000,–.

Aflossingen nergens zo voordelig. Lopende leningen nemen wij over. Voor inlichtingen: Husjo Hommerterweg 270, Amstenrade of bel 04492-2460. Kantooruren van 9.00 tot 21.00 uur, 's zaterdags van 9 tot 12 uur.
(Uw intermediair).

---

elle Prive-Club

Kapoenstraat 29 (50 m van het Vrijthof)
Tel. 043-18884
Maastricht · Holland

Bang & Olufsen

Beocenter 7000

3 jaar garantie

Alle bronnen van muziek in uw handpalm. Zes FM radio-zenders. Grammofoon. Cassetterecorder. Met 'n lichte druk op de toets van de afstandbediening bespeelt u de drie-in-één kombinatie van de Beocenter 7000. En op elke instruktie regaeert hij met duidelijk oplichtende cijfers en letters op het bedieningspaneel. Ook bediening op het toestel zelf is natuurlijk mogelijk. Bijvoorbeeld om een bandopname te programmeren voor een moment dat u niet thuis bent. De micro-computer onthoudt het en voert het feilloos uit. De Beocenter 7000 is haast misleidend bescheiden van afmetingen. Het uitgangsvermogen van dit komplete muziekcentrum is maar liefst 2 x 40 Watt RMS.

De nieuwe manier van muziek maken. Radio, grammofoon en cassetterecorder kommandeert u vanuit uw stoel.

Bang&Olufsen
De Deense vormgevers van beeld en geluid

Brunssum	**T.V.C. Weyden b.v.** Kerkstraat 55, Tel. 045-252342
Buchten	**Electro J. Hoens** Oude Baan 1, Tel. 04498-1513
Geleen	**T.V.C. Weyden b.v.** Annastraat 2, Tel. 04494-42605
Heerlen	**Electro Wijnbergen** Limburgiastraat 41, Tel. 045-720560
	T.V.C. Weyden b.v. O. Nassaustraat 38-40, Tel. 045-715484
Heerlerheide	**Beocenter Bemelmans b.v.** Wannerstraat 10-12 (markt), Tel. 045-212330
Kerkrade	**T.V.C. Weyden b.v.** Theaterpassage 9, Tel. 045-452765
Nieuwenhagen	**Gijs de Jong** Markt 48, Tel. 045-312508
Schinveld	**Kruitz Electro** Pres. Rooseveltstraat 12, Tel. 045-251275
Simpelveld	**Keulen electronic b.v.** Dorpsstraat 23, Tel. 04442-1373
Stein	**Electro J. Hoens** Winkelcentrum, Tel. 04495-2735

---

mayfran INTERNATIONAL

Mayfran Limburg B.V., postbus 31032, 6370 AA Schaesberg (L), tel. 045-311155 handelend onder de naam Mayfran International, is een dochteronderneming van de amerikaanse industriegroep **Fischer Industries,** internationaal werkzaam op het terrein van fabrikage en montage van transportsystemen en apparaten voor rekuperatie en verwerking van industriële afvallen o.a. metaalspanen, plaatschroot, huisvuil en oud papier.
In het bedrijf zijn ca. 180 mensen werkzaam.

Mayfran Limburg b.v. vraagt

MAGAZIJNMEESTER

Inkomende goederen en grondstoffen worden zowel in een gesloten, centraal magazijn, alsook in open magazijn in de diverse produktieafdelingen opgeslagen.

De magazijnmeester is verantwoordelijk voor de aanname van de goederen en grondstoffen, de kontrolle naar kwaliteit en hoeveelheid, alsook voor de distributie en opslag ervan in het bedrijf.
Hij voert de magazijnadministratie en geeft leiding aan enkele medewerkers.

De magazijnfunktie behoort tot de groep **material management**. De kwaliteitskontrolle geschiedt in samenwerking met de kwaliteitsdienst.

Voor deze funktie wordt een medewerker gezocht, die reeds als zodanig, bij voorkeur in de metaalindustrie, over een 3-5 jarige ervaring beschikt.
Opleiding op M.T.S.-niveau. Kennis van de engelse en duitse taal is gewenst. Leeftijd 25 - 35 jaar.
Een psychologisch onderzoek kan deel uitmaken van de selektieprocedure.

Belangstellenden worden verzocht schriftelijk te solliciteren met vermelding van uitvoerige inlichtingen, vergezeld van een recente pasfoto.

Taxi-Centrale
Fa. Hanneman Kerkrade

zoekt op korte termijn een energieke

CENTRALIST

voor wisseldiensten.
- die een opleiding heeft op minimaal Mavo-niveau.
- leiding kan geven.
- in de leeftijd van 25 tot 30 jaar, ervaring strekt tot aanbeveling.

Uitsluitend schriftelijke sollicitaties te richten aan Fa. Hanneman, Postbus 1011, 6460 BA Kerkrade.

Bij vonnis van de Arrondissements-Rechtbank te 's-Hertogenbosch dd. 16 januari 1980 is het faillissement van A.A.C. Heefer, wonende te Veldhoven, Lange Kruisweg 66a, opgeheven wegens de toestand des boedels.
Mr. A.S. Maas
Geesteranus-Lange
curatrice
Postbus 112, Veldhoven

Brug groothandelscentrum
Biallass B.V., Kissel 30 te Heerlen
heeft plaatsingsmogelijkheden voor
FLINKE BIJRIJDER
eventueel met groot rijbewijs en
MAGAZIJNBEDIENDE
eventueel met groot rijbewijs, ervaring gewenst.
Salaris volgens cao groothandel levensmiddelen.
Sollicitatie schriftelijk, maar kan ook na telefonische afspraak 045-725252, toestel 5.

Zelfst. werkende
KOKS
WERKSTERS
SERVEERSTERS
WERKSTUDENTES
voor
BEDIENING
BUFFET
KEUKEN
04406-15726 - 15325
dhr. Huijnen
Wienerwald
Grendelplein 8
Valkenburg

Inspraak verbetering Brabantse en Midden-Limburgse kanalen

De Minister van Verkeer en Waterstaat heeft de Raad van de Waterstaat verzocht advies uit te brengen over de nota met bijlagen betreffende

analyse verbetering Brabantse en Midden-Limburgse kanalen.

Het gaat daarbij in hoofdzaak om:

a) de mate van verruiming van de Brabantse en Midden-Limburgse kanalen

b) de keuze tussen de hoofdalternatieven:
- de Zuid-Willemsvaart wordt verruimd
- de Zuid-Willemsvaart wordt verruimd en om 's-Hertogenbosch geleid
- er wordt afgezien van het verruimen van de Zuid-Willemsvaart noordelijk van Veghel
  in plaats daarvan wordt het Wilhelminakanaal verruimd
- zowel de Zuid-Willemsvaart (door c.q. om 's-Hertogenbosch) alsook het Wilhelminakanaal worden verruimd.

c) de keuze met betrekking tot het verloop van het hoofdvaarwegennet in de provincie Noord-Brabant.

Zoals gebruikelijk stelt de Raad van de Waterstaat een ieder in de gelegenheid zijn visie op de plannen te geven. Daartoe ligt de nota vanaf 25 februari t/m 30 april 1980 gedurende de openingsuren voor een ieder ter inzage op de secretarie van de gemeenten:

's-Hertogenbosch	Someren	Gilze Rijen
Rosmalen	Nuenen Gerwen	Dongen
Den Dungen	en Nederwetten	Oosterhout
Berlicum	Son en Breugel	Geertruidenberg
Schijndel	Best	Raamsdonk
Heeswijk-Dinther	Oirschot	Wessem
Veghel	Oost-, West-	Heel en Panheel
Lieshout	en Middelbeers	Thorn
Beek en Donk	Diessen	Hunsel
Aarle-Rixtel	Moergestel	Grathem
Erp	Hilvarenbeek	Nederweert
Helmond	Berkel-Enschot	Weert
Asten	Tilburg	Budel,

op de kantoren van het Openbaar lichaam agglomeratie Eindhoven, stadsgewest Breda, streekorgaan gewest Helmond, stadsgewest 's-Hertogenbosch, stadsgewest Tilburg, samenwerkingslichaam regio Uden-Veghel, streekgewest Weert en stadsgewest Roermond, alsmede in de openbare bibliotheken van dezelfde plaatsen.

De Rijkswaterstaat zal over de in de nota behandelde plannen voorlichting geven op:

dinsdag 4 maart 1980 aanvang 20.00 uur	Ontmoetingscentrum, Otterweg 29, Beek en Donk
donderdag 6 maart 1980 aanvang 20.00 uur	Cultureel Centrum "De Munt" Muntpassage 9, Weert
dinsdag 11 maart 1980 aanvang 20.00 uur	Casino Pleinzaal Parade 23, 's-Hertogenbosch
donderdag 13 maart 1980 aanvang 20.00 uur	Stadsschouwburg, Studiozaal Schouwburgring, Tilburg
dinsdag 18 maart 1980 aanvang 20.00 uur	Café Restaurant Engelman Havenstraat 7, 1e etage, Maasbracht.

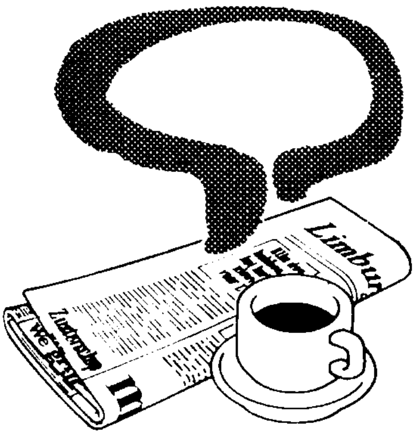
Op de voorlichtingsavonden te Weert en Maasbracht zullen vertegenwoordigers van de Belgische overheid aanwezig zijn om zo nodig informatie te verschaffen over de betekenis van de gepresenteerde alternatieven voor de relatie tussen het Nederlandse en Belgische vaarwegennet.

Degenen, die hun mening met betrekking tot deze plannen kenbaar willen maken, dienen dit schriftelijk te doen en hun brieven uiterlijk **vóór 1 mei 1980** te richten aan het secretariaat van de Raad van de Waterstaat, Postbus 20906, 2500 EX 's-Gravenhage.

De Commissie voor de Scheepvaartwegen en de Commissie voor de Waterhuishouding van de Raad van de Waterstaat stellen degenen die in hun schriftelijke reactie daartoe de wens te kennen hebben gegeven, in de gelegenheid hun standpunt toe te (doen) lichten in een openbare hoorzitting.
Plaats en datum zullen nog nader bekend worden gemaakt.

Limburgs dagblad voor Oostelijk Zuidlimburg
Vrijdag 22 februari 1980 ● Pagina 13

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTIE: BEN ROMIJN EN WINUS DE ROUW. CHEF-EDITIEREDACTIE: JO JEURISSEN. KANTOREN: 6411 EM HEERLEN. NOBELSTRAAT 12. TEL. 045-719317; 6461 ED KERKRADE. MARKT 42. TEL. 045-455506: 6431 HB HOENSBROEK. KOUVENDERSTRAAT 91. TEL. 045-218555: 6443 CB BRUNSSUM. RUMPENERSTRAAT 36. TEL. 045-256363; 6371 GV SCHAESBERG. FR. ERENSLAAN 4. TEL. 045-311719; 6466 HN SPEKHOLZERHEIDE. AKERSTRAAT 124. TEL. 045-411044.



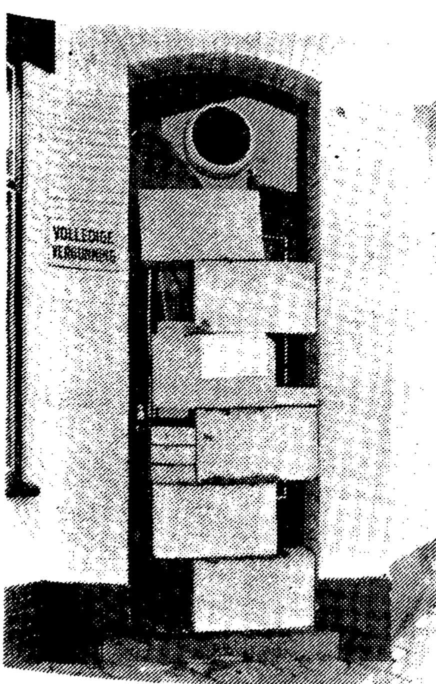
Bewondering

● *De raadsvergadering in Nieuwenhagen ging gisteravond nogal ongebruikelijk snel, zeker gezien het feit dat er niet minder dan veertig agendapunten op het programma stonden. Zeker de helft van de te behandelen punten waren echter zogenaamde „hamerstukken" en raadsvoorzitter Jongen kreeg dan ook bijna een lamme arm van al dat kloppen. Het voorstel, akkoord gaan, kloppen en bladeren ging zo snel dat de heer Jongen niet kon nalaten aan Piet Sporken te vragen of hij het allemaal nog wel kon bijhouden. Sporken op zijn beurt: „Ik heb bewondering voor het feit dat u nog zo snel bent op uw leeftijd, meneer de voorzitter".*

Verontwaardigd

● *Piet Sporken was gisteravond overigens best in vorm. Zeer verontwaardigd was hij over de opmerking van burgemeester Jongen dat hij de raadsstukken blijkbaar niet tevoren had ingezien. Het ging over het garanderen van een geldlening van tweehonderdduizend gulden aan SVN ten behoeve van de bouw van een clubhuis met bestuurskamer. Sporken zei voor het eerst te horen, dat de totale kosten vier ton zouden gaan bedragen. Burgemeester Jongen: „Dat had u toch kunnen weten". Het raadslid enige agendapunten verder hierop terugkomend: „Ik vind het niet juist dat u mij verwijt dat ik de stukken van tevoren niet heb ingezien, meneer de voorzitter. Dat is ook geen wonder. Wie gaat er nu een raadsvergadering beleggen net na de carnaval? Bovendien was het gemeentehuis ook enige tijd gesloten". Burgemeester Jongen zweeg veelbetekenend.*

Metselaars



● *Dat Sonja, dochter van een bekend Schinvelds kastelein, gistermorgen te laat op school kwam, gebeurde niet omdat haar moeder zich na al die carnavalsdagen verslapen had. Sonja was echt op tijd klaar, maar ze kwam gewoon de deur niet uit. Want enkele stamgasten van het door haar ouders beheerde drankhuis hadden 's morgens vroeg en in alle stilte de deur van het café dichtgemetseld. Op de nieuwe, stenen deur stond met grote letters „rustdag" te lezen. En omdat papa Wiel de sleutel van de zijdeur in de auto had liggen en de werkster de andere sleutel had meegenomen, moest zij wachten totdat de werkster kwam voordat zij naar school kon gaan. De twee vermoedelijke daders, Festus en Tobi, die beiden bij d'r Wiel in dienst zijn, waren tot gistermiddag nog niet opgespoord.*

Paniek

● *Onder de abonnees van het Heerlens Streektheater is gistermorgen een lichte paniek uitgebroken toen zij lazen, dat de acht voorstellingen van D'r Soekernonk, waarvan op woensdag 19 maart de eerste uitvoering wordt gegeven, uitverkocht waren. Deze mededeling berust uiteraard op een vergissing. Er had moeten staan: van de zestien voorstellingen zijn er acht uitverkocht. Geen reden tot paniek dus. U kunt er nog allemaal in, tenminste als u op tijd uw reserveringskaart instuurt. En zoals iedere rechtgeaarde abonnee weet dient u voor 1 maart op te geven op welke datum u graag te gast bij „D'r Soekernonk" wilt zijn.*

„Ondernemen wordt me in Brunssum onmogelijk gemaakt"

'Gat' Kerkstraat wordt niet bebouwd

Van onze verslaggever

BRUNSSUM – „Het ondernemen wordt me onmogelijk gemaakt. En dat in deze tijd van werkloosheid", zegt een kwade Jo Hoevenaars, eigenaar van een winkel in huishoudelijke artikelen aan het eind van de Kerkstraat in Brunssum. Hij is van mening, dat het de schuld van de gemeente Brunssum is, dat zijn ambitieuze nieuwbouwplannen niet verwezenlijkt kunnen worden. Nieuwbouwplannen, waar hij naar zijn zeggen honderdduizend gulden en tweeëneenhalf jaar werken heeft ingestopt.

Hoevenaars is eigenaar van het al jaren braakliggend stuk grond op de hoek van de Kerkstraat/Koutenveld en het daaraan grenzende grote winkelpand. Een aantal jaren geleden klopte de gemeente bij Hoevenaars aan met de vraag of hij bereid was een vijftig vierkante meter van het braakliggende stukgrond aan haar te verkopen. Brunssum heeft die nodig voor de realisering van de binnenring rond het voetgangersgebied in de Kerkstraat.

Toezegging

Hoevenaars was daartoe wel bereid, maar verlangde op zijn beurt, dat de gemeente toestemming zou geven voor de bouw van een nieuw winkelpand, met daarboven appartementen, op de plaats van de oude winkel en het overblijvende deel van het braakliggende terrein. Hoevenaars kreeg schriftelijk de toezegging dat de gemeente hem wat zijn nieuwbouwplannen betreft ter wille zou zijn.
Hoevenaars zette het architectenbureau Vandeberg-Weckseler aan het werk en er kwam een plan uit de bus, dat voorzag in een winkelpand met daarboven 24 twee- en driekamerflats. Het pand zou vier verdiepingen krijgen en veertien meter hoog worden. Na wat schermutselingen met de welstandscommissie, die nogal opzag tegen de massaliteit van het pand, werd het plan ter goedkeuring naar GS gestuurd. Dit was nodig omdat de goten 70 cm hoger gepland waren dan het in dit deel van de Kerkstraat vigerende bestemmingsplan toelaat.

GS wees de nieuwbouwplannen af. Niet om die zeventig centimeter, maar omdat er in vijf in plaats van in vier lagen zou worden gebouwd. Hoevenaars ging opnieuw naar de gemeente en nu met plannen, waarbij de goten 70 centimeter lager waren voorzien. De gemeente liet nu echter weten dat de hoogte van de goten niet zo belangrijk meer was, maar dat Hoevenaars een hele verdieping van zijn winkel/woonpand moest afhalen. Volgens Hoevenaars is dat echter niet mogelijk, omdat het hele plan dan financieel niet haalbaar meer zou zijn.

Onteigenen

Het gemeentebestuur zwichtte echter niet voor dat argument en heeft de winkelier te verstaan gegeven, dat hij, ondanks een op schrift staande toestemming, dat hij in vier lagen mocht bouwen, niet langer voor dat soort plannen op medewerking van de gemeente hoeft te rekenen.

Hoevenaars is daar woedend om. „In de Kerkstraat mogen anderen wel in de hoogte bouwen. Denk maar eens aan de flat bij V. en D. Waarom ik niet?" zo zegt hij. Hij heeft zijn plannen maar in de kast gestopt. Het braakliggend stuk grond wordt voorlopig niet bebouwd. Het gemeentebestuur is inmiddels een onteigeningsprocedure begonnen om de benodigde vierkante meters toch in eigendom te verwerven.

● *Op deze plek in Brunssum wijst de heer Hoevenaars naar het braakliggende stuk grond dat hij bebouwen wil ...*



● *Bestuurslid mr. F. Eliëns van het St. Pancratiuskoor overhandigt de scheidende president E. Akkerman een attentie nadat hij hem de erespeld van verdienste van het koor heeft uitgereikt.*

Mr. J. van Dijk nieuwe president Pancratiuskoor

Van onze verslaggever

HEERLEN – Mr. J.C.N. van Dijk, wonende aan het Dalpad in Heerlen is sedert gisteravond de nieuwe president van het koninklijk Heerlens mannenkoor St. Pancratius. De heer van Dijk is directielid van het Algemene Bank Nederland. Hij is de opvolger van mr. Eugène Akkerman, die zich niet meer herkiesbaar stelde nadat hij vanaf 1965 eerste man van het befaamde koor uit Heerlen is geweest.

Secretaris Dolf Peters van St. Pancratius belichtte in zijn afscheidswoord tijdens de jaarvergadering, welke in het HKB-gebouw werd gehouden, nog eens de vele verdiensten van de scheidende president voor het mannenkoor. Zijn inzet bij de organisatie van de reizen naar Amerika, Canada en vooral Israel, zijn grote musikale belangstelling, zijn befaamde ontvangsten en vooral zijn inzet rond de viering van het eeuwfeest van het koor. Het bestuur van het mannenkoor St. Pancratius kreeg nog een tweede aanvulling. Ook de heer P.G. van Odijk, directeur algemene zaken van de Glasmaatschappij, werd in het bestuur gekozen. Ook hij woont in Heerlen en heeft ruime belangstelling voor muziek, kunst en sport.

Concerten

Tijdens de jaarvergadering werd ook het programma voor 1980 aan de leden voorgelegd. Hoogtepunten daarin zullen ongetwijfeld een opnamen voor de KRO worden, de opluistering van een provinciale dag van de Evangelische Oproep op 19 april, een concert in de Schouwburg Heerlen op 2 mei en de opluistering van het tweede lustrumfeest van de Verpleegklinieken. Ook wordt gedacht aan het laten maken van een nieuwe kerstplaat van het koor.

Meningsverschil in raad Nieuwenhagen

PvdA niet eens met vorming commissies

NIEUWENHAGEN – PvdA-raadslid Jan Bonten heeft gisteravond in de raadsvergadering in Nieuwenhagen bij het benoemen van de leden voor twee commissies zijn ongenoegen geuit over het feit dat zijn fractie „door bepaalde groeperingen" steeds buiten commissies wordt gehouden. „Ik zou graag een bredere samenstelling van de commissies zien en dat wordt vanuit een bepaalde hoek door allerlei manipulaties consequent tegengehouden", aldus Bonten verontwaardigd.

De heer Bonten doelde hierbij op het standpunt van de coalitie, naar voren gebracht door Wiel Heinrichs (fractie Bertram), dat de commissie van advies en bijstand aan B. en W. en de commissie van advies en bijstand aan de gemeenteraad uit drie leden plus een voorzitter zouden moeten bestaan conform het voorstel van B. en W. Bonten vond dat de commissies uit vier leden moesten bestaan: uit elke raadsfractie één lid. Zijn voorstel werd echter met elf tegen twee stemmen verworpen. Wiel Heinrichs: „De raad is met drie leden uit drie fracties genoeg vertegenwoordigd. De insinuaties van de heer Bonten beginnen me langzamerhand de keel uit te hangen. Dat is je reinste rioolpincherpolitiek". Jan Bonten was het overigens ook niet eens met de voorgestelde benoemingsprocedure voor de beheerscommissie van de Centrale Antenne Inrichting (CAI). Het raadslid was van mening dat ook hier geen juiste verdeling van de leden werd voorgesteld. „De bewoners van huurwoningen dreigen duidelijk ondervertegenwoordigd te raken", meende hij. „Bovendien is mij niet duidelijk hoe men precies in die commissie komt. De bewoners zijn met twee commissieleden in elk geval veel te karig bedeeld", stelde hij. Raadslid R. Silvertand (fractie Bertram) wees zijn collega erop, dat het voorstel (twee leden uit de raad, twee uit de woningbouwvereniging, een lid uit B. en W., drie leden van de vrije sectorwoningen en twee uit huurdersbelangengroeperingen) ook van de bewonersgroepen zelf was gekomen. Bonten hield desondanks staande dat de verdeling niet juist was.

Verkeersproblemen in Terwinselen

Buurtraad gaat enquête houden

Van onze verslaggever

TERWINSELEN – De buurtraad Terwinselen is momenteel druk bezig alle wensen en problemen van de buurt en buurtbewoners te inventariseren. Via een enquête in de wijk wil het bestuur volledig op de hoogte blijven van alle buurtaangelegenheden.

Vooral verkeersproblemen spelen in Terwinselen een grote rol. In de wijk wonen veel jonge gezinnen met kinderen. Snelverkeer door de wijk zal daarom zoveel mogelijk beperkt moeten blijven. De bewoners hebben een lijst van wensen op verkeersgebied. Dat zijn onder andere een betere beveiliging van de oversteekplaats in de Schaesbergerstraat. Deze wordt vooral gebruikt door leerlingen van de basisschool „de Doorkijk" en bejaarden van Firenschat. Andere wensen zijn verkeersdrempels in de zijstraten van de Caumerstraat, Winselhofstraat en Tunnelweg en iets doen aan het gevaarlijk parkeren in de Singelweg, Caumerstraat en Piusstraat. Verder zijn er parkeerproblemen in de Hubertuslaan en Strijthagenweg.

Ook vragen de bewoners zich af wanneer het hekwerk bij het bejaardenhuis Firanschat op de hoek Caumerstraat-Schaesbergerstraat herplaatst zal worden. Het hekwerk werd op verzoek van de bewoners van Firenschat geplaatst, maar daarna werden bezwaren gemaakt omdat het verkeer geen goed uitzicht zou hebben. Een telefooncel in de wijken Knip en Maar is erg gewenst. Het bestuur van de buurtraad is verder van plan een onderzoek in te stellen naar herinvoering van de Sinterklaasoptocht in Terwinselen en ook zullen het houden van een eigen carnavalsoptocht en het oprichten van een kinderspeelplaats in overweging worden genomen.

Al deze problemen zullen aan de orde komen tijdens de openbare vergadering van de buurtraad op dinsdag 26 februari om 20.30 uur in café De Maar aan de Caumerstraat.

Inbrekers in sexshop gegrepen

HOENSBROEK – De politie in Hoensbroek heeft de 28-jarige E.H. uit Heerlen, de 18-jarige E.C. en de 23-jarige M.H., beiden uit Nuth, op heterdaad betrapt bij een inbraak in een sexshop in het centrum van deze gemeente. Het drietal werd ingesloten.

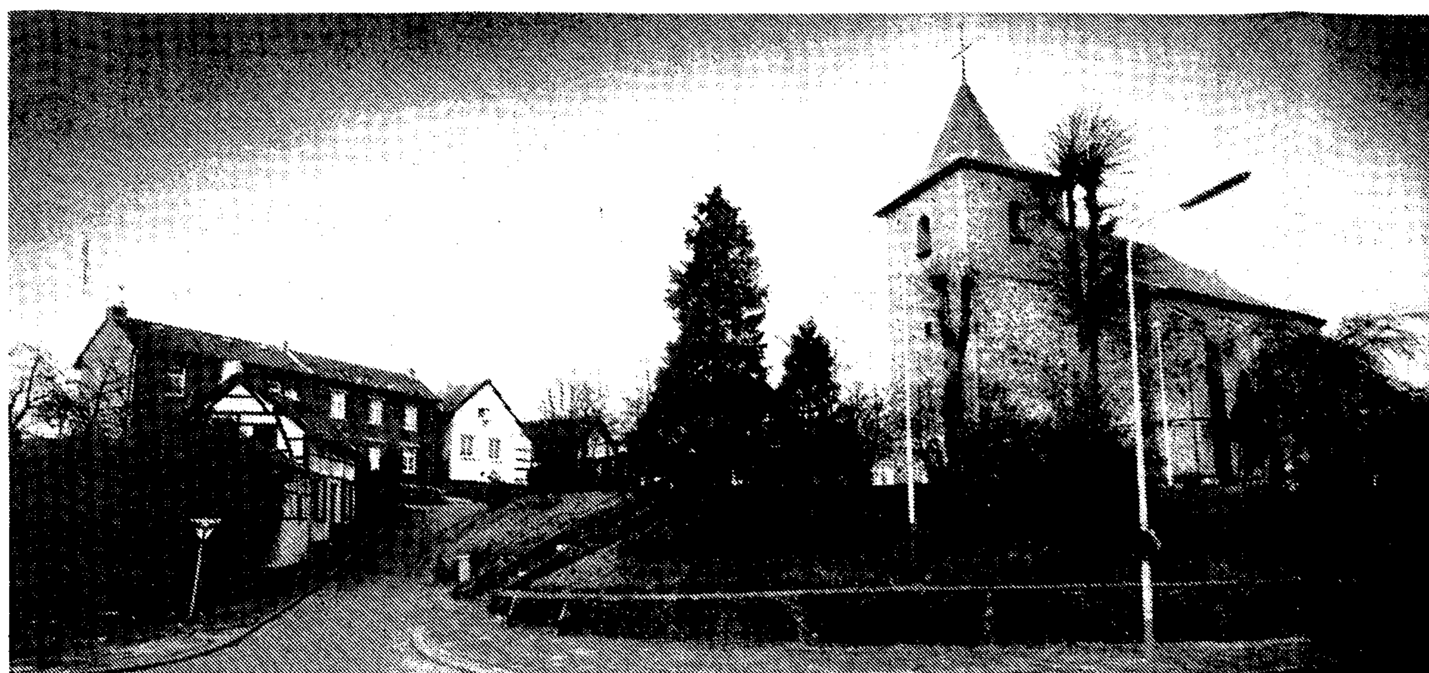
Dieven hielden „opruiming" in bouwkeet

HEERLEN – Bij een inbraak in een bouwkeet aan de Ganzeweide in Heerlen zijn twee telefoontoestellen, een telmachine, een zwarte leren jas met calculator en tekenbenodigdheden en een zwart leren vest gestolen. De waarde van een en ander is nog niet bekend. Men was de keet binnengekomen door een raam open te breken aan de achterzijde van het pand.

Onbekenden hebben woensdagnacht ingebroken in een drogisterij aan de Stanleystraat in Heerlen en daarbij een bedrag van ruim tweehonderd gulden uit de kassa gestolen. Het kleingeld (ongeveer vijftig gulden) werd niet meegenomen.

Wordt Kerkberg beschermd dorpsgezicht?

Gemeente Eygelshoven richt verzoek aan CRM



● *Het pitoreske hoekje oud-Eygelshoven dat het gemeente als beschermd dorpsgezicht bestuur graag aangemerkt ziet*

EYGELSHOVEN – Het gemeentebestuur van Eygelshoven heeft een verzoek ingediend bij CRM om van de Kerkberg een beschermd dorpsgezicht te maken. Boven op de Kerkberg, de vroegere bakermat van Eygelshoven, ligt het oude kerkje. Sinds kort is dit historisch kerkje voorzien van een buftenverlichting.

Verder staat in die omgeving het Henckenshuis dat uit 1789 dateert. Het huis valt onder de Monumentenzorg en werd in de vijftiger jaren gerestaureerd. Momenteel is de Rijkspolitie hierin gehuisvest. Naast enkele vakwerkhuisjes is ook de Hoeve Valkenberg in het plan opgenomen. De hoeve is voor vele Eygelshovenaren een doorn in het oog. De voormalige boerderij Haeren staat op instorten en de afgelopen tijd zijn er heel wat protesten geweest vanwege het minder fraaie gezicht. Eigenaar van Leendert uit België wil graag de hoeve restaureren en er een vijftal woningen in realiseren. Maar zonder subsidie van de overheid is een en ander niet te realiseren. Wethouder Logister heeft zelfs persoonlijk gouverneur Kremers hierop gewezen, echter voorlopig zonder resultaat. Als het verzoek door CRM wordt gehonoreerd, is dat een mooie erkenning voor het hart van Eygelshoven.

Inbraak in supermarkt

KERKRADE – Onbekenden hebben ingebroken in een supermarkt aan het Eikerplein in Kerkrade en daarbij goederen ter waarde van ruim achttienhonderd gulden ontvreemd. De dieven namen onder andere 35 aanstekers mee, levensmiddelen, sigaren, sigaretten en shag. Men was het pand binnengedrongen door vernieling van een ruit.

Ingebroken werd ook in een woning aan de Oranje Nassaustraat in Kerkrade. Ontvreemd werden een radio en een geldkist met daarin bescheiden zoals een spaarbankboekje en verzekeringspapieren. Ook hier was men het pand binnengekomen door vernieling van een ruit. De totale schade wordt geraamd op circa negenhonderd gulden.
Bij een inbraak in een woning aan de Drievogelsstraat in Kerkrade zijn twee mijnwerkerslampen, enkele pakjes sigaretten en een karbiedlamp gestolen. Men was de woning binnengekomen door een gat te boren in het raamkozijn van twee deuren waardoor de spanjoletsluiting kon worden geopend. De schade is nog niet bekend.

+++ KUNST TE KEUR

Koffieconcert in Schaesberg

SCHAESBERG – In het kader van de concertreeks van de Muzikale Kring Schaesberg wordt zondag om 12.00 uur in de aula van het Eyckhagencollege te Schaesberg een koffieconcert gegeven door een trio, bestaande uit Tiny Bakker, viool; Al Jacobs, hobo en Elly Jacobs, piano. Uitgevoerd worden werken van Naudot, Wieniawski, Bach, Fargues en Johann Christoph Friedrich Bach.

Koffieconcert van Harpe Davids

BRUNSSUM – Fanfare Harpe Davids uit Treebeek verzorgt zondag om 11.30 uur in D'r Brikke-oave te Brunssum een koffieconcert. Het korps zal onder leiding van de heer Vliex o.a. uitvoeren Military Escort, Scenes from the countryside, Colonel Bogey mars en the black and white minstrel show selectie.

BIOSCOPEN

HEERLEN

Royal
Enter the dragon, dag. 14.30 en 20.30 uur. Za. en zon. 14.30, 19.00 en 21.30 uur, 12 jr.

Rivoli
Meteoor, 3e week, dag. 15.30 en 20.00 uur, za. en zo. 14.30, 19.00 en 21.30 uur, 12 jr.
The eagle has landed, nachtvoorstelling, vrij. en za. 24.00 uur.
Panda's avontuur, za., zo. en wo. 13.30 uur.

Passage
1, 2, 3 nu, dag. 14.00, 16.00, 18.00, 20.00 en 22.00 uur, 18 jaar.
Porno disco, nachtvoorstelling, do. t/m zo. 24.00 uur, 18 jaar.

H5
The Wanderers, dag. 14.30 en 20.30 uur, 16 jaar.
Jungle book, dag. 14.00 en 16.00 uur, a.l.
2 granieten vuisten, dag. 20.00 uur, 16 jr. Vier vuisten op safari, dag. 16.00, 19.00 en 21.00 uur, 12 jr.
Emanuelle en de blanke slavinnen, dag. 13.45, 15.45, 18.45 en 20.45 uur.
Young Bruce Lee, dag. 14.15, 16.15, 19.15 en 21.15 uur. 16 jr.
La grande bouffe, do. t/m zo. 22.45 uur, 16 jr.
Doodsklok, do. t/m zo. 22.30 uur, 16 jr.
Tom en Jerry, deel 3, za., zo. en wo. 14.00 uur, a.l.

HOENSBROEK

Royal
Het tweede omen, vrij. en za. 20.30 uur, zo. 17.00 en 20.30 uur.

UBACH O. WORMS

Grachttheater
Baby Face, za. 20.00 uur, zo. 19.00 en 21.00 uur, 18 jr.

Wijngrachttheater
Escape from Alcatraz, vrij., za., zo., ma. en di. 20.15 uur, 16 jr.
Deense snoepjes in Tirol, vrij. en za. 22.45 uur.
De schat van kasteel Candleshoe, za. en zo. 14.30 uur, a.l.
The battle of midway, za. en zo. 17.00 uur, 12 jr.

MAASTRICHT

Festival
The Wanderers, dag. 14.30 uur en 20.30 uur, 16 jr.

Palace I
Supervixers, dag. 14.00, 16.00 en 20.00 uur, 16 jr.

Palace II
Als adelaars vielen ze aan, dag. 14.15 en 20.15 uur, 5e week, 12 jr.
Dark Star, do. t/m zo. 22.30 uur, 16 jr.

Studio
L'Ivgongo, dag. 15.00 en 20.00 uur, 16 jr.

Royal I
Er op of er onder, dag. vanaf 12.00 uur, 18 jr.
Lange hete zomerorgie, vrij., za. en zo. 22.45 uur, 16 jr.

Royal II
Fast Charly, dag. 14.30 en 20.30 uur, 16 jr.
Survice, vrij., za. en zo. 22.30 uur, 16 jr.
Popeys superfestival, za., zo. en wo. 13.30 uur, a.l.

Mabi
Meteoor, dag. 14.00, 16.30 en 20.30 uur, za., zo. en wo. 16.00, 18.15 en 20.30 uur.
The mechanic, nachtvoorstelling, vrij. en za. 23.15 uur, 16 jr.

Midi
Apocalypse now, 6e week, dag. 14.00, 17.00 en 20.45 uur, 16 jr.
Emanuelle, 2e week, nachtvoorstelling, vrij. en za. 23.30 uur, 16 jr.
Sjors en Jimmy in het land der reuzen, za., zo. en wo. 13.45 uur.

Filmhuis
Mecaniwue, do., vrij., za. en zo. 20.30 uur.

EXPOSITIE

SITTARD

Museum 't Kritzraedthuis Rosmolenstraat 2
Tentoonstelling over grafische technieken bestaande uit 65 prenten van Nederlandse kunstenaars. Geopend maandag t/m vrijdag van 10.00 tot 12.00 uur en van 14.00 tot 18.00 uur, zaterdag en zondag van 14.00 uur tot 17.00 uur. Gesloten op 10, 17, 18 en 19 februari.

Schinveldse ondernemers over verplaatsing supermarkt

Nieuwbouw totaal niet noodzakelijk

SCHINVELD – De Schinveldse Organisatie van Zelfstandige Ondernemers is in tegenstelling tot wethouder B. Goossens (zie L.D. van 2 februari) van mening dat de uit zijn jasje gegroeide Edah aan het Wilhelminaplein in Schinveld niet overgeplaatst hoeft te worden naar het nieuwe winkelcomplex aan de markt, maar ook in het huidige winkelpand kan uitbreiden. Voorzitter Schreuder van de SOZO: „Rechts van de Edah staat een winkelpand leeg en het links aangrenzende winkelpand komt ook binnenkort leeg. Mogelijkheden genoeg voor de Edah om magazijnruimte te creëren".

Daarnaast vindt de SOZO het een taak van de directie van de Edah om de zaak aan de eisen van de tijd aan te passen, als deze uit zijn jasje groeit en de klanten niet op juiste en vlotte wijze kunnen worden geholpen. Nico Schreuder namens de SOZO: „Deze taak is niet weggelegd voor de gemeenteraad en zeker niet voor wethouder Goossens, die hiervoor vele tienduizenden guldens wil spenderen aan plannen waarvan de officiële onderzoeken uitwijzen dat ze niet wenselijk zijn. Deze zaken gaan zijn competentie als wethouder te buiten."

Verkeersproblemen

De verkeersproblemen die bij het laden en lossen van goederen voor de Edah op het Wilhelminaplein onstaan, zijn volgens de SOZO door het winkelbedrijf zelf gecreeërd en door de overheid toegelaten.

„Op het Wilhelminaplein staan langs het trottoir vaak rijen lege containers plus de auto van de bedrijfsleider. De grote vrachtwagens die komen afleveren moeten daardoor midden op de rijbaan parkeren en veroorzaken zodoende de volgens wethouder Goossens onhoudbare verkeerssituatie. Niemand in Schinveld, particulier of winkelier mag het trottoir of de rijweg met zijn zakelijke of privéspullen versperren. De Edah wel", aldus de SOZO.

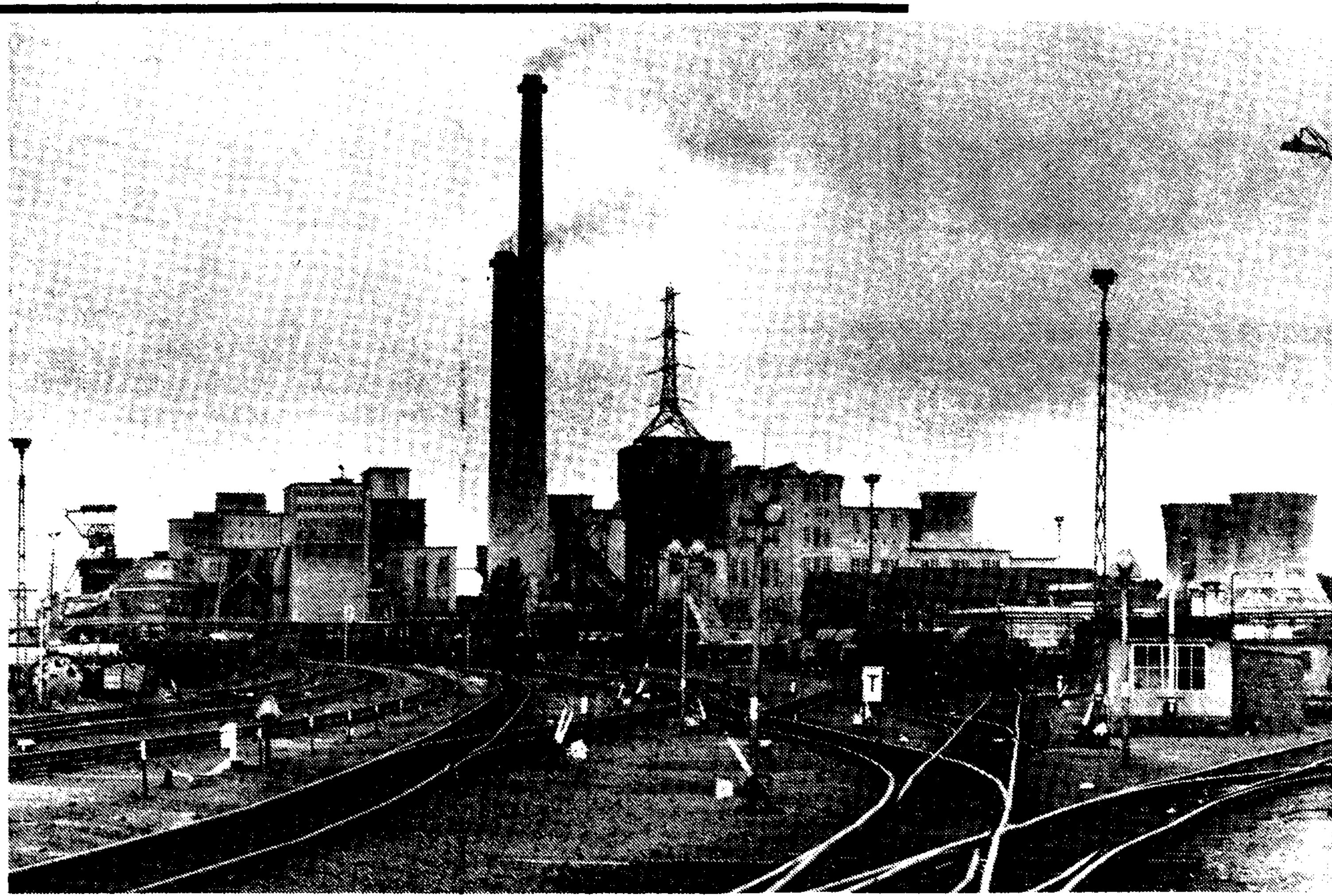
Ook is de SOZO het niet eens met de stelling van Boy Goossens dat de huidige Edah nu reeds een groot gevarieerd assortiment voert en bij uitbreiding, de overige winkels niet meer concurrentie gaan ondervinden dan nu het geval is. „De winkel is nu een echte buurtwinkel, die bijdraagt aan een goede spreiding van het Schinveldse winkelapparaat. Groeit zij echter uit tot voor Schinveld gigantische proporties met een afdeling verse groenten, vers vlees, warme bakker, drogisterij, bloemen en planten, textiel en stuntartikelen, dan zal Schinveld in de toekomst wellicht nog maar één koopmogelijkheid hebben, namelijk de Edah."

Gedupeerden

Het feit dat de gemeente nog geen bezwaarschrift van gedupeerde ondernemers heeft ontvangen, verklaart de SOZO doordat alle ondernemers vrijwel unaniem stelling hebben genomen tegen de gemeentelijke plannen. Zij hebben zich echter laten vertegenwoordigen door de SOZO, die herhaaldelijk vergeefs heeft getracht meer inzicht en inspraak in die plannen te krijgen. „Ook hebben wij er vaak op gewezen dat het niet verlenen van inspraak en informatie onvermijdelijk leidt tot een conflictsituatie. Bij het ongewijzigd doorvoeren van de plannen zullen wij dan ook alles in het werk stellen om middels bezwaar- en beroepsprocedures de zaak tegen te houden."

Rijk bereid subsidie te verlenen

Deel Emma-terrein te koop voor drie miljoen



● Zo lag het Emma-terrein, dat de gemeente Heerlen nu kan kopen, er enige jaren geleden bij.

Van onze verslaggever

HEERLEN – In de raadsvergadering van maart zal aan de Heerlense gemeenteraad worden voorgesteld een deel van het vroegere mijnterrein Emma te Hoensbroek aan te kopen. Het bedrag dat DSM voor dit terrein wil ontvangen is 3 miljoen gulden.

Een hoge som, die tijdens vergaderingen van de raadscommissies duidelijk verkeerd is gevallen bij enkele raadsfracties. Het feit echter, dat het rijk ook voor dit mijnterrein de gebruikelijke subsidie wil verlenen, kan wel eens doorslaggevend zijn om toch tot aankoop te besluiten.

Raadslid Willemsen vreesde dat door de te hoge aankoopprijs sociale woningbouw op het vroegere Emma-terrein onmogelijk zal worden. Hij en raadslid Th. Vrolings zeiden in de woensdag gehouden vergadering ook een erg hoge prijs voor de resterende terreinen te verwachten.

Een rol bij dit alles speelt ook het verdwijnen van de thans nog in gebruik zijnde Emma-centrale. Volgens wethouder Henk Rozeboom is het te verwachten, dat de gemeente Heerlen over enkele jaren ook de Emma-centrale kan aankopen. „Voor DSM is deze centrale weinig interessant meer, zeker nu de stadsverwarming niet doorgaat. Trouwens, DSM zelf heeft onlangs in een contract slechts waterlevering voor de Emma-centrale bedongen tot 1984. Dat is ook een teken dat duidt op snelle afbouw", aldus wethouder Rozeboom.

Hij pleitte voor aankoop van het Emma-terrein. „We krijgen subsidie en dat betekent ook subsidie voor de resterende terreinen. Kopen we nu niet, dan laten we alle ontwikkelingen in dit deel van Treebeek vallen."

Opvoeding centraal in Inpoet

HEERLEN – De vrouwengroep van Inpoet aan de Klompstraat te Heerlen gaat in een achttal bijeenkomsten te beginnen op woensdag 27 februari zich bezighouden met de opvoeding. Het ligt in de bedoeling om verschillende aspecten van de opvoeding aan de orde te stellen. Op het programma staan ondermeer verschillende manieren van opvoeding, sexuele voorlichting, spel en speelgoed, het leer- en schoolsysteem. Bovendien wordt een bezoek gebracht aan een bibliotheek en zullen enkele films worden vertoond. De groep komt elke woensdag van 9.30 tot 12 uur bijeen en voor een kindercrèche is gezorgd. Belangstellende dames kunnen voor aanmelding terecht bij Inpoet, tel. 714667. Vragen naar Jessi Thuis.

FNV helpt bij invullen van aangiftebiljet

HEERLEN – Leden van bij de FNV aangesloten vakbonden kunnen in de Oostelijke Mijnstreek vanaf 3 maart weer in diverse lokaliteiten terecht voor het invullen van het aangiftebiljet Inkomstenbelasting 1979. De belastingservice wordt in de volgende plaatsen gehouden: (de letters achter de tijdstippen geven de beginletters van de achternaam aan).

Bocholtz: 11 maart van 10.00 tot 18.00 uur (A t/m L) en 12 maart van 10.00 tot 18.00 uur (M t/m Z) in lokaal Deswijzen, Dr. Nolensstraat 12.
Brunssum: 6 maart (A en B), 7 maart (C,D en E), 11 maart (F en G), 13 maart(H,I en J), 14 maart (K,L en M), 20 maart (N,O,P,Q en R), 27 maart (S,T,U en V), 28 maart (W,X,Y en Z) telkens van 19.00 tot 21.00 uur in gemeenschapshuis Concordia aan de Prins Hendriklaan. Tevens op 4, 17, 21 maart en 1 april van 14.00 tot 16.30 uur.
Heerlen: (voorzover niet schriftelijk op een ander tijdstip opgeroepen) 3 maart (A), 4 maart (B), 6 maart (C en D), 7 maart (D en E), 10 maart (F en G), 11 maart (H,I en J), 13 maart (K), 14 maart (L), 17 maart (M), 18 maart (N, O en P), 20 maart (P, O en R), 21 maart (S), 24 maart (T), 25 maart (U en V), 27 maart (W en X), en 28 maart (Y en Z), telkens van 19.00 tot 20.30 uur in het Pancratiushoes aan de Nobelstraat.
Hoensbroek: 4, 7, 11, 14, 18, 21, 25 en 28 maart van 14.00 tot 17.00 uur in café De Keizer, Hoofdstraat 38. Verder 3 maart (A), 4 maart (B), 6 maart (C en D), 7 maart (D en E), 10 maart (F en G), 11 maart (H, I en J), 13 maart (K), 14 maart (L), 17 maart (M), 18 maart (N, O en P), 20 maart (P, O en R), 21 maart (S), 24 maart (T), 25 maart (U en V), 27 maart (W en X) en 28 maart (Y en Z) voor zover niet op een andere tijd opgeroepen van 19.00 tot 21.00 uur.
Kerkrade: 3, 4, 6, 7, 10, 11, 13, 14, 17, 18, 20, 21, 24, 25, 27 en 28 maart in café Turk aan de Markt van 9.30-t0t tot uur en van 14.00 tot 19.00 uur.
Nieuwenhagen: vanaf 3 maart tot en met vrijdag 28 maart telkens van 9.00 tot 12.00 uur en van 14.00 tot 17.00 uur in sociaal centrum De Beute aan de Wilhelminastraat. Niet op zaterdag en zondag. Op maandagen en woensdagen bovendien nog van 19.00 tot 21.00 uur.
Simpelveld: 4 maart (A t/m M), 5 maart (N t/m Z) in hotel Oud Simpelveld aan de Irmstraat van 13.00 tot 17.00 uur.
Voerendaal: 7, 21 en 28 maart van 9.30 tot 12.00 uur en van 13.30 tot 17.00 uur in lokaal A gen Staasie (alleen voor leden die opgeroepen zijn).
Kunrade: 11, 14, 18 en 25 maart van 9.30 tot 12.00 uur en van 13.30 tot 17.00 uur. Wie voor de eerste keer het biljet laat invullen, dient alles in te leveren bij de FNV-secretaris ter plaatse, Keerberg 111. Tel. 04446-2193.

Oefenruimten voor popgroepen

SCHAESBERG – Het jongerencentrum Mainstreet Schaesberg heeft zich 't lot aangetrokken van de in de SUN-gemeenten functionerende popgroepen. Mathijs Creemers en Boudewijn Schleypen weten dat het voor popgroepen heel moeilijk is om aan geschikte oefenruimte te komen. Veelal is de huur te hoog, de herrie niet voor de buurt te harden, kelders staan onder water etc. Vandaar dan ook dat de Mainstreet op woensdag 27 februari voor alle popgroepen uit de SUN in het jongerencentrum Mainstreet een bijeenkomst houdt om gezamenlijk al deze problemen te bespreken en mee te werken aan een verbetering van de bestaande situatie. De vergadering begint om 20.00 uur.

Wielerzesdaagse in Klimmen

KLIMMEN – SV Klimmania houdt vanaf zondag 20.00 uur in zaal Claessens aan de Klimmenderweg in Klimmen voor de tweede keer een wielerzesdaagse op hometrainers. In totaal nemen zestien ploegen aan het evenement deel. De opbrengst komt geheel ten goede aan de voetbalclub. De wedstrijden, die tot zaterdag 1 maart duren, beginnen telkens om 20.00 uur. Zondag wordt het startschot gelost door burgemeester H. Strouss. De volgende voetbalclubs brengen prominenten in de strijd: Roda JC, Fortuna, EHC, SCKR, Troja en Hulsberg. Ook doen diverse plaatselijke verenigingen mee. De ROZ maakt tijdens de wielerzesdaagse opnamen, die worden uitgezonden in het bekende programma „Speulentere". De prijsuitreiking is zondagavond, 2 maart, gevolgd door een bal met het orkest The Guards.

Zangavond in Treebeek

TREEBEEK – In de Nederlands Hervormde Kerk aan de Horizonstraat in Treebeek vindt zondag een zangavond plaats waaraan wordt meegewerkt door het gemengd koor „Immanuël" uit Eindhoven, het gemengd koor „De Lofstem" uit Sittard en het gemengd koor „Sursum Corda" uit Treebeek. De avond begint om half acht en de leiding is in handen van de predikant van de Baptistengemeente Treebeek, ds. C. Eijer.

IN GESPREK

Energiebesparing

Enige tijd geleden kreeg ik van de woningbouwvereniging Het Zuiden een overzicht toegestuurd betreffende het gasverbruik in de Berghofflats in Eygelshoven, over alle maanden van 1978 en 1979. In 1978 was het totaalverbruik 595.686 m^3 en in 1979 was dit 526.296 m^3. Het gebruik was dus gezakt met maar liefst 69.389 m^3, waarmee het gemiddelde per wooneenheid van 4727 m^3 in 1978 naar 4177 m^3 in 1979 ging. Welke factoren hebben deze daling in de hand gewerkt? Ten eerste: Het Zuiden levert sinds januari 1979 minder warmte; ten tweede: in mei 1979 kiest de wijk voor het plaatsen van warmtemeters, waardoor iedereen zijn eigen gasverbruik gaat betalen. Eind mei 1979 blijkt dat er op dat moment 5392 m^3 meer verbruikt is dan gedurende de eerste vijf maanden van 1978; in juni 1979 begint het gasverbruik fors te zakken; eind augustus worden de warmtemeters op de radiatoren gemonteerd; in september halveert het gasverbruik ten opzichte van september 1978; en ook december laat een fikse daling zien, een daling van maar liefst 31.485 m^3. Indien de daling zich in de komende maanden van 1980 doorzet moet het mogelijk zijn om door middel van een zuiniger gebruik te komen tot een gemiddeld gasverbruik van onder de 4000 m^3 per wooneenheid. In de discussie over energiebesparing moet mijns inziens het gebruik van warmtemeters in flats niet vergeten worden.

Verder valt het mij op dat als er gesproken wordt over het isoleren van woningen de flatwoningen buiten beschouwing worden gelaten. Op zijn gunstigst komen de bewoners van de Berghofflats in 1980 tot een gemiddeld gasverbruik van 3500 m^3 per wooneenheid. Dat is voor een flatwoning toch nog hoog. Maar ja, stellig wordt er vanuit gegaan dat huurwoningen niet geïsoleerd hoeven te worden, want de eigenaar hoeft de gasrekening niet te betalen, dat doen de bewoners wel. In de toekomst, als iedereen, die een eigen woning bezit, een goed geïsoleerde woning heeft, betalen de flatbewoners (vaak de minst draagkrachtigen in onze maatschappij) zich nog blauw aan stookkosten. Dus als er gesproken wordt over energiebesparing, denk dan ook eens aan het isoleren van flatwoningen.

EYGELSHOVEN Herman Langen

Informatie-avond Openbare School

SCHAESBERG – Zoals bekend heeft de initiatiefgroep Openbaar Onderwijs Schaesberg een bezwaarschrift bij Gedeputeerde Staten ingediend tegen het gemeenteraadsbesluit om de openbare school op het terrein Op de Heugden te situeren. Dinsdag 26 februari organiseert deze initiatiefgroep om 20 uur in het gemeenschapshuis d'r Sjeet een ouderbijeenkomst. De groep wil de ouders en andere belangstellenden volledig mogelijk inlichten over de stand van zaken met betrekking tot de locatie van de school, de start van de school, het bestuur, de vorm van onderwijs en de inbreng van de ouders. De initiatiefgroep nodigt ouders en andere belangstellenden uit om deze bijeenkomst bij te wonen.

Zenders mogen over de grens

KERKRADE – Zendamateurs mogen voortaan hun zenders meenemen naar Duitsland. De Europa Burger Band is dit met de Duitse collega's overeengekomen. Wel dienen de 27 MC'ers de antennekabel van het bakje te verwijderen én de microfoon. De zenders moeten goedgekeurd zijn door de PTT en een vergunning is noodzakelijk.

In het weekeinde van 1 en 2 maart vinden in Amsterdam de landelijke 27 MC-dagen plaats. Door de Europa Burger Band Kerkrade, Postbus 1127, Kerkrade (tel. 412733) wordt een busreis georganiseerd naar Amsterdam. De kosten bedragen dertig gulden per persoon, inclusief entreegeld. Men kan zich opgeven tot zaterdag 23 februari bij het secretariaat of bij de heer Quaden, Elbereveldstraat 168, tel. 414979.

KLEIN JOURNAAL

redactie wiel lankes tel. 045-739282

Simpelveld

● KWISSPEL
Ter gelegenheid van de verjaardag van de stichter Lord Baden Powell, houden de gidsen zaterdag om 15.00 uur in het jeugdcentrum een kwisspel. Bovendien worden als nieuwe leden geïnstalleerd Natasje Lataster, Gaby Heinz, Anja Ritzerveld en Suzanne Trimborn.

Nuth

● NIEUW ADRES
Het welzijnswerk voor ouderen en gepensioneerden voor de gemeenten Klimmen, Nuth en Wijnandsrade heeft in de Pastorijstraat 36 te Nuth een nieuw onderkomen gekregen. De stichting is telefonisch bereikbaar via het nummer 04447-2873.

Merkelbeek

● BIBLIOTHEEK
De openbare bibliotheek gevestigd in de Henkhof heeft ingaande 3 maart andere openingstijden. Deze zijn op woensdag van 15 tot 17 uur voor de jeugd en de volwassenen. Woensdag voor de jeugd en volwassenen van 14 tot 16 uur. Donderdag van 15 tot 17 uur voor de volwassenen en vrijdag van 16 tot 18 uur en van 18.30 tot 20.30 uur voor de jeugd en de volwassenen.

Bocholtz

● OEFENUREN
De hondenvereniging De Speurders heeft nieuwe oefendagen en trainingsuren gekregen. Deze zijn voor de appeloefeningen op de zaterdag om 14 uur en het pakwerk op zondag om 11 uur. Belangstellenden zijn van harte welkom.

Heksenberg

● ZOMERFEEST
De harmonie St.-Gerardus van de Heksenberg gaat op 29, 30 en 31 augustus een zomerfeest op touw zetten. Alle evenementen zullen zich afspelen in een paviljoen. De verenigingen uit de regio worden verzocht met deze geplande data rekening te houden.

Brunssum

● KWAJONGEN
In zaal Oberije wordt zaterdag om 20 uur voor de kaartliefhebbers een kwajongconcours gehouden. De organisatie is in handen van de buurtvereniging Het Heafke.

● KWAJONGEN
In de kantine van de sportvereniging Langeberg wordt vandaag, vrijdag, voor de kaartliefhebbers een kwajongconcours gehouden. Begonnen wordt om 20.30 uur.

Schaesberg

● BESTUUR
Tijdens de jaarvergadering gehouden door het gemengd zangkoor St.-Caecilia van de Petrus en Paulusparochie werd de heer Van Halbeek herkozen in het bestuur. Nieuw in het bestuur kwam mevrouw Körver, terwijl de heer Van Kempen wegens vertrek naar elders, bedankte.

● HANDWERKEN
In het gemeenschapshuis d'r Sjeet wordt begonnen met het geven van lessen in het maken van macramé en wandkleden. Degenen, die belangstelling hebben, kunnen zich aanmelden bij de heer H. Vievermans in het gemeenschapshuis, tel. 310436.

● DANSLESSEN
In het dienstencentrum wordt voor de ouderen op woensdag 27 februari van 14 tot 15 uur een cursus stijldansen gehouden. Deze vindt plaats op 10 achtereenvolgende woensdagen in de Ark. Liefhebbers kunnen zich zo spoedig mogelijk aanmelden in het dienstencentrum.

Kienagenda

Vandaag
HEERLEN – 20.00 uur in zaal Hermans door de spaarvereniging; 19.45 uur in café The Corner door de spaarclub; 20.00 uur in het gemeenschapshuis Schaesbergerveld door harmonie Flos Carmeli; 20.00 uur in het gemeenschapshuis Leenhof door de zwemclub.
KERKRADE – 20.00 uur in het gemeenschapshuis Spekholzerheide door de gezamenlijke verenigingen; 20.00 uur in zaal V.d. Heijden door SCC; 19.45 uur in Club 208 door de Bokkenrijders v.h. Rolduckerveld; 20.00 uur in zaal Jongen, Chèvremont door de gezamenlijke verenigingen; 20.00 uur in hotel Monopole door KVC Oranje.
VOERENDAAL – 20.00 uur in het Kunderkruis door gymnastiekvereniging Furenthela.
NIEUWENHAGEN – 20.00 uur in zaal Veenendaal door tamboerkorps Wilhelmina.
BRUNSSUM – 20.00 uur in zaal Oberije door de gezamenlijke verenigingen; 14.00 uur in het Irenehuis door de bejaarden; 20.00 uur in Unitasgebouw door RKBSV.
UBACH OVER WORMS – 20.00 uur in zaal De Brabander door fanfare Eendracht.
HEKSENBERG – 19.30 uur in zaal 't Karrewiel door Waterweelde.
HOENSBROEK – 19.15 uur in zaal Schiffers door algemene bond voor ouderen.
NIEUW-EINDE – 19.45 uur in de Varenbeuk door scouting St.-Joris.
SCHAESBERG – 20.00 uur in het Hobbyclubgebouw door het jeugdwerk.

WEEKEND-AGENDA

APOTHEEK

De avond-, weekend- en zondagdiensten beginnen op vrijdagavond en eindigen de volgende week vrijdagochtend om 8.30 uur.

Heerlen: apotheek Voncken, Vergiliusstraat 18, tel. 713385.
Heerlerheide: apotheek Ganzeweidehoek Willem Barentzweg-Stanleystraat. Zaterdag van 11 tot 14 uur. Voor spoedgevallen tel. 210772 - 715034.
Nuth - Hoensbroek: apotheek Heggen, Akerstraat, Hoensbroek, tel. 213773. Apotheek Winten, De Weverstraat 11, Nuth, tel. 04447-1458.
Nieuwenhagen - Schaesberg: apotheek Schaesberg, Hoofdstraat 5, tel. 310777. Zaterdag van 9.30 tot 18.00 uur en zondag van 11.00 tot 12.00 uur en van 18.00 tot 19.00 uur.
Kerkrade: apotheek Schönefeld, Hoofdstraat 2, tel. 452523.
Simpelveld - Bocholtz: apotheek Voncken, Dr. Ottenstraat 9, Simpelveld, tel. 1219. Zaterdag van 13.00 tot 18.00 uur en van 22.30 tot 23.00 uur. Zondag van 15.30 tot 17.00 uur en van 22.30 tot 23.00 uur.
Ubach o. Worms: apotheek Meiser, Kerkstraat 45, tel. 313633. Zaterdag en zondag van 11.00 tot 13.00 uur en van 20.00 tot 21.00 uur.

Staten steunen enquête onder probleem-drinkers

MAASTRICHT – Provinciale Staten hechten veel waarde aan het beleidsondersteunend onderzoek dat onder auspiciën van de Rijksuniversiteit Limburg zal worden ingesteld naar probleemdrinkers ofwel alcoholici. Tijdens de gisteren gehouden Statenvergadering vroeg de heer S. A. Ashman zich echter af, hoe men het benodigd aantal „ernstige gevallen" hoopt bijeen te brengen, gegeven de typische ontkenningshouding in die kringen.

Met hem drong ook de heer A. Resoort (d'66) er op aan de anonimiteit van de te interviewen drinkers te waarborgen, hetgeen Gedeputeerde H. Riem volledig toezegde. PvdA-lid B. Arents stelde vast dat overmatig alcoholgebruik zwaar speelt in Limburg en vaak wordt onderschat. Hij voegde daaraan toe: „Als je veel drugs verkoopt, kom je vroeg of laat in aanraking met de justitie, als je echter veel alcohol verkoopt, wordt je officier in de orde van Oranje Nassau..." De staten gingen akkoord met het voorstel in het onderzoeksprojekt een eenmalige subsidie van 43.000 gulden uit de provinciekas te steken.

Actie tegen prostitutie Caribischen rond Aken

AKEN – In Aken zijn twee mannen aangehouden die gekleurde prostituées uit het Caribisch gebied te werk stelden in het Westduits-Nederlands grensgebied. Naar de politie meedeelde, is het niet uitgesloten dat er meer arrestaties zullen volgen, mogelijk aan de Nederlandse kant van de grens.

De twee aangehoudenen van resp. 32 en 26 jaar waren afkomstig uit het Caribisch gebied. Zij waren in het bezit van Franse papieren. De twee mannen die deel zouden uitmaken van een organisatie van Franse souteneurs, werden in Frankrijk gezocht.

Vereniging tot behartiging patientenbelangen:

Er vallen onnodig doden in Limburgse gezondheidszorg

Van onze verslaggever

ROERMOND – „Er moet op korte termijn iets gebeuren, want er vallen elke dag onnodige doden in Limburg. We zitten dringend verlegen om een verandering in de hele Nederlandse gezondheidszorg." Dat zegt de voorzitter Gerard Kras van de AVP, de algemene vereniging tot behartiging van de patiëntenbelangen, die tijdens een persconferentie te Roermond het eerste jaarverslag van de vereniging uit de doeken deed. Grootste zorg die de vereniging baart is de relatie patiënt-arts. „Die medicijnmanachtige verhouding van de arts tot de patiënt, dat kan eigenlijk niet meer. Artsen krijgen een prettiger leven als ze zouden werken met mondige patiënten," zegt vice-voorzitter H. Biemans.

De AVP pleit voor toepassing van de mensenrechten in de gezondheidszorg. „Democratisering in de gezondheidszorg moet nog gebeuren, dat moet nog aangeblazen worden. Die magische relatie tussen arts en patiënt moet verdwijnen, daar is iedereen het over eens. Maar patiënten zijn nog angstig dat hun arts het niet prettig zal vinden als ze zich zouden organiseren," aldus de heer Biemans. Volgens voorzitter Gerard Kras zijn individuele protesten van patiënten een hachelijke zaak en kan iedereen die klachten heeft over zijn behandeling door artsen zich tot de AVP wenden. „Wij maken ze wegwijs," zegt Gerard Kras.

„Wij willen niet zeggen dat het huidige systeem van de gezondheidszorg helemaal niet goed zou zijn, maar we moeten dat wel verbeteren," aldus de heer Kras. De knelpunten in de huidige gezondheidszorg zijn volgens de AVP onder anderen: dat op dit moment nog weinig oplossingsmogelijkheden worden geboden voor stressfaktoren als veroorzakers van lichamelijke ziekten, dat er meer gezondheidscentra moeten komen. Patiënten moeten meer medezeggenschap krijgen in de besturen van de gezondheidsinstellingen. Bovendien werkt volgens de AVP het huidige financieringssysteem van ziekenhuizen en het honoreringssysteem van artsen consumptiebevorderend. Er moet meer informering van de patiënt komen en verouderde behandelingsvormen dienen gemoderniseerd te worden.

De algemene vereniging tot behartiging van de patiëntenbelangen is in het voorjaar van 1979 ontstaan als werkgroep met tien leden en telt nu inmiddels 160 leden. Doel van de vereniging is het behartigen van de belangen van de patiënt in de ruimste zin van het woord, hem voorlichten en hem helpen te beslissen en mee te spreken in de gezondheidszorg. „Op korte termijn proberen we veel te doen aan informeren van patiënten via ons ombudswerk," zegt de heer Kras. Dat ombudswerk bestaat uit het afhalen van klachten van patiënten.

Ziekenhuizen

„80% van de klachten is afkomstig van patiënten uit ziekenhuizen, die variëren van klachten van financiële aard tot klachten over de behandeling door artsen en lange wachttijden," zegt ombudsvrouw Margo Eussen uit Schinnen.

De klachten worden door de AVP besproken met de inspekteur van de volksgezondheid. Voor de artsen is het belangrijk de patiënten dom te houden. De arts gaat ervan uit dat de patiënt dom is omdat de patiënt het volgens de arts toch niet kan begrijpen," zegt de heer Biemans. „Ik ben zelf hoofdverpleegkundige geweest en moest elke morgen twee keer visites afleggen in het ziekenhuis. De eerste maal met de behandelende arts samen en daarna nog een keer om de patiënten uit te leggen wat de arts bedoelde wat hij aan het voeteneind van het bed allemaal vertelde," zegt Margo Eussen. Volgens de heer Kras komen de minste klachten van ziekenhuizen waar de AVP veel contacten mee heeft.



● Hoewel pas na 3 maart de door de PTT goedgekeurde apparatuur mag worden verkocht waarmee iedere Nederlander boven 14 jaar tegen betaling van ƒ 35,– (voor een zendmachtiging) zich op de 27 Mc-band in de ether mag storten is nu al een run ontstaan op de winkels. Tientallen hebben reeds bedragen vooruit gestort bij winkeliers om er zeker van te zijn, dat zij de eersten zullen zijn op de vrij gegeven band. De goedgekeurde apparatuur varieert in prijs van ƒ 250,– tot ongeveer ƒ 700,–. Het zijn allemaal fabrieksexemplaren, want er mag niet worden gewerkt met zelfgebouwde „bakken". De PTT heeft berekend, dat op de 27 Mc plaats is voor 1 miljoen zenders zonder elkaar te hinderen.

„Laaghartig en gemeen spel"

Bestuur PvdA-Geleen stapt op

GELEEN – Opnieuw zit de afdeling Geleen van de PvdA in bestuurlijke moeilijkheden. Het dagelijks bestuur is vanwege onverkwikkelijkheden binnen de afdeling opgestapt. Het zijn voorzitter Harrie Evers, secretaris Frans Lehmans en penningmeester René Muurmans. Bovendien heeft bestuurslid Anneke Ackermans het bijltje erbij neergelegd. De rest van het bestuur heeft gistermorgen per brief van het gewestelijk bestuur van de PvdA vernomen dat zij tot nader order van hun functie zijn ontheven.

De voorzitster van de PvdA-Limburg, mevr. Smeets uit Melick, acht het waarschijnlijk dat dezelfde commissie van goede diensten die enige tijd geleden moest bemiddelen om uit de bestuurlijke problemen van de afdeling Geleen te komen - welke diensten leiden tot de verkiezing van een nieuw afdelingsbestuur - opnieuw zal worden aangesproken. „Voorlopig komt de zaak niet aan de orde in het gewestelijk bestuur. Er zal opnieuw een procedure moeten komen waardoor orde op zaken wordt gesteld", zo meende de voorzitster.

Tegenwerking

Naar verluidt zou het vertrek van de vier onherroepelijk zijn. In een brief hebben ze verklaard dat ze drie maanden tevergeefs hebben geprobeerd „weer alles in goede banen te krijgen". Zij zouden daarbij veel tegenwerking hebben ondervonden van twee ex-afdelingsbestuursleden, die onlangs niet meer in het bestuur herkozen werden en die tijdens afdelingsvergaderingen stug door bleven gaan met het stellen van kritische vragen, om daarmee het beleid te ondermijnen.

In de brief wordt gerept over een laaghartig en gemeen spel, waarbij persoonlijke ambities de boventoon voerden. De commissie van goede diensten is er niet in geslaagd de scherven te lijmen.

Door een insider wordt ook gewezen op de mogelijkheid dat de brief van de vier geenszins onherroepelijk is, maar dat het mogelijk een strategie kan zijn, met name Hempe en Fixe hebben tegengewerkt. Ik zie de toekomst van de PvdA Geleen in elk geval donker in", zo luidde zijn commentaar.

Over de schorsing van de overige bestuursleden zegt de voorzitster van het gewest Limburg, mevr. Smeets: „Als er een gat valt door het opstappen van voorzitter, secretaris en penningmeester, is de rest van het bestuur niet meer handelingsbekwaam, als bestuur niet meer aanspreekbaar. Als in functie gekozen mensen opstappen gaat dat in feite het hele bestuur aan". Zij zei niet te weten hoe de brief precies was geformuleerd maar zei ervan overtuigd te zijn dat die correct gesteld was.

Begin maart zal de commissie door het landelijk partijbestuur in het leven geroepen - na een motie van het gewestelijk bestuur Limburg - met het rapport uitkomen over haar bevindingen omtrent het functioneren van het gewestelijk bestuur en de hele situatie zoals die door het optreden van ex-bestuurlid Ko Dirx zijn gegroeid. Het rapport zal in een grote oplage verschijnen en worden voorgelegd aan het afdelingsbestuur Geleen en aan de gewestelijke vergadering. Er zal een aantal aanbevelingen in worden gedaan betreffende de samenstelling van het gewestelijk bestuur.

Kamerleden willen meer weten

„Zoeken naar olie en gas in Limburg te geheimzinnig"

DEN HAAG – Er is in de Tweede Kamer een groeiende weerstand tegen de geheimzinnigheid waarmee minister van Aardenne van Economische Zaken het opsporingsbeleid naar gas en olie in Limburg en Brabant omgeeft. In antwoord op schriftelijke vragen zei de minister dat ook andere maatschappijen dan de NAM aanvragen om onderzoekingen te verrichten hebben ingediend. Hij zei niet welke.

De Kamerleden Jansen (PPR), mevr. Epema (PvdA) en mevr. Lambers (D'66) hebben thans schriftelijke vragen ingediend waarin ze van de minister willen weten hoe het zit met de geologische kennis van die andere aanvragers. Ze willen ook weten waarom de gegevens, die „de groep van achttien geologen" aan het verzamelen is, niet voor publieke toetsing geschikt zullen zijn.

Een andere vraag: In hoeverre wijkt het NAM-programma voor het seismologisch onderzoek in Zuid-Limburg af van de onderzoeken van de Belgische geologische dienst. Is het NAM-onderzoek eigenlijk wel relevant voor de bepaling van een lokatie van een stratigrafische boring.

Hoe heeft de minister kunnen zeggen dat een boring bij het Rooth waarschijnlijk te ondiep zal zijn? Welke diepte is dan wel voldoende? Hoe diep willen de andere aanvragers boren?

De rijks geologische dienst dient een actief publicatiebeleid te voeren. Want hoe verdedigt de minister de langdurige geheimhouding van de onderzoekgegevens?

De Kamerleden vinden tenslotte dat DSM een aktievere rol moet spelen bij seismologisch onderzoek en bij proefboringen.



DRS. WERNER BUCK
... infame aantijgingen ...

Wilma-groep bevredigend 1979

WEERT – In 1979 heeft de Wilmagroep (vastgoedontwikkeling, aanneming en belegging) ondanks de invloeden van de strenge winter en de stagnatie in de markt voor verkoopwoningen de omzet weten te handhaven op het peil van 1978 (ƒ 875 mln. exclusief BTW).

Dit is volgens de maatschappij mede het gevolg van enerzijds de sterke positie van de vastgoedorderportefeuille en anderzijds de toegenomen omzet in het buitenland. De voorlopige groepsresultaten geven ten opzichte van 1978 een lichte verbetering te zien. Voor 1980 wordt een toeneming van de omzet mogelijk geacht.

Provinciale Staten achter beleid GS:

Deputé Buck hekelt „sfeermakerij" FNV

door Servé Overhof

MAASTRICHT – De FNV-Limburg heeft Provinciale Staten niet mee gekregen in haar kritiek op het provinciaal bestuur, dat werd verweten vrijwel niets te ondernemen om de snelle toeneming van de werkloosheid in Zuid-Limburg door passende middelen tot staan te brengen en terug te dringen. Tijdens de gisteren gehouden Statenvergadering herhaalde gedeputeerde W. Buck de opbeurende woorden die hij en gouverneur Kremers op 14 februari hadden uitgesproken en dat viel bij vrijwel alle frakties (de enige die zich van commentaar onthield, was PPR-'er Korsten) in goede aarde. Voor het eerst in funktie als voorzitter van de PvdA-statenfraktie zei S. Huijs: „Wij betuigen graag respect aan het college voor het ongetwijfeld vele werk dat het verricht. Dat dit niet overal doorklinkt, is te betreuren" ....

Dezelfde spreker had aan het begin van een algemene discussie gewezen op de achtergrond van waaruit de vakbond zijns inziens de brief „met enigszins overspannen verwachtingen" aan het college heeft geschreven. „Er heersen in ons land ongerustheid en sociale onrust: landelijk zijn zelfs aanzetten waarneembaar tot fatalisme, hetgeen veelal leidt tot grauwheid", formuleerde de heer Huijs.

Als woordvoerder van het college constateerde drs. Buck, dat „de situatie inderdaad is veranderd, maar dan wel in goede zin". Smalend voegde hij daaraan toe: „Soms bekruipt je het gevoel dat dit niet meer zou mogen ...".

Hij verzekerde de Staten dat het college voortdurend op de bres staat voor de werkgelegenheid in de provincie, maar dat alle moeite en inspanning niet altijd naar buiten blijkt. Uitvoerig het – reeds gepubliceerde – cijfermateriaal van de Limburgse arbeidsmarkt interpreterend, concludeerde de Gedeputeerde: „Gelukkig zijn we op de goede weg en hebben wij weer grond onder de voeten. Laten we hopen, dat deze ontwikkeling doorzet". De FNV-Limburg verweet hij „sfeermakerij en infame aantijgingen". Drs. Buck tot slot: „Als de FNV landelijk acties wil voeren, is dat haar goed recht. Maar daarbij moet zij niet de waarheid geweld aandoen. Dat is niet in het belang van hetgeen wij hier willen bereiken".

Discussie

In zijn reactie op de uiteenzetting van de heer Buck pleitte PvdA-er Huijs voor „een gezamenlijke strategie" van allen die verantwoordelijkheid dragen ten opzichte van de arbeidende bevolking van Limburg. A. Resoort (D'66) noemde de brief van de FNV te zwaar aangezet en de daarin verwoorde kritiek niet op alle punten terecht. Naar aanleiding van een tegengestelde uitspraak van Gedeputeerde Buck drong hij er bij deze op aan wel degelijk aan de pers een afschrift te geven van het antwoord dat G.S. eerstdaags aan de FNV-Limburg laten toekomen. Fraktievoorzitter J. Drummen verzekerde het college, dat het de hele CDA-fraktie achter zich mag weten.

In soortgelijke woorden sprak drs. T. Schreinemacher namens de VVD. Inhakend op een suggestie van PvdA-spreker Huijs vroeg hij zich af om welke reden de Statencommissie voor economische zaken of die voor de perspectievennota op korte termijn de stand van zaken zou moeten bespreken. „Welke nieuwe elementen kunnen in discussie worden gebracht?", vroeg hij zich af. De tussenopmerking van de heer Resoort dat de Staten via de commissie voor de perspectievennota de vinger aan de pols kunnen houden „zodat we afraken van een beleid dat zich van incident tot incident voortsleept", schoot deputé Buck duidelijk in het verkeerde keelgat. Volgens hem moet de PNL-commissie zelf uitmaken of zij op een gegeven moment de zaken op een rijtje wil zetten. „De brief van de FNV geeft daartoe echter allerminst aanleiding", stelde hij vast.

PROFICIAT
Dr. Jules P.S. van Neerven



vrouw en zonen, bij de confrontatie met Abraham.

medewerkers CEBUCO en B.B.C.
"frappons toujours"
Amsterdam, 22 februari 1980

Enige en algemene kennisgeving

†

Na een werkzaam en liefdevol leven, is na een moedig gedragen lijden van ons heengegaan, voorzien van het h. sacrament der zieken, in de leeftijd van 85 jaar, onze lieve en zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Johannes Hubertus Melchior van Heel

echtgenoot van

Elisa Hubertina Killen

Kinderen en kleinkinderen
[illegible]
Familie Killen

De eucharistieviering heeft, volgens de wens van de overledene, in het bejaardenhuis „Panhuys" te Hulsberg in familiekring plaatsgevonden, gevolgd door de begrafenis op de rk-begraafplaats te Limbricht.

Corr.adres: F.H. van Heel, Molenstraat 7, 6141 BH Limbricht.

Ze zijn ons maar geleend
de vele mooie dingen,
die lief, vertrouwd en veilig
ons dagelijks omringen.

Ze zijn ons maar geleend.
de vele goede mensen,
die ongevraagd en stil
vervullen onze wensen.

Ze zijn ons maar geleend
de mensen en de dingen.
Wat overblijven blijft,
zijn slechts de herinneringen.

Na een ongeval op 27-jarige leeftijd en een geduldig gedragen lijden van bijna 38 jaar is van ons heengegaan, voorzien van het h. sacrament der zieken, onze dierbare zus, schoonzus en tante

Jeanne Queis

weduwe van

Jan Weber

Zij is bijna 65 jaar geworden.
Met haar geloven wij dat zij nu is opgenomen in Gods heerlijkheid.
We zijn dankbaar jegens allen die Jeanne met zoveel liefdevolle zorgen hebben omringd.

Familie Queis
Familie Weber
Neven en nichten

6136 BA Sittard, 21 februari 1980
Corr. adres: B.G. Luyten Heirstraat 15

Jeanne ligt opgebaard in de rouwkapel van het ziekenhuis De Goddelijke Voorzienigheid, Heinseweg te Sittard, bezoek dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.
Wij gedenken Jeanne zaterdagavond tijdens de eucharistieviering van 19.00 uur in de Christus Koningparochie te Leyenbroek-Sittard.
Wij komen samen voor de liturgie van de uitvaart in bovengenoemde kerk op maandag 25 februari a.s. om 10.30 uur waarna de teraardebestelling zal plaatsvinden.
Geen condoleren.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

---

†

Heden overleed tot onze diepe droefheid, vrij onverwacht, voorzien van de h.h. sacramenten der zieken, in het De Weverziekenhuis te Heerlen, in de leeftijd van 72 jaar, mijn dierbare echtgenoot, vader, schoonvader, grootvader, schoonbroer, oom en neef

Gerard van der Linden

echtgenoot van

Mia Pluymaekers

De diepbedroefde familie:
Bocholtz: **M. v.d. Linden-Pluymaekers**
Bocholtz: **Frits en Marlies**
Anja en Roger
Bocholtz: **Beppie en Fer**
Bocholtz: **Hub en Gemmy**
Simpelveld: **Annie en Jos**
Bart

Familie van der Linden
Familie Pluymaekers

Bocholtz, 21 februari 1980
Correspondentieadres: Dr. Poelsstraat 2, 6351 GS Bocholtz.

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op maandag 25 februari a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Jacobus de Meerdere te Bocholtz.
De overledene zal bijzonder worden herdacht tijdens het rozenkransgebed, gevolgd door een h. mis op zaterdag 23 februari a.s. om 18.45 uur in voornoemde parochiekerk.
Zijn stoffelijk overschot ligt opgebaard in de rouwkapel van de Eerw. Zusters, Schoolstraat 30 te Bocholtz.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

GEBOREN

Ruud, zoon van Jan en Mien van Helden-Hendrik. Vlodrop, Kerkbergweg 2.

Roy, zoon van Har en Marlies Gootzen-Hovelings, Montfort, Julianastraat 1b.

Marielle, dochter van G. Roberts, Maastricht, Hunnenweg 11. Tijd. adres: Elisabethkliniek kamer 29b te Heerlen.

Wieteke, dochter van Mart Schoufs-van Schalk, Maastricht, Meidoornlaan 61. Tijd. adres: ziekenhuis St.-Annadal afd. b6 kamer 14.



In plaats van kaarten
Op zaterdag 1 maart as. vieren onze ouders

PIERRE WILLEMS
en
ROSALIE
WILLEMS-DEMACKER

hun gouden huwelijksfeest.
Uit dankbaarheid zal op deze dag een h. mis worden opgedragen om 15.00 uur in de parochiekerk van St.-Joseph Arbeider te Meerssen-West.
U kunt het gouden bruidspaar feliciteren van 18.30-20.00 uur in de zaal van café „Het Wapen van Meerssen", Beekstraat 18-20 te Meerssen.

Hun dankbare kinderen

6231 EP Meerssen, januari 1980
Bunderstraat 272

Dankbetuiging

Ubach over Worms
februari 1980

Kleurrijk, kostbaar en groot was de belangstelling ondervonden bij ons 25-jarig lidmaatschap van de Kon. Fanfare Eendracht.
Bedankt voor de geschenken in grote en kleine verpakkingen, maar bedankt vooral voor uw geweldig medeleven. Het was groots.

L. Hendrikx
erevoorzitter
Kon. Fanf. Eendracht
Waubach

M.B. Scheffer,
dirigent
Kon. Fanf. Eendracht
Waubach

---

† Bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat zij voor ons geweest is berichten wij u dat God heden tot Zich genomen heeft, voorzien van de h. sacramenten der zieken in de Welterhof te Heerlen, in de leeftijd van 48 jaar, mijn dierbare echtgenote, onze zorgzame moeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Anna Maria Offermans

echtgenote van
JOSEPH HUBERT JANSSEN

In dankbare herinnering:
Jabeek: **J.H. Janssen**
Peter
Gemmie en verloofde
René

Familie Offermans
Familie Janssen

Jabeek, 20 februari 1980
Sittarderweg 3

De plechtige eucharistieviering gevolgd door de begrafenis zal plaatsvinden op zaterdag 23 februari as. om 11.00 uur in de parochiekerk van Sint-Gertrudis te Jabeek.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
De avondmis zal gehouden worden vrijdag 22 februari as. om 19.00 uur in bovengenoemde kerk.
De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het Gregoriusziekenhuis te Brunssum.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven [illegible]

Verdrietig, maar dankbaar voor alles wat zij voor ons betekend heeft, namen wij afscheid van

Rie Hoefsmit-van Golberdinge

echtgenote van wijlen
TON HOEFSMIT

in de leeftijd van 54 jaar.

Maasheeze: **Rinus en Lisette**
Yke en Eric
Doetinchem: **Jolien**
Roermond: **Daan en Wilma**
Geleen: **D. v. Golberdinge**
H. v. Golberdinge-Goyert
Bergeijk: **Wynanda, Rob**
en kinderen

Mams, je hebt je strijd goed gestreden!

Geleen, 21 februari 1980
Dassstraat 79

De rouwdienst zal plaatsvinden maandag, 25 februari a.s. in de kruiskerk, Parklaan 25 te Geleen om 11.00 uur.
Gelegenheid tot condoleren vanaf 10.30 uur in voornoemde kerk.
Aansluitend aan de rouwdienst zal de teraardebestelling plaatsvinden op de algemene begraafplaats te Geleen-Zuid.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het St. Barbaraziekenhuis te Geleen. Aldaar geen bezoek.

OVERLEDEN

† **Jac Heusschen**, echtgenoot van Maria van Engelshoven, oud 68 jaar. Maastricht, Heerderweg 111. De uitvaartdienst vindt plaats op zaterdag 23 februari om 11.00 uur in de parochiekerk van het H. Hart, Koepelkerk Maastricht.

† Jonkvrouwe **Pauline Nathalie Caroline Hubertine van Aefferden, douairière**, Robert Theodore Octave Albert Joseph Leon Magnee, oud 91 jaar. Corr.adres: 6049 CT Merum-Hertum. „Oudenborg", Oudenborgstraat 14. De eucharistieviering zal gehouden worden op zaterdag 23 februari as. om 11.00 uur in de St.-Martinuskerk te Horn waarna bijzetting in het familiegraf aldaar. Gelegenheid tot condoleren vanaf 10.15 uur op kasteel Horn te Horn.

† **Hubertina Maria Gerarda Verheijde**, oud 79 jaar. Herten, Hoogstraat 8. Corr.adres: Schillerlaan 6, Utrecht. De eucharistieviering zal gehouden worden op maandag 25 februari as. om 11.30 uur in de parochiekerk van de H. Michael te Herten. Schriftelijke condoleance in de kerk vanaf 11.00 uur.

† **Anna Gertrudis van der Beek**, Echtgenote van Joseph Jan Rieken, oud 66 jaar. Vlodrop, Boomgaardstraat 25. De eucharistieviering zal gehouden worden op zaterdag 23 februari as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Martinus te Vlodrop. Geen condoleren.

Dankbetuiging

Voor de vele blijken van belangstelling, ons betoond bij het overlijden en de uitvaart van mijn geliefde man, vader, schoonvader en grootvader

Reinke Heeres

betuigen wij familie, vrienden en bekenden en u allen onze hartelijke dank.

Mevr. M. Heeres-Kuipers
Kinderen en kleinkinderen

Kerkrade-West, februari 1980
Elberenveldstr. 336

Daar het voor mij onmogelijk is iedereen persoonlijk te bedanken voor het medeleven, ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van mijn lieve man en onze goede vader

Albert van Laar

wil ik langs deze weg mijn oprechte dank betuigen.

Mevr. M.L. van Laar-Huijnen
en kinderen

6269 CS Margraten, februari 1980
De Haymestraat 2.

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zondag 24 februari a.s. om 11.30 uur in de parochiekerk van de H. Margarita te Margraten.

---

†

Volkomen vredig heeft onze inniggeliefde en zorgzame vader, schoonvader en opa, voorzien van de h. sacramenten der zieken, afscheid genomen. Wij zijn diep bedroefd, maar evenzeer dankbaar voor zijn rijke leven aan ons aller welzijn besteed.

Pieter Joseph Bosch

begiftigd met de eremedaille in brons verbonden aan de orde van Oranje Nassau

weduwnaar van

Maria Catharina Josephina Knoren

Hij overleed in de gezegende ouderdom van 81 jaar.
Wilt hem in uw gebeden gedenken.

In dankbare herinnering:
La Habra Californië (USA): **M. Bonants-Bosch**
G. Bonants
Roermond: **G. Speetjens-Bosch**
H. Speetjens
Marie-José en Hans
Paulette
Hoensbroek: **L. Bosch**
M. Bosch-van den Heuvel
Ine en Marco
Ellen en Karin
Klimmen: **F. Driessen-Bosch**
L. Driessen
Nuth: **W. Bosch**
M. Bosch-Kleintjens
Léon

Familie Bosch
Familie Knoren

Hoensbroek, 21 februari 1980
Juliana Bernhardlaan 105 (Piuscentrum).
Correspondentieadres: Ridder Hoenstraat 17, 6432 GR Hoensbroek

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op maandag 25 februari a.s. om 11.00 uur in de kapel van het Piuscentrum, Juliana Bernhardlaan 105, Hoensbroek, waarna begrafenis op de centrale begraafplaats aan de Randweg. Bijeenkomst in voornoemde kapel.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Vader is opgebaard in de rouwkamer Nieuwstraat 118, Hoensbroek. Bezoekgelegenheid van 19.00-20.00 uur.
Zaterdag 23 februari zal er mede tot zijn intentie om 19.00 uur de avondmis worden opgedragen in de dekenale kerk van St. Jan Evangelist te Hoensbroek.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Met diep leedwezen geven wij kennis van het overlijden van ons zeer gewaardeerd erebestuurslid

Joseph Coenen

Zijn nauwgezette plichtsbetrachting en ijver voor de koninklijke harmonie St.-Joseph zullen steeds in onze herinnering blijven voortleven.

Bestuur en leden
koninklijke harmonie
St.-Joseph
Berg a/d Maas

ENIGE EN ALGEMENE DANKBETUIGING

Het is onmogelijk u allen persoonlijk te bedanken voor het overweldigende medeleven, ons betoond bij het overlijden en de begrafenis van mijn lieve vrouw, moeder en oma

Maria van Rooij-Stelten

Daarom betuigen wij u hierbij onze hartelijke dank voor de h. missen, de prachtige bloemstukken en de vele condoleances.

M. van Rooij
Kinderen en kleinkinderen

Hoensbroek, februari 1980

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zaterdag 23 februari as. om 19.00 uur in de parochiekerk van de H. St.-Jan Evangelist te Hoensbroek.

Het is een jaar geleden, dat wij afscheid moesten nemen van hem, die ons zo dierbaar was, mijn lieve man, onze vader, schoonvader en opa

Harrie Hanssen

[illegible], herdenken wij hem in de plechtige eerste jaardienst, welke gehouden zal worden op zondag 24 februari a.s. om 9.30 uur in de parochiekerk O.L. Vrouw van Lourdes te Molenberg-Heerlen.

Mevr. A. Hanssen-Winkens,
kinderen en kleinkinderen

Het is een jaar geleden dat wij afscheid moesten nemen van mijn onvergetelijke echtgenote, onze zorgzame moeder en dochter

Marja Frederiks-Vondenhoff

U kunt haar samen met ons gedenken in de plechtige eucharistieviering, welke zal plaatsvinden op zondag 24 februari as. om 11.00 uur in de parochiekerk van O.L.V Onbevlekt Ontvangen te Terwinselen.

Leo Frederiks en kinderen

De plechtige jaardienst voor onze ouders

Carl van Thiel
en
Elly van Thiel-Jerzembski

zal plaatshebben op zondag 24 februari a.s. om 11.30 uur in de St. Gerarduskerk te Heerlen-Heksenberg.

Kinderen van Thiel

De plechtige eerste jaardienst van mijn dochter

Dina Koolen

zal plaatshebben op zaterdag 23 februari as. om 19.00 uur in de Gregoriuskerk te Brunssum.

Mevr. Koolen-Maurits

De plechtige eerste jaardienst voor mijn echtgenoot en onze vader

Jac Caris

zal plaatshebben op zaterdag 23 februari as. om 19.00 uur in de parochiekerk van St.-Vincentius à Paulo te Rumpen-Brunssum.

Mevr. M. Caris-Klinckhamers
en kinderen

De plechtige tweede jaardienst voor mijn onvergetelijke echtgenoot

Johannes J.M. Daemen

zal plaatshebben op zondag 24 februari a.s. om 11.00 uur in de St. Jankerk te Hoensbroek.

Mevr. W. Daemen-Meessen

Treebeek, februari 1980
Trichterweg 37.

De plechtige eerste jaardienst voor mijn echtgen[oot] te, moeder, schoonmoeder en oma

Lien Kersten-Krebbers

zal gehouden worden op zondag 24 februari as. om 10.00 uur aan de St.-Alixesweg te Heerlen.

H. Kersten
kinderen en
kleinkinderen

Heerlen, februari 1980

DANKBETUIGING

Voor de grote belangstelling en uw gewaardeerde blijk[en] van medeleven bij het overlijden en de begrafenis van mij[n] lieve en zorgzame echtgenote, onze onvergetelijke moede[r] en grootmoeder

Rosa Boumans-Laumen

betuigen wij aan allen onze oprechte dank.

A. Boumans
kinderen en kleinkinderen

Brunssum, februari 1980.

De plechtige zeswekendienst zal plaatshebben op zonda[g] 24 februari a.s. om 10.15 uur in de St. Remigiuskerk te Simpelveld.

Zondag 24 februari as. is het een jaar geleden, da[t] wij afscheid moesten nemen van haar, die ons z[o] dierbaar was en in gedachten nog steeds bij ons is, mijn en onze lieve en onvergetelijke vrouw en moe[der]

Mia Mulleners-Vromen

Wij herdenken haar die dag in de parochiekerk va[n] de H. Nicolaas en Barbara te Valkenburg, om 10.00 uur v.m.

Roger Mulleners
Marleen en Rogier
Marlies en Johan

Valkenburg, februari 1980
Dr. Hermanstr. 29

Wij bedanken u voor de hartelijke condoleances, bloeme[n], h. missen en begeleiding naar de laatste rustplaats va[n] mijn lieve man, vader, schoonvader en opa

Petrus Hubertus Andreas Passage

echtgenoot van
MARIA SYBILLA DIETEREN

Kinderen, klein- en
achterkleinkinderen

Schinnen, februari 1980

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zon[-] dag 24 februari as. om 11.00 uur in de parochiekerk van d[e] H. Dionysius te Schinnen.

Dankbetuiging

Gaarne willen wij u van harte danken voor uw blijken va[n] medeleven, bij het overlijden van mijn lieve man, vader e[n] schoonvader

Frederik Leopold Bost

Uw condoleances, bloemstukken, h. missen, alsmede u[w] talrijke aanwezigheid bij de uitvaartdienst, waren een gro[-] te troost voor ons.

Mevr. B. Bost-Boss
Kinderen en
kleinkinderen

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zon[-] dag 24 februari as. om 11.00 uur in de St.-Jozefkerk te Stein-Kerensheide.

De plechtige eerste jaardienst voor mijn echtgenoot en on[-] ze vader

Johann Jakob Reinders

zal gehouden worden op zaterdag 23 februari as. om 19.0[0] uur in de St.-Josephkerk, Hoensbroek-Passart.

Mevr. E. Reinders
en kinderen

Hoensbroek, februari 1980

Honderd jaar geleden werd bouwwerk voltooid

Eén jaar lang feest rond Dom van Keulen

exclusieve tips voor weekenden en vakanties voor lezers van het Limburgs Dagblad

LD week*end



onder redactie van will. j. poulssen

door will j. poulssen

Evenals in Limburg is ook in Keulen het carnavalsgewoel voorbij. In de metropool aan de Rijn kan men zich nu volledig concentreren op de feesten en evenementen, die er het gehele jaar zullen plaatsvinden, naar aanleiding van het feit dat de imponerende Dom honderd jaar geleden gereed kwam. Met klokgelui werd het gebeuren in de nacht van oud op nieuw reeds aangekondigd, maar in de daarop volgende weken hadden de Keulenaren het te druk met hun voorbereidingen van vastenavond. Niettemin verloren zij „hun" Dom niet uit het oog. De wereldberoemde „Rosenmontagszug" stond vrijwel helemaal in het teken van het machtige bouwwerk. Onder het motto „Mir losse der Dom verzälle" („Wij laten de Dom vertellen") werd nog eens extra de aandacht gevestigd op het eeuwfeest.

Is Keulen altijd wel een bezoek waard, nu loont het zeker de moeite er eens op het gemak rond te flaneren. Temeer omdat de boeiende en aan historie zo rijke stad vanuit Limburg gemakkelijk is te bereiken. Niet alleen met de auto via de autosnelweg Antwerpen - Heerlen - Aken - Keulen, maar ook per trein vanuit Maastricht (in Aken overstappen). Trouwens, Keulen heeft zeer veel Limburgers altijd wel aangesproken. Wellicht komt dit omdat talrijke provinciegenoten in het verleden naar de omgeving van deze stad trokken, om er als 'brikkebekkesj' (steenbakkers) hun brood te verdienen.

Grondsteen

Bij een bezoek aan Keulen laat natuurlijk niemand een bezoek aan de Dom achterwege. Op 12 augustus 1248 legde aartsbisschop Konrad von Hochstaden de grondsteen voor deze kathedraal. Bij de bouw werd er poot aan gespeeld, zodat het koor al in 1322 kon worden gewijd. Tien jaar later betitelde de dichter Petrarca in Italië de kathedraal als een „heerlijke tempel". In die tijd schoten de werkzaamheden echter niet meer zo vlug op. Het kwam zelfs zo ver dat er in 1560 met de bouw werd gestopt. Wat er toen echter stond was al indrukwekkend genoeg. Op oude stadsgezichten van Woensam en Mercator is het machtige koor en een onvoltooide toren met een bouwkraan te zien.

Waarschijnlijk dateert uit die tijd het gezegde „Het lijkt wel de Dom van Keulen", om aan te duiden dat iets niet gereed komt. Friedrich Wilhelm IV van Pruisen zorgde er evenwel voor, dat enkele eeuwen later de werkzaamheden werden hervat. Hij streefde naar een „Verenigd Duitsland" (In de eerste helft van de negentiende eeuw was er nog sprake van negenendertig zelfstandige Duitse staten) en hij wilde de Keulse Dom tot het symbool van de Duitse eenheid maken. Hoewel hij protestant was zorgde hij financieel toch voor het leeuwenaandeel van de sommen, nodig om de bouw te hervatten. Op 18 september 1842 legde hij de eerste steen voor de verdere uitbouw. Toen de Dom was voltooid schreef men de 15e oktober 1880. De laatste steen werd op de kruisbloem van de zuidelijke toren gezet, hetgeen gebeurde in aanwezigheid van bisschoppen en keizer Wilhelm I. Het is deze kruisbloem die het huidige jubileumjaar symboliseert.

Beschadigd

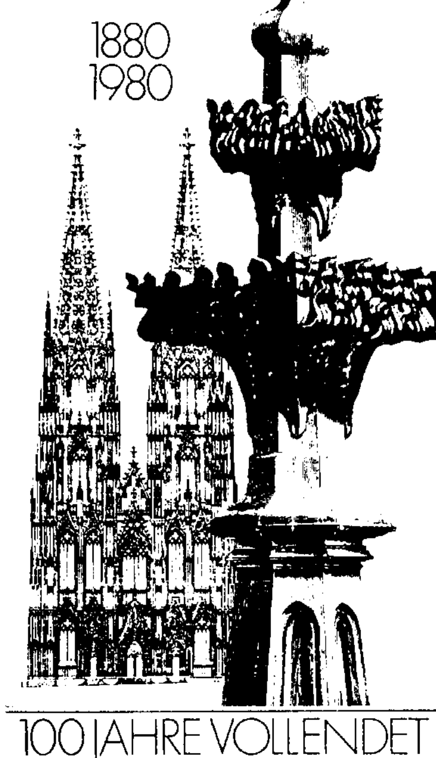
Reeds in 1948 hadden de Keulenaren het feit willen herdenken, dat hun Dom „Sankt Peter und Maria" zevenhonderd jaar oud was. Zij werden echter te zeer in beslag genomen door de herstelwerkzaamheden van de stad, die gedurende de oorlog voor 92 procent werd verwoest. Ook de Dom werd tijdens de talrijke bombardementen ernstig beschadigd, maar staat er nu weer in al zijn glorie. Het machtige bouwwerk is 144 m. lang, 45 m. breed en het interieur is 43 m. hoog. Bij de bouw gold de kathedraal van de Franse stad Amiens als voorbeeld. Met de 156 m. hoge torens was de Dom lange tijd het grootste bouwwerk van de wereld en een van de grootste christelijke kerken. In een van de torens hangt nog steeds de „dikke Peter", „der decke Peter", zoals de bewoners van Keulen zeggen. Het is de grootste klok van de wereld en ook daarop zijn de Keulenaren bijzonder trots.

Het interieur van het imponerende Godshuis laat eveneens niet na veel indruk te maken op de bezoekers. Men kan er talrijke kunstwerken bewonderen, zoals onder andere de reliekschrijn met het gebeente van de heilige Drie Koningen. Het is de meest beroemde schrijn uit de middeleeuwen. In 1181 begon N. van Verdun met de vervaardiging ervan, maar het duurde tot 1220 voor het 2.10 m. lange geheel gereed kwam. De schrijn heeft de vorm van een basiliek en is versierd met talrijke beelden en taferelen. Het zou te ver voeren nog meer kunstwerken te beschrijven. Wie echter de Dom bezoekt moet zeker niet verzuimen de schatkamer te bekijken. De voorwerpen die hierin zijn verzameld maken haar tot de meest kostbare van Europa.

Evenementen

Zoals reeds gezegd staan er in het kader van het eeuwfeest tal van evenementen op het programma. Zo zullen er op het Roncalliplein voor de Dom talrijke concerten plaatsvinden, van klassieke muziek tot starparade toe. Het hoogtepunt valt op 15 augustus (Maria Hemelvaart) waarop men herdenkt, dat in 1248 de eerste steen werd gelegd. Dan verwacht men ook de pauselijke legaat. Ook de paus zelf is op die dag uitgenodigd, maar er is nog niet bekend of hij van de invitatie gebruik zal maken. Twee dagen later zal voor het eerst sinds dertig jaar de reliekschrijn met het gebeente van de heilige Drie Koningen in processie door de stad worden gedragen. Ook zullen er in die periode tal van bedevaarten Keulen als eindpunt hebben.

Wereldlijker zijn de feesten op 5, 6 en 7 september. Op een historische markt wordt dan „Keulen rond 1880" uitgebeeld. Van 15 tot 23 oktober vindt de eigenlijke feestweek plaats met veel licht en muziek. Tevens gaat op 15 oktober de tentoonstelling „De Keulse Dom in de eeuw van zijn voltooiïng" open. Het wordt een geweldige expositie van schrijnen en altaren en zelfs de beroemde Domadelaar. Maar voordat het zover is staat er van 11 juni tot 5 oktober nog een indrukwekkende tentoonstelling op het programma en wel die van „Tutanchamun" met talrijke kostbaarheden uit het graf van Egyptische heerser. Deze tentoonstelling (zij is momenteel in Berlijn te zien) trok in New York maar liefst zeven miljoen bezoekers. In Keulen zal de expositie tot in de late avonduren zijn geopend.



● *De kruisbloem, die honderd jaar geleden op de zuidelijke toren werd gezet, waardoor de Dom eindelijk gereed kwam, symboliseert thans het huidige jubileumjaar.*

Spelenderwijs

Wie als lezer van Weekend LD interesse heeft in een van bovengenoemde evenementen doet er goed aan nu alvast de data te noteren. Er zal overigens nauwelijks een dag zijn waarop er in Keulen in de komende maanden niets is te doen wat betrekking heeft op het eeuwfeest. In het kader van een en ander heeft men ook niet vergeten jeugdige bezoekers bij het geheel te betrekken. Zo staat er bij de Dom een bouwhut waarin aan kinderen spelenderwijs de bouw van de kathedraal begrijpelijk wordt gemaakt.

Maar zelfs wanneer men niet uitsluitend en alleen vanwege dat eeuwfeest een trip naar Keulen wil maken is er in deze gemoedelijke stad genoeg te beleven. Men kan er naar hartelust winkelen in onder andere de „Hohe Strasze", die dicht bij de Dom begint. Oergezellige cafeetjes waar de „Köbesse" (obers met een schort voor) het „Kölsch" (bekend Keuls bier) tappen, tal van goede eetgelegenheden, wandelen langs de Rijn, kortom, er is in Keulen zo veel te zien en te beleven, dat men er zich geen uur van de dag behoeft te vervelen.



● *De Dom van Keulen met zijn twee karakteristieke torens overheerst het stadsbeeld. Maar... Keulen heeft meer kerken dan alleen maar de Dom.*

AGENDA

ZATERDAG 23 FEBRUARI
Maastricht: rondleiding in de grotten van de Sint Pietersberg, noordelijk gangenstelsel, vertrek om 14.00 uur vanaf Chalet Bergrust, Luikerweg 71.
Geleen: winterwandeling LWB over 5, 10, 15 en 25 km, inlichtingen 04494-45789.

ZONDAG 24 FEBRUARI:
Maastricht: de kleine Winnetou' door het poppentheater Pieke Dassen, Bogaardenstraat 40b, om 14.00 uur.
Geleen: winterwandeling LWB over 5, 10, 15 en 25 km, inlichtingen 04494-45789
Reuver: muntenbeurs in De Schakel van 10.00 tot 13.00 uur.

TRIP TIPS

Vandaag start Weekend LD met TRIP-TIPS, een rubriek waarin korte informatie wordt gegeven aan al degenen, die voor kortere of langere tijd er eens uit willen. De tips hebben niet alleen betrekking op Nederland, maar ook op het buitenland. Zo kunt u er alvast rekening mee houden, dat het in het komende vakantieseizoen erg druk wordt aan de Belgische kust. Klaagde men daar verleden jaar nog steen en been, thans schijnt er wat de bezetting van hotels en appartementen betreft een kentering te zijn gekomen. Men wijt dit onder andere aan het feit, dat de zogenaamde 'zegeltaks' van 7,5 procent gaat vervallen. Verder schijnen ook de verhoogde huurprijzen in Zuid-Frankrijk en Spanje en de hoge benzinekosten bij het afleggen van grote afstanden met de auto de Belgische kust in de kaart te spelen.

☆

Sinds 1 januari mogen er op de meren in het Oostenrijkse Stiermarken geen pleziervaartuigen meer varen met ingeschakelde motor. Deze maatregel is genomen in het kader van de milieubescherming. Zwemmen en vissen wordt daardoor in deze meren aantrekkelijker. Het taboe voor motorboten geldt voor de Altausser See, de Giglachsee, de Grundlsee, de Schwarzensee, de Toplitzsee, de Waldschauer Teichen en voor delen van de in de Sitermarken gelegen Erlaufsee en de Turrachersee.

☆

In december zijn de aansluitende trajecten naar de Oostenrijkse Arlbergtunnel tussen Delaas en Klösterle in Voralberg en Pettneu en Sankt Anton am Arlberg in Tirol voor het verkeer opengesteld. De totale lengte van deze voor de bereikbaarheid van de tunnel belangrijke autoroutes bedraagt 22 km. Voor Vorarlberg geldt als voordeeltje dat het dalstation van de Sonnenkopfkabelbaan nu rechtstreeks per auto bereikbaar is. De stijging van de weg tussen Bludenz en Wald bedraagt nu slechts 2 procent.Skiërs zijn nu ook verzekerd van een sneeuwvrije aanrijroute naar de panoramisch aantrekkelijke Sonnenkopf. De overdekte dubbele stoeltjeslift gaat naar een hoogte van 1850 m in een tot mei sneeuwzeker gebied met vier skiliften. Meer inlichtingen bij het Verkehrsverband, 6754 Klösterle, Oostenrijk, telefoon (vanuit Nederland: 0943 - 5582 - 333.

☆

De Verkehrsverein Barbis, Bad Lauterberg im Harz komt met een zeer speciaal arrangement. Tot 21 maart geldt voor wintersportliefhebbers en andere recreanten een zeer voordelig zevendaags verblijf in particuliere pensions met warm en koud stromend water. Bij het all-in arrangement à DM 70,– zijn begrepen: zeven overnachtingen met onbijt in de landelijke stadswijk Barbis (in de onmiddellijke nabijheid van wintersportcentra) en een bezoek van twee uur aan het overdekte golfslagbad Bad Lauterberg im Harz (logeerbelasting wordt er niet geheven). Verder is Bad Lauterberg im Harz aangesloten bij het Lanklaufloipensysteem Südharz (met een lengte van meer dan 40 km). Bovendien heeft men er de beschikking over een skihelling met een sleeplift. Ook zijn mogelijkheden aanwezig om te rodelen. De wintersportcentra Braunlage en Sankt Andreasberg liggen op een afstand van 15 km van Lauterberg verwijderd. Voor meer informatie kan men zich wenden tot Verkehrsverein Barbis, 3422 Bad Lauterberg im Harz, Grabenstrasse 9, telefoon (vanuit Nederland) 0949 - 5524 - 4575.

Noorwegen meer in trek bij Nederlandse toerist



● *Oslo, gelegen aan een baai, is aantrekkelijker geworden voor Nederlandse vakantiegangers.*

De laatste jaren waren de prijzen in de Scandinavische landen voor de Nederlandse vakantiegangers niet zo bijster aantrekkelijk. Daarin schijnt echter verandering te komen. Met name in Noorwegen steeg het aantal Nederlandse bezoekers verleden jaar aanzienlijk en wel met 8,4 procent. De toename was het hoogst in de categorie „landhotels" (30,2 %), de „toerist- en berghotels" (1e klas hotels) boekten een stijging van 3,1 % en de stadhotels vertoonden een stijging van 10,5 %. In totaal besloten zo'n 145.000 Nederlanders hun vakantie in 1979 in het land van de fjorden door te brengen.

Voor 1980 zijn de verwachtingen nog optimistischer, temeer omdat Noorwegen een groots opgezette reclamecampagne is begonnen in Nederlandse kranten, tijdschriften en de STER. Agnar Romberg Berentsen van het Noors Nationaal Verkeersbureau zegt erover: „Vooral belangrijk voor ons in de gunstige prijsontwikkeling in de laatste jaren en de uitstekende kwaliteit van de overnachtingsplaatsen, maaltijden en transport. Maar we denken natuurlijk ook aan de overweldigende natuur, het uitstekende klimaat, de frisse en zuivere lucht, de geweldige ruimte en natuurlijk de Noorse gastvrijheid, die borg staat voor een plezierig verblijf".

Wie zijn vakantie wil doorbrengen in Noorwegen in de vorm van kamperen of het huren van een huisje behoeft niet meer terug te schrikken voor de levensmiddelenprijzen. Zo zijn brood, melk en boter goedkoper dan in Nederland. Ook kaas is veel goedkoper in Noorwegen. Een kilo Goudse kaas kost er ƒ 7,42 (in Nederland ƒ 12,10). Ander broodbeleg is er echter over het algemeen iets duurder dan in ons land. Voor een pot aardbeienjam van 670 gram betaalt men zelfs ƒ 6,46 (Nederland ƒ 2,69). Koffie, thee, vruchtensappen en alcoholische dranken zijn er eveneens duurder dan in Nederland. Vis daarentegen ligt in Noorwegen weer een stuk lager in prijs dan bij ons. Zo betaalt men er voor een kilo kabeljauw slechts ƒ 8,48 (in Nederland ƒ 12,-). Een kilogram schelvis is er zelfs te koop voor ƒ 6,-, de helft van de Nederlandse prijs. De benzineprijzen liggen bij de Noren ook een stuk lager dan in Nederland.

Naar aanleiding van de genoemde prijzen heeft het Noors Nationaal Verkeersbureau eens berekend wat een Nederlandse familie van twee volwassenen en twee kinderen beneden 15 jaar betaalt aan levensmiddelen en benzine wanneer zij veertien dagen in Noorwegen overnacht in een kampeerhut, zelf kookt en als vervoer een middelgrote auto ter beschikking heeft. Men gaat er daarbij vanuit, dat de reis naar Zuid-Noorwegen gaat, waarbij er een afstand van 2000 km. wordt afgelegd. Het aantal overnachtingen bedraagt dertien en het aantal warme maaltijden eveneens dertien per persoon.

Voor uitvoerige boodschappen, 200 liter superbenzine en één keer olie verversen is men in Noorwegen ƒ 766,74 kwijt, terwijl men voor hetzelfde in Nederland ƒ 760,10 zou moeten betalen. Dit is dus een vrijwel te verwaarlozen prijsverschil. Natuurlijk komt bij dit bedrag nog het huren van de kampeerhut of het gebruik maken van een camping.

Wanneer men in hotels overnacht, dan kan men bij de Inter Scan Hotels (in Noorwegen, Zweden en Denemarken) een „Bonus-passpoort" kopen. Het is verkrijgbaar voor ƒ 40,- en geeft recht op gemiddeld twintig procent korting in de hotels (meer dan zestig), die bij de keten zijn aangesloten. Twee kinderen beneden 12 jaar kunnen op de kamer van hun ouders gratis overnachten. Verder zijn er zelfs in Noorwegen hotels, die op zo'n „Bonus-passpoort" een korting van veertig procent geven onder het motto „In 1980 door Noorwegen reizen voor prijzen van 1978".



● *Het vele groen in Oslo wordt extra benadrukt door een groot aantal fonteinen.*

In Geleen:

Stijging olieprijs maakt onderwijs duur

GELEEN – De gemeente Geleen zal dit jaar de stijgingen van de olieprijzen aan den lijve ondervinden. De onderwijsvergoedingen, zoals ze aan de raad donderdag 28 februari ter vaststelling worden voorgelegd, liggen 149.165 gulden hoger dan in de begroting was geraamd. Deze meerkosten moeten worden gedekt uit de post onvoorziene uitgaven.

In hun toelichting schrijven B. en W., dat de olieprijsstijgingen zeer verstorend werken op het bedrag per leerling. Van het bedrag per leerling maakt het onderdeel stookkosten thans ongeveer 15 percent uit. B. en W. vinden het daarom haast ondenkbaar, dat de regering kan blijven volhouden, dat de uitkeringen aan de gemeente slechts mogen worden verhoogd met de gemiddelde stijgingspercentage voor de prijzen. Het onderdeel verwarming is namelijk een relatief grotere component in het bedrag per leerling dan in de berekeningsmethode, volgens welke het gemiddelde percentage van de prijsstijgingen wordt berekend. Als de gemeenteraad met het voorstel van B. en W. meegaat komt het bedrag per leerling met inbegrip van administratiekosten voor het gewoon lager onderwijs te liggen op 492 gulden.

Voor de verbouwing van de school aan de Valderenstraat, waarin protestants lager- en kleuteronderwijs zijn gehuisvest, wordt een crediet gevraagd van 465.665 gulden.

Heemkundevereniging tegen afbraak van historische panden

GELEEN – De Heemkundevereniging is fel gekant tegen de afbraak van enkele panden met historische waarden in Geleen. Het betreft het zogenaamde Tolhuisje en aan de overkant daarvan het pand op de hoek Eindstraat-Rijksweg-Noord met daaraan vast drie huizen in de Eindstraat. Alle panden zijn volgens de heer Boereboom van de Heemkundevereniging van grote waarde door hun rijke historie.

De Heemkundevereniging is dan ook niet bij de pakken gaan neerzitten, maar heeft een delegatie uit eigen gelederen gemobiliseerd om samen met een afvaardiging van alle frakties uit de gemeenteraad nog eens een kijkje te gaan nemen bij de betrokken panden. Dat zal dan zaterdag gebeuren om half twee 's middags.

Nieuwbouw

Volgens de heer Boereboom is van verkrotting, zoals in de gemeenteraad werd gesuggereerd, totaal geen sprake. „Onder de pleisterlaag die op het pand tegenover het Tolhuisje zit, bevindt zich bijvoorbeeld een serie hardstenen vensters en de hele achterkant is van gedegen vakwerk. Het huis is in de zeventiende eeuw eigendom geweest van een invloedrijke familie uit Bingelrade. Om precies te zijn stamt het ding uit 1646. Ook de overige drie panden in de Eindstraat zijn mooie vakwerkhuizen. Wethouder Vriesema zei tegen mij dat hij ook niet op de hoogte was van het feit dat het om zulke waardevolle panden ging". Zoals bekend denkt de gemeente er namelijk over om op genoemde plek nieuwe woningen te bouwen.

Schiettoernooi in Spaubeek

SPAUBEEK – De Spaubeekse schutterij St.-Laurentius start zondag 2 maart met een persoonlijk schiettoernooi met de zware buks nabij café Boszicht aan de Dorpstraat. Het toernooi is verspreid over acht zondagen en begint iedere zondag om 11.30 uur. Het toernooi staat open voor dames en heren vanaf 18 jaar. Het inschrijfgeld bedraagt voor de leden van de schutterij St.-Laurentius 10 gulden en voor de niet-leden van deze vereniging 15 gulden. Aanmeldingen kunnen tot zondag 2 maart plaatsvinden bij de kastelein van café Boszicht en bij de heer Wachelder, Dorpstraat 62. Voor het toernooi heeft de Spaubeekse schutterij tal van prachtige bekers beschikbaar gesteld.

Officiële mededelingen

GEMEENTE SCHIMMERT

BEKENDMAKING

De burgemeester van de gemeente Schimmert maakt bekend, dat vanaf 25 februari 1980 voor eenieder ter secretarie ter visie ligt: het besluit van de raad van 12 februari 1980, houdende de bepaling dat:
een wijziging van het bestemmingsplan „Centrum" wordt voorbereid voor wat betreft het perceel sectie D nr. 2957 ged. zoals op bijbehorende tekening rood omlijnd is aangegeven en een wijziging van het bestemmingsplan „Buitengebieden" voor wat betreft het perceel sectie D. nr. 2272 zoals op bijbehorende tekening blauw omlijnd is aangegeven, gelegen aan de Torenstraat, alhier.

Schimmert, 22 februari 1980
De burgemeester:
w.g. H.G.M. Wiekken
loco-burgemeester.

GEMEENTE AMSTENRADE

BEKENDMAKING

De burgemeester der gemeente Amstenrade brengt ter openbare kennis dat de raad der gemeente Amstenrade in zijn vergadering van 7 februari 1980 heeft verklaard, overeenkomstig het bepaalde in artikel 21 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening, dat worden voorbereid herzieningen van de bestemmingsplannen: Beschermd Stads- en Dorpsgezicht, West en Noord. De besluiten en de daarbij behorende tekeningen liggen vanaf 25 februari as. gedurende 1 maand voor eenieder ter inzage ter gemeentesecretarie.

Amstenrade, 22 februari 1980.
De burgemeester
van Amstenrade.
A.G.H. Gubbels.

GEMEENTE SPAUBEEK

OPENBARE BEKENDMAKING

De burgemeester van Spaubeek brengt ter openbare kennis, dat de bij besluit van Gedeputeerde Staten van Limburg van 27 november 1979, 1e afdeling, no. BI 18997, verleende goedkeuring aan het bestemmingsplan „Beatrixlaan-Noord", vastgesteld bij raadsbesluit van 21 mei 1979, onherroepelijk is geworden.
Vorenbedoeld besluit ligt ter gemeentesecretarie voor eenieder ter inzage.

Spaubeek, 14 februari 1980.
De burgemeester voornoemd,
P.L.H. Creemers

Volleybaltoernooi voor recreatieve teams

MUNSTERGELEEN – Volleybalvereniging Muvoc uit Munstergeleen organiseert voor de derde achtereenvolgende maal een groot volleybaltoernooi voor recreatieve teams. Dit toernooi, dat open staat voor dames- en herenteams, zal plaatsvinden op 31 mei en 1 juni in de ballonhal te Munstergeleen.

Op zaterdag 31 mei wordt er een buurtenvolleybaltoernooi georganiseerd, uitsluitend voor recreatieve dames- en herenteams van de buurtverenigingen van Munstergeleen. Op zondag 1 juni spelen uitsluitend dames- en herenteams uit de regio Munstergeleen. Voor de wedstrijden op deze dag worden maximaal 40 teams toegelaten. Spelers en speelsters, die in Nevoboverband spelen zijn uitgesloten, uitgezonderd degenen, die een recreatieve spelerskaart van de Nevobo bezitten. De inschrijftermijn sluit op 31 maart as. en het inschrijfgeld bedraagt ƒ 17,50 per team. Inschrijfformulieren zenden aan de heer B. Belle, Europastraat 22, 6151 EG Munstergeleen, tel. 04490-16088.

Mannenkoor Sweikhuizen

SWEIKHUIZEN – In tegenstelling tot andersluidende berichten geeft het Mannenkoor Sweikhuizen zondag 24 februari geen koffieconcert in het Asta-theater te Beek. In maart werkt het koor echter een druk programma af. Op 9 maart geven de zangers uit Sweikhuizen een koffieconcert in het cultureel centrum De Brikke-Oave te Brunssum. Zondag 16 maart luistert het koor in de kerk te Sweikhuizen om 11.00 uur de eerste jaardienst van wijlen pastoor Thissen op. Zaterdag 22 maart verleent het koor medewerking aan een concertavond in de kerk te Schinveld samen met Oranje Schinveld en het Steinder Mannenkoor.

Vrouw viel flauw onder de douche

MAASTRICHT – In een woning aan de Bazuinstraat in Maastricht hebben een 47-jarige vrouw en haar achtjarige zoontje een ernstige koolmonoxyde-vergiftiging opgelopen. De moeder en haar zoontje hadden al geruime tijd last van hoofdpijn zonder er de oorzaak van te kennen.

Gisteren viel de vrouw flauw tijdens het nemen van een douche. Een ontboden arts constateerde zowel bij de vrouw als het kind ernstige vergiftigingsverschijnselen. Beiden zijn in het ziekenhuis opgenomen. Uit een onderzoek naar de oorzaak is gebleken dat de keukengeiser dicht was gekoekt.

GESLAAGD

UBACH OVER WORMS – Aan de katholieke universiteit te Nijmegen slaagde voor het doctoraal examen pedagogie de heer J. de Wit uit Ubach over Worms.

Nederlaag tegen Bongers in NK bandstoten

Zwakke start Bessems

MAASTRICHT – Het 31e toernooi om het Nederlands kampioenschap bandstoten is voor zes van de acht deelnemers met de nodige problemen van start gegaan. Vultink, Bongers, Bessems, Dekker, De Kleine en Havermans, zij speelden allen matig tot zeer matig op de tafels in de lawaaierige Geusseltsporthal in Maastricht. Twee uitzonderingen waren er: Christ Van Der Smissen en Jan Arnouts.

Deze laatste versloeg veteraan Dekker in negentien beurten. Van der Smissen had twee beurten meer nodig om zich van streekgenoot Havermans te ontdoen.



● *De Kleine wist tegen Vultink remise te spelen.* Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Jos Bongers partij tegen de regionale favoriet Jean Bessems duurde niet minder dan veertig beurten. De „Pyrrhus-overwinning" was voor Bongers. Het was maar goed dat Bessems gewoontegetrouw snel speelde, anders had deze partij vijf in plaats van drie uur geduurd. De Limburger, die voortdurend een voorsprong had, kwam uiteindelijk twintig caramboles te kort. De mentale druk van de toekijkende supporters kon hij niet als excuus aanvoeren, want alles bij elkaar waren er slechts 73 kijkers.

Carotteslag

Het duel Vultink – De Kleine was een ware carotteslag. Vultink leek moeiteloos aan een hoog gemiddelde te bouwen. Hij opende met 69. De Kleine, alleen ereklasser in het bandstoten, kwam terug met een serie van 52 punten. Hij was het sterkst in de „grote ballen", maar maakte op 198 een verdedigingsfout.

Vultink profiteerde gretig en ging uit met een serie van negentien. Met twee woeste stoten wist de getergde De Kleine de remise te redden.

Uitslagen

Jean Bessems	180	40	33	4.50
Jos Bongers	200	40	24	5.00
Piet Dekker	121	19	28	6.36
Jan Arnouts	200	19	56	10.52
Hans Vultink	200	28	69	7.14
Henk de Kleine	200	28	52	7.14
Christ van der Smissen	200	21	63	9.52
Louis Havermans	145	21	28	6.90

Estafette-goud voor de DDR

LAKE PLACID – De Oostduitse meisjes Marlies Rostock, Carola Anding, Veronika Hesse en Barbara Petzold hebben het Olympisch goud gewonnen op de 4x5 kilometer skilopen. De Sovjetunie veroverde de zilveren medaille en de Noorse dames de bronzen.

De uitslag van de 4x5 km. voor dames is: 1. Oost-Duitsland 1.02.11,20; 2. Sovjetunie 1.03.18,30; 3. Noorwegen 1.04.13,50; 4. Tsjechoslowakije 1.04.31,29; 5. Finland 1.04.41,28; 6. Zweden 1.05.16,32.

NCR Blauw Wit verliest in hoger beroep

UTRECHT – De commissie van beroep van het Nederlands Handbal Verbond steunt de uitspraak van de straf- en protestcommissie, volgens welke NCR BW de wedstrijd tegen Attilla op reglementaire gronden met 5–0 verloor. De uitslag van het duel is daardoor nu definitief.



● *Joop Zoetemelk (hier nog in het shirt van zijn vroegere sponsor) en Johan van der Meer (links) ontmoeten elkaar zeker in Parijs-Nice.*

Johan van der Meer in Parijs-Nice

Joop Zoetemelk hervat training

door wiel verheesen

MOL – Joop Zoetemelk stapt vandaag weer op de fiets. Het is dan nog géén drie dagen geleden dat hij in het H. Hartziekenhuis van Mol een sleutelbeenoperatie onderging. Dokter Derweduwen heeft zijn faam op dit gebied derhalve weer eens onderstreept.

„Het is inderdaad allemaal snel gegaan", aldus Zoetemelk, „alhoewel ik natuurlijk erg voorzichtig moet zijn bij het hervatten van de training. Parijs-Nice blijft, zoals de situatie nú is, op mijn programma staan, maar zoals ik eerder deze week al zei heb ik ten opzichte van de konkurrentie een achterstand opgelopen. De Omloop Het Volk zal ik (volgende week zaterdag, WV) niet rijden".

„In het trajekt komen nogal kasseien voor en dat is zo kort na de operatie te riskant. Daarom zal ik 's anderdaags evenmin meedoen aan Kuurne-Brussel-Kuurne. De Ronde van Belgisch Limburg (2 maart) lijkt me beter geschikt voor mijn heroptreden. Een beslissing hieromtrent neem ik overigens pas eind volgende week". De Ronde van Belgisch Limburg wordt verreden met start en finish in St.-Truiden. Halverwege de wedstrijd passeren de renners op een steenworp afstand de grensovergang Kanne Maastricht.

● PARIJS – Voor de eerste keer sedert hij ruim twee jaar geleden de stap naar de beroepsrenners zette, zal Johan van der Meer deelnemen aan Parijs-Nice. Hij is in het team van HB Alarmsystemen de enige Limburger.

De „rit naar de zon" begint woensdag 5 maart in Issy-les-Moulineaux, een voorstad van Parijs. Woensdag 12 maart bereikt de karavaan de promenade des anglais in Nice, waarna in de middaguren de slotetappe plaatsvindt in de vorm van een individuele tijdrit naar de top van de Turbie. Van der Meer is overigens niet de enige Limburger die Parijs-Nice rijdt. Jo Maas zal met zeven ploeggenoten van Daf Trucks eveneens van de partij zijn. Aan de achtdaagse rittenkoers wordt ook deelgenomen door een Poolse amateurformatie.

● ALASSIO – Na enkele jaren onderbreking prijkte de wegwedstrijd Nice-Alassio weer op de wielerkalender. Deelname stond overigens alleen open voor Italiaanse en Franse merkenploegen. De semiklassieker leverde een overwinning op voor Francesco Moser.

De uitslag is: 1. Moser 146 km in 4 uur 5 min. 15 sec., 2. Sibille op 1 sec., 3. Braun, 4. Andersen, 5. Friou, 6. Cipollini, 7. Bonnet, 8. Hosotte, 9. Berard, 10. Gaetano Baronchelli.

Vierde gouden medaille door zege op 1500 meter

Heiden schrijft geschiedenis

LAKE PLACID – De 21-jarige Eric Heiden heeft voor een uniek feit in de geschiedenis van het schaatsenrijden op de Olympische Winterspelen gezorgd. Heiden veroverde door een overwinning op de 1500 meter zijn vierde gouden medaille. Hij reed de afstand in 1 minuut en 55.44 seconden. Ard Schenk was tot nu toe „recordhouder gouden medailles".

De Nederlander veroverde in 1972 in Sapporo drie gouden medailles. Destijds stond de 1000 meter voor de heren nog niet op het programma.

Het zilver en brons ging naar Noorwegen. Kaj Arne Stenshjemmet werd tweede en Terje Andersen derde. Hilbert van der Duim (11e), die vorige week als vierde eindigde op de 5000 meter – een prestatie die zeker met gouden letters in het Olympisch boek mag worden bijgeschreven – blijft nog steeds een onberekenbare rijder. Tijdens allroundtoernooien verknalt hij meestal wel een afstand. De jonge Fries heeft op deze sombere dag in Lake Placid zijn kwalijke faam opnieuw waargemaakt. De loting had hem gekoppeld aan de Australische vrijbuiter Colin Coates. Het griepvirus dat in het Olympisch dorp rondwaart, had echter ook Coates geveld. Herbert Schwarz uit West-Duitsland, een van de vele onbetekenende rijders, schoof enige ritten op. „Een tegenstander die niet inspireert", aldus Van 't Oever. „Maar dat van der Duim niet in staat was Schwarz overtuigend te verslaan, was een blamage". Een figurant in het internationale schaatsgezelschap werd pas op twee meter voor de finish teruggewezen. Ondanks deze droevige verrichtingen blijft van 't Oever voor het wereldkampioenschap in Heerenveen de positieve kanten zien. Hij durft zelfs te stellen dat van der Duim op eigen bodem voor verrassingen kan zorgen. Gezien de ontwikkelingen in Lake Placid lijken deze voorspellingen utopisch.



● *Superlatieven ontbreken om de hegemonie van Eric Heiden onder woorden te brengen. Trots toont het schaatsidool, na de 1500 meter, met zijn vingers aan dat hij de vierde gouden plak te pakken heeft.*

Beslissend

Ook Jan Egil Storholt, een van het befaamde Noorse kwartet van Josh Tenmann (Stensen, Storholt, Stenshjemmet en Sjoebrend) is op de weg terúg. De Noor, die op het Europese kampioenschap in Trondheim met veel lijden nog tweede werd achter Stenshjemmet en een aantal jaren op de 1500 meter niet te verslaan was (wel vóór de periode Eric Heiden), is met zijn prestaties in een neergaande curve gekomen.

Hij had natuurlijk de pech, dat hij in het eerste paar moest starten en dat maakte hem al onzeker om zijn Olympische titel, die hij in Innsbruck vier jaar geleden won, te prolongeren. Desalniettemin roffelde de vechtjas er een prima tijd uit. Slechts twee ritten had hij opnieuw goud in handen. Toen doken Eric Heiden en Kaj Arne Stenshjemmet er als eersten onder. En de race tussen Stenshjemmet en Heiden bleek beslissend over de verdeling van goud en zilver. De Europese kampioen, die in de binnenbaan was gestart, joeg Heiden tot het uiterste op, maar voelde zich verslagen op de kruising. Slechts met enkele meters achterstand dook Heiden de laatste binnenbocht in. Op dat moment wist de Amerikaan dat hij zijn vierde gouden medaille zou binnenhalen. Het kon niet meer stuk. Toch heeft Eric Heiden in zijn race tegen Stenshjemmet op de rand van de afgrond gebalanceerd. Tweemaal raakte hij uit balans, twee keer ook corrigeerde hij zich door met zijn hand het ijs aan te raken. Voor eigen publiek wenste hij niet te vallen. „Dat ik mezelf kon houden, heb ik te danken aan de shorttrackraces, waaraan ik vroeger heb meegedaan. Daar slip je vaak weg en kun je je balans behouden door even het ijs met de hand aan te raken. Volgens mij zat er in die bocht een scheurtje in het ijs", vertelde hij de aandachtig luisterende Amerikaanse pers. Van schaatsen begrijpt de doorsnee Amerikaan nog niets, maar het idool van deze dertiende Olympische Winterspelen is bekend. Zijn naam: Eric Heiden. Superlatieven ontbreken om zijn hegemonie goed onder woorden te brengen.

Een dag na het echec van de ijshockeyers moest ook Egbert van 't Oever als coach heel veel wegbijten. De 1500 meter bracht hem opnieuw geen succes. Bij het opmaken van de balans was er geen enkele reden tot optimisme. Hilbert van der Duim en Bert de Jong eindigden in de middenmoot en Yep Kramer, het in Nederland zo bejubelde talent, beëindigde zijn race niet eens.

We zijn er op de middenafstand af gereden. Misschien dat de tien kilometer ons nog iets brengt. Daar liggen onze kansen wel beter dan op de 1500 meter", aldus de Oranjecoach.

Uitslag van 1500 meter

De uitslag van de 1500 meter heren is: 1. Eric Heiden 1.55.44 (Olympisch record), 2. Kaj Arne Stenshjemmet 1.56.81, 3. Terje Andersen 1.56.92, 4. Andreas Dietel (Odl) 1.57.14, 5. Joeri Kondakov (Sov) 1.57.36, 6. Jan-Egil Storholt (Noo) 1.57.95, 7. Tomas Gustafson (Zwe) 1.58.18, 8. Vladimir Lobanov (Sov) 1.59.38, 9. Evgeni Saloenski (sov) en Andreas Ehrig (Odl) 1.59.47, **11. Hilbert van der Duim (1.59.49, 13. Bert de Jong 1.59.83.**

Yep Kramer kwam na een val niet over de eindstreep.

Een winnaar in lotto

DEN HAAG – In lotto 7 van afgelopen zondag heeft een deelnemer alle getallen correct aangekruist. In de toto waren er 99 eersteprijswinnaars en in toto-gelijk werd de eerste prijs niet uitgekeerd.

De uitslag van lotto 7 van zondag 17-2-1980 is:

In deze lotto vielen in totaal 29.730 prijzen, prijzenbedrag ƒ 1.826.615,40, inlef ƒ 3.592.613,00. 1e prijs 1 winnaar die bruto ƒ 666.666,67 ontvangt, 2e prijs: 8 winnaars die elk bruto ƒ 21.331,10 ontvangen, 3e prijs: 214 winnaars die elk bruto ƒ 1196,10 ontvangen. 4e prijs: 9.096 winnaars die elk ƒ 37,50 ontvangen. 5e prijs: 20.441 winnaars die elk ƒ 16,70 ontvangen.

Uitslag van toto 7 van zondag 17-2-1980:

In deze toto vielen in totaal 15.560 prijzen; prijzenbedrag ƒ 222.446,78, inleg ƒ 468.309,00. 1e prijs 99 winnaars die elk ƒ 898,70 ontvangen, 2e prijs: 2.125 winnaars die elk ƒ 26,10 ontvangen. 3e prijs: 13.336 winnaars die elk ƒ 5,80 ontvangen.

Uitslag van toto-gelijk 7:

In deze toto vielen in totaal 1.792 prijzen; prijzenbedrag ƒ 30.669,69, inleg ƒ 57.071,00. 1e prijs geen winnaars, van het bedrag van de 1e prijs gaat 1/5 deel naar de jackpot van week 9. Het overige 4/5 deel wordt gelijkelijk verdeeld over de 2e t/m 5e prijs. 2e prijs 2 winnaars die elk bruto ƒ 1.914,80 ontvangen, 3e prijs: 34 winnaars die elk ƒ 212,30 ontvangen, 4e prijs: 867 winaars die elk ƒ 10,60 ontvangen, 5e prijs: 889 winnaars die elk ƒ 8,80 ontvangen. Jackpot voor week 9: ƒ 2.474,25.

Mauritsspeler anderhalf jaar geschorst

GELEEN – De strafcommissie van het district Zuid II van de KNVB heeft een speler van Maurits, dat uitkomt in de vierde klasse D, tot 1 september 1981 geschorst.

De speler, Dimmen, sloeg tijdens de op 26 december 1979 gespeelde wedstrijd tussen COV en Maurits naar scheidsrechter Allers, toen deze hem uit het veld wilde sturen. Na dit incident staakte de scheidsrechter, drie minuten voor tijd en bij de stand 2–2, het duel.

Siem Wilms terug op oude nest

BROEKSITTARD – Almania heeft een nieuwe trainer. Op aandringen van o.a.de spelersgroep keert Siem Wilms na een jaar afwezigheid terug bij de Sittardse eersteklasser. Wilms, die de heer Lejeune opvolgt, heeft Almania 13 jaar onder zijn hoede gehad.

Mares verlaat Leonidas

MAASTRICHT – Nico Mares verlaat aan het einde van het seizoen amateur derdeklasser Leonidas. Mares, die drie jaar trainer is geweest bij Leonidas, verlaat de club in beste verstandhouding.

Pötzsch leidt korte kür

LAKE PLACID – De Oostduitse Annett Pötzsch heeft ook na de korte kür de leiding behouden bij het kunstrijden tijdens de Olympische Spelen in Lake Placid. Pötzsch eindigde tijdens de korte kür als vierde en voert na de verplichte oefenstof en de korte kür het klassement aan.

De stand: 1. Annett Pötzsch (Odl) plaatscijfer 11 85.80 punten, 2. Linda Fratianna (Vst.) 21 84.20, 3. Dagmar Lurz (Wdl.) 21 83.44.

LAKE PLACID – Het programma voor vandaag ziet er als volgt uit:

Biathlon: 4x7500 meter (15.00 uur Nederlandse tijd).

Ski: slalom heren (16.00 uur Nederlandse tijd).

IJshockey: twee halve finales: Sovjetunie-Verenigde Staten en Finland-Zweden. Strijd om de vijfde plaats: Canada-Tsjechoslowakije vanaf 19.30 uur Nedelandse tijd.

Hanni Wenzel (rechts) en Irene Eplle: respectievelijk goud en zilver op de reuzeslalom.

Telstar bijna rond met Joop Brand

VELSEN – Het is vrijwel zeker dat Joop Brand de opvolger wordt bij Telstar van hoofdtrainer Martin van Vianen, wiens contract aan het einde van dit seizoen niet wordt verlengd.

De afspraak is gemaakt dat we het komende weekeinde opnieuw telefonisch contact zullen hebben teneinde nog een aantal zaken door te praten. Begin volgende week hopen we dan tot een laatste afrondend gesprek te kunnen komen", aldus Telstar penningmeester Klaas Groen.

Joop Brand is sedert gisteren niet meer in dienst bij de Go Ahaed Eagles. Vandaag zal manager Bob Maaskant de financiële afwikkeling met Brand regelen, waarna deze afscheid van de spelersgroep zal nemen. Maaskant en hulptrainer Ruud Geestman zullen tot aan het einde van het seizoen de trainingen leiden.

Liechtensteinse gaf voorsprong reuzeslalom niet meer uit handen

Goud voor Hanni

van onze sportredactie

LAKE PLACID – De 25-jarige Hannie Wenzel uit Liechtenstein lijkt op weg uit te groeien tot een nationale heldin van dit mini-landje. Zondag won zij tijdens de afdaling voor dames een zilveren medaille, gisteren lag er aan de eindstreep van de reuzenslalom goud op haar te wachten. Bovendien behoort ze zaterdag tot de favorieten op het laatste slalomnummer.

Al zes jaar lang behoort Hannie Wenzel tot de beste skisters ter wereld. In 1974 won ze de slalomtitel in Sankt Moritz en in 1976 was er brons voor haar tijdens de Olympische Spelen in Innsbruck. In 1978 veroverde ze voor de eerste maal de wereldcup.

De stijl van Hannie Wenzel is even simpel als doeltreffend. Hannie Wenzel: „Ik probeer zo veel mogelijk de sporen van mijn voorgangsters te volgen en vervolgens de tijdwinst te pakken door de poortjes wat scherper aan te snijden". Die wijze van skiën leverde haar dan gisteren goud op. Het werd allemaal wat gemakkelijker voor haar, nadat Marie Theres Nadig woensdag in de eerste manche al na twintig seconden onderuit ging, en gisteren de 18-jarige Française Perrine Pelen door pech getroffen werd.

Franse eer

Zij en Fabiënne Serrat hielden de Franse eer overigens voortreffelijk hoog door in de tweede manche respectievelijk eerste en tweede te worden. Mede door het uitvallen van Nadig ging de Zwitserse equipe volledig af. West-Duitsland boekte dank zij het zilver van Irene Epple en een achtste plaats van haar zusters Maria uitstekende successen. Annemarie Moser, de winnares van de afdaling, wenste geen risico's te nemen en eindigde als zesde.

De uitslag van de reuzeslalom voor dames is: 1. Hanni Wenzel (Lie) 2.41.66, 2. Irene Epple (Wdl) 2.42.12, 3. Perrini Pelen (Fra) 2.42.41, 4. Fabienne Serrat (Fra) 2.42.42, 5. Christa Kinshofer (Wdl) 2.42.63, 6. Annemarie Moser-Proell (Oos) 2.43.19, 7. Christien Cooper (Vst) 2.44.71, 8. Maria Epple (Wdl) 2.45.56, 9. Cathy Kreiner (Can) 2.45.75, 10. Claudia Giordani (Ita) 2.46.27.

Onroerend goed

HEERLEN: te k.a. mooie eengezinswoning. Open keuken met inbouwapp., 3 slpks., douche, kelder en zolder. Voor-, achtertuin. ƒ 130.000,–. Kam. Onnesstr. 3, Grasbroekerveld.

Auto's en motoren

Leijenaar's autocentrale de korste weg naar langdurig autoplezier. Biedt te koop aan, onder volledige garantie en erkende keuringen. BMW 316, mintgroen, 11/76; Opel Manta Berlinetta, automatiek, goudmetallic '76; Opel Manta 16N, okergeel '76; Opel Ascona 16S, oranje, '77; Opel Ascona 12S, vol de luxe, geel, '76; Opel Ascona 16S, rood met leren dak, '75; Opel Kadett 12N speciaal, okergeel, '77; Opel Kadett 12N, vierdeurs de luxe, signaalblauw, '75; exclusieve Mercedes 250C Coupé, bordeauxrood met wit leder interieur, 50.000 km; geheel nieuwe Mercedes 350 SLC met veel extra's en automatiek nieuw, zilvergrijsm.; Mini 1100 de luxe, groenm. met schuifdak en leren dak, 17.000 km '77; VW kleinbussen voor personenvervoer, luxe ingericht, 2 stuks groen en oranje '77, '77; VW Golf extra de luxe, groen, '76; Ford Fiësta 1100 de luxe, rood, '78; Ford Escort 1100 de luxe, rood '76 en bruin '75; Mazda 323 de luxe, motor 1300, wit, '79; Mazda 323 1300 de luxe, 21.000 km, goudm. 10/77; Datsun Cherry 100A de luxe, groen met leren dak, '75; Honda Civic de luxe, 3-deurs, 19.000 km, blauw met leder dak, '78; Honda Civic 1500 de luxe, 4-deurs, blauw, '76; Honda Civic de luxe, geel, '76; Toyota Celica 1600 LT, automatiek, 45.000 km, zilvergrijs, '76; Toyota 1600 LT, groen met leder dak, '76; Toyota Corolla 30 de luxe, blauwm., 40.000 km, '77; Mitsubishi Celesta 1600 LT, rood, '77; Opel Kadett, geel, 12N, '75. Door inruil verkregen voordelig te koop: VW kleinbus voor personenvervoer, groen ƒ 2900,–; Opel Kadett speciaal 11N, blauwm. ƒ 1750,–; Daf 44, groen, 60.000 km ƒ 1900,–; Toyota 1200 Corolla 1200 de luxe ƒ 1500,–; Citroën GS ƒ 1000,–; Opel Rekord vol de luxe, 51.000 km, okergeel met leder dak ƒ 3500,–; Opel Kadett LS, blauw ƒ 750,–. Zeer voordelige leningen met een aflossing van ƒ 25,– per duizend per maand en snel geregeld. Dit alles bij Leijenaar's autocentrale, Ridder Hoenstraat 151-153, Hoensbroek.

Te k. witte RENAULT 4 bj. '70, t.e.a.b. Te bevr. Mgr. Feronlaan 43, Hoensbroek, do. en vr. na 17 uur, zat. de gehele dag.

Te k. SIMCA 1000 spec., bj. eind '73, i.st.v.nw. Korteweg 24, Mariarade-Hoensbroek, tel. 045-222854.

Te k. MAZDA 929 Hardtop, blauwmet., bj. '77, kmst. 51.000, i.z.g.st. Na 18.00 uur. Past. Heusschenstr. 4, Brunssum.

Te k. SIMCA 1000, bj. '71, i.z.g.st. met trekhaak ƒ 350,–. Tel. 045-259341, Kempstraat 6, Brunssum.

Te k. YAMAHA RD 250, 5½ jr. oud, i.pr.st., 34.000 km gel. Pr.n.o.t.k. tel. 04490-20465.

Wegens beëindiging hobby: OLDTIMER Morris 8 Saloon bwj. 1936. Kleur rood/zwart met spaakwielen. Mechanisch en motorisch 100 %. Tel. 04490-15343. Prof. Mentenl. 7, Limbricht.

Te koop mijn boodschappenauto MINI kleur rood. In uitstekende staat. Prijs ƒ 850,–. Tel. 04490-15343.

Te k. VW-Golf, bwj. '75, wit. Limbrichterstr. 10, Nieuwstadt.

Te k. HONDA Civic, 3-drs., autom., als nw., bwj. '79 met garantie. Garage Hanneman, Strijthagenweg 125, Kerkrade-West.

VOLVO 66 Luxe automatiek, jubileumuitvoering, als nieuw '76; Ford Escort 1300 Luxe automatiek, bj. '76; Kadett 1200 Special bwjr. '77 metaalgroen; BMW 1502 bj. '75, kl. mintgroen; Fiat 128 Luxe bj. '77, kleur geel; Datsun 100 A de Luxe bwjr. '75 als nieuw; Opel Ascona 16 Luxe bwjr. '76, luxe uitvoering; Simca 1100 Luxe bj. '77, kl. bordeauxrood; Mini 1000 bwjr. '75, jubileumuitvoering; Mini 1000 bj. '74, met plaatschade; Simca 1000 bj. '72 ƒ 400,–. Garantie, inruil, financiering, G.G. Auto's, Heerenweg 246, Heerlen, tel. 224172.

OPEL Ascona 1600 S '77, Manta 1600 S '77, Kadett special type '78, Kadett coupé GL type '77, Ford Escort de L '77, Audi 50 LS '76, Golf de L '77, Ford 1600 GL '77 automatic, Kadett 1200 '73, automatic, Ascona 1600 N '73. Garantie fin. en inruil. Autobedrijf P. Veenstra, Rotterdamstr. 98, Heerlen, tel. 721406.

Te k. TOYOTA Carina de luxe 1600, bj. '73. De Wingerd 5, Heerlen-Welten. Tel. 045-717463.

Te k. AUDI, *»»LS '74, i.z.g.st. m. trekh. Vr.pr. ƒ 1800,–. Laurierstr. 227, Passart-Z.
Te k. OPEL Ascona 16S, bj. '72, tel. 220770, vr.pr. ƒ 1950,–.

Te k. PEUGEOT 504 automatic, bj. '73, i.z.g.st. Vr.pr. ƒ 3600,–. Livingstonestr. 72, Heerlen (Ganzeweide).

Te k, OPEL Kadett coupé, bwj. '76, 1e eigen., kl. signaalgroen, weg. aansch. gr. wagen. Inr. mogelijk. Buskensweg 36, Heerlen-Heksenberg, tel. 045-222904.

Te k. SUNBEAM '74, 4-drs. met gasinstall. ƒ 1250,–. Mgr. Lemmensstr. 36, Nieuwenhagen.

Te k. BMW 3 liter CSI coupé, bwj. '76. Inruil mogelijk, Meysstr. 8, Geleen, tel. 51467 of 47729.

Te k. BMW 1602, bwj. '73, km.st. 70.000, zeer mooi. Meysstr. 8, Geleen.

Te k. aangeb. FIAT 124, bwj. '72, Kleine Kommel 24, Munstergeleen.

Te k. RENAULT 14, bwj. '77, i.z.g.st., kmst. 34.000. Pr. n.o.t.k. Rembrand v. Rijnstr. 9, Haanrade-Kerkrade.

Te k. CHRYSLER 2 ltr., kmst. 63.000, autom. en schuifdak. Bwj. '75. Schaesbergerstr. 6, Kerkrade-West.

Te k. zeer mooie OPEL GT 1900 Jr. Vr.pr. ƒ 5750,–. Kouvenderstr. 64, Hoensbroek. Tel. 045-213469.

Te k. OPEL Manta, bwj. '72, Torenstraat 22, Oirsbeek.

Te k. SIMCA 1500, i.pr.st. 55.000 km. Kochstr. 15, Brunssum.

Te k. MINI Cooper 1300, km.st. 42.000, zeer snel. Hubertusstr. 9, Op de Vos, Brunssum.

Te k. HONDA 500 special, bwj. eind. '75, i.z.g.st. m. veel access., km.st. 22.000. Vijverstr. 40, Brunssum.

Te k. HONDA 550 F2 supersport, blauwmet., hoog stuur, race-zit, 4 in 1 uitlaat m. open demper, bwj. eind '77, 5 mnd. verzekering, kmst. 25.800. Piet Heinstr. 6, Brunssum.

Te k. FORD Granada 2 l., 6 mnd. oud ƒ 5000,– onder nw.pr. Inr. autom. mogel. Molenstr. 10, Brunssum.

Te k. MINI 1000 automatic, bwj. '74, pr. ƒ 2000,–, tel. 04494-49407.

Te k. BMW 518, bwj. '77, schadevrij, 1e eig. pr. ƒ 12.900,–, ruil kl. auto mog. Max. Guillaumestr. 17, Roermond.

Te k. v. part. OPEL Record 2100 D, bwj. '75, 4-deurs, pr. ƒ 4200,–, tel. 04750-17617.

Te k. FORD Taunus 1600 GL, bwj. '79, i.z.g.st. Eggelstr. 2, Sittard-Sanderbout.

Te k. SIMCA 1308 GT, bwj. '76, pr. ƒ 4500,–, inr. mog. Meysstr. 8, Geleen, tel. 51467 of 47729.

Te k. DATSUN 180 B de luxe op gas, bwj. eind '77, km.st. 60.000. Pr. ƒ 6500,–, inr. mog. Meysstr. 8, Geleen, tel. 51467 of 47729.

Te k. witte TOYOTA Crown bj. '71 i.z.g.st. ƒ 1000,-. Tel. 04405-2772, Remigiusstr. 20 Klimmen.

Te k. OPEL Rekord, bwj. 73, of te ruil tegen kl. auto. Tel. 04755-467.

Te k. van 1e eig. ALFA ROMEO Guilietta 1.6, oud: 16 mnd. km 18.500, vr.pr. ƒ 15.000,–, Winselerhofstr. 13, Kerkrade, tel. 414128.

Koopje OPEL Kadett, bwj. '70, prima motortje, tel. 04495-3992.

LADA 1600 GL, 2 jr. oud. Km.st. 28.000. Z.g.a.n. Burg. Van Mulkenstr. 18, Elsloo.

OPEL Ascona 4-drs. DL. bwj. 1978 18.000 km gelopen. Kl. mett. groen. Opel Ascona 2-drs. De luxe bwj. '77 20.000 km gel. kl. rood. Opel Ascona 2-drs. de luxe, type '76. Opel Kadett de Luxe bwjr. '76. Met Bovaggarantie. Autobedrijf Petit Jean. Peschstr. 27, Geleen.

Te k. m. garantie ASCONA 16 N '78, 20.000 km, Ascona '76, Vauxhall Cavalier L 10.000 km '78, Kadett City '78 en '76, Kadett spec. '74, Rekord 1900 '77, Escort 1100 L '76. Autobedr. H. Moonen, Valkenburgerweg 13 Kunrade-Voerendaal, tel. 1501.

OPEL Ascona 16S de luxe, bj. '77, km.st. 30.000. Schumanstr. 16 Ubach over Worms.

Te koop VW Golf Sprinter. Bouwjaar juli 1977 z.g.a.n. Km.st. 30.000. Tel. 04405-2633.

Zeer mooie SIMCA 1100 als nw. ƒ 1475,-. Olieslagerstraat 483, Roermond.

Te k. CITROËN CX 2000, kl. met.bl., bwj. '75. Te bevr. Kampstr. 29, Schaesberg.

Te k. geweldig mooie CAMARO Coupé de lux, 6 cilinder, incl. getint glas, radio, stuurbekrachtiging enz., kl. rood zwart leren dak, bwj. eind '74. Vr.pr. ƒ 6250,–. Inruil 4 cilinder mogelijk. Schroederstr. 26 t.o. nieuw politiebureau, Schaesberg. Tel. 045-312354.

HONDA Civic met.blauw, '77; Mazda 1300 coupé, rood ƒ 1700,–; Opel Manta 16 S, geel/zwart ƒ 1750,–. Garage Kevin, Beitel 6A, Heerlen. Tel. 045-421741.

FIAT 127, bwj. '73, pr. ƒ 550,–. Ericastr. 6, Kerkrade-West.

DATSUN Cherry 100A, bwj. '72, i.z.g.st. Pr. ƒ 850,–. Ericastr. 6, Kerkrade-West.

KOOPJES. Peugeot 304, i.g.st. ƒ 625,–; Toyota leuke auto ƒ 575,–, Olieslagerstraat 483, Roermond.

Te k. zeer mooie MITSUBISHI Lancer als nw. op gas, bj. '76. Te bevr. Grachterstr. 41, Gracht-Kerkrade-West.

Te k. PEUGEOT 504 stationcar, bj. '73. Te bevr. St.-Corneliusstr. 3, Gracht-Kerkrade-West.

OPEL Manta Berlinetta en Opel Ascona 16 '77. Evt. inr. mog. Heelerbaan 16, Heerlen.

VW POLO '76, i.z.g.st. BMW motor 4 cil. pl. versn.bak, lopend te horen. Heerlerbaan 16, Heerlen.

Verkoop bij executie

De voor heden, 22 februari aangekondigde verkoop, ten laste van Tijssen Taxi en Transport B.V., gevestigd te Heerlen, Heerlerbaan 90-92 is uitgesteld tot dinsdag 4 maart as. om 11.00 uur.

De deurwaarder
belast met de executie
A.J. Hannemann

De Arrondissements-rechtbank te Maastricht zal op donderdag 13 maart 1980 des middags om 12.30 uur het verzoek behandelen van de echtelieden **Cornelis Gijsbertus Struijs** en **Regina Maria Hubertina Jennekens,** beiden wonend te Brunssum aan de Oelovenstraat 4, om tijdens hun huwelijk huwelijksvoorwaarden te maken. Crediteuren worden hiermee opgeroepen desgewenst deze behandeling bij te wonen en het ontwerp van de akte van huwelijksvoorwaarden ligt voor hen ter griffie van voornoemde Arrondissements-Rechtbank ter inzage.
Mr. P.J. Nevelstein
advocaat en procureur
Heerlen.

Schandalig afscheid van Nederland tegen Finland

Wanprestatie ijshockeyteam



● *De aanvoerder van het Finse team Jukka Porvari wordt door Peternousek (l.) en doelman Lenssen in de „tang" genomen*

LAKE PLACID – De Nederlandse ijshockeyploeg heeft op een schandalige wijze afscheid genomen van zijn eerste Olympische toernooi. In de laatste wedstrijd tegen Finland, die voor beide landen uiterst belangrijk was – Finland zou zich via een zege bij de laatste vier plaatsen, Nederland bij de laatste zes – verloor de ploeg aan het begin van de derde periode het hoofd en liepen de Finnen ver weg: 10–3.

De wedstrijd, die toen Oranje nog alle kansen bood, liep volledig uit de hand. Nederland, dat met goed spel de eerste periode had afgesloten met een achterstand van 1–2 (Porvaris scoorde de openingstreffer, maar van Wieren maakte gelijk waarna Leppanen de Finnen opnieuw aan de leiding bracht) hield in de tweede periode ook goed stand. Klooster die een goed toernooi heeft gespeeld, bracht de ploegen weer naast elkaar.

Daarna verhoogde Finland het tempo en door Villa en Porvari begon Nederland de derde periode met een achterstand van 2–4. Hetgeen gezien de krachtsverhoudingen uitzicht bood op een gunstiger resultaat.

Finland-Nederland 10–3

10.41 1–0 Jukka Porvari; 18.13 1–1 Larrie van Wieren: 18.28 2–1 Reijo Leppanen; 30.25 2–2 Wiliam Klooster; 33.07 3–2 Ismo Villa: 34.12 4–2 Jukka Porvari; 42.35 5–2 Jari Kurri; 43.44 6–2; Esa Peltonen; 44.34 7–2 Hannu Koskinen; 46.10 8–2 Markku Hakulinen; 48.16 9–2 Jari Kurri: 51.03 10–2 Hannu Haapalainen: 53.04 10–3 Georg Peternousek. Nederland kreeg 22 strafminuten, Finland vier.

Plotseling sloeg de vlam in de pan. Patrick Kolijn kreeg voor een zware, volkomen onnodige overtreding een straf van vijf minuten en toen vlak daarna ook Corky de Graauw zich misdroeg en met twee minuten naar de strafbank werd gezonden, raakte de Nederlandse spelers hun zelfbeheersing kwijt. In een tijdsverloop van vier minuten kreeg Oranje de rekening voor dit onbehouwen optreden gepresenteerd met vier treffer: 2–8.

Coach Hans Westberg verving daarop Ted Lenssen die een aantal schitterende wedstrijden heeft gespeeld door John de Bruyn. Alsof dat zou helpen en zin had.

Toen vlak daarop de ploeg weer een volledig was reageerde een woedende Jack de Heer zijn teleurstelling af met enkele harde slagen met de stick in de nek van de voortreffelijke Finse doelman. Het leverde opnieuw een straf van vijf minuten op. Wederom strafte Finland het brute optreden af met twee doelpunten. Tien minuten straf voor houthakkersijshockey kostte Nederland zes treffers.

Kwaad

De nederlaag die voorzien was, viel nu echter onnodig hoog uit. Alleen door gebrek aan zelfbeheersing. Een kwaal waaraan Oranje in het verleden ook al heeft geleden. Het vaderlandse ijshockey heeft er geen goede naam door gekregen.

Tot nu toe had Nederland een redelijke faire indruk in Lake Placid achtergelaten. Tegen de Sovjetunie werd weliswaar niet zachtzinnig opgetreden, maar van grof spel was toch geen sprake. Er werd fors gespeeld, maar dat draagt het spel in zich. Tegen Japan werd rond uit zeer slecht opgetreden dat was zeker niet het geval in de wedstrijd tegen Polen.

Dat gaf hoop voor de toekomst omdat Nederland had gedemonstreerd toch op een bepaald niveau mee te kunnen draaien, hetgeen met het oog op het toernooi om het wereldkampioenschap in 1981 in Zweden, een belangrijk gegeven is. Een gegeven dat echter in de slotontmoeting van de groep tegen Finland totaal werd weggevaagd door de bruutheid waarmee de spelers hun teleurstelling afreageerden. Finland antwoordde daar op gepaste wijze op met de cijfers 10–3.

Slagwapen

Hetgeen voldoende zegt, want als de strafdoelpunten van de score worden afgetrokken blijft er slechts een score van 4–3 in het voordeel van de Finnen over. Maar Oranje had een Kolijn en een De Heer in de gelederen die de stick meer gebruikten als slagwapen dan om ijshockey mee te spelen.

Nederland laat in Lake Placid een zeer slechte indruk achter. Onbegrijpelijk is het dat een coach niet ingrijpt maar spelers handhaaft die eigenlijk in het gehele toernooi niets hebben gepresteerd. En dat terwijl er jonge, gretige spelers op de bank zitten. Alleen in de laatste minuten achtte zelfs Westberg het niet langer verantwoord om De Graauw in te zetten, die had de strafbank al vier maal bezocht.

Eindstanden ijshockey

LAKE PLACID – De eindstanden van de rode en blauwe groep zijn:

Rode groep:

Sovjetunie	**5**	**5**	**0**	**0**	**10**	**51–11**
Finland	**5**	**3**	**0**	**2**	**6**	**26–18**
Canada	5	3	0	2	6	28-12
Polen	5	2	0	3	4	15–23
Nederland	5	1	1	3	3	16–43
Japan	5	0	1	4	1	7–36

Blauwe groep:

Zweden	**5**	**4**	**1**	**0**	**9**	**26– 9**
Ver. Staten	**5**	**4**	**1**	**0**	**9**	**25–10**
Tsjechoslow.	5	3	0	2	6	34–16
Roemenië	5	1	1	3	3	13–29
West-Duitsl.	5	1	0	4	2	21–30
Noorwegen	5	0	1	4	1	9–36

Winstkansen VCJ Sutherland tegen EAVV

HEERLEN – Middels een intensieve voorbereiding prepareert VCJ Sutherland zich deze week op het treffen tegen EAVV zaterdag in de Maastrichtse sporthal Belfort. Tegen de Arnhemmers heeft de zuidelijke ploeg beslist winstkansen, al is daarvoor optimale concentratie nodig.

Manager Wil Kuijpers: „De spelers zijn zich bewust van het grote belang dat in deze partij op het spel staat. Het is te hopen dat het team onder deze toenemende druk overeind blijft. De nieuwe ontwikkelingen rondom een eventuele schorsing van Harrie Smeets draagt daartoe eigenlijk niet bij." Voor de dames van Van Houten VCH staat de uitwedstrijd naar Delta Lloyd AMVJ geprogrammeerd. De Heerlense volleybalsters zijn in dit duel duidelijk favoriet. Geevers P&P speelt in Voorburg de inhaalwedstrijd tegen Starlift 2. Voor het overige komen dit weekend nog een aantal Limburgse ploegen uit in de 2e ronde van het toernooi om de nationale volleybalbeker. Van Houten VCH (heren) wacht daarin de moeilijke opgave Sarto in eigen huis te verslaan. Bij de dames vormt de ontmoeting VCJ Sutherland-Geevers/P&P een interessant paring (sporthal Belfort, 18.00 uur).

EHC móet in Hapert overeind blijven

SVN-Heer enige derby

HEERLEN – De competitie van de amateurs uit de hoofdklasse begint in een beslissende fase te komen. Vooral voor de ploegen aan de staart van de ranglijst is het van belang nu de broodnodige punten bij elkaar te sprokkelen. Voor Wilhelmina '08 zal dit moeilijk worden, omdat de uitwedstrijd tegen Longa op het programma staat. De Tilburgers die ook geen punten meer mogen afgeven om aanspraak te kunnen blijven maken op het kampioenschap.



● *Limburgia-trainer Peter Benen: „Via een overwinning tegen DESK de draad weer oppakken."*

Mede-degradatiekandidaat Heer moet het in de enige Limburgse derby opnemen tegen SVN. Ook voor de mannen van trainer Giel Haenen wordt het een zware klus, omdat SVN niet al te ver van de bedreigde zone verwijderd is. SVN-trainer Koopal spreekt dan ook van een 4-puntenwedstrijd. „Voor ons bijzonder moeilijk omdat ik drie spelers van de selectie niet ter beschikking heb. Groothedde en Smeets beiden geschorst, terwijl Van Wersch geblesseerd is", aldus Koopal. EHC kan in de belangrijke ontmoeting uit tegen Hapert door een overwinning los komen uit de onderste regionen. Manager Karel Bauling: „Het is eigenlijk belachelijk dat wij met dat materiaal achter de hand zo'n lage plaats op de lijst innemen". Dat spelersarsenaal is trouwens behoorlijk uitgedund; Pappers en Laumen geschorst, Goldschmitz geblesseerd. Ook kan de Hoensbroekse formatie nog niet beschikken over Cruts.

Voerendaal heeft het op papier niet al te moeilijk. Geldrop, erg zwak opererend in uitwedstrijden, mag de Voerendaal-opmars niet stuiten. Jan Druijts: „Gezien de stand op de ranglijst – we staan een punt voor op Geldrop – moeten er mogelijkheden zijn voor ons. De Voerendaal-trainer zal het zondag zonder Van Duurling moeten stellen. Peter Benen heeft beduidend meer problemen. „We moeten de klap van de laatste competitiewedstrijd tegen Heer verwerken. Als dat lukt dan moeten we via een overwinning op DESK de draad weer oppakken. Vijf punten achter op de koplopers is natuurlijk niet niks.

Verreweg voor de zwaarste opgave staat lijstaanvoerder Caesar. De mannen van trainer Bér Beckers proberen hun positie uit tegen RKC te handhaven. Beckers: „Het seizoen kan voor ons niet meer kapot. Onze eerste doelstelling was degradatie te voorkomen. Nu draaien we aan de kop mee, dat is toch ideaal. Als je zover komt, dan moet je natuurlijk doorgaan. De drie komende zware uitwedstrijden moeten we goed door zien te komen, dan zijn er goede perspectieven." Caesar zal het moeten stellen zonder Smeets (geschorst), terwijl het optreden van Hendriks nog onzeker is. Panningen tenslotte staat voor de zware taak uit tegen TOP goed voor de dag te komen.

Olympische medailles

LAKE PLACID – De Olympische medaillestand:

land	goud	zilv.	brons	tot.
Sovjetunie	8	4	5	17
Oost-Duitsland	6	5	6	17
Ver. Staten	3	2	1	6
Oostenrijk	3	1	2	6
Noorwegen	1	2	3	6
Finland	0	4	2	6
Nederland	1	1	1	3
Zweden	2	0	0	2
Zwitserland	1	0	1	2
Italië	0	2	0	2
Liechtenst.	0	2	0	2
Canada	0	1	1	2
Hongarije	0	1	0	1
Japan	0	1	0	1
Bulgarije	0	0	1	1
Tsjechoslow.	0	0	1	1
West-Duitsl.	0	0	1	1

Zweden eerste in „blauwe" divisie

LAKE PLACID – Omdat Amerika slechts met 4–2 van West-Duitsland won, na in de eerste periode met 0–2 achter gestaan te hebben, is Zweden dank zij een beter doelgemiddelde als eerste geëindigd in de zogenaamde „blauwe" divisie.

In de rode divisie won Rusland allerminst overtuigend van Canada met 6–4. Canada kwam in de tweede periode met 1–3 voor, waarna de Russen vlak voor het verstrijken van die periode 2–3 scoorden en vervolgens in het derde deel van het duel binnen een paar minuten op 4–3 kwamen. Via 4–4 werd het uiteindelijk 6–4.

Door de winst van Finland op Nederland werd Canada naar de derde plaats verwezen in de poule. Canada en Finland eindigden met evenveel punten, maar omdat Finnen eerder het onderlinge duel wonnen, mogen zij met de groten meedoen.

Vandaag speelt Amerika tegen Rusland en Zweden tegen de Finnen. Zondag staan de toppers Zweden-Rusland en Amerika-Finland op het programma. Rusland gaat bij voorbaat al op kop in deze finalepoule, omdat het in de voorronden Finland versloeg, terwijl Zweden en Amerika tegen elkaar gelijk speelden. Canada en Tsjechoslowakije spelen vandaag om de vijfde en zesde plaats.

Jacquemont in nationale ploeg

KERKRADE – Annet Jacquemont (Eendracht Kerkrade) is opgenomen in de nationale damesploeg voor de turnontmoeting tegen Roemenië van 20 t/m 24 maart in Galati. Overige turnsters in de NKGB-ploeg zijn: Maria van Biggelaar, Monique Heemskerk, An Stokkermans, Janny Janssens en Erna Welten.

Sportagenda

Zaalhandbal

BEEK – Sporthal, zondag 14.00 uur: Caesar-Kerkrade, tweede divisie heren.
GELEEN – Sporthal, zondag 12.50 uur: Vlug en Lenig-Posterholt, tweede divisie dames. 14.00 uur: Vlug en Lenig-BCR Blauw Wit, eredivisie heren.
HEEL – Sporthal, zondag 14.00 uur: Heel-Animo, eerste divisie dames.
MAASTRICHT – Sporthal De Heeg, zondag 13.50 uur: Mosam-Hellas, eredivisie dames.
MELICK – Sporthal, zondag 14.00 uur: Herten-Pius X, tweede divisie heren.
NEDERWEERT – Sporthal, zondag 14.00 uur: Merefeldia-Arnhemia, tweede divisie dames.
SITTARD – Sporthal, zaterdag 19.45 uur: Sittardia-E en O, eredivisie heren. Zondag 13.10 uur: Sittardia 2-Hellas, eerste divisie heren. 14.20 uur: DVO-Van de Voort/Quintus, eredivisie dames.
VENLO – Sporthal, zondag 13.25 uur: Loreal-EMM, eerste divisie dames. 14.35 uur: Loreal-Internos, eerste divisie heren.

Volleybal

MAASTRICHT – Zaterdag, sporthal Belfort 16.00 uur VCJ Sutherland-EAVV. 18.00 uur: VCJ Sutherland-Geevers/P&P, dames (beker). Zaterdag, sportzaal Brusselse Poort, 16.30 uur: Doeluxe/R-Gemenservice, dames (beker).
HEERLEN – Zaterdag, sporthal Kaldeborn, 13.30 uur: Van Houten VCH 2-Linne (beker).
KERKRADE – Zaterdag, sporthal West, 17.00 uur: Furos-MVC'64 (beker).
GELEEN – Zaterdag, sporthal Oud Geleen, 18.30 uur: AMVJ-Lyceum'64 (beker).

Worstelen

IJSSELSTEIN – Zaterdag, afsluiting worstelcompetitie: Nelson 2-Simson 2. Nelson-jeugd - Simson-jeugd.

Turnen

REUVER – Zondag, aanvang 14.15 uur: sporthal De Schans Reuver, provinciale turnkampioenschappen LKGB. Favorieten bij de junioren zijn Esther Handels Anja Oligschläger, Nicole Aalmans en Jean Hamers. Bij de dames is Annet Jacquemont favoriet nummer één.

Tennis

SCHINNEN – Per 1 april 1980 zullen in de gemeente Schinnen door de heer B. Starke vijf tennisbanen worden geëxploiteerd. Op dinsdag 18 maart, aanvang 20.00 uur, is er een voorlichtingsavond in het Sociogebouw aan de Burg. Pijlsstraat in Schinnen voor leden en geïnteresseerden.

Atletiek

GELEEN – Zondag, voorlaatste trimloop AV Unitas. Start 10.30 uur. Afstanden 4 en 8 km. Vertrekplaats Danikerbos. In de maand maart zijn er verschillende trimlopen. 2 maart, 11.30 uur, Danikerbos. 16 maart, rond het CIOS in Sittard en 30 maart bij de Wintraak.

Badminton

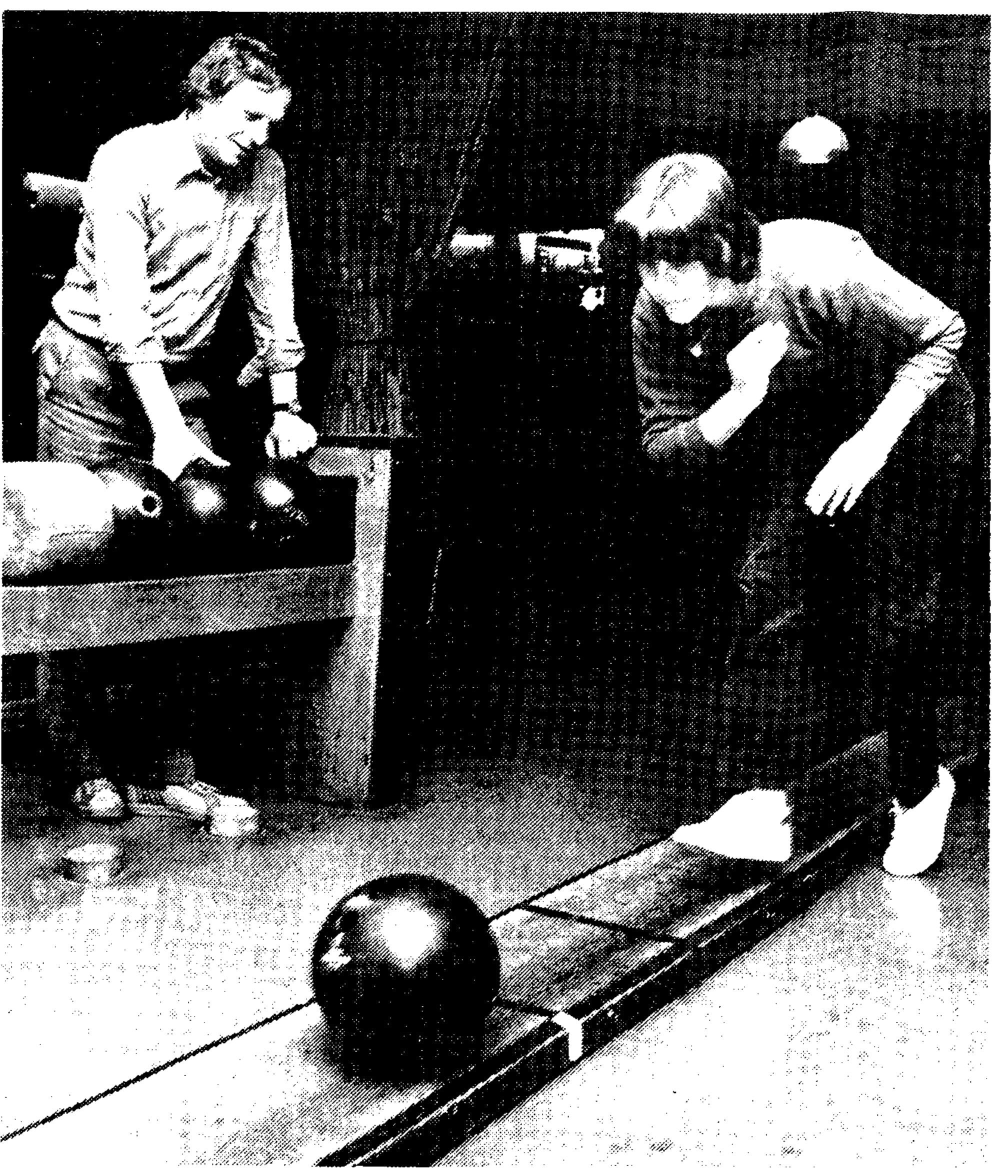
ZEIST – Zondag, promotiewedstrijd BC Brunssum tegen BC Zijderveld uit Amstelveen. Inzet: Een plaats in de badminton-hoofdklasse. Peter van Spest en Pierre Swerts nemen deel aan de internationale kampioenschappen van België. Van Soest is gekoppeld aan Van Rhoon en Swerts vormt een koppel met Bijen.

Microkorfbal

SITTARD – Zondag, sporthal CIOS 17.45 uur: Excelsior-NKV.
KERKRADE – Zondag, sporthal Kerkrade-West 20.00 uur: Old Hickory-Kido.

Dammen

HEERLERHEIDE – Zaterdag, lokaal H. Stassen, 12.00 uur: Limburgse snel-damkampioenschappen voor heren-senioren.
TREEBEEK – School Koolweg zaterdag 10.30 uur: Finale Limburgs school-damkampioenschap basisonderwijs.
BRUNSSUM – Gemeenschapshuis Concordia, zaterdag, 10.30 uur: Finale Limburgs school-damkampioenschappen voortgezet onderwijs.



● *Coby de Jong, echtgenote van Roda-speler Theo de Jong, is een van de favorieten bij de dames. Links haar trainer Marcel Smeets, die de nationale titel op zijn zak heeft en dus provinciaal gezien torenhoog favoriet is.*

Vanaf zaterdag in het HKB-gebouw

Limburgse top kegelt om titels

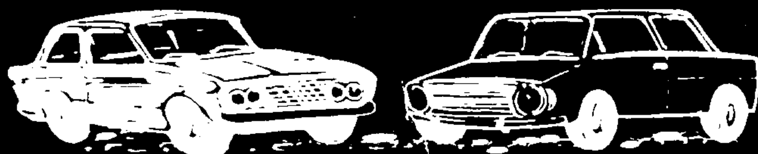
MAASTRICHT – De vijf bonden van district Limburg van de KNKB, t.w. Maastricht, Heerlen, Valkenburg, Roermond en Sittard-Geleen, komen dit weekeinde met al hun kampioenen op de baan in het HKB-gebouw te Heerlen, Pater Beatusstraat 3. Gestreden wordt er om het Limburgs kampioenschap dames- en herenclubs, persoonlijke titels dames en heren, bondsvijtallen bondsvijftallen en bondstientallen heren.

Ongetwijfeld dragen deze wedstrijden er sterk toe bij dat ieder jaar weer in Limburg zo vele nationale titels terecht komen. Er zal goede kegelsport te zien zijn, met enkele absolute toppers. Vooral de strijd om het persoonlijk kampioenschap voor dames en heren.

Zaterdagavond om 19.00 uur wordt begonnen met de ontmoeting van de herenclubs. Het Valkenburgse KC'69 is hier favoriet. Ook wordt deze avond de persoonlijke damestitel verkegeld. Een strijd die nog een heel apart tintje meekrijgt, omdat de Heerlense dameskampioene, mevr. Coby de Jong, (echtgenote van Roda JC-speler Theo de Jong) pas drie jaar kegelend het heeft gepresteerd de gehele Heerlense dameselite te verslaan. Een fraaie prestatie. Voor haar volgt nu de grote vuurdoop om in dit Limburgs kampioenschap het op te nemen tegen alle dameskampioenen van de diverse bonden. Favoriete is mevr. Lea Smeets van de Valkenburgse Kegelbond.

De bondsvijftallen dames starten zondagmiddag om 14.00 uur. Wie er in deze afdeling kampioen wordt, blijft een open vraag. 's Avonds om 18.30 uur, wordt de strijd voortgezet door de bondstientallen heren. Hier is regerend landskampioen Maastricht de grote favoriet. De finale van deze kegelmarathon begint maandag om 19.00 uur met de strijd om de persoonlijke titel heren en daaraan parallel lopend die om de clubtitel dames. In de ontmoeting van de damesclubs is het Heerlense Entre Nous sterk favoriet. De meervoudige Nederlandse kampioene heeft bovendien het voordeel van „eigen home."

Topper nummer twee is deze avond de strijd om de persoonlijke herentitel. Een strijd, die op het snede van het mes, wordt uitgevochten tussen de kampioenen. Favoriet voor deze titel is de Nederlandse kampioen, Marcel Smeets uit Heerlen.



Limburgse NIEUWS van de OCCASIONMARKT

Auto's en motoren

Autobedrijf M. Hogenhout biedt te koop aan MERCEDES 220D 76 met getinte ramen 81.000 km kl. rood. Mini 1100 special 78 31.000 km blauw met zwart leren dak. Toyota K30 luxe 77. 29.000 km eerste eigenaar kl. oker. Opel Ascona 16S 71. OPEL Kadett 12N 75. Wilhelminastr. 146. Hoensbroek.

PEUGEOT 204 Break (gesloten) '74 f 750,-. Ganzeweide 146, H'heide.

FIAT 128 Special 75, 50.000 km f 3250,-. Ganzeweide 146, H'heide.

FORD 1600 GXL coupé '73 m. sportw., leren dak etc. f 2450,-. Ganzeweide 146, H'heide.

OPEL Rekord coupé type 74 kl. rood. apart mooi f 3750,-. Ganzeweide 146, H'heide.

FORD Escort 1100L 77. 1e eig. 30.000 km f 6750,-. Ganzeweide 146, H'heide.

Te k. MIRAFIORI 1300 4-drs. zeer goed onderhouden, bj. '76. Vr.pr. f 6500,-. Parkweg 7 Vrieheide.

Een nieuwe FORD of een inruilauto naar uw beurs inclusief betrouwbare service vindt u bij Autobedrijf W. Vonken. Fiësta thans ook in GL-uitvoering. Inruilauto's o.a.: Ford Escort 77 autom., Marina special 77 autom. Overige Triumpf TR 7 '79. Honda Civic DL '78. Renault R20 TL '77. Toyota Corolla HT '77. Allegro 1300 2-drs. '77. BMW 2500 '76. Renault 12 TL '76. Allegro 1300 4-drs. '75. Triumph Dolomite 75. Mini 1000 SDL '75. Nieuwstr. 18 Hoensbroek. Tel. 045-212459.

Te k. FORD Cortina. Kampestraat 33 Brunssum.

Inruil-auto met BOVAG-GARANTIE o.a. Opel Manta '76; Simca 1308 GT '78; Citroen 1220 GS '77; BMW 520 gas-install. '76; BMW '75; Simca 1000 '76; Mini Clubman Estate '77; Mini Lady '77; Lancia Spider Beta 1600'75; Allegro 1304 '75 en '78; Allegro 1100 '77; Marina gas-install. 1804 '77; Princes 2200HL '78; Princes 1800 HL '78; Maxi '75;Daf 44 autom. '74. Inr. en financ. ter plaatse mog. Auto Dirks. Amstenraderweg 81B, Hoensbroek. Tel. 045-213068.

TE k. RENAULT R 17 autom. m. gas install. i.z.g.st. Bongaardstr. 60, Hoensbroek.

Te koop TOYOTA Cel. ST '71. Kerkstraat 45. Merkelbeek. T.e.a.b.

Te k. 4 SPORTVELGEN Indianapolis 14 SR f 400,–. Prima motorblok v. Alfa Romeo 1.6 f 800,–. Tel. 04450-2338.

Te k. FIAT Supermirafiori automaat 8 mnd. oud. Met vele extra's. ANWB-rapport aanwezig. Tel. 045-222353.

Te k. FORD Capri II met.groen '74 zw. dak, kmst. 78.000. Pr. n.o.t.k. Luiperbeekstr. 34, Weustenrade-Klimmen.

BMW 316 bwj. '78. Keuring toegest. Tel. 045-713347. B.g.g. 453046.

Te k. FORD 1600 L '74, t.e.a.b., inr. mog. Dr. Poelsstr. 7. Valkenburg.

Te k. AUDI 100L, i.z.g.st. Koopprijs f 4500.–. Smerodestr. 4. Eygelshoven, te bezichtigen na 6 uur.

Te k. v. liefh. TRIUMPH Toledo 1500 TC 4-drs., bwj. 1971, ATS-velgen 185x13 banden, sportstuur, stereoinst., geh. gereviseerd. Rekeningen ter inzage. Pr. f 3800,-. Tel. 04447-2730. Tuss. 18.00 en 20.00 uur.

Autohandel CORRECT een begrip voor kwaliteit en lage prijzen biedt een collectie gebruikte auto's aan voor zeer lage prijzen. Wij geven 6 mnd. of 20.000 km garantie, schriftelijk fin. m. f 200,- klaar, terwijl u wacht. Ook inkoop vanaf '71. Ford Granada 2600 GXL automatiek m. schuifdak en gekl. glas '75 f 5400,-. Ford Granada 2300 GXL coupé '74 f 3950,-. Ford Granada 2600 4-drs. automatiek '74 f 3900,-. 2x Ford Taunus 1600 XL '73 f 2300,-. Ford Capri '72 f 2300,-. 2x Opel Record 1900 L 4-drs. + 1700 '74 f 3400,-, Opel Manta 12L met nw. gasinstall. '75 f 5250,-. Opel Kadett '72 f 1500,-. 2x Opel Manta 16 SR '74 f 3750,-. Vauxhall Victor 1800 '75 f 2500,-. Mazda 616 '75 f 3250,-. Datsun 1200 '73 f 1500,-. Toyota Celica 1600 ST coupé '73 f 2900,-. Toyota Corolla 3.0 '74 f 2600,-. BMW 2002 '71 f 1500,-. Citroën Viva special '75 f 2750,-. Simca 1000 GLE '75 f 2400,-. motor Auxilia '77 f 2500,- motor Suzuki '76 f 2000,-. Brunssummerweg 81 Ubach over Worms, geopend van 10.00 tot 18.00 uur. 's Zondags gesloten, tel. 045-315024.

Te k. ALFA Sprint bj. '78. kmst. 38.000. Te bevr. Kloosterkoolhof 12. Heerlen, tussen 17 en 18 uur.

Te k. VW bestel. zonder ramen, bwj. '73. zeer mooi. Burg. Slanghenstr. 6. Hoensbroek.

Te k. VW Golf, bwj. 6-12-'74. vr.pr. f 4200,–. Aan het Broek 99. Broeksittard.

Te k. pers. VW-bus, bwj. '73. gerev. motor en cass.-radio. Elke keur. toegest. Vr. na 16.00 uur, z.h.d. Coriovallumstr. 53. Heerlen.

DAF 44, bwj. nov. '72. i.pr.st. f 700,–. Amerstr. 1. Beersdal-Heerlen.

Wie heeft A.M.C. Matador in de sloop liggen 1975. tel. 045-456711.

Te k. R 4, bwj. 1972, i.g.st. f 500,–. Tel. 04497-1907.

Te k. TAUNUS 1600 L, bwj. 6e mnd. '77. moet weg. Suttnerstr. 31. Stein.

Te k. 1e. kl. AUTOMOBIELEN: Mercedes 300 D, '77; BMW 730, '77; BMW 733 CSI coupé, '77; Opel Ascona 1900 S, autom. '78; Opel Ascona 16 GL, '76; Opel Kadett 1200 S, autom., '76; Opel Kadett 1200 S, '76, rood; Opel Kadett 1200 S Berlinetta, '78; Vauxhall Chevette 1300 S, '77, 4-drs.; Ford Taunus 1300 L, '77. Ed Lemmens, automobielen, Koningsweg 37, Kerkrade, tel. 045-455432.

Te k. Amerik. SPORTCOUPÉ Pontiac Firebird Esprit formule '74, 8 cyl. autom., verk. i.z.g.st., f 5.750,–. evt. inr. mog. inl. 043-17246.

Te k. OPEL Manta GTE. bj. '79, z.g.a.n., fin. en inr. mogelijk. Nederlandln. 57. Vrieheide-Heerlen.

MAZDA 1000 '75 f 2900,–, Mazda 818 '73 f 2800,–, Toyota 2000 coupé '74 f 3700,–. Toyota Corolla '73 f 2350,–, Mercedes 200 D '73 f 5900,-. Peugeot 504 '74 f 3400,–. Mini Clubman '75 f 3500,–. Kadett '73 f 2400,–. Rekord '73 f 1900,–. Ascona automaat '71 f 1850,–. Simca 1000 GLS '75 f 2300,–. Ford Escort Sport '74 f 4300,–. Escort '73 f 2100,–. Taunus 1600 XL '72 f 2200,–, 5 auto's van f 500,– tot f 1500,– o.a. Fiat 128 '73, Peugeot 204 stationcar '72, Toyota 1000 '71, NSU '71, Kadett '72. Nieuwstraat 41, Schaesberg (einde Nieuwstraat, linksaf, grindweg), tel. 311078.

BMW 520, '75. Inr. mog. + garantie. Zandweg 160, Hrl., tel. 416023.

Te k. gevr. alle merk. SLOOP-AUTO's, tel. 045-214929.

T.k., i.g.st. VOLVO 142 m. gas-install. Vr.pr. f 2700,-. Nassaustr. 8, Kerkrade.

Te k. R.4. TL '77, vr.pr. f 6500,– na 18.00 uur. Tel. 316986.

Te k. FIAT 127 E bwj. '74. Marktstr. 47, Hoensbroek.

Te k. voor liefhebber mooie LANCIA Beta Coupé, 120 pk., zilver met. event. met LPG. Achter de Heggen 43, Nieuwenhagen.

Te k. SUZUKI 400 TS Crosser. Swalmstr. 5, Heerlen, tel. 045-720801.

Te k. MAZDA 1000 '75. Streeperstr. 3. Tel. 045-315953.

Te k. ALFASUD, i.z.g.st., bwj. '76, f 6.500,–. Nierhoven 26, Nuth. Tel. 04447-1613.

Te k. OPEL Kadett km.st. 26.000 eind '78. Pr. n.o.t.k. Bekkers, Nazarethstr. 64. Heerlen.

Te k. HONDA 500cc (4-cyl.) zeer mooi. Mech. perfekt. Sl. 28.000 km. Gel. f 1900,–. Tel. 045-353277. Broekhuizenstr. 7, Rimburg.

Te koop VW-kleinbussen voor negen persoonsvervoer, kleuren blauw, geel en oranje, bouwjaren 1977. Ridder Hoenstraat 151-153, Hoensbroek.

INR.AUTO'S vanaf f 500,–. Austin Maxi '74. Cherry, Daf '66, Peugeot Break 204 D, 2x Simca '72-'74. Ook ruilen. Coppestr. 10, Maastricht. 043-71570.

Te k. FORD Capri 2 GL 1300, bwj. '76, Arendstr. 12, Heerlen. Tel. 045-220893.

MAZDA 323 1300 5 drs. '78; Ford Taunus 1600 GL '78; Ford Fiesta 1100 Luxe '77; Honda Civic 1200 3 drs. '77; VW Golf '77; Opel Kadett 1200 Spec. '77; VW Polo '75; Peugeot 304 '75. Auto's met [illegible] service + garantie. Garagebedr. Martin, tel. 04447-2412, hoek Pastorijstr. Hellebroek 37, Nuth.

Te k. weg.omst. 4 bij 6 DAF-kipper, type 2200, bwj. '77, z.g.a.n. Br.o.no. KE 4606 LD Kerkrade.

MERCEDES 200d. m. stuurbekr. en stereoradio. I.v.m. vertrek buitenl. i.z.g.st., bwj. '78, 1e eig. geleverd door off. Mercedes dealer, km.st. 6200. Tel. v. 6 tot 8 uur 0949-241171409. Prijs f 23.000,–.

Te k. VOLKSWAGEN Pick up bwj. '75, motor en remmen gerev. Dassenln. 11, Schaesberg, tel. 313866.

Te k. MERCEDES 220 d. rev. motor, vr.pr. f 2800,–. Martens U.o.W. Kerkstr. 92.

Te k. DATSUN 160 J. Hardtop sss bwj. '74, kleur oranje. Auto is i.z.g.st., inruil mogelijk, vr.prijs f1800,–. Schroederstr. 9, Schaesberg, Leenderveld.

Te k. VW 1200 '75, VW 1300 S '73, inr. mog. B. Pothaststr. 58, Vink-Chèvremont.

Bromfietsen

Te k. KREIDLER r.m.l. bwj. '78, z.g.a.n. met veel chroom, wegens aankoop van motor, Unostr. 15, Schaesberg, tel. 045-319352.

Te k. FLORETT, Yamaha Wimmerstr. 37, Eygelshoven, tel. 352643.

Te k. KTM brommer, i.z.g.s., slechts f 600,-, tussen 17-19 u. Bouwbergstr. 21, Brunssum.

Bromfiets te k. Kaptein MOBYLETT 3 jr. oud, f 150,-. Bouwbergstr. 34, Schinveld, tel. 257263.

Te k. ZÜNDAPP, bj. '75, en damesbromfiets f 150,–. Te bevr. Groenstr. 202, Waubach.

Te k. ZÜNDAPP Cockpit, grote remnaaf, 4 g. bwj. '75 f 700,–. Kreidler 3 g voet f 200,–. Beide m. verz. Amerstr. 1, Beersdal-Heerlen.

Te k. incompl. blok GARELLI 6 pk cyl. Flandria plus uitlaat, div. onderd. Yamaha. Tiendstr. 7, Nuth, tel. 04447-3730.

Te k. MOBYLETTE bromfiets. Pr. n.o.t.k. Tev. 2 helmen. Parkstr. 12, Voerendaal, tel. 04446-2196.

Te k. zeer mooie ZÜNDAPP KS 50 super sport, bwj. 1977, te bevr. Strikswegske 2, Leijenbroek-Sittard.

Te k. ZÜNDAPP, bwj. '78, i.z.g.st. Te bevr. Amstenraderweg 104, Hoensbroek.

PUCH Maxi, 1 jr. oud, i.z.g.st. Pr. f 500,–. Ericastr. 6, Kerkrade-West.

Te k. ZÜNDAPP blok, 5 versn., 125cc, met cyl. f 75,–. Drieoortsput 36, Heerlen, tel. 045-422080.

T. k. BROMFIETS Suzuki 4 versn., i.z.g.st. Inl. Pelikaanstr. 7, Heksenberg, tel. 219534.

Geld en goed

TOONDERSPAARCERTIFICATEN van vrijwel elke Ned. bank verzilveren wij voor u, ongeacht rest. looptijd. Discrete afwikkeling. E.P.M. Vastgoed Mij. C.V., Hoolstraat 28, Voerendaal. Tel. 04446-3296.

Onderwijs

PIANOLES voor beginners. Annemie v.d. Mark, Merkelbeek, Margrietstr. 3, tel. 04492-3653.

Autorijschool O. Bender biedt aan 10 RIJLESSEN f 300,–. Rijinstructie nieuwe stijl, lessen in Opel Ascona en Opel Kadett aut. Tel. 04490-22459.

Privé GITAARLESSEN klassiek. Tel. 045-255859.

Verbetering van prestaties en concentratie in studie-sportberoep. Meer zelfvertrouwen en assertiviteit door autogene TRAINING. Inform. Equilibrium Training Center. Dautzenbergstr. 32 A[1], Heerlen, tel. 045-710397 of 045-458211.

Landbouw

Te k. beste drag. RUNDEREN en koeien aan tel. en partij goed hooi. Ingberdorpstr. 38, Ingber.

Te k. beste dragende en gekalfde KOEIEN en tractor Deuts 32 pk. met hef en veekar. Weustenrade, Vleckstr. 2, gem. Klimmen. 04446-1539.

Gevonden/verloren

Verloren BRIL in Akerstraat te Spekholzerheide. Terug te bezorgen tegen beloning Kremerstr. 7A, Kerkrade-West.

Vakantie

Wij zoeken een mooie 5-pers. CARAVAN met eigendomsbewijs S. Degenkamp, tel. 045-211705.

CARAVAN-Centrum Beckers b.v. Off. Home-car-dealer doorlopende caravanshow (vrijblijvend). Nieuwe caravans met 1 jaar garantie. Ruime keuze in nieuwe en gebruikte tour-, vouw- en stacaravans. Voortenten, luifels, koelkasten, kachels, onderdelen. Gemakkelijke financ. of P.L. Doorlopende service. Inruil, verkoop, verhuur. Veestr. 2, Sittard-Sanderbout. (Bij viaduct tussen Rijksweg Sittard-Geleen, tel. 04490-20608-17090).

Grote caravanshow. Grote sortering STACARAVANS van diverse merken zoals: Montana, Citizen, Superstar, Silverstar, enz. enz. Een grote keus aan inruil tour- en stacaravans. Dit alles voor zeer scherpe prijzen. Het bekende adres met 100% service. Inruil en financiering mogelijk. Caravanbedrijf de Bergjes, Schaapsbrug 2, Roggel, 04749-5079.

VERHUUR van Westfalia-kampeerauto's! Reserveer tijdig om teleurstelling te voorkomen. Voor alle inlichtingen: Auto Caubo Rent B.V., Valkenburg, tel. 04406-13234/15041.

Te k. CARAVAN 3 jr oud, 6-pers. 4.80 mtr lng. m. dubbele ramen, ijsk., en verwarm. m. nieuwe PVC-voortent, ideaal v. het hele seizoen. Kloosterbosstr. 22, Kerkrade, tel. 453846.

Te k. z.g.a.n. CARAVAN, 3-pers. dub. r. kach., koelk., toil., r. 550 kg. Prijs f 8000,–. Voerendaal, tel. 2009.

Te huur in Noord-Holland WOONHUIS gelegen aan vaar- en viswater, van 12 juli tot 2 aug. f 500,– p.wk. Tel. 02997-1708.

Goed bekeken, nu bespreken CARAVANS te huur in de fel en Roggel. S. Degenkamp tel. 045-211705.

Te h. in klein dorp nabij Hoorn, met vis- en vaarwater en recreatiegebied in de omgeving een royale HOEKWONING m. tuin en garage slpks., ligb., douche. In de periode van 28-6 tot 9-8. f 50[illegible] p. week. Inl. tel. 02294-238[illegible]

Camping HINDELOOPEN a.h. IJsselmeer. Een be[illegible] voor velen. Nog enkele pl[illegible] sen en huurcaravans Kleurenbrochure op aanvr[illegible] Westerdijk 11, 8713 JA [illegible] deloopen, tel. 05142-1452.

Ambtenarengezin, 5 pe[illegible] vraagt HUIS te huur in Limburg. 2 à 3 weken, tuss[illegible] juli en 9 augustus. Tel. 05[illegible] 2400.

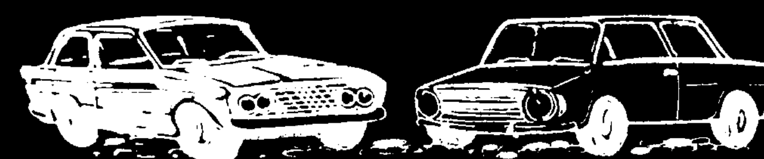
Wie wil naar SPANJE. app[illegible] tement te huur te Salou. H[illegible] bers, Dorpstr. 116, Pey-E[illegible] Tel. 04754-2031.

Te h. COSTA BRAVA. E[illegible] tit. appartement, 4-5 pers. m. v. strand in rustige [illegible] Br.o.nr. B 802 LD Brunssum

Te k. CARAVAN Chat[illegible] Splendid 314, type 1980, [illegible] pers. f 2500,– onder nw.pr. 04442-2914.

Te k. 4 à 5-pers. CARAVAN [illegible] felland. Het Ambacht Brunssum t.o. Marebos.

Te ruil STACARAVAN in [illegible] 11-7 t.m. 1-8, 9 mtr. lang, gascomf., geiser, koelk., douche, toilet, zitk., eetk., tweepers. slpks., standpl. [illegible] lantsoog, rustig gelegen [illegible] heide. 10 min. v. strand. [illegible] in ruil daarvoor soortgel[illegible] caravan in Zd.-Limburg. na 19 uur fam. Baltus. He[illegible] weg 131, Heiloo, tel. 331430.



Limburgse NIEUWS van de OCCASIONMARKT

Voor advies over en opgave van uw advertenties voor deze rubriek
045-739383
045-739382
telefonische advertentie-verkoop
Mevr. E. Swaans
Mevr. A. Willemsen

OCCASIONS MET NO-RISK GARANTIE (12 maanden)

Keuze uit ±120 occasions van alle merken in onze ruim 2000 m² grootte showroom

Verkoop Centrum Vencken
Peter Schunckstraat (Hoek Heerlerbaan) Heerlen.

KEURCOLLECTIE INRUILAUTO'S MET O.K.-GARANTIE

- 2 weken of 1500 km mag u hem testen;
- omruilgarantie;
- voldoet aan de strenge GM-normen;
- 3 maanden garantie op materiaal en arbeidsloon.

Opel Kadett Special '76, '77
Opel Kadett coupé de Luxe '77, '78
Opel Kadett Caravan '78
Opel Ascona 1600 2- en 4-drs., '75, '77, '78
Honda Civic 1200 2-drs. '78
Simca 1100 Special rood '77
Renault R 14 TL blauw '78
Opel Monza 2800 S autom. l.blauw '78
Opel Rekord 19 N blauw '78
Ford Taunus 1600 2- en 4-drs. '77
Fiat 127 3-drs., lichtgroen '78
Simca Ralley I groen '77
Datsun 120 Y 4-drs., wit '77
Mercedes 200 D '75

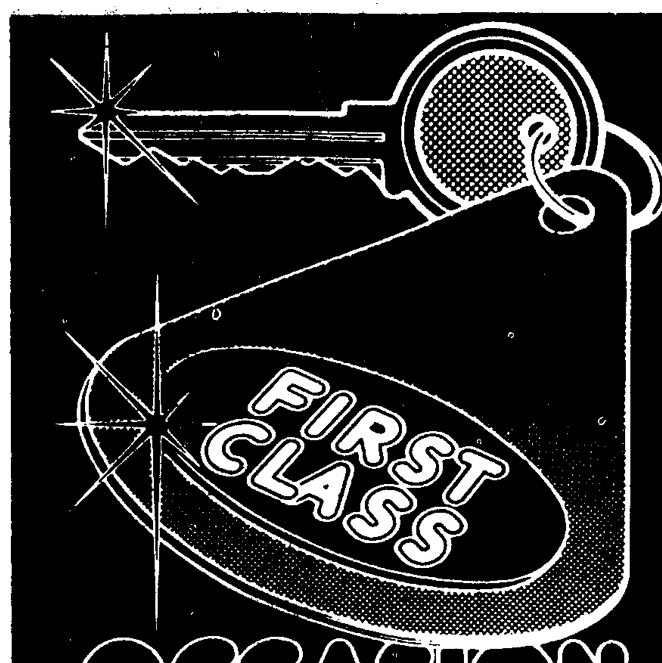
OPEL **Auto Mergelland VAALS**
SNEEUWBERGLAAN 34, VAALS, TEL. 04454-3141
Een jong bedrijf, met ouderwetse service, garantie, inruil, eigen financiering en eigen verzekering

---

V.A.G **Autobedrijf Ploemen-Schols b.v.**
Ambyerweg 2
Meerssen 04403-2951.

Mazda 929 hardtop '78
Peugeot 504 '77
Honda Accord '78
Lada 1500 S '77
Opel Rekord diesel '77
Opel Ascona 4-drs. 19S '77
Opel Ascona 1600 S '77
Audi 80 '75, '76, '77
Audi 100 '76, '77, '78
Ford Taunus 1600 '78
Renault 20 L '76, '77
Toyota Corolla 30 '76
Mercedes 200 diesel '75
Fiat 127 CL '77
Chrysler 1308 S '77
Vauxhall Chevette '77, '79
Mazda 616 '75
BMW 320 '77
VW Scirocco LS '78

3 maanden garantie.
Inruil en financiering mogelijk.



OCCASION SHOW

Heden vrijdag, zaterdag en de gehele volgende week

TOYOTA'S

1000 Lux	bruin	1978
Corolla 1200 L	yellow	1974
Corolla 1200 E	mustard	1976
Corolla 1200, station	rood	1973
Corolla 30 Lux	rood	1977
Corolla 30 Lux	yellow	1975
Corolla 30 economic	zilver	1977
Corolla 30 hardtop coupé	yellow	1976
Starlet economic	rood	1978
Tercel coupé lux	blauw	1974
Carina 1600 Lux	zilver	1975
Carina 1600 Lux	zilver	1977
Carina 1600 Lux	blauw	1972
Carina 1600 Lux	groen	1975
Corona MK II, 4-drs.	groen	1975

OVERIGE MERKEN

Alfa Romeo 1300	rood	1975
Fiat 127 special	groen	1978
Fiat bus 238, 9-pers.	wit	1977
Fiat bus 238, 9-pers.	wit	1976
Opel Kadett 12 S (lpg)	rood	1978
Opel Kadett 1200	yellow	1975
Opel Kadett 1200	rood	1973
Opel Kadett 1200	bruin	1973
Opel Record 1900 (lpg)	groen	1972
Renault R 16	yellow	1975
Simca 1000 spec.	oranje	1975
VW dubbelcab.	oranje	1973

INRUIL EN FINANCIERING MOGELIJK
ANWB-KEURING TOEGESTAAN. GARANTIE 1 JAAR OF 25.000 KM MET WYNNS X TEND GARANTIEPAKKET

DONDERDAGAVOND KOOPAVOND

AUTOMOBIELBEDRIJF MENGELERS GELEEN
J. KLIJNENLAAN 50
TELEFOON: 04494-48521

GARAGE KUSTERS

Maaseikerweg 35, Roosteren, tel. 04745-268

MITSUBISHI 

Mitsubishi Lancer 1400 GL automaat rood 1977

Mitsubishi Galant 1600 met.rood	1978
Mitsubishi Galant met.zilver 2000	1978
Mitsubishi Galant 1600 GL aut.	1977
Opel Ascona rood	1978
Austin Allegro 1300 special blauw	1977
Peugeot 304 SLS bruin	1977
Ford Taunus 1600 blauw	1977



MITSUBISHI MOTORS

AUTOBEDRIJF KEES

uw Mitsubishi-dealer
Dorpstraat 64 Schinnen
Tel. 04493-1721

Diverse occasions met BOVAG-garantie zoals:
1978 Mitsubishi Sapporo 2000 GSR
1978 Mitsubishi Lancer 1200 L
1978 Mitsubishi Lancer 1400GL op gas
1977 Mitsubishi Lancer 1200 L
1976 Mitsubishi Galant 2000 L
1976 Mitsubishi Galant GL Hardtop
1976 Simca 1100 LE
1975 Ford Taunus 1300
1973 Renault R16 TS
1973 Saab 99L



Renault dealer occasions met Gouden Garantie.

(Gouden Garantie)

- Tot 6 maanden garantie.
- Internationaal geldige garantie.
- Omruil binnen 2 weken mogelijk.
- Renault staat erachter.

Renault 4 TL			1978
Renault 5 TL	1975	1976	1978
Renault 5 Alpine			1977
Renault 6 L			1976
Renault 12 TL	1975	1976	1977
Renault 14 TL		1977 1978	1979
Renault 16 TL	1974	1976	1978
Renault 17 TS coupé			1977
Renault 20 TS		1977	1978
Alfasud Super			1978
Citroën Pallas			1978
Ford 1600 combi			1977
Honda Civic		1977	1978
VW Golf	1976	1977	1978
Volvo 343 L			1979
Opel Kadett			1977

DONDERDAG KOOPAVOND TOT 21.00 UUR

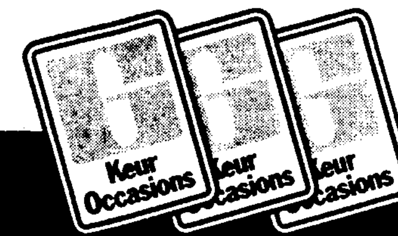
AUTOBEDRIJF HEIJNEN
Frankenlaan 1 Heerlen (Welten)
Telefoon: 045-713600



G-Keur Occasions. 3 Maanden volledige Garantie op onderdelen en arbeidsloon zonder kilometerbeperking.

BV Autobedrijf
SPRONKEN-BECKERS
PRINS MAURITSLAAN 97
6191 ED Beek (L.)
TEL. 04402-5945

Mini 1000	rood	1976
Mini 1100 spec.	blauw	1978
Mini 1000	beige	1978
Mini 1000	rood	1975
Allegro 1100	groen	1978
Allegro 1300	beige	1976
Allegro 1500	rood	1976
Triumph 2500 TC	bruin	1975
Princess 1800	beige	1976
Peugeot 304	wit	1977
Datsun 1000	blauw	1978
Fiat Mirafiori	groen	1977
Simca 1307	bruin	1977





Citroën GS club C-matic '73	2.500,-
Citroën GS club '78	10.950,-
Citroën GS Pallas schuifd. '78	10.950,-
Citroën GSX 2 schuifd. '78	11.500,-
Citroën CXGTI schuifd. '78	23.000,-
Citroën CX Athena DEMO auto	
Citroën Visa Club DEMO auto	
Citroën GS Club C-matic break 77	9.250,-
Renault R12 '70	750,-
Peugeot 204GL schuifd. '72	700,-
Citroën 2CV4 '71	250,-



SONDAGH b.v.
Citroën-dealer
Heerlen
Looierstraat 19-21
Tel. 045-711399



AUTO KÖNINGS B.V.

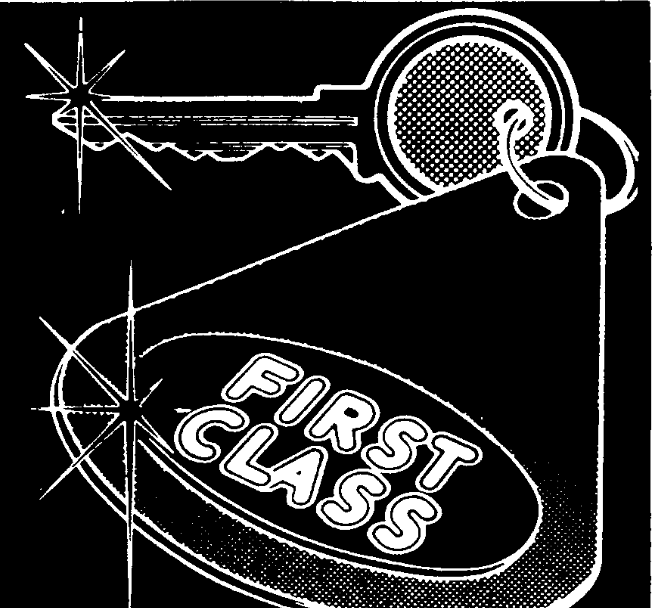
uw official Ford dealer

Gebruikte auto's met "A1"-GARANTIE

ESCORT:
1100 76, 1300L aut. 77, 1300 GL 77
TAUNUS:
1600L 2 en 4-drs. 75, 76, 77, 2 ltr. GL
6 cyl. 77, 1600S 77, Combi 1600L
CAPRI:
1600L 77, 2 ltr. S 78, 2 ltr. GL 79
GRANADA:
4-drs. 76, 77, 78
KADETT:
77, VW Golf 76, Mazda 616 76

Nog enkele „doe-het-zelf" auto's.

Mgr. Vranckenstraat 20 (bij IJzeren brug)
Sittard tel. 04490-16046



OCCASION SHOW

Heden vrijdag, zaterdag en de gehele volgende week

TOYOTA'S

1000 Lux	mustard	1975
Corolla sportw. 1200	wit	1978
Corolla 30 Lux 1200	zilver	1975
Corolla 30 Lux 1200	oranje	1976
Corolla 30 economic	blauw	1977
Carina 1600 Lux	wit	1977
Carina 1600 Lux	rood	1978
Carina 1600 Lux, 4-drs. 2000		1977

OVERIGE MERKEN

Mini 1000 spec.	blauw	1976
Opel Record bestel	yellow	1978
Opel Ascona	bruin	1971

INRUIL EN FINANCIERING MOGELIJK
ANWB-KEURING TOEGESTAAN. GARANTIE 1 JAAR OF 25.000 KM MET WYNNS X TEND GARANTIEPAKKET

DONDERDAGAVOND KOOPAVOND

AUTOMOBIELBEDRIJF MENGELERS SITTARD
RIJKSWEG-ZUID 72
TELEFOON: 04490-11515

Onze zaak staat barstensvol antieke MEUBELS, klokken, en kleingoed voor betaalbare prijzen o.a. strakke en bewerkte kasten, eethoeken, kaptafels, commodes, slaapkamers, boeren- en bewerkte banken en tafels. Verder mooie staande klokken, regulateurs, 1-, 2- en 3-gewichtenklokken enz. enz. Dit is allen maar mogelijk bij antiekhandel Wyshoff B.V. Amstenraderweg 9 (winkelcentrum), Hoensbroek, tel. 045-211976, maandag gesloten, donderdag koopavond.

Te k. TAFEL m. 4 stoelen, 2 kasten, dekenkist, kapstok, 2 kamerlampen. Te bevr. Donatusstr. 54, Nuth.

Antiek KLOKKENSTEL zwart bewerkt marmer. J. v.d. Zwaag, Kantstr. 48A, Waubach, tel. 045-312756.

INLIJSTEN, schilderijen, borduurwerken, etsen. Voor goed advies en werk kunt U terecht bij Kunsthandel Hub Vleugels, Einderstraat 40, Kerkrade.

SCHILDERIJEN zeer grote keus. 18-19 eeuws en nieuwe werken. Bij kunsthandel Hub Vleugels, Einderstraat 40, Kerkrade.

Restauratie van SCHILDERIJEN, lijsten en div. bij kunsthandel Hub Vleugels, Einderstraat 40, Kerkrade.

Te k. partij eiken strakke KASTEN. Tel. 045-414448.

Verkoop oude eiken SAKRISTIEBANK ƒ 360,-. tel. 09-4924561214.

Te k. gr. ant. roodkoperen WATERPOMP, oude en ant.zilv. munten. Mettebos 94, Brunssum.

Voor snelle kleuren-tv-REPARATIE met vooraf prijsopgave. Aben, Parallelweg 29, Heerlen, tel. 716830, erkende, gedipl. Philips-Blauwpunkt-, Saba-, Loewe-Opta-service.

Uw KUNSTGEBIT gebroken, klaar terwijl u wacht. Borsboom, Frans Erenslaan 53 (v.d. oude Streperberg), Schaesberg, tel. 045-315921.

Belastingaangiften en BOEKHOUDINGEN. Tel. 045-223886 of 04492-1981.

DEFEKT bel direkt 04409-2804 Bemelmann TD, KTV, radio, wasautom., koelk., diepvries, ook gr. koel- en vriesinst., desk. reparaties onder volle gar., vooraf prijsopgave.

TV-REPARATIE zonder voorrijkosten. Zuid-Limburg TV-service. Tel. 045-314122.

STEREOREPARATIE zonder voorrijkosten. Zuid-Limburg TV-service, tel. 045-314122.

Centrale verwarming-SERVICEDIENST. Bert Kerens, Schaesberg, tel. 045-313239, landelijk erkend gasinstallateur.

TV defect? Wij komen direct. Rep. m. serv. en gar. tot 21 uur. Tevens uw adres voor gebruikte KLEURENTELEVISIES. RTV Spreutels, Schelsberg 41, Heerlen, tel. 045-720024.

Aangeboden INSCHRIJVING K.v.K. en S.F.B. in de Bouwsector. Br. o. nr. HO. 70 LD Hoensbroek.

Voor het verzorgen van alle AANGIFTEN, inkomsten en/of omzetbelasting tegen billijke tarieven. Adm.buro R. Otte en Partners. Tel. 04446-3296.

Hairstylist Leon Schiffelers Sittard v.a. 3 maart alleen nog op AFSPRAAK.

Micron, uw specialist voor alle WASAUTOMAATONDERDELEN. Tevens reparatie van wasautomaten, koelkasten en diepvriezers. Geen voorrijkosten! Hommerterweg 6, Hoensbroek, tel. 045-211588, 's maandags gesloten.

Voor desk. invullen van uw BELASTINGFORM. (Ook bij u thuis). 045-217105.

DAME plm. 60 jr., zoekt dito dame voor vakantieplanning. Br.ond.nr. Ma 131 LD Maastricht.

KLOKKEN, vakkundig gerepareerd door fa. R. de Gooyer, tel. 043-50168.

ZENUWEN, slapeloosheid, angsten, stress, hyperventilatie en andere problemen leert u zelf op te lossen met autogene training. Informatie en cursussen Equilibrium Training Center, Dautzenbergstr. 32 A, Heerlen, tel. 045-710397 of 045-458211.

Vakantie

Vakantiehuis te h. nabij TERNEUZEN-ZEELAND. 5 slaappl. geh. vrij gelegen, zonder bijkomende kosten, tel. 045-453000.

Te h. STACARAVAN, van alle comfort voorz. Vlak aan zee, te Breskens Zeeland. Br. onder nr. SH 141 LD Hrln.

Te k. KAJUITBOOT Inter 630 de luxe 6-pers. met b.b.-motor. 045-724097.

Te k.a. ALPENKREUZER. Tel. 045-411680.

VAKANTIE in Zd.-Frankrijk, 4-pers. app. in villa vlak aan zee. Juni en sept. ƒ 375,- p. wk. Tel. 045-414568.

Huwelijk

Uw partner wacht bij de grootste organisatie voor huwelijk en relatie Stichting trait-d'union, samenwerkend met de stichting Partnercentrum. Toepassing van de modernste methoden (o.m.Video). Vraagt u eens ons kosteloze boekje „Wie zoekt wie?". Hoofdadm.: Postbus 300, Ede. Tel.: 08380-14192 en 13000. Geleen: Reuverbeek 20. Tel. 04494-49444. Venlo: Tegelseweg 64. Tel.: 077-40015. Erkend door de Raad van Toezicht.

BELANGENGROEP Alleenstaanden Z.-L. as. zondag 24 febr. gezellige bijeenkomst Asta Theater in Beek, aanv. 20.00 u. Toegang m. bewijs v. alleenstaand.

ALLEENSTAANDEN. Iedere zondag dansen voor alleenstaanden in het Irenehuis te Brunssum. Aanv. 20 uur. Bewijs v. alleenstaande verplicht.

Alleenstaande vriendin gezocht, voor weekend, leeftijd 35-40 jaar. Brief onder nr. S 790 L.D. Sittard.

Gesch. heer, 30 jr. wenst k.m.m. nette VROUW tot 30 jaar. Wed. of gesch. geen bezw. Br.m.f. worden beantw. Br.o.no. MA 133 L.D. Maastricht.

Gesch. vr., 37 jr., 2 gr. kind. zoekt ser. kennism. met nette HEER. Br.m.foto o. nr. HO 073 L.D. Hoensbroek.

WEDUWNAAR 70+. Het alleen zijn moe, zoekt goede vrouw om samen nog iets van het leven te maken. Br.o.no. 804 L.D. Brunssum.

Weduwnaar 68 jr., zacht v. karakter, heeft eigen huis m. telef. en auto, zoekt weduwe of VROUW, 60-68 jr. om samen te leven, tel. 045-457916.

Vanavond gezellig en ieder vrijdag voor alleenst. bij NEERLANDIA, Markt 47, Geleen. Het bestuur.

Ben een gesch. vrouw, 41 jr., eerlijk en goed karakter, zk. dito MAN, geen uitgaanstype. Br. liefst m. foto worden op erew. beantwoord. Br. o. nr. H 163 LD Heerlen.

Contacten/clubs

De beste club met de meeste service. Altijd 5 GASTVROUWEN aanwezig. Video, zonnebank, zwembad en relaxmassage. Club Rustica, v.d. Weyerstraat 9, Kerkrade-West. Tel. 045-412762.

Wilt u gezellig relaxen komt u dan naar onze PRIVÉCLUB, waar een nieuwe bezetting u verwelkomt. Tel. 045-221885.

FOTOGRAAF zoekt werk in elke tak v. fotografie. Postbus 527, Sittard.

Al uw wensen worden vervuld voor een en dezelfde prijs. Altijd 5 à 6 GASTVROUWEN (internationaal) aanwezig. Club Denise, Boschstraat 48, Maastricht, tel. 043-50785.

NIEUW discreet relaxen 04490-12526.

Nieuw privéhuis in Maastricht vraagt nog enkele leuke DAMES. Goede verdiensten, tel. 043-623416.

„MADSON CLUB" Voor u en uw vrienden. De grootste en exclusiefste club in Z.-Nederland. Bar-sauna-solarium-relax. Geopend ma. t/m vrijd. van 14 tot 24 uur, zaterd. v. 14 tot 19 uur. Nieuwstr. 110, Kerkrade. Tel. 045-454372.

Club „Pam Pam" vanaf 15 uur goedkoop en goed, tevens MEISJE gevr. Nieuwstr. 148, Kerkrade.

Van kop tot teen wordt u verwend door een Marokkaans, Nederlands, Frans of Duits meisje: Nadja, Annelies, Cathy, Gaby en Danielle (negerinnetje). Van 11 tot 22 uur. Brusselsestr. 6 en 8, Maastricht, tel. 043-16305.

Elke week de nieuwste 16 mm PORNOFILMS in ons theater. Entree ƒ 10,- Vanaf 12 uur. Galerie Sex, Brusselsestraat 8, Maastricht.

PRIVÉ Marjo! tel. 043-17081. Volg. afspr. van ma. t/m vr. van 9.00 tot 15.00 uur.

'n Begrip voor discr. Natuurlijk PRIVÉ-ADRES Susanne pl. Nanda. Echt beter! 100% discr. verz. Tel. 045-417955.

Intermediair PRIVÉ-ADRES, 'n begrip voor discr. Natuurlijk? Privé-adres Susanne pl. Nanda, van 10 t/m 23 uur. Met video-kl.films. Ook in de weekends, tel. 045-417955.

DIANA. Privé met films en bar. Tel. 043-623196.

SONJA is blond, oprecht, spontaan en geen beroeps. Tel. 043-624278.

Privé met nieuwe MEISJES, iedere dag vanaf 12.00 uur, ook in weekend, 04490-20464.

Voor ontspanning en CONTACTEN moet u zijn bij besloten ver. Aspasia. Tel. 04405-1697.

NATHALIECLUB nieuwe directie, alles nieuw in stijl, kader en personeel, kom snel langs. Open van 12.00-2.00 's nachts. Rechtstr. 64, M'str. Tel. 043-19271.

NIEUW in Maastricht!!! Discreet relaxadres op goed niveau, tel. 043-623416.

Nieuw privé Tamara 23 jr. en Miranda 23 jr. met gr. beeld kl. geluidfilm en gratis drankje 100% discr. 14-23 uur. 045-222109.

Strenge DOMINA zoekt jou, tel. 045-721302 Schelsberg 167 Heerlen.

Privé BIANCA, tel. 045-259812 tussen 14 en 24 uur.

Uw PRIVÉADRES bij BIGGY all in. Tel. 04490-15299.

Rustig PRIVÉ-RELAXEN zonder taboes, met video, schuimbad, gratis drankje enz. 045-222537.

045-222537. Voor het betere privé-adres. Ook Franse massage en S.M.

Huize MARYLIN. Uw relaxadres van Brabant. ‡ meisjes en 1 jongem. aanw. In de Smithsstr. 3 Eindhoven. 040-447867.

Privé! Biggy en Tosca van ma. t/m vrijdag van 12.00 tot 24.00 uur, tel. 045-220226.

Tot ziens in de club La PALOMA, Kraanpoort 13, Roermond, onze charmante girls verwachten u van m. vr. vanaf 14.00 t/m 1.00 uur 's nachts.

ESCORTS. Tel. 043-31440.

Privé bij OLIVIA. Tel. 043-72538.

Privé bij TAMARA. Tel. 043-31440.

Nieuw!!! YVONNE 19-jarige sexy brunette en Brigitte 19-jarige temperamentvolle roodharige stoeipoes heten u van harte welkom. Bij ons is alles mogelijk o.a. S.M., Franse en Russische massage, lesbische shows, films en schuimbad. Ook serveren wij een gratis drankje. Discretie verzekerd. Tel. 04490-21014.

Privé bij MARIAN. Van 14 tot 24 uur, tel. 045-259809.

Leuke charmante MEISJES gevraagd voor een goedlopend gezellig privéhuis, tel. 04490-21014.

MARIAN, van 14.00 tot 24.00 uur, tel. 045-259809.

Twee lieve knappe MEISJES 20 en 22 jaar willen alle lieve mannen op zeer discrete wijze verwennen, ook S.M. en Franse massage. Natuurlijk is drank en video gratis. Schuimbad aanwezig. Van 11 tot 23 uur heten Claudia en Peggy u van harte welkom. Tel. 045-213570.

Contactburo PRIVÉ voor uw discrete bemiddeling. shop privé (let op het goede adres). Stationsstr. 31, Sittard, tel. 04490-12526 te k. sexvideocassettes.

Rustig RELAXEN in gezellige sfeer in cafébar Sluiszicht, Sluisweg 19, Born. Geopend van ma. tot vr. van 14.00 tot 2.00 uur.

Een uurtje tijd? kom naar de Bockstr. 26, te Kerkrade voor prettig relaxen bij filmshow in onze gezellige sfeervolle club AMORETTE geopend ma., vr. vanaf 16.00 t/m 1.00 uur 's-nachts.

Met spoed nog 1 of 2 MEISJES voor goed lopend privéhuis, gezocht. Gezellige werksfeer. Bellen tussen 12.00 en 24.00 uur. Tel. 045-220226.

Voor nieuwe PRIVÉCLUB te Maastricht nog leuke assistente gevr. Beslist goede verdiensten. Inl. 045-454596.

MARINA, van 11-22 uur met video, film. Tel. 045-413619, tevens assistente gevr.

WED. zonder kind., 58 jr. zkt. ser. kennism. m. nette heer, eerlijk en lief karakter v.d. eenz.h. op te lossen. Br.o.nr. SH 182 LD Hrl.

Nieuw, ANGELYK privé. We zijn met meer als twee. Franse massage en S.M. Wij hebben de juiste service voor hem. Tel. 045-215286. Geopend van 14.00 tot 23.00 uur.

Leuk charmant MEISJE gevraagd, liefst blond. Voor Privéclub. Tel. 045-215286.

Nieuw PRIVÉCLUB Gigi, altijd leuke meisjes aanwezig, ook voor dames en echtparen. Tel. 043-51945.

MAN, 57 jr. zkt. vriend 100% discr. verz. Br.o.nr. B 803 LD Brunssum.

Huize IRENE het adres voor discretie; tevens lief en jong meisje gevr. 04490-20796.

Hallo, ik heet SANDRA, d.blond, vol temperament. Tel. 04490-20796.

MYRTHA, leuk mollig ngerinnetje v. 20 jr., drankje en film zijn gratis. 04490-20796.

Leuk MEISJE gevraagd voor een gezellig Privé-adres, hoge verdiensten, tel. 045-213570.

Hallo! Ik heet CLAUDIA en ben 22 jaar, blond en temperamentvol en verwent u om niet te vergeten; bel me eens op, tel. 045-213570.

Hallo heren! Twee nette BISEXUELEN, vriendinnen willen u graag verwennen met schuimbad en massage, tel. 045-217245.

Nieuw! Nieuw! Nieuw!. Privé adres, zeer exclusief bij BIGGI en Carmen. Van 13 tot 22.00 uur, tel. 045-217245.

PUCKVERENIGING ingesteld voor ontspanning van uw zakenrelaties op niveau. Een omweg waard. Open m.v. 12 tot 23 u., d. t.m. vr. v. 11 tot 23 u. Sint-Bernardusstraat 17 (O.L. Vrouweplein-Maasparking), Maastricht. Gesloten de 18e en 19e februari.

Privé bij KATJA en Evelien, tel. 045-412709.

PRIVÉ! Nieuwe meisjes aanwezig! Van ma. tot vrijdag van 12.00 tot 24.00 uur. Tel. 045-220226.

Bicky's PRIVECLUB. Uw discrete en eerlijk adres met zeer goede service. Eenheidsprijs en leuke charmante meisjes aanw. Tel. 045-421879.

Heren, vanavond toch zeker naar de PONDAROSA-BAR toe. (Altijd sexy meisjes aanwezig). Heringsbos 14, Schinveld. Open 20 uur. Tel. 045-252499.

Sexy Azien GIRLS. Van maandag tot zaterdag 14 uur tot 24 uur. Tel. 045-721759.

Met spoed 3 BARDAMES gevr. voor middag en of avonduren. Intern mog. Tel. 045-459029.

Club BRASIL vier internationale meisjes aanwezig. Open van 13.00 tot 01.00 uur, van 21.00 tot 23.00 uur lifeshow, goede service, leuke sfeer. Tel. 043-51040.

Aantr. mnl. model zkt. sexy vrwl. PARTNER. Goede verd. Discr. gew. Br. m.f.o.nr. 1618 Limb. Dagblad Heerlen.

MARIAN (30) uit Geleen is te bereiken onder 045-419071.

De Videoclub in Hrl. toont steeds de nieuwste FILMS naar uw keuze. Drankje gratis. Geopend van 12.00 tot 20.00 uur, Parallelweg 71a, 045-717996.

2 Charmante ASSISTENTES gevr. voor Heerlen, tel. 045-419071.

ANNY is 30 jaar, blond en lief, tel. 045-419071.

TANIA (21) is een knap meisje uit Curaçao na 18 uur tel. 045-419071.

Antiek

Ant. H. Corsius, Volksbondweg 17b, Maastricht. Voorh. Brusselsestr. Geopend dagelijks van 14 tot 18 uur, Zilv., SCHILDERIJEN en meubels. Tel. 043-11476 b.g.g. 14226.

ANTIEK, geloogd eiken kasten, commodes, eethoeken. De Veldschuur, Veldschuurweg 1a Meers-Stein, tel. 04495-4427.

Alleen bij ons in Nuth vindt u aan interessante prijzen antieke MEUBELS. O.a. kasten, eethoeken, slaapkamers, banken, bureaus, enz. enz. Dit en nog veel meer vindt u bij ons in Nuth. Antiekhandel Simons, Kerkstr. 45a, Nuth. Dond. koopavond, tel. 04447-3437. H.H. spec. prijzen.

Diversen

Café-rest. KOTA RADJA. Dautzenbergstr. 49, Heerlen. Speciale Indische kokkin. Iedere dag kunt u genieten van onze heerlijke rijsttafel.

INLIJSTEN. Lambrechtse, Klompstraat 8, Heerlen, tel. 711705, aluminium en hout etc.

Uw aangiftebiljet INKOMSTENBELASTING vul ik deskundig graag bij u thuis in. Tel. 045-412118.

Adviesbureau Florijn Brunssum verzorgt uw BELASTINGAANGIFTEN 1979, bel voor een afspraak overdag 045-256380, 's Avonds 040-414739, vragen naar de heer Schat.

Laat uw aangifte INKOMSTENBELASTING invullen door erv. bel.-adviseur. Met fotokopie. Tel. 045-413703.

TV DEFECT? Kleur, zw. wit. Service Pino komt direct. Tel. 045-253687, alle merken.

12 jaar garantie? We kunnen nog wel méér geven.

GARANTIEBEWIJS

12 jaar garantie

Aan de heer/mevrouw P. Klaassen

te Enter (Ov.)

De op 12 dec. 1979 bij u afgeleverde massief eiken meubelen van de Meubelfabriek Oisterwijk worden door ons gedurende *twaalf jaar* gegarandeerd tegen mogelijke gebreken in het hout en de constructie van onze meubelen.

Mochten zich problemen voordoen, aarzelt u dan niet, maar schrijf ons een briefje. Wij stellen het zeer op prijs tevreden klanten te hebben. Veel plezier van uw massief eiken meubelen uit Oisterwijk.



Meubelfabriek Oisterwijk

Heusdensebaan 65, Oisterwijk, telefoon 04242-9012

Meubels van geloogd massief eiken worden steeds mooier. Als er tenminste echt Europees eiken wordt gebruikt. En als ze degelijk en vakkundig zijn gemaakt. Dat garanderen wij. En mocht u ooit een klacht hebben zelfs ná die twaalf jaar? Dan komt onze meubelvakman bij u langs om te zorgen dat u tevreden blijft.

Een brandmerk als zekerheid.

Zelf herkennen wij onze meubelen natuurlijk direkt. Maar u kunt het ook. Elke kast, tafel, stoel of wat er maar bij ons de werkplaats uitgaat krijgt het brandmerk van Meubelfabriek Oisterwijk. Op een onopvallend plaatsje. Dit kwaliteits-merk bewijst dat we tot in lengte van dagen achter ons vakwerk blijven staan.

12 eigen toonzalen in Nederland.

Stel u voor: een toonzaal waarin alleen maar eiken meubelen staan. Dát moet gezellig zijn! U bent daar altijd hartelijk welkom.



En probeer dan meteen eens hoe ons kopje koffie - in een eiken zithoek - smaakt.



57

Een boek vol eiken meubelen

In alle toonzalen van Meubelfabriek Oisterwijk ligt het gr te eike-woonboek kla waarin de hele kollekt in kleur is afgebeeld. U krijgt het gratis mee, zo dat ook de anderen bij u thuis kunnen zien hoe sfeervol eiken meubelen zijn.

Toonaangevend in eiken.



Meubelfabriek Oisterwijk

Valkenburg (L.), Reinaldstraat 9

04406-13925